BOLETIN OFICIAL
DE LA REPÚBLICA ARGENTINA

Año LIII — Núm. 15.288

EDICION DE 120 PAGINAS

DIRECCION GENERAL
Avda. DE MAYO 760, PISO 5.º
Publicaciones (Informes)
33-2790
Administrativa (Caja)
33-2278

Buenos Aires, Martes 18 de Septiembre de 1945

CORREO ARGENTINO
Central «B»

FRANQUEO A PAGAR
Cuenta N.º 181

TARIFA REDUCIDA
Concesión N.º 908

ACTA FINAL

DE LA
CONFERENCIA INTERAMERICANA SOBRE PROBLEMAS DE LA GUERRA Y DE LA PAZ

ACTA FINAL DE CHAPULTEPEC

En virtud de la invitación hecha el 10 de Enero de 1945, por el Gobierno de los Estados Unidos Mexicanos, se reunieron en la ciudad de México, el 21 de Febrero del mismo año, las Delegaciones de los países que en seguida se enumeran de acuerdo con el orden de precedencias que resultó del sorteo verificado —el mismo día 21— conforme al inciso g) del artículo 5.º del Reglamento de la Conferencia:

COLOMBIA:

Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo, Ministro de Relaciones	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral, ex Ministro de Relaciones Exteriores, de Hacienda y de Agricultura.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez, ex Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado.
Excmo. Sr. Jorge Zalamea, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Carlos Lleras Restrepo, ex Ministro de Hacienda.	Delegado.
Excmo. Sr. Alberto González Fernández, ex Secretario General de Relaciones Exteriores, actualmente Embajador en Ecuador.	Delegado.
Excmo. Sr. José Vicente Combariza, Senador de la República.	Delegado.
Sr. Dr. Emilio Toro, Director del Banco de la República.	Delegado.
Sr. Fernando Salazar.	Delegado.
Sr. Dr. Jaime Paredes, Secretario General de la Presidencia de la República.	Secretario.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Gustavo Cuervo Rubio, Ministro de Estado.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Belt Ramírez, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.
Excmo. Sr. Marcos A. Kohly, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro, Senador de la República.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás, Senador de la República.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo, Senador de la República.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Bisbé, Representante a la Cámara.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Dorta Duque, Representante a la Cámara.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente, Profesor de Derecho Internacional de la Universidad de la Habana.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez, Secretario de la Junta de Economía de Guerra.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo López Trigo, Profesor de Derecho Romano de la Universidad de la Habana.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Machado, Delegado a las Conferencias de Bretton Woods y Chicago.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela, Embajador.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gonzalo Güell y Morales de los Ríos, Ministro Plenipotenciario.	Delegado y Secretario General.
Excmo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero, Ministro Plenipotenciario y Delegado a la XVII Reunión de la Asamblea de la Sociedad de Naciones.	Delegado.
Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo, Consejero de Embajada.	Delegado y Vice-Secretario.
Sr. Cap. y Dr. Enrique Sánchez Pessino, Agregado Militar a la Embajada de México.	Asesor.
Sr. Dr. Américo Cruz y Fernández, Secretario de Embajada.	Secretario Adjunto.
Sr. Dr. Pedro Corpión Caula, Primer Secretario de Embajada.	Secretario Auxiliar.
Sr. Dr. Carlos A. Mendiola Roura, Cónsul de Primera Clase.	Secretario Auxiliar.
Sr. Raúl C. Vianello García, Cónsul de Primera Clase.	Secretario Auxiliar.
Sr. Eduardo Abela Villarreal, Cónsul de Primera Clase.	Secretario Auxiliar.
Sr. Carlos Arteaga Vilató, Jefe de Administración de Primera Clase.	Secretario del Presidente de la Delegación.
Sr. Capitán Ramón Barquín López.	Asesor Técnico Auxiliar.
Sr. Rafael Nieto y Cortadellas, Cónsul de Segunda Clase Adscripto a la Embajada en México.	Secretario Auxiliar.
Sr. Dr. Valentín Riva Patterson, Canciller de Embajada.	Secretario Auxiliar.
Sr. Dr. Alcibíades Rey Conde.	Secretario Auxiliar.
Sr. Dr. Manuel Borbòlla.	Secretario Auxiliar.

PANAMA:

Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez, Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Ricardo Marciacq, Contralor General.	Delegado.
Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo, ex Ministro de Salubridad y Obras Públicas.	Delegado.
Sr. Miguel J. Moreno, Jr., Segundo Secretario del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Asesor.
Sr. Armando Moreno G., Secretario de la Embajada en México.	Secretario

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Excmo. Sr. Edward R. Stettinius, Jr. Secretario de Estado.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Nelson A. Rockefeller, Subsecretario de Estado.	Delegado Suplente.
Excmo. Sr. Tom Connally, Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores, Senado de los Estados Unidos de América.	Asesor Legislativo Especial.
Excmo. Sr. Warren R. Austin, Miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores, Senado de los Estados Unidos de América.	Asesor Legislativo Especial.

Excmo. Sr. Sol Bloom, Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores, Cámara de Representantes.	Asesor Legislativo Especial.
Excmo. Sr. Luther A. Johnson, Miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores, Cámara de Representantes.	Asesor Legislativo Especial.
Excma. Sra. Edith Nourse Rogers, Miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores, Cámara de Representantes.	Asesor Legislativo Especial.
Excmo. Sr. Robert V. Shirley, Secretario de la Comisión de Relaciones Exteriores, Senado de los Estados Unidos de América.	Ayudante de los Asesores Legislativos Especiales.
Excmo. Sr. Samuel W. Anderson, Vice-Presidente, Junta de Producción de Guerra.	Asesor.
Excmo. Sr. William Benton, Vicepresidente, Comisión de los Estados Unidos de Fomento Interamericano: Vicepresidente, Comité de Fomento Económico.	Asesor.
Excmo. Sr. Adolf A. Berle, Jr., Embajador de los Estados Unidos de América, Río de Janeiro.	Asesor.
Excmo. Sr. William L. Clayton, Subsecretario de Estado.	Asesor.
Excmo. Sr. Emilio G. Collado, Director de la Oficina de Política Financiera y Fomento.	Asesor.
Excmo. Sr. Oscar Cox, Sub Administrador, Administración de Economía Exterior.	Asesor.
Excmo. Sr. George C. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Interamericanos de la Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos.	Asesor.
Excmo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos.	Asesor.
Excmo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Wáshington.	Asesor.
Excmo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Secretaría de Estado.	Asesor.
Excmo. Sr. Kenner F. Hertford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos.	Asesor.
Excmo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico.	Asesor.
Excmo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos.	Asesor.
Excmo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos.	Asesor.
Excma. Srita. Katharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño, Secretaría del Trabajo.	Asesor.
Excmo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros".	Asesor.
Excmo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales.	Asesor.
Excmo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo.	Asesor.
Excmo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México.	Asesor.
Excmo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado.	Asesor.
Excmo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores".	Asesor.
Excmo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General, Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington.	Asesor.
Excmo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior.	Asesor.
Excmo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Federación Americana de Agricultores.	Asesor.
Excmo. Sr. George V. Strong, General de División del Ejército de los Estados Unidos.	Asesor.
Excmo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio.	Asesor.
Excmo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior.	Asesor.
Excmo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos.	Asesor.
Excmo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado.	Asesor.
Excmo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Ejército de los Estados Unidos.	Asesor.
Excmo. Sr. Leslie A. Wheeler, Director, Oficina de Relaciones Exteriores, Secretaría de Agricultura.	Asesor.
Sr. Robert J. Lynch, Ayudante Especial del Secretario de Estado.	Ayudante Especial del Presidente.
Sr. G. Hayden Raynor, Ayudante Especial del Secretario de Estado.	Ayudante Especial del Presidente.
Sr. Dudley B. Bonsal, Ayudante Especial del Subsecretario Encargado de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado.	Ayudante Especial del Delegado Suplente.
Sr. John C. McClintock, Ayudante Especial del Subsecretario Encargado de Asuntos de las Repúblicas Americanas.	Ayudante Especial del Delegado Suplente.
Sr. John E. Lockwood, Subdirector de la Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas.	Jefe de Funcionarios Técnicos.
Sr. Dana Munro, Asesor Especial del Subsecretario Encargado de Asuntos de las Repúblicas Americanas.	Funcionario Técnico Especial.
Sr. James W. Angell, Sub Administrador, Administración de Economía Exterior.	Funcionario Técnico.
Sr. Alan M. Bateman, Subdirector, Departamento de Compras en el Exterior, Administración de Economía Exterior.	Funcionario Técnico.
Sr. George L. Bell, Director, Departamento Panamericano, Administración de Economía Exterior.	Funcionario Técnico.
Sr. Merwin L. Bohan, Funcionario del Servicio Exterior.	Funcionario Técnico.
Sr. Cyrus T. Brady, Jr., "Asociación Americana de Normas".	Funcionario Técnico.
Sr. Courtney C. Brown, Jefe, División de Aprovisionamiento de Guerra.	Funcionario Técnico.
Sr. Edward Brwning, Jr., Director, Dirección de Acumulación de Materiales y Transporte, Junta de Producción de Guerra.	Funcionario Técnico.
Sr. John M. Cabot, Jefe, División de Asuntos del Caribe y de la América Central.	Funcionario Técnico.
Sr. Wilder Foote, Ayudante del Secretario de Estado.	Funcionario Técnico.
Sr. Harry W. Frantz, Ayudante Especial del Subsecretario Encargado de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado.	Funcionario Técnico.
Sr. Alger Hiss, Subdirector, Oficina de Asuntos Políticos Especiales.	Funcionario Técnico.
Sr. Joseph E. Johnson, Jefe Interino, División de Asuntos de Seguridad Internacional.	Funcionario Técnico.
Sr. William F. Machold, Representante Especial, Comisión México-Estados Unidos de Cooperación Económica.	Funcionario Técnico.
Sr. August Maffry, Jefe, Sección de Economía y Estadísticas Internacionales, Oficina de Comercio Exterior e Interno.	Funcionario Técnico.
Sr. Thomas C. Mann, Subjefe, División de informaciones sobre Comercio Mundial.	Funcionario Técnico.
Sr. Marcia Maylott, Ayudante, División de Asuntos de Organización Internacional.	Funcionario Técnico.
Sr. Irving Moskovitz, Abogado, Oficina del Asesor General.	Funcionario Técnico.
Sr. Norman T. Ness, Subdirector, División de Estudios Monetarios.	Funcionario Técnico.
Sr. Harley A. Notter, Asesor, Oficina de Asuntos Políticos Especiales.	Funcionario Técnico.
Sr. Seymour J. Rubin, Subjefe, División de Asuntos Monetarios y Financieros.	Funcionario Técnico.
Sr. William Sanders, Representante de los Estados Unidos, Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política.	Funcionario Técnico.
Sr. H. Gerald Smith, Subjefe, Sección de Repúblicas Americanas, División de Política Comercial.	Funcionario Técnico.
Sr. Francis A. Truslow, Presidente de la Corporación para el Fomento del Caucho.	Funcionario Técnico
Sr. Michael J. McDermott, Ayudante Especial del Secretario de Estado.	Jefe de Relaciones con la Prensa.
Sr. Harold R. Beckley, Superintendente de la Oficina de Prensa del Senado.	Oficial Auxiliar de Relaciones con la Prensa.
Sr. Warren Kelchner, Jefe, División de Conferencias Internacionales.	Secretario General.
Sr. Clarke L. Willard, Subjefe, División de Conferencias Internacionales.	Secretario Ejecutivo.
Sr. Samuel D. Boykin, Oficial Ejecutivo, Oficina de Administración.	Ayudante del Delegado en Asuntos Especiales.
Sr. James Espy, Funcionario del Servicio Exterior.	Secretario de la Delegación.
Sr. Robert G. McGregor, Jr., Funcionario del Servicio Exterior.	Secretario de la Delegación.
Sr. H. Clinton Reed, Funcionario del Servicio Exterior, Ciudad Trujillo.	Secretario de la Delegación.
Sr. Guillermo A. Suro, Jefe Interino, Oficina Central de Traducciones.	Jefe de Intérpretes y Traductores.
Sr. Millard L. Kenestrick, Subjefe, División de Servicios Centrales.	Oficial Encargado de Servicios Administrativos.
Sr. William J. Heneghan, de la División de Presupuestos y Finanzas.	Oficial Pagador.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Jacobo Varela, ex Ministro de Relaciones Exteriores, Presidente de las Comisiones Jurídica-Internacional y Económica, Financiera y Social de los Problemas de la Postguerra.	Delegado Presidente.

Excmo. Sr. Mateo Marques Castro, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Cyro Giambruno, Senador, Presidente de la Comisión de Asuntos Internacionales del Senado.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta, Diputado Miembro de la Comisión de Asuntos Internacionales de la Cámara de Representantes.	Delegado
Excmo. Sr. Juan F. Guichón, Diputado, Presidente de la Comisión de Fomento de la Producción de la Cámara de Representantes.	Delegado
Sr. Roberto H. Barreira, Miembro de la Comisión Económica, Financiera y Social de los problemas de la Postguerra.	Consejero.
Excmo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Paraguay.	Consejero.
Excmo. Sr. Dr. José A. Mora Otero, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Bolivia.	Consejero.
Sr. Coronel Cipriano Olivera, Subjefe del Estado Mayor General del Ejército Nacional.	Consejero.
Sr. Carlos A. Masanés, Primer Secretario.	Jefe de la Secretaría.
Sr. Juan F. Yriart, Primer Secretario.	Secretario.
Sr. Arturo Muñoz Moratorio, Cónsul Adscrito a la Subsecretaría del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Secretario.
Sr. Juan Ansa, Oficial del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Secretario.

GUATEMALA:

Excmo. Sr. Enrique Muñoz Meany, Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Noriega Morales, Secretario de Economía.	Delegado
Excmo. Sr. Lic. Guillermo Toriello, Embajador en México.	Delegado
Excmo. Sr. Eugenio Silva Peña, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado
Sr. Lic. Jorge Arenales.	Asesor.
Sr. José Luis Mendoza, Jefe de la Sección de Tratados de la Secretaría de Relaciones Exteriores.	Asesor.
Sr. Lic. Gabriel Biguria.	Asesor.
Sr. Roberto Nocedo Aris.	Secretario.

BRASIL:

Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso, Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza, Embajador en Estados Unidos de América.	Vicepresidente.
Excmo. Sr. Hildebrando Accioly, Embajador.	Vicepresidente.
Excmo. Sr. Dr. Joao Carlos Vital, Director del Instituto de Reaseguros.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Pedro Calmon, Presidente de la Academia Brasileña de Letras, Director de la Facultad de Derecho de la Universidad del Brasil.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Valentín Boucas, miembro de la Comisión de Acuerdos de Wáshington.	Delegado.
Excmo. Sr. Armando de Arruda Pereira, Director de la Federación Industrial de San Paulo.	Delegado.
Excmo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira, Agregado Militar en México.	Delegado.
Sr. José de Alencar Neto, Primer Secretario.	Asesor.
Sr. Dr. José de Campos Mello, Miembro del Consejo Federal de Comercio Exterior.	Asesor.
Sr. Dr. José Garibaldi Dantas, Técnico Economista.	Asesor.
Sr. Dr. Joao Lyra Madeira, Técnico en Asuntos Sociales.	Asesor.
Sr. Dr. Rómulo Barreto de Almeida, Economista del Departamento de Industria.	Asesor.
Sr. Dr. Octavio de Nascimento Brito, Cónsul del Brasil.	Secretario General.
Sr. Henrique de Souza Gomes, Primer Secretario.	Secretario.
Sr. Aguinaldo Bolitreau Fragoso, Primer Secretario.	Secretario.
Sr. Jaime de Barros Gomes, Encargado de Prensa, Segundo Secretario.	Secretario.
Sr. Martín Fco. Lafayette de Andrada.	Secretario.
Sr. Henrique Rodrigues Valle.	Secretario.
Sr. George Alvares Maciel, Tercer Secretario.	Secretario.
Sr. Paulo Campos de Oliveira, Tercer Secretario.	Secretario.
Sr. Humberto Gomes.	Auxiliar.
Srita. María Luisa Accioly.	Auxiliar.
Srita. María Lourdes Pimentel.	Auxiliar.
Srita. Cora Lobo.	Auxiliar.

VENEZUELA:

Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez, Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. César González, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Xavier Lope Bello, Vicepresidente del Banco Central.	Delegado.
Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk, Representante de Venezuela en el Comité Jurídico Interamericano.	Asesor.
Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero, Jefe de la Oficina de la Secretaría General de la Comisión para el Estudio de las Cuestiones de la Postguerra.	Asesor.
Sr. Dr. Eduardo Plaza A., Jefe de la Sección del Gabinete del Ministro de la Dirección General del Ministro de Relaciones Exteriores.	Asesor.
Sr. Julio Alfredo de la Rosa, Consejero de la Embajada en Ecuador.	Asesor.
Sr. Fernando Paz Castillo, Consejero de la Embajada en México.	Asesor.
Sr. Luis E. Gómez Ruiz, Secretario de la Embajada en Wáshington.	Asesor.
Sr. Dr. Héctor Sataella, Jefe de la Sección de Informaciones Económicas y Correspondencia de la Dirección de Política Económica del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Secretario.
Sr. Carlos Manuel Móller.	Secretario.

MEXICO:

Excmo. Sr. Lic. Ezequiel Padilla, Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano, Secretario de la Economía Nacional.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Francisco Castillo Nájera, Embajador en los Estados Unidos de América y Miembro del Comité México-Norteamericano de Defensa Conjunta.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Alfonso Reyes, ex Embajador de México.	Delegado.
Excmo. Sr. Senador Eugenio Prado, Presidente de la Comisión Permanente del H. Congreso de la Unión.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Carlos Darío Ojeda, Embajador.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Dr. Luis Quintanilla, Embajador.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Vicente L. Benéitez, Embajador.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Roberto Córdova, Embajador.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Dr. Salvador R. Guzmán, Embajador.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Senador Gabriel Leyva Velázquez, Secretario General de la Confederación Nacional Campesina.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Fernando Casas Alemán, Subsecretario de Gobernación.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Ramón Beteta, Subsecretario de Hacienda y Crédito Público.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Ing. Alfonso González Gallardo, Subsecretario de Agricultura y Fomento.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Ing. Manuel J. Zevada, Subsecretario de la Economía Nacional.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Ing. Pedro Martínez Tornel, Subsecretario de Comunicaciones y Obras Públicas. (1).	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez, Subsecretario de Salubridad y Asistencia.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Manuel R. Palacios, Subsecretario del Trabajo y Previsión Social.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Vicealmirante Othón P. Blanco, Subsecretario de Marina.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Primo Villa Michel, Presidente de la Comisión México-Americana de Cooperación Económica.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Antonio Espinosa de los Monteros, Director General de la Nacional Financiera, S. A.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Luciano Wiechers.	Asesor Técnico
Excmo. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz, Oficial Mayor de la Secretaría de Relaciones Exteriores.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Luis Padilla Nervo, Oficial Mayor de la Secretaría del Trabajo y Previsión Social.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. José Gorostiza, Director General de Asuntos Políticos y del Servicio Diplomático.	Asesor Técnico
Excmo. Sr. General de Brigada de Estado Mayor, José Luis Amezcua, Director de la Escuela Superior de Guerra.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. José L. Cossío, Director de Asuntos Jurídicos de la Secretaría de Relaciones Exteriores.	Asesor Técnico.

(1) Durante la Conferencia el Excmo. Sr. Ing. Pedro Martínez Tornel, fué acreditado como Delegado.

Excmo. Sr. Dr. Josué Sáenz, Director General de Estadística.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Teniente Coronel Luis Viñals Carsi, Subjefe del Estado Mayor Presidencial.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Dr. Samuel Ramos, Jefe de la Oficina de Intercambio Cultural de la Secretaría de Educación Pública.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Antonio Ortiz Mena, Jefe del Departamento Consultivo de la Procuraduría General de la República.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Alfonso García Robles, Ministro Consejero del Servicio Exterior Mexicano.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Lic. Augusto Moheno, Abogado de la Secretaría de Relaciones Exteriores.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. José Cruz y Celis, Presidente de la Confederación de Cámaras Industriales de los Estados Unidos Mexicanos.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Alejandro Noyé, Presidente de la Confederación de Cámaras Nacionales de Comercio e Industria.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Fidel Velázquez, Secretario General de la Confederación de Trabajadores de México.	Asesor Técnico.
Excmo. Sr. Juan Manuel Elizondo, Secretario General del Sindicato Industrial de Trabajadores Mineros, Metalúrgicos y Similares de la República Mexicana.	Asesor Técnico.
Excma. Sra. Amalia C. de Castillo Ledón, Vicepresidente de la Comisión Interamericana de Mujeres.	Asesor Técnico.
Sr. Carlos Peón del Valle, Primer Secretario del Servicio Exterior Mexicano.	Secretario.
Sr. Dr. Javier Baz Manero.	Secretario Adjunto.
Sr. Lic Enrique Ortega Flores.	Secretario del Presidente de la Delegación.

NICARAGUA:

Excmo. Sr. Dr. Mariano Arguello Vargas, Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero, Embajador en México.	Delegado.
Sr. Elías Serrano.	Asesor.
Sr. Teniente Francisco Aguirre Baca, Agregado Militar.	Asesor.
Sr. Lic. Marcelo Jover.	Agregado de Prensa.
Sr. José Castillo Valladares.	Secretario.
Sr. Dr. Alejandro Montiel Arguello.	Secretario Particular del Presidente de la Delegación.

CHILE:

Excmo. Sr. Joaquín Fernández Fernández, Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Pedro Castelblanco Aguero, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Humberto Alvarez Suárez, Senador de la República.	Delegado.
Excmo. Sr. Félix Nieto del Río, Embajador, Delegado ante el Comité Jurídico Interamericano.	Delegado.
Excmo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Fomento de la Producción.	Delegado.
Excmo. Sr. Guillermo del Pedregal, Decano de la Facultad de Economía y Comercio de la Universidad de Chile.	Delegado.
Excmo. Sr. Pablo Ramírez, Consejero del Banco Central y de la Caja de Amortización.	Delegado.
Excmo. Sr. Germán Vergara Donoso, Asesor del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Delegado.
Excmo. Sr. Julio Escudero Guzmán, Asesor del Ministerio de Relaciones Exteriores y Profesor de Derecho Internacional Público de la Universidad de Chile.	Delegado.
Sr. Fernando Illanes Benítez, Subdirector del Departamento de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Secretario General.
Sr. Luis Dávila Echaurren, Subgerente del Banco Central de Chile.	Asesor.
Sr. Eugenio Vidal de la Fuente, Gerente de la Corporación de Salitre y Yodo en Estados Unidos.	Asesor.
Sr. Eugenio Palacios Bate, Cónsul General de Chile en México.	Asesor.
Sr. Darío Callejas, Comandante de Escuadrilla, Adicto Aereo de la Embajada de Chile en México.	Asesor.
Sr. Profesor Carlos Iñiguez S., Ingeniero de la Corporación de Fomento de la Producción.	Asesor.
Sr. Profesor Flavián Levine B., Secretario de la Facultad de Economía de la Universidad de Chile.	Asesor.
Sr. Alvaro Droguett del Fierro, Secretario de la Asesoría Política del Ministerio de Relaciones.	Secretario.
Sr. Luis Urzúa Silva, Secretario de la Embajada de Chile en México.	Secretario.
Sr. Gonzalo González G., Secretario de la Embajada de Chile en México.	Secretario.
Sr. Guillermo Lagos Carmona, Secretario de la Embajada de Chile en México.	Secretario.
Sr. Luis Enrique Délano, Cónsul de Chile en México.	Secretario.

PARAGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Juan Manuel Alvarez, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Carlos A. Pedretti, Presidente del Banco del Paraguay.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Mario Ferrario, Subsecretario de Relaciones Exteriores.	Delegado Adjunto.
Sr. Tte. Coronel Julio R. Cartes, Subjefe del Estado Mayor General.	Asesor.
Sr. Bruno Alfonso Campos, Director de Asuntos Políticos y Diplomáticos.	Secretario.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Dr. Camilo Ponce Enríquez, Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Modesto Larrea, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Gonzalo Escudero, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Uruguay.	Delegado.
Excmo. Sr. Galo Plaza, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Neftalí Ponce, Consejero de la Embajada en Colombia.	Delegado.
Excmo. Sr. Eduardo Larrea.	Delegado.
Excmo. Sr. Eduardo Ludeña, Diputado a la Asamblea Nacional Constituyente.	Delegado.
Sr. Carlos Tobar Zaldumbide, Subsecretario de Relaciones Exteriores.	Secretario General.

HONDURAS:

Excmo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Profesor Angel Hernández, Ministro de Educación.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Virgilio R. Gálvez, Subsecretario de Hacienda.	Delegado.
Sr. Juan Angel Paz y Paz, Cónsul en México.	Secretario.

PERU:

Excmo. Sr. Dr. Manuel C. Gallagher, Ministro de Relaciones Exteriores y Culto.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Arturo García Salazar, Embajador en Chile.	Delegado.
Excmo. Sr. Luis Fernán Cisneros, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Pedro Beltrán, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.
Sr. Senador Andrés F. Dasso, Presidente de la Comisión de Postguerra del Senado.	Asesor.
Sr. Diputado Manuel B. Llosa, Vicepresidente de la Cámara de Diputados.	Asesor.
Sr. Diputado Juvenal Monge, Presidente de la Comisión de Postguerra de la Cámara de Diputados.	Asesor.
Excmo. Sr. Juan Chávez, Ministro Consejero de la Embajada del Perú en los Estados Unidos.	Asesor.
Excmo. Sr. Javier Delgado Irigoyen, Ministro Director del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Asesor.
Sr. Emilio Barreto, Funcionario del Banco de Reserva del Perú.	Asesor.
Sr. José Manuel Crovetto, Consejero Comercial de la Embajada del Perú en México.	Asesor.
Sr. César A. de la Fuente, Secretario de la Embajada del Perú en México.	Adscrito.
Sr. Felipe Portocarrero Olave, Secretario de la Embajada del Perú en México.	Adscrito.
Sr. José Carlos Arena, Agregado Comercial al Consulado General del Perú en México.	Adscrito.
Sr. Alejandro Deustua.	Adscrito.
Srita. Rosina Vega.	Adscrito.

Sr. Moisés Campos.	Adscrito.
Sr. José Dibós.	Secretario Privado del Presidente de la Delegación.
Srta. Mary E. Nickson.	Secretaria del Delegado.

COSTA RICA:

Excmo. Sr. Lic. Julio Acosta García, Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro, ex Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Anderson, ex Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado.
Excmo. Sr. J. Rafael Oreamuno, ex Ministro en Washington; Director de la Comisión de Fomento Interamericano.	Delegado.
Sr. Lic. Fabio Faurnier Jiménez.	Secretario.

HAITI:

Excmo. Sr. Gérard Lescot, Secretario de Estado de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. André Liautaud, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado Adjunto.
Sr. Coronel Durcé Armand, Encargado de Negocios en México.	Asesor.
Excmo. Sr. Hérard Roy, Jefe de la Sección de Estados Unidos en la Secretaría de Relaciones Exteriores.	Asesor.
Excmo. Sr. Daniel Heurtelou, Jefe de la Secretaría Particular del Presidente de la República.	Asesor.
Excmo. Sr. Carlos M. Paz, Cónsul de Haití en México.	Secretario.
Srita. María José de Chopitea.	Secretaria Auxiliar.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Lic. Manuel A. Peña Batlle, Secretario de Estado de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Lic. Jesús Ma. Troncoso Sánchez, Secretario de Estado del Tesoro y Comercio.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Tulio M. Cestero, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Perú y Chile.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Gustavo Julio Henríquez, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Emilio García Godoy, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Joaquín Balaguer, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Colombia.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Virgilio Díaz Ordóñez, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Cuba.	Delegado.
Excmo. Sr. Rafael Matos Díaz, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Venezuela.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Tulio Franco Franco, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Haití.	Delegado.
Excma. Sra. Minerva Bernardino, Presidente de la Comisión Interamericana de Mujeres.	Delegado.
Sr. Lic. Ambrosio Alvarez Aybar, Jefe de la División de la Frontera de la Secretaría de Relaciones.	Secretario.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Gustavo Chacón, Ministro de Relaciones Exteriores.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Lic. Víctor Paz Estenssoro, Ministro de Hacienda.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Abel Reyes Ortiz, Vicepresidente de la H. Convención Nacional.	Delegado.
Excmo. Sr. Víctor Andrade, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Carlos Montenegro, Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Alfredo Sanjinés, ex Ministro en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Iturralde, Secretario de la Comisión de Negocios Extranjeros de la H. Convención Nacional.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Eduardo Arze Quiroga, Secretarios de la Comisión de Negocios Extranjeros de la H. Convención Nacional.	Delegado.
Sr. General Carlos Peña y Lillo.	Asesor Militar.
Sr. Teniente Coronel José Mercado, Miembro del Estado Mayor.	Asesor Militar.
Sr. José Cuadros Quiroga.	Asesor.
Sr. Jorge Diez de Medina, Director del Departamento Político y Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Consejero.
Sr. Guillermo Eguino, Director del Departamento Jurídico del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Consejero.

Sr. Emilio Sarmiento, Primer Secretario de la Embajada de Bolivia en México.	Secretario General.

EL SALVADOR:

Excmo. Sr. Dr. Arturo Argüello Loucel, Secretario de Relaciones Exteriores; ex Ministro de Agricultura y ex Ministro en Bélgica e Inglaterra.	Delegado Presidente.
Excmo. Sr. Dr. Héctor Escobar Serrano, ex Ministro y ex Embajador en México.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Joaquín Guillén Rivas, Subsecretario de Sanidad.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Carlos Adalberto Alfaro, ex Ministro de Nicaragua.	Delegado.
Sr. Miguel Francisco Chavarría.	Asesor Técnico.
Sr. Lic. Miguel Angel Espino, Subsecretario de Educación y ex Secretario de la Embajada en México.	Secretario.

El Director General de la Unión Panamericana, señor Leo S. Rowe, asistió como Miembro Honorario en compañía de los señores William Manger, Consejero, y Manuel Canyes, Jefe de la División Jurídica.

Como Observadores, concurrieron los representantes de los siguientes Organismos Internacionales:

SECRETARIA GENERAL DE LA SOCIEDAD DE LAS NACIONES:

Sr. Profesor Vicente Sáenz.

Sr. Paul Deperón.

OFICINA INTERNACIONAL DEL TRABAJO:

Excmo. Sr. Wilfred C. Jenks, Consejero Jurídico de la Oficina Int. del Trabajo.

Excmo. Sr. Lic. Enrique Jiménez Domínguez, Corresponsal en México de la Oficina Internacional del Trabajo.

Excmo. Sr. Rodolfo Paula Lopes.

OFICINA SANITARIA PANAMERICANA:

Sr. Dr. H. S. Cumning.

Sr. Dr. Arístides Moll.

UNION INTERAMERICANA DEL CARIBE:

Sr. Dr. Miguel Angel Campa.

SESION PREPARATORIA

A las 11 de la mañana del 21 de Febrero se celebró, en el Castillo de Chapultepec, de la ciudad de México, la Sesión Preparatoria, de acuerdo con el siguiente

ORDEN DEL DIA

a.—Elección del Presidente de la Conferencia;
b.—Designación de la Comisión de Verificación de Poderes;
c.—Aprobación del Reglamento.
d.—Aprobación del Temario;
e.—Designación de Comisiones;
f.—Distribución de los diversos puntos del temario entre las Comisiones;
g.—Establecimiento, mediante sorteo, de la precedencia de las Delegaciones;
h.—Informe de la Comisión de Credenciales;
i.—Asuntos varios.

Elección del Presidente de la Conferencia. — El Excelentísimo señor Licenciado Ezequiel Padilla, Secretario de Relaciones Exteriores de México, fué electo por aclamación Presidente de la Conferencia.

Designación de la Comisión de Verificación de Poderes. — La Comisión de Verificación de Poderes quedó integrada por el Excelentísimo señor Licenciado Gustavo Julio Henríquez (Presidente), de la Delegación de la República Dominicana; por el Excelentísimo señor Marcos A. Kohly, de la Delegación de Cuba; y por el Excelentísimo señor Guillermo Sevilla Sacasa, de la Delegación de Nicaragua.

Esta Comisión sometió a la consideración de la reunión preparatoria el siguiente proyecto de Resolución que fué aprobado por unanimidad:

"La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, basándose en el informe de su comisión de Verificación de Poderes, estima que han quedado debidamente acreditados 110 Delegados, 106 Asesores y Consejeros, 44 Secretarios y 49 Auxiliares Técnicos". (1).

Aprobación del Reglamento. — Se aprobó el Reglamento en los términos que aparecen en el anexo Nº 1.

Aprobación del Temario. — El Temario definitivo de la Conferencia fué el siguiente:

1º—Medidas complementarias para intensificar la cooperación en el esfuerzo bélico hasta la victoria completa.

2º—Examen de los problemas relativos a la organización internacional para el mantenimiento de la paz y de la seguridad colectiva.

a) Organización mundial;
b) Fomento del actual sistema interamericano y su coordinación con la organización mundial.

(1) Posteriormente se acreditaron nuevos Delegados y algunos de los funcionarios que lo habían sido con una categoría pasaron a otra distinta, por lo que el total entre Delegados, Asesores, Consejeros, Secretarios y Auxiliares Técnicos asciende a 330.

3º—Consideración de los problemas económicos y sociales de América.
a) Cooperación económica durante la guerra y el período de transición en la postguerra;
b) Consideración de métodos para desarrollar esa cooperación, en beneficio de las condiciones económicas y sociales de los pueblos de América, con la mira fundamental de elevar su nivel de vida.

4º—Cumpliendo los deseos de los Gobiernos consultados, una vez que se agoten los temas anteriores se consideraría la resolución que adoptó el Consejo Directivo de la Unión Panamericana, en su sesión del lunes 8 de Enero, relativa a la solicitud del Gobierno Argentino.

COMISIONES

COMISION DE INICIATIVAS

PRESIDENTE:
Excmo. Sr. Lic. Ezequiel Padilla,
Secretario de Relaciones Exteriores de México.

COLOMBIA:
Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo,
Ministro de Relaciones.

CUBA:
Excmo. Sr. Dr. Gustavo Cuervo Rubio,
Ministro de Estado.

PANAMA:
Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez,
Ministro de Relaciones Exteriores.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:
Excmo. Sr. Edward R. Stettinius Jr.,
Secretario de Estado.

URUGUAY:
Excmo. Sr. Dr. Jacobo Varela,
ex Ministro de Relaciones Exteriores.

GUATEMALA:
Excmo. Sr. Enrique Muñoz Meany,
Secretario de Relaciones Exteriores.

BRASIL:
Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso,
Ministro Interino de Relaciones.

VENEZUELA:
Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez,
Ministro de Relaciones Exteriores.

MEXICO:
Excmo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano,
Secretario de la Economía Nacional.

NICARAGUA:
Excmo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas,
Ministro de Relaciones Exteriores.

CHILE:
Excmo. Sr. Joaquín Fernández Fernández,
Ministro de Relaciones Exteriores.

PARAGUAY:
Excmo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez,
Embajador en los Estados Unidos de América.

ECUADOR:
Excmo. Sr. Dr. Camilo Ponce Enríquez,
Ministro de Relaciones Exteriores.

HONDURAS:
Excmo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres,
Embajador en los Estados Unidos de América.

PERU:
Excmo. Sr. Dr. Manuel C. Gallagher,
Ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

COSTA RICA:
Excmo. Sr. Lic. Julio Acosta García,
Secretario de Relaciones Exteriores.

HAITI:
Excmo. Sr. Gérard Lescot,
Secretario de Estado de Relaciones Exteriores.

REPUBLICA DOMINICANA:
Excmo. Sr. Lic. Manuel A. Peña Batlle,
Secretario de Estado de Relaciones Exteriores.

BOLIVIA:
Excmo. Sr. Gustavo Chacón,
Ministro de Relaciones Exteriores.

EL SALVADOR:
Excmo. Sr. Arturo Argüello Loucel,
Secretario de Relaciones Exteriores.

UNION PANAMERICANA:
Excmo. Sr. Dr. Leo. S. Rowe,
Director General.

PRIMERA COMISION

Medidas complementarias para intensificar la cooperación en el esfuerzo bélico.

PRESIDENTE:
Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso,
Ministro Interino de Relaciones del Brasil.

COLOMBIA:
Excmo. Sr. Dr. Carlos Lleras Restrepo. — Delegado.
Excmo. Sr. Alberto González Fernández. — Delegado.
Excmo. Sr. José Vicente Combariza. — Delegado.

CUBA:
Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. — Delegado.
Sr. Capitán y Dr. Enrique Sánchez Pessino. — Delegado.
Sr. Dr. Américo Cruz y Fernández. — Delegado.

PANAMA:
Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. — Delegado.
Sr. Lic. Miguel J. Moreno Jr. — Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:
Excmo. Sr. Adolf A. Berle, Jr. — Delegado.
Sr. Teniente General Stanley D. Embick. — Asesor.
Sr. Albert S. Goss. — Asesor.
Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. — Asesor.
Sr. Julius G. Luhrsen. — Asesor.
Sr. Contralmirante Harold C. Train. — Asesor.
Sr. Dudley B. Bonsal. — Experto Técnico.
Sr. Thomas C. Mann. — Experto Técnico.

URUGUAY:
Excmo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. — Delegado.
Sr. Coronel Cipriano Olivera. — Asesor.
Excmo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. — Asesor.

GUATEMALA:
Excmo. Sr. Eugenio Silva Peña. — Delegado.
Sr. Lic. Jorge Arenales. — Asesor.

BRASIL:
Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso. — Delegado.
Excmo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. — Delegado.
Excmo. Sr. Pedro Calmon. — Delegado.
Excmo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. — Delegado.
Sr. Octavio do Nascimento Brito. — Asesor.
Sr. Henrique de Souza Gomes. — Asesor.

VENEZUELA:
Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. César González. — Delegado.
Sr. Dr. Eduardo Plaza A. — Delegado.

MEXICO:
Excmo. Sr. Dr. Francisco Castillo Nájera. — Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Fernando Casas Alemán. — Delegado.
Excmo. Sr. Eugenio Prado, — Asesor.
Excmo. Sr. Vicealmirante Othón P. Blanco. — Asesor.
Sr. Teniente Coronel Luis Viñals Carsi. — Asesor.
Sr. Lic. Augusto Moheno. — Asesor.

NICARAGUA:
Excmo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa. — Delegado.
Sr. Teniente Francisco Aguirre Baca. — Asesor.

CHILE:
Excmo. Sr. Humberto Alvarez Suárez. — Delegado.
Excmo. Sr. Pablo Ramírez Rodríguez. — Delegado.
Excmo. Sr. Germán Vergara Donoso. — Delegado.
Excmo. Sr. Julio Escudero Guzmán. — Delegado.

PARAGUAY:
Excmo. Sr. Dr. Mario Ferrario. — Delegado.
Sr. Teniente Coronel Julio R. Cartes. — Asesor.

ECUADOR:
Excmo. Sr. Dr. Modesto Larrea Jijón. — Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Neftali Ponce. — Delegado.
Excmo. Sr. Galo Plaza. — Delegado.

HONDURAS:
Excmo. Sr. Dr. Virgilio R. Gálvez. — Delegado.

PERU:
Excmo. Sr. Luis Fernán Cisneros. — Delegado.
Sr. Andrés F. Dasso. — Asesor.

COSTA RICA:
Excmo. Sr. Lic. Julio Acosta García. — Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Anderson. — Delegado.

Excmo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro. Delegado.
Sr. J. Rafael Oreamuno. Delegado.

HAITI:

Excmo. Sr. Gérard Lescot. Delegado.
Sr. Coronel Durcé Armand. Delegado.
Excmo. Sr. Herard C. L. Roy. Delegado.
Excmo. Sr. Carlos M. Paz. Delegado.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Lic. Virgilio Díaz Ordóñez. Delegado.
Excmo. Sr. Rafael Matos Díaz. Delegado.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Lic. Abel Reyes Ortiz. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Alfredo Sanjinés. Delegado.
Sr. General Carlos Peña y Lillo. Delegado.
Sr. Teniente Coronel José Mercado. Delegado.

EL SALVADOR:

Excmo. Sr. Arturo Argüello Loucel. Delegado.

UNION PANAMERICANA:

Señor Manuel Canyes.

SEGUNDA COMISION

Organización Mundial

PRESIDENTE:

Excmo. Sr. Edward R. Stettinius Jr., Secretario de Estado de los Estados Unidos de América.

COLOMBIA:

Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Delegado.
Excmo. Sr. Alberto González Fernández. Delegado.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Guillermo Belt Ramírez. Delegado.
Excmo. Sr. Marcos A. Kohly. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Bisbé Alberni. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Delegado.
Sr. Dr. Pedro Corpión Caula. Delegado.

PANAMA:

Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Delegado.
Sr. Lic. Miguel J. Moreno Jr. Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Excmo. Sr. Edward R. Stettinius Jr. Delegado.
Sr. Tom Connally. Asesor Especial.
Sr. Luther A. Johnson. Asesor Especial.
Sr. Green H. Hackworth. Asesor.
Sr. Leo Pasvolsky. Asesor.
Sr. Mayor General George V. Strong. Asesor.
Sr. Contralmirante Harold C. Train. Asesor.
Sr. John M. Cabot. Experto Técnico.
Sr. G. Hayden Rayner. Experto Técnico.
Sr. Harley A. Notter. Experto Técnico.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Mateo Márquez Castro. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. José A. Mora Oteró. Asesor.

GUATEMALA:

Excmo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Delegado.
Excmo. Sr. Eugenio Silva Peña. Delegado.
Sr. José Luis Mendoza. Asesor.
Sr. Lic. Gabriel Biguria. Asesor.

BRASIL:

Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso. Delegado.
Excmo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Delegado.
Excmo. Sr. Hildebrando Accioly. Delegado.
Excmo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Delegado.
Sr. Octavio do Nascimento Brito. Asesor.

VENEZUELA:

Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. César González. Delegado.
Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Delegado.
Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Delegado.
Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. Delegado.

MEXICO:

Excmo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Asesor.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Asesor.
Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Asesor.
Sr. Lic. Luis Padilla Nervo. Asesor.
Sr. José Gorostiza. Asesor.
Sr. Dr. Samuel Ramos. Asesor.
Sr. Lic. Alfonso García Robles. Asesor.
Sra. Amalia C. de Castillo Ledón. Asesor.

NICARAGUA:

Excmo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa. Delegado.
Sr. Lic. Marcelo Jover. Asesor.

CHILE:

Excmo. Sr. Joaquín Fernández Fernández. Delegado.
Excmo. Sr. Pedro Castelblanco Agüero. Delegado.
Excmo. Sr. Félix Nieto del Río. Delegado.
Excmo. Sr. Germán Vergara Donoso. Delegado.
Excmo. Sr. Julio Escudero Guzmán. Delegado.

PARAGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Celso F. Velázquez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Juan Manuel Alvarez. Delegado.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Dr. Neftalí Ponce. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gonzalo Escudero. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Modesto Larrea. Delegado.

HONDURAS:

Excmo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres. Delegado.

PERU:

Excmo. Sr. Luis Fernán Cisneros. Delegado.
Excmo. Sr. Diputado Manuel B. Llosa. Asesor.

COSTA RICA:

Excmo. Sr. Lic. Julio Acosta García. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Anderson. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro. Delegado.
Sr. José Rafael Oreamuno. Delegado.

HAITI:

Excmo. Sr. Gérard Lescot. Delegado.
Excmo. Sr. Andrés Liautaud. Delegado.
Excmo. Sr. Daniel Heurtelou. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Carlos M. Paz. Delegado.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Emilio García Godoy. Delegado.
Excmo. Sr. Tulio Franco y Franco. Delegado.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Lic. Eduardo Arze Quiroga. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Iturralde Chinel. Delegado.
Sr. Gral. Carlos Peña y Lillo. Asesor.
Sr. Teniente Coronel José Mercado. Asesor.

EL SALVADOR:

Excmo. Sr. Arturo Argüello Loucel. Delegado.
Excmo. Sr. Néstor Escobar Serrano. Delegado.
Sr. Dr. Carlos Adalberto Alfaro. Delegado.

UNION PANAMERICANA:

Sr. Dr. Leo S. Rove.
Sr. William Manger.

TERCERA COMISION

Sistema Inter-americano

PRESIDENTE:

Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo.
Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia.

COLOMBIA:

Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Delegado.
Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Delegado.
Excmo. Sr. Alberto González Fernández. Delegado.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Delegado.
Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Delegado.
Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. Delegado.

PANAMA:

Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Delegado.
Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo. Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Excmo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Delegado.
Sr. Senador Warren R. Austin. Asesor Especial.
Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Asesor Especial.
Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Asesor.
Sr. Green H. Hackworth. Asesor.
Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Asesor.
Sr. Harry W. Frantz. Experto Técnico.
Sr. Dana Munro. Experto Técnico.
Sr. Joseph E. Johnson. Experto Técnico.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Asesor.
Excmo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. Asesor.

GUATEMALA:

Excmo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Delegado.
Sr. José Luis Mendoza. Asesor.
Sr. Lic. Gabriel Biguria. Asesor.

BRASIL:

Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso. Delegado.
Excmo. Sr. Hildebrando Accioly. Delegado.

Excmo. Sr. Profesor Pedro Calmon.	Delegado.
Sr. Octavio do Nascimento Brito.	Asesor.
Sr. Dr. José Garibaldi Dantas.	Asesor.

VENEZUELA:

Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez.	Delegado.
Excmo. Sr. Xavier Lope Bello.	Delegado.
Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk.	Delegado.
Sr. Dr. Eduardo Plaza A.	Delegado.
Sr. Fernando Paz Castillo.	Delegado.
Sr. Julio Alfredo de la Rosa.	Delegado.

MEXICO:

Excmo. Sr. Dr. Alfonso Reyes.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Roberto Córdova.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Quintanilla.	Asesor.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez.	Asesor.
Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz.	Asesor.
Sr. Lic. Luis Padilla Nervo.	Asesor.
Sr. Don José Gorostiza.	Asesor.
Sr. Dr. Samuel Ramos.	Asesor.
Sr. Lic. Alfonso García Robles.	Asesor.
Sra. Amalia C. de Castillo Ledón.	Asesor.

NICARAGUA:

Excmo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero.	Delegado.
Sr. Lic. Marcelo Jover.	Asesor.

CHILE:

Excmo. Sr. Pedro Castelblanco Aguero.	Delegado.
Excmo. Sr. Félix Nieto del Río.	Delegado.
Excmo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel.	Delegado.
Excmo. Sr. Germán Vergara Donoso.	Delegado.
Excmo. Sr. Julio Escudero Guzmán.	Delegado.

PARAGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Mario Ferrario.	Delegado.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Dr. Gonzalo Escudero.	Delegado.
Excmo. Sr. Galo Plaza.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Ludeña.	Delegado.

HONDURAS:

Excmo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres.	Delegado.

PERU:

Excmo. Sr. Dr. Arturo García Salazar.	Delegado.
Excmo. Sr. Javier Delgado.	Asesor.

COSTA RICA:

Excmo. Sr. Julio Acosta García.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Anderson.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro.	Delegado.
Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado.

HAITI:

Sr. Coronel Durcé Armand.	Delegado.
Excmo. Sr. Herard C. L. Roy.	Delegado.
Excmo. Sr. Daniel Heurtelou.	Delegado.
Sr. Dr. Carlos M. Paz.	Delegado.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Dr. Tulio M. Cestero.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Gustavo J. Henríguez.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Tulio Franco y Franco.	Delegado.
Excma. Srita. Minerva Bernardino.	Delegado.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Dr. Carlos Montenegro.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Iturralde Chinel.	Delegado.
Sr. General Carlos Peña y Lillo.	Asesor.
Sr. Teniente Coronel José Mercado.	Asesor.

EL SALVADOR:

Excmo. Sr. Arturo Argüello Loucel.	Delegado.

UNION PANAMERICANA

Sr. Dr. Leo S. Rowe.
Sr. Dr. William Manger.

CUARTA COMISION

Problemas económicos y sociales de la postguerra

PRESIDENTE:

Excmo. Sr. Dr. Gustavo Cuervo Rubio,
Ministro de Estado de Cuba.

COLOMBIA:

Excmo. Sr. Jorge Zalamea.	Delegado.
Excmo. Sr. Carlos Lleras Restrepo.	Delegado.
Sr. Dr. Emilio Toro.	Delegado
Sr. Fernando Salazar.	Delegado.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Dorta Duque.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Bisbé y Alberni.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Machado Ortega.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gonzalo Guel y Morales de los Ríos.	Delegado.
Sr. Carlos Arteaga Vilató.	Delegado.

PANAMA:

Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez.	Delegado.
Excmo. Sr. Ricardo Marciaq.	Delegado.
Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Boyd.	Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Señor Wayne C. Taylor.	Delegado.
Señor William B. Benton.	Asesor.
Señor Emilio G. Collado.	Asesor.
Sr. Mayor General George C. Dunham.	Asesor.
Srita. Katharine F. Lenroot.	Asesor.
Sr. George Meany.	Asesor.
Sr. James G. Patton.	Asesor.
Sr. Eugene P. Thomas.	Asesor.
Sr. Leslie A. Wheeler.	Asesor.
Sr. George L. Bell.	Experto Técnico.
Sr. Merwin L. Bohan.	Experto Técnico.
Sr. William Machold.	Experto Técnico.
Sr. John C. McClintock.	Experto Técnico.
Sr. Norman T. Ness.	Experto Técnico.
Sr. August Naffry.	Experto Técnico.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Juan F. Guichón.	Delegado.
Excmo. Sr. Mateo Marques Castro.	Delegado.
Sr. Roberto H. Barreira.	Asesor.

GUATEMALA:

Excmo. Sr. Dr. Manuel Noriega Morales.	Delegado.

BRASIL:

Excmo. Sr. Dr. Pedro Leao Velloso.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Joao Carlos Vital.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Armando de Arruda Pereira.	Delegado.
Sr. José de Alencar Neto.	Asesor.
Sr. José Campos de Mello.	Asesor.
Sr. Joao de Lyra Madeira.	Asesor.
Sr. Dr. Rómulo Barreto de Almeida.	Asesor.

VENEZUELA:

Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez.	Delegado.
Excmo. Sr. Xavier Lope Bello.	Delegado.
Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero.	Delegado.
Sr. Dr. Héctor Santaella.	Delegado.

MEXICO:

Excmo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano.	Delegado.
Sr. Ing. Manuel J. Zevada.	Delegado.
Sr. Senador Gabriel Leyva Velázquez.	Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Ramón Beteta.	Asesor.
Excmo. Sr. Ing. Alfonso González Gallardo.	Asesor.
Excmo. Sr. Ing. Pedro Martínez Tornel.	Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Manuel R. Palacios.	Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Primo Villa Michel.	Asesor.
Sr. Lic. Antonio Espinosa de los Monteros.	Asesor.
Sr. Lic. Luciano Wiechers.	Asesor.
Sr. Lic. José Lorenzo Cossío.	Asesor.
Sr. Dr. Josué Sáenz.	Asesor.
Sr. Dr. José Cruz y Celis	Asesor.
Sr. Alejandro Noyé.	Asesor.
Sr. Fidel Velázquez.	Asesor.
Sr. Juan Manuel Elizondo.	Asesor.

NICARAGUA:

Excmo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero.	Delegado.
Sr. Elías Serrano.	Asesor.

CHILE:

Excmo. Sr. Dr. Humberto Alvarez Suárez.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Oscar Gajardo Villarroel.	Delegado.
Excmo. Sr. Guillermo del Pedregal Herrera.	Delegado.
Excmo. Sr. Pablo Ramírez Rodríguez.	Delegado.

PARAGUAY:

Excmo. Sr. Carlos A. Pedretti.	Delegado.
Excmo. Sr. Juan Manuel Alvarez.	Delegado.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Dr. Eduardo Larrea Stacey.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Ludeña.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Galo Plaza.	Delegado.

HONDURAS:

Excmo. Sr. Profesor Angel G. Hernández.	Delegado.

PERU:

Excmo. Sr. Pedro G. Beltrán.	Delegado.
Excmo. Sr. Juan Chávez.	Asesor.
Excmo. Sr. Emilio G. Barreto.	Asesor.

COSTA RICA:

Excmo. Sr. Lic. Julio Acosta García.	Delegado.
Excmo. Sr. Licenciado Luis Anderson.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Demetrio Tinoco.	Delegado.
Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado.

HAITI:

Excmo. Sr. André Liautaud.	Delegado.
Excmo. Sr. Hérard C. L. Roy.	Delegado.
Excmo. Sr. Daniel Heurtelou.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Carlos M. Paz.	Delegado.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Lic. Jesús M. Troncoso Sánchez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Joaquín Balaguer. Delegado.
Excma. Srita. Minerva Bernardino. Delegado.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Dr. Víctor Paz Estenssoro. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Arze Quiroga. Delegado.

EL SALVADOR:

Sr. Lic. Miguel Francisco Chavarría. Delegado.

UNION PANAMERICANA

Sr. Manuel Canyes.

QUINTA COMISION

Problemas Económicos de guerra y transición

PRESIDENTE:

Excmo. Sr. Dr. Manuel C. Gallagher,
Ministro de Relaciones Exteriores y Culto del Perú.

COLOMBIA:

Excmo. Sr. Dr. Carlos Lleras Restrepo. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Emilio Toro. Delegado.
Sr. Fernando Salazar. Delegado.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Manuel Dorta Duque. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Manuel Bisbé Alberni. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Machado Ortega. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero. Delegado.
Sr. Dr. Carlos A. Mendiola Roura. Delegado.

PANAMA:

Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Ricardo Marciacq. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Delegado.
Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo. Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Sr. William L. Clayton. Delegado.
Sr. Emilio G. Collado. Delegado.
Sr. Samuel W. Anderson. Asesor.
Sr. Oscar Cox. Asesor.
Sr. Eric A. Johnston. Asesor.
Sr. David MacDonald. Asesor.
Excmo. Sr. George S. Messersmith. Asesor.
Sr. Warren Lee Pierson. Asesor.
Sr. Sidney H. Scheuer. Asesor.
Sr. R. E. Short. Asesor.
Sr. James W. Angell. Experto Técnico.
Sr. Alan M. Bateman. Experto Técnico.
Sr. Courtney C. Brown. Experto Técnico.
Sr. Edward Browning Jr. Experto Técnico.
Sr. Irving Moskovitz. Experto Técnico.
Sr. Francis A. Truslow. Experto Técnico.
Sr. H. Gerald Smith. Experto Técnico.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Mateo Marques Castro. Delegado.
Excmo. Sr. Juan F. Guichón. Delegado.
Sr. Roberto H. Barreira. Asesor.

GUATEMALA:

Excmo. Sr. Dr. Manuel Noriega Morales. Delegado.
Sr. Lic. Jorge Arenales. Asesor.

BRASIL:

Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Valentín Boucas. Delegado.
Sr. José de Alencar Neto. Asesor.
Sr. Dr. José Garibaldi Dantas. Asesor.
Sr. Dr. José de Campos Mello. Asesor.

VENEZUELA:

Excmo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Delegado.
Excmo. Sr. Xavier Lope Bello. Delegado.
Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Delegado.
Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. Delegado.
Sr. Dr. Héctor Sataella. Delegado.

MEXICO:

Excmo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano. Delegado.
Sr. Ing. Manuel J. Zevada. Delegado.
Sr. Senador Gabriel Leyva Velázquez. Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Ramón Beteta. Asesor.
Excmo. Sr. Ing. Alfonso González Gallardo. Asesor.
Excmo. Sr. Ing. Pedro Martínez Tornel. Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Manuel R. Palacios. Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Primo Villa Michel. Asesor.
Sr. Lic. Antonio Espinosa de los Monteros. Asesor.
Sr. Lic. Luciano Wiechers. Asesor.
Sr. Lic. José Lorenzo Cossío. Asesor.
Sr. Dr. Josué Sáenz. Asesor.
Sr. José Cruz y Celis. Asesor.
Sr. Alejandro Noyé. Asesor.
Sr. Fidel Velázquez. Asesor.
Sr. Juan Manuel Elizondo. Asesor.

NICARAGUA:

Excmo. Sr. Dr. Mariano Arguello Vargas. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero. Delegado.

Sr. Elías Serrano. Asesor.

CHILE:

Excmo. Sr. Humberto Alvarez Suárez. Delegado.
Excmo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel. Delegado.
Excmo. Sr. Guillermo del Pedregal Herrera. Delegado.
Excmo. Sr. Pablo Ramírez Rodríguez. Delegado.

PARAGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Carlos A. Pedretti. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Juan Manuel Alvarez. Delegado.
Sr. Teniente Coronel Julio R. Cartes. Asesor.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Galo Plaza. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Larrea Stacey. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Ludeña. Delegado.

HONDURAS:

Excmo. Sr. Profesor Angel G. Hernández. Delegado.

PERU:

Excmo. Sr. Dr. Pedro G. Beltrán. Delegado.
Sr. Diputado Juvenal Monge. Asesor.
Sr. José Manuel Crovetto. Asesor.

COSTA RICA:

Excmo. Sr. Lic. Julio Acosta García. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Anderson. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco. Delegado.
Sr. José Rafael Oreamuno. Delegado.

HAITI:

Excmo. Sr. Dr. Daniel Heurtelou. Delegado.
Excmo. Sr. André Liautaud. Delegado.
Excmo. Sr. Hérard C. L. Roy. Delegado.
Sr. Dr. Carlos M. Paz. Delegado.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Lic. Jesús María Troncoso. Delegado.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Víctor Paz Estenssoro. Delegado.
Excmo. Sr. Víctor Andrade. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Abel Reyes Ortiz. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Eduardo Arze Quiroga Delegado.

EL SALVADOR:

Sr. Dr. Carlos Adalberto Alfaro. Delegado.
Sr. Lic. Miguel Francisco Chavarría. Delegado.

UNION PANAMERICANA

Sr. Dr. William Manger.
Sr. Manuel Canyes.

SEXTA COMISION

Redacción y Coordinación

PRESIDENTE:

Excmo. Sr. Dr. Jacobo Varela,
ex-Ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay.

COLOMBIA:

Excmo. Sr. José Vicente Combariza Delegado.
Excmo. Sr. Jorge Zalamea. Delegado.
Excmo. Sr. Alberto González Fernández Delegado.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Marcos A. Kohly. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Belt y Ramírez. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gonzalo Güel y Morales de los Ríos. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero. Delegado.
Sr. Raúl C. Vianello García. Delegado.

PANAMA

Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Delegado.
Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo. Delegado.
Excmo. Sr. Ricardo Marciacq. Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Sr. Green H. Hackworth. Delegado.
Sr. Emilio G. Collado. Asesor.
Sr. William Sanders. Experto Técnico.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Jacobo D. Varela. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. Asesor.

GUATEMALA:

Sr. José Luis Mendoza. Delegado.

BRASIL:

Excmo. Sr. Dr. Hildebrando Accioly. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Pedro Calmon. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Joao Carlos Vital. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Valentín Boucas. Delegado.

VENEZUELA:

Sr. Dr. Luis Emilio Gómez Ruíz. Delegado.

MEXICO:

Excmo. Sr. Dr. Alfonso Reyes. Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Asesor.
Excmo. Sr. Lic. Fernando Casas Alemán. Asesor.

Sr. Ing. Manuel J. Zevada.	Asesor.
Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz.	Asesor.
Sr. José Gorostiza.	Asesor.
Sr. Lic. Antonio Ortiz Mena.	Asesor.
Sr. Lic. Alfonso García Robles.	Asesor.

NICARAGUA:

Excmo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero.	Delegado.

CHILE:

Excmo. Sr. Dr. Pedro Castelblanco Agüero.	Delegado.
Excmo. Sr. Félix Nieto del Río.	Delegado.
Excmo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel.	Delegado.
Excmo. Sr. Julio Escudero Guzmán.	Delegado.

PARAGUAY:

Excmo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez.	Delegado.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Diputado Eduardo Ludeña.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Gonzalo Escudero.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Neftalí Ponce.	Delegado.

HONDURAS:

Excmo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres.	Delegado.

PERU:

Excmo. Sr. Dr. Arturo García Salazar.	Delegado.

COSTA RICA:

Excmo. Sr. Dr. Julio Acosta García.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Anderson.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco.	Delegado.
Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado.

HAITI:

Excmo. Sr. Daniel Heurtelou.	Delegado.

REPUBLICA DOMINICANA:

Excmo. Sr. Lic. Gustavo Julio Henríquez.	Delegado.

BOLIVIA:

Excmo. Sr. Lic. Víctor Andrade.	Delegado.
Excmo. Sr. Lic. Carlos Montenegro.	Delegado.
Sr. José Cuadros Quiroga.	Asesor.

EL SALVADOR:

Sr. Lic. Miguel Angel Espino.	Delegado.

COMITE COORDINADOR DE LA SEGUNDA Y TERCERA COMISIONES

PRESIDENTE:

Excmo. Sr. Dr. Camilo Ponce Enríquez,
Ministro de Relaciones Exteriores del Ecuador.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo López Trigo.	Delegado.
Excmo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero.	Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Excmo. Sr. Nelson A. Rockefeller.	Delegado.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Mateo Marques Castro.	Delegado.

BRASIL:

Excmo. Sr. Dr. Hildebrando Accioly.	Delegado.

VENEZUELA:

Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk.	Asesor.
Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero.	Asesor.

MEXICO:

Excmo. Sr. Lic. Roberto Córdova.	Asesor.
Sra. Amalia S. de Castillo Ledón.	Asesor.

CHILE:

Excmo. Sr. Dr. Julio Escudero Guzmán.	Delegado.

SECRETARIA GENERAL

El Excmo. Sr. General de División Manuel Avila Camacho, Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, designó al Excmo. Sr. Manuel Tello, Subsecretario de Relaciones Exteriores, como Secretario General de la Conferencia y al Excmo. Sr. Rafael de la Colina, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, adscripto a la Embajada de México en Washington, D. C., como Secretario General Adjunto.

SESION DE APERTURA DE LA CONFERENCIA

El día 21 de febrero, a las 18 horas, el Excmo. Sr. General de División Manuel Avila Camacho, Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, declaró solemnemente inaugurada la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz.

RESOLUCIONES

I

Homenaje a Benito Juárez

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de Paz,

RESUELVE:

Como un homenaje de todas las naciones del Continente al pueblo y al Gobierno de los Estados Unidos Mexicanos, efectuar un acto público ante la estatua del Benemérito de las Américas, Licenciado Benito Juárez, depositando una ofrenda floral. En este acto hará uso de la palabra un Delegado designado por el Presidente de la Conferencia.

(Aprobada por la Comisión de Iniciativas el viernes 23 de febrero de 1945).

II

Invitación a los miembros del Poder Legislativo mexicano.

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Invitar a sus sesiones plenarias a los honorables diputados y Senadores del Congreso de los Estados Unidos Mexicanos.

(Aprobada por la Comisión de Iniciativas el viernes 23 de febrero de 1945).

III

Invitación a la Prensa

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Invitar a sus sesiones plenarias a la prensa de México, a la de América y a la del resto del mundo.

(Aprobada por la Comisión de Iniciativas el viernes 23 de febrero de 1945).

IV

Constitución de un organismo militar permanente

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas Americanas constituyen una entidad especial por sus condiciones geográficas, por la similitud de sus instituciones y por los compromisos internacionales contraídos en distintas Conferencias Interamericanas;

Que las Repúblicas del Continente se han declarado solidarias, hasta el punto de que cualquier amenaza o ataque a una de ellas constituye un ataque o amenaza para todas;

Que es indispensable la existencia de un organismo militar permanente, que estudie y resuelva los problemas que afecten al Hemisferio Occidental;

Que la Junta de Defensa Interamericana ha probado ser un valioso organismo para el intercambio de puntos de vista, el estudio de problemas y la formulación de recomendaciones referentes a la defensa del Hemisferio y para fomentar una estrecha colaboración entre las fuerzas militares, navales y aéreas de las Repúblicas americanas,

RECOMIENDA:

1.° — Que los Gobiernos consideren la constitución, a la mayor brevedad posible, de un organismo permanente formado por representantes de cada uno de los Estados Mayores de las Repúblicas americanas, con el fin de proponer a dichos Gobiernos las medidas tendientes a la mejor colaboración militar entre todos los Gobiernos y a la defensa del Hemisferio Occidental.

2.° — Que la Junta Interamericana de Defensa continúe como órgano de la defensa interamericana hasta que se establezca el organismo permanente previsto en esta Recomendación.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

V

Control de Armamentos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que en múltiples y solemnes ocasiones, por medio de instrumentos internacionales y de otras diversas maneras, las Repúblicas americanas han expresado la más espontánea y categórica condenación de la guerra como instrumento para realizar las finalidades políticas e individuales de los Estados y han erigido en postulado fundamental de sus relaciones la proscripción de la fuerza armada como única base en que puede asentarse y afirmarse la paz universal;

Que es de alta conveniencia que los Gobiernos ejerzan el control más completo sobre la producción y distribución de los armamentos y eliminen, así, los móviles de lucro en el tráfico de los mismos,

RECOMIENDA:

Que las Repúblicas americanas adopten las medidas necesarias para reservar a los Gobiernos el control de la fabricación y distribución de armamentos dentro de su territorio, así como el tráfico internacional, teniendo en cuenta los tratados internacionales vigentes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

VI

Crímenes de Guerra

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que en el curso de la presente guerra mundial los dirigentes, numerosos funcionarios y agentes militares y civiles de los países del Eje y de sus satélites han cometido horrendos crímenes en violación de las leyes de la guerra, de los tratados existentes, de los preceptos del Derecho Internacional, de los códigos penales de las naciones civilizadas y de los conceptos de civilización;

Que los individuos que han perpetrado tales crímenes pueden haber encon-

rado refugio, o pueden buscarlos, en territorio de las Repúblicas americanas:
Que deben tomarse medidas para distinguir a tales criminales de los refugiados políticos ordinarios,

DECLARA:

Que las Repúblicas americanas, fieles a los principios de humanidad y de derecho que son fundamento esencial de su civilización, repudian los crímenes de guerra y adhieren a la Declaración hecha en Octubre de 1943 por la Gran Bretaña, los Estados Unidos de América y la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas en el sentido de que los culpables, responsabes y cómplices de tales crímenes sean juzgados y condenados. En consecuencia,

RESUELVE:

1.° — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que no concedan refugio a los culpables, responsables o cómplices de dichos crímenes.
2.° — Recomendar a los mismos Gobiernos que, a petición de cualquiera de las Naciones Unidas y de conformidad con el procedimiento que se acuerde según el numeral siguiente, entreguen los individuos acusados de tales crímenes a la Nación Unida requiriente o a la custodia de los organismos de las Naciones Unidas que se establezcan para juzgar y castigar a tales criminales.
3.° — Solicitar del Comité Jurídico Interamericano que, teniendo en cuenta las respectivas legislaciones nacionales, proyecte y presente, para su adopción por los Gobiernos de las Repúblicas americanas las normas necesarias para determinar la condición de criminal de guerra, así como el procedimiento que deba seguirse para la devolución o entrega de los mencionados delincuentes.
(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de Marzo de 1945).

VII

Eliminación de centros de influencia subversiva y prevención contra la admisión de deportados y propagandistas peligrosos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas han afirmado su adhesión al ideal democrático y que conviene velar por su integridad;
Que la propagación de doctrinas totalitarias en este Continente pondría en peligro el ideal democrático americano;
Que la Tercera Reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas recomendó, en la Resolución XVII la adopción por los Gobiernos de las Repúblicas americanas de una serie de medidas amplias, tendientes a prevenir actividades subversivas por parte de los países del Eje y de sus satélites; y dispuso la creación del Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política con el fin de estudiar y coordinar las medidas recomendadas;
Que, de acuerdo con los fines de dicha Resolución, las Repúblicas americanas participantes en esta Conferencia han tratado de erigir, individual y colectivamente, una estructura eficaz de defensa política para contrarrestar el programa de guerra no militar de los países del Eje y de sus satélites;
Que, aunque las potencias del Eje se dan cuenta de que han perdido la guerra, esperan, sin embargo, ganar la paz por medio de la reconstrucción de sus centros de influencia en todo el mundo, de la propagación de su ideología destructiva y de la creación del descontento y la discordia entre las Repúblicas americanas;
Que los peligros inherentes a la confianza excesiva exigen que se mantenga una vigilancia continua en el cumplimiento y fortalecimiento de las medidas recomendadas por los Gobiernos de las Repúblicas americanas en las Resoluciones correspondientes de la Tercera Reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas,

RESUELVE:

Reafirmar —de acuerdo con la Resolución XVII de la Tercera Reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas— la determinación de los Gobiernos participantes de evitar que, dentro de sus respectivas jurisdicciones, individuos o grupos de individuos se dediquen a actividades fomentadas por el Eje o sus satélites con el fin de perjudicar la seguridad individual o colectiva o el bienestar de las Repúblicas americanas; y, por tanto,

RECOMIENDA:

1.° — Que las Repúblicas participantes intensifiquen, tanto individual como colectivamente, sus esfuerzos para extirpar los focos restantes de influencia subversiva del Eje en el Hemisferio, sea que dicha influencia se realice por los Estados del Eje o por sus satélites, sea por agentes de ambos.
2.° — Que las Repúblicas participantes, además de cualesquiera otras medidas que individualmente juzguen eficaces para evitar que elementos inspirados por el Eje o sus satélites obtengan o recobren posiciones ventajosas desde las cuales puedan perturbar o amenazar la seguridad o el bienestar de cualquiera República, adopten con el mismo fin las siguientes medidas específicas:
a) Medidas para evitar que cualquier persona cuya deportación se haya estimado necesaria por razones de seguridad continental, vuelva a residir en este Hemisferio si su residencia en el mismo fuere perjudicial para la seguridad o el bienestar futuros de las Américas;
b) Medidas para evitar la admisión en este Hemisferio, ahora y después de que cesen las hostilidades, de agentes de Estados del Eje o de sus satélites.
3.° — Que los Gobiernos de las Repúblicas participantes continúen aplicando las medidas técnicas de coordinación policíaca y las Resoluciones y Recomendaciones del Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política.
4.° — Que el Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política prepare y someta a los Gobiernos recomendaciones específicas tendientes a asegurar el cumplimiento efectivo de las anteriores recomendaciones y el reajuste gradual dentro de la organización democrática, de la estructura de defensa política de las Repúblicas americanas con relación a las nuevas condiciones del período siguiente a la cesación de hostilidades.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

VIII

ASISTENCIA RECIPROCA Y SOLIDARIDAD AMERICANA

Los Gobiernos representados en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que los pueblos americanos, animados de profundo amor a la justicia, permanecen sinceramente adictos a los postulados del Derecho Internacional;
Que sus sus deseos que tales postulados, no obstante las difíciles circunstancias actuales, prevalezcan todavía con más fuerza en las futuras relaciones internacionales;
Que las Conferencias Interamericanas han proclamado más de una vez ciertos principios fundamentales, pero que éstos deben ser reafirmados en el momento en que se trata de reconstruir las bases jurídicas de la comunidad de naciones;
Que la nueva situación del mundo hace cada vez más imperiosa la unión y la solidaridad de los pueblos americanos para la defensa de sus derechos y el mantenimiento de la paz internacional;
Que los Estados americanos han venido incorporando a su Derecho Internacional, desde 1890, por medio de Convenciones, Resoluciones y Declaraciones, las normas siguientes:

a) La proscripción de la conquista territorial y el desconocimiento de toda adquisición hecha por la violencia (Primera Conferencia Internacional Americana, 1890);
b) La condenación de la intervención de un Estado en los asuntos internos o externos de otro (Séptima Conferencia Internacional Americana, 1933, y Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);
c) El reconocimiento de que toda guerra o amenaza de guerra afecta directa o indirectamente a todos los pueblos civilizados y pone en peligro los grandes principios de libertad y de justicia que constituyen el ideal de América y la norma de su política internacional (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);
d) El sistema de las consultas mutuas para buscar un procedimiento de cooperación pacifista, en caso de guerra o amenaza de guerra entre países americanos (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);
e) El reconocimiento de que todo acto susceptible de perturbar la paz de América afecta a todas las naciones americanas y a cada una de ellas y justifican la iniciación de los procedimientos de consulta (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);
f) La adopción de la vía de conciliación, del arbitraje amplio o de la justicia internacional, para resolver toda diferencia o disputa entre las naciones de América, cualesquiera que sean su naturaleza y su origen (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);
g) El reconocimiento de que el respeto de la personalidad, soberanía e independencia de cada estado americano constituye la esencia del orden internacional, amparado por la solidaridad continental manifestada históricamente y sostenida por declaraciones y tratados vigentes (Octava Conferencia Internacional Americana, 1938);
h) La afirmación de que el respeto y la fiel observancia de los tratados constituyen norma indispensable para el desarrollo de las relaciones pacíficas entre los Estados y que ellos sólo podrán ser revisados mediante acuerdo de las partes. (Declaración de Principios Americanos, Octava Conferencia Internacional Americana, 1938);
i) La proclamación de su interés común y de la determinación de hacer efectiva su solidaridad, coordinando sus respectivas voluntades mediante el procedimiento de consulta, y usando los medios que en cada caso aconsejen las circunstancias, en cualquier ocasión en que la paz, la seguridad o la integridad territorial de las Repúblicas americanas se vean amenazadas por actos de cualquier naturaleza que puedan menoscabarlas (Declaración de Lima, Octava Conferencia Internacional Americana, 1938);
j) La declaración de que todo atentado de un Estado no americano contra la integridad territorial o la inviolabilidad del territorio, contra la soberanía o la independencia política de un Estado americano, será considerado como un acto de agresión contra todos los Estados americanos (Declaración XV de la Segunda Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, La Habana, 1940);

Que el perfeccionamiento de estas normas, practicadas constantemente por los Estados americanos para garantizar la paz y la solidaridad entre las Naciones del Hemisferio, es un medio eficaz de contribuir al sistema general de seguridad mundial y de facilitar su implantación;
Que la seguridad y solidaridad del continente se afectan lo mismo cuando se produce un acto de agresión contra cualquiera de las naciones americanas por parte de un Estado no americano, como cuando el acto de agresión proviene de un Estado americano contra otro u otros Estados americanos,

PARTE I

DECLARAN:

1.° — Que todos los Estados soberanos son jurídicamente iguales entre sí.
2.° — Que todo Estado tiene derecho al respeto de su personalidad e independencia por parte de los demás miembros de la comunidad internacional.
3.° — Que todo atentado de un Estado contra la integridad o la inviolabilidad del territorio, o contra la soberanía o independencia política de un Estado americano, será, de acuerdo con la parte III de esta Acta, considerado como un acto de agresión contra los demás Estados que la firman. En todo caso, se considerará como un acto de agresión la invasión, por fuerzas armadas de un Estado, al territorio de otro, traspasando las fronteras establecidas por tratados y demarcadas de conformidad con ellos.
4.° — Que en el caso de que se ejecuten actos de agresión o de que haya razones para creer que se prepara una agresión por parte de un Estado cualquiera contra la integridad o la inviolabilidad del territorio, o contra la soberanía o la independencia política de un Estado americano, los Estados signatarios de la presente Acta se consultarán entre sí para concertar las medidas que convenga tomar.
5.° — Que durante la guerra y hasta tanto se celebre el tratado que se recomienda en la Parte II de esta Acta, los signatarios de ella reconocen que tales amenazas y actos de agresión, definidos en los párrafos tercero y cuarto constituyen un obstáculo al esfuerzo bélico de las Naciones Unidas y exigen que se adopten, dentro del alcance de sus poderes constitucionales generales y de guerra, los procedimientos que se estimen necesarios, a saber: el retiro de los Jefes de Misión; la ruptura de las Relaciones diplomáticas; la ruptura de las relaciones consulares; la ruptura de las relaciones postales, telegráficas, telefónicas y radiotelefónicas; la interrupción de las relaciones económicas, comerciales y financieras; el empleo de las fuerzas militares para evitar o repeler la agresión.
6.° — Que los principios y procedimientos contenidos en esta Declaración entrarán en vigor inmediatamente, por cuanto cualquier acto de agresión o amenaza de agresión durante el presente estado de guerra se opone al esfuerzo bélico de las Naciones Unidas para obtener la victoria; y que en el futuro y con el objeto de que los principios y procedimientos aquí estipulados se acomoden a las normas constitucionales de cada República, los Gobiernos respectivos tomarán las medidas necesarias para perfeccionar este instrumento con el fin de que esté en vigor en todo tiempo.

PARTE II

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RECOMIENDA:

Que con el fin de hacer frente a las amenazas o actos de agresión que después del establecimiento de la paz se presenten contra cualquiera de las Repúblicas americanas, los Gobiernos de éstas Repúblicas deberán considerar de acuerdo con sus procedimientos constitucionales la celebración de un tratado que estipule las medidas encaminadas a conjurar tales amenazas o actos por medio del empleo, por todos o algunos de los signatarios de dicho tratado, de una o más de las siguientes medidas: el retiro de los Jefes de Misión Diplomática; la ruptura de las relaciones diplomáticas; la ruptura de las relaciones consulares; la ruptura de las relaciones postales, telegráficas, telefónicas y radiotelefónicas; la interrupción de las relaciones económicas, comerciales y financieras; el empleo de las fuerzas militares para evitar o repeler la agresión.

PARTE III

La Declaración y la Recomendación anteriores establecen un acuerdo regional para tratar asuntos concernientes al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales susceptibles de acción regional en este Hemisferio. Tal acuerdo y los actos y procedimientos pertinentes deberán ser compatibles con los principios y propósitos de la organización general internacional, cuando ella se establezca.

El presente acuerdo se conocerá con el nombre de "Acta de Chapultepec".

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de Marzo de 1945).

IX

REORGANIZACION, CONSOLIDACION Y FORTALECIMIENTO DEL SISTEMA INTERAMERICANO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el sistema interamericano y los principios, instrumentos, organismos y procedimientos que le dan substancia consituyen la manifestación viva de la determinación de las Repúblicas soberanas de América de actuar unidas para el logro de sus propósitos comunes en el mantenimiento de la paz, la seguridad y el fomento del bienestar de sus pueblos;

Que el sistema interamericano se inspira y tradicionalmente se ha inspirado en un profundo sentimiento de cooperación universal;

Que el sistema interamericano, como expresión de los ideales, las necesidades y la voluntad comunes de la colectividad de Repúblicas americanas, debe mejorarse y fortalecerse aun más ahora para realizar el ajuste y la solución de los problemas interamericanos;

Que el sistema interamericano debe, además, mantener las más amplias relaciones con el organismo internacional general propuesto y asumir las responsabilidades pertinentes en armonía con los principios y propósitos de dicho organismo internacional general,

RESUELVE:

1.º — Las Conferencias Internacionales Americanas se celebrarán ordinariamente cada cuatro años y serán el órgano interamericano que se encargue de formular la política general interamericana y de determinar la estructura y las funciones de los instrumentos y organismos interamericanos. La próxima Conferencia se reunirá en Bogotá en 1946.

2.º — Las Reuniones Ordinarias de Consulta entre los Ministros de Relaciones Exteriores se celebrarán anualmente, previa convocatoria especial del Consejo de la Unión Panamericana, salvo el caso de que en el mismo año hubiere de celebrarse la Conferencia Internacional Americana prevista en el artículo anterior. La próxima reunión ordinaria de Ministros de Relaciones Exteriores se efectuará en 1947.

Corresponderá a las Reuniones de Consulta tomar decisiones concernientes a los problemas de mayor urgencia e importancia dentro del sistema interamericano y a las situaciones y disputas de todo género que puedan turbar la paz de las Repúblicas del Hemisferio.

Si excepcionalmente los Ministros de Relaciones Exteriores no pudieren concurrir, se harán representar por un Delegado especial.

3.º — El Consejo Directivo de la Unión Panamericana se compondrá de sendos Delegados ad hoc, designados por las Repúblicas americanas, los cuales tendrán categoría de Embajadores y gozarán de los privilegios e inmunidades que como a tales les correspondan; pero no podrán formar parte de la misión diplomática acreditada ante el Gobierno en cuyo territorio se halle la sede de la Unión Panamericana. Esta norma regirá cuando termine el actual período de sesiones del presente Consejo.

4.º — Además de sus funciones actuales, el Consejo Directivo de la Unión Panamericana

a) Conocerá, dentro de los límites que le tracen las Conferencias Internacionales Americanas, o por encargo especial de las Reuniones de los Ministros de Relaciones Exteriores, de cualquier asunto que afecte al funcionamiento efectivo del sistema interamericano y a la solidaridad y bienestar general de las Repúblicas americanas;

b) Convocará a las Reuniones Ordinarias de Consulta entre los Ministros de Relaciones Exteriores, previstas en el inciso primero del Artículo 2, o a reuniones extraordinarias, cuando ellas sean solicitadas, para tratar exclusivamente cuestiones de emergencia. En este último caso, la convocatoria se determinará por mayoría absoluta de votos de los miembros del Consejo.

c) Supervisará los organismos interamericanos que estén relacionados con la Unión Panamericana, o que pasen a estar relacionados con ella, y recibirá y aprobará los informes anuales o especiales de esos organismos.

5.º — La Presidencia del Consejo Directivo de la Unión Panamericana se designará por elecciones anuales y el Presidente no podrá ser reelecto para el período inmediato.

El Consejo Directivo de la Unión Panamericana se reunirá cuando menos una vez por semana.

La sede de la Unión Panamericana y del Consejo Directivo continuará en Wáshington.

El Director de la Unión Panamericana será designado por el Consejo para un período de diez años; no podrá ser reelecto ni ser sucedido por una persona de su misma nacionalidad.

Cuando se produzca vacante en el cargo de Director de la Unión Panamericana, se elegirá libremente su reemplazo hasta el término del período, y dicho reemplazo podrá ser reelecto si la vacante se hubiere producido en la segunda mitad del período.

El primer período comenzará a contarse desde el 1.º de Enero de 1955.

La designación y reemplazo del Subdirector se regirá por las mismas normas anteriores, pero el primer período comenzará a contarse desde el 1.º de Enero de 1960.

Queda entendido que en cualquier tiempo el Consejo Directivo podrá, con el voto de 15 de sus miembros, acordar la remoción del Director o del Subdirector por razones relacionadas con la eficacia del organismo.

6.º — Mientras la Novena Conferencia Internacional Americana, de acuerdo con el procedimiento que se establece adelante, crea o confirma los diversos organismos del sistema americano, continuarán en sus funciones los siguientes organismos creados por las Reuniones de Consulta entre los Ministros de Relaciones Exteriores; el Comité Jurídico Interamericano, el Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política y la Junta Interamericana de Defensa.

7.º — En sustitución del organismo de emergencia que actualmente funciona con el nombre de Comité Consultivo Económico-Financiero Interamericano, créase un Consejo Interamericano Económico y Social, de carácter permanente que dependerá del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, los miembros del cual serán designados por los respectivos Gobiernos y que tendrá facultades para:

a) Procurar el cumplimiento de las recomendaciones de las Conferencias Internacionales Americanas;

b) Actuar como organismo coordinador de todas las actividades oficiales interamericanas de carácter económico y social;

c) Promover el progreso social y la elevación del nivel de vida para todos los pueblos americanos;

d) Emprender estudios y otras actividades por iniciativa propia o a petición de cualquier gobierno americano;

e) Recabar y preparar informes sobre asuntos económicos y sociales para uso de las Repúblicas americanas;

f) Mantener contacto con la entidad correspondiente del organismo internacional, cuando se establezca, y con los organismos internacionales de carácter económicos y social existentes o proyectados.

El Consejo Directivo de la Unión Panamericana tendrá facultad para organizar provisionalmente el Consejo Interamericano Económico y Social. La organización definitiva corresponderá a la Novena Conferencia Internacional Americana.

8.º — Será mantenida la Oficina de Cooperación Intelectual con el objeto de intensificar, por todos los medios a su alcance, las relaciones espirituales entre los países americanos.

9.º Se encarga al Consejo Directivo de la Unión Panamericana de preparar, a partir del 1.º de Mayo de 1945 y asesorándose de todos aquellos organismos panamericanos que estime conveniente, un anteproyecto de pacto constitutivo destinado a mejorar y fortalecer el sistema panamericano. El Consejo Directivo deberá someter a todos los Gobiernos del Continente dicho anteproyecto antes del 31 de Diciembre de 1945.

El anteproyecto de Pacto proclamará en primer término:

El reconocimiento, por parte de todas las Repúblicas americanas, del Derecho Internacional como regla efectiva de su conducta y el compromiso de las mismas de observar las normas enunciadas en una «Declaración de Derechos y Deberes de los Estados» y en una «Declaración de Derechos y Deberes Internacionales del Hombre», que sirvan para precisar los principios fundamentales del Derecho Internacional y que deberán figurar como anexos al Pacto, a fin de que, sin necesidad de modificar éste, puedan ser revisadas de tiempo en tiempo con objeto de que correspondan a las necesidades y aspiraciones de la convivencia internacional.

Para la elaboración de la Primera Declaración, deberán coordinarse los principios ya incorporados al patrimonio jurídico del sistema interamericano, especialmente los contenidos en la «Convención sobre Derechos y Deberes de los Estados», aprobada en la Séptima Conferencia Internacional Americana; en la «Declaración de Principios sobre Solidaridad y Cooperación Interamericanas», adoptada en la Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz; en la «Declaración de los Principios de Solidaridad de América» y la «Declaración de Principios Americanos», frutos de la Octava Conferencia Internacional Americana; en la «Declaración sobre Mantenimiento de las Actividades Internacionales dentro de la Moral Cristiana» y la Declaración relativa a «Asistencia Recíproca y Cooperación Defensiva de las Naciones Americanas», sancionadas respectivamente en la Primera y Segunda Reuniones de Consulta; y en las Declaraciones acerca de «Solidaridad Continental en la Observancia de los Tratados Internacionales» y «Política del Buen Vecino», y que adoptó la Tercera Reunión de Consulta. Se tomará también en cuenta el proyecto de «Reafirmación de Principios Fundamentales de Derecho Internacional», preparado por el Comité Jurídico Interamericano y cualquiera Declaración de Principios que pudiera adoptar esta Conferencia.

En cuanto a la segunda Declaración antes mencionada, el texto será el que, en cumplimiento de la misión que se le confía en otra resolución de la presente conferencia, formulará el Comité Jurídico Interamericano.

Es el deseo de la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz que se tome en cuenta la Comisión Interamericana de Mujeres, que por 16 años ha prestado eminentes servicios a la causa americana y a la humanidad y que se la incluya entre las instituciones que integran la Unión Panamericana, con las mismas prerrogativas e igual tratamiento de que gozan las otras instituciones interamericanas que han trabajado dentro y fuera de la Unión Panamericana con carácter permanente o de emergencia.

10º — El anteproyecto de Pacto deberá proveer el fortalecimiento del sistema americano sobre las bases de esta resolución y con la creación de nuevos órganos o la eliminación y adaptación de los actuales, precisando sus funciones y su coordinación entre sí y con la organización mundial.

El mismo anteproyecto atenderá a la necesidad de acelerar la consolidación y extensión de los instrumentos interamericanos de paz ya existentes y a la simplificación y mejoramiento del organismo de paz interamericano; a este fin, el Consejo Directivo de la Unión Panamericana deberá utilizar los servicios del Comité Jurídico Interamericano. Asimismo, el anteproyecto procurará la consolidación y simplificación de todos los demás instrumentos interamericanos, con el propósito de que su acción sea más efectiva.

11º — Los Gobiernos americanos enviarán al Consejo Directivo de la Unión Panamericana, antes del 1º de septiembre de 1945, todas las iniciativas que se relacionen con los artículos anteriores.

12.º — El anteproyecto contendrá asimismo el establecimiento de un sistema equitativo de financiación para el sostenimiento de la Unión Panamericana y de todos los organismos conexos.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

X

Homenaje al Doctor Leo S. Rowe

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el Doctor Leo S. Rowe, Director General de la Unión Panamericana, ha venido prestando admirables servicios a la causa de la concordia continental, a la que ha dedicado toda su noble existencia desde el tiempo en que, junto con Elihu Root, se consagró a su organización, consolidación y prosperidad;

Que de esta manera el Doctor Rowe y sus eminentes colaboradores se han hecho acreedores a la gratitud de todos los pueblos americanos, que confían en la continuación de sus incomparables esfuerzos en favor de la causa panamericana,

RESUELVE:

Dejar testimonio de su especial y ferviente aplauso por los admirables servicios prestados por el Doctor Leo S. Rowe y sus eminentes colaboradores a la causa de la concordia continental y del panamericanismo.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XI

DECLARACION DE MEXICO

Los Estados de América, por medio de sus Delegados Plenipotenciarios reunidos en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

DECLARAN:

La Comunidad Americana mantiene los siguientes principios esenciales como normativos de las relaciones entre los Estados que la componen:

1º — El Derecho Internacional es norma de conducta para todos los Estados.

2º — Los Estados son jurídicamente iguales.

3º — Cada Estado es libre y soberano y ninguno podrá intervenir en los asuntos internos o externos de otro.

4º — El territorio de los Estados americanos es inviolable y es también inmutable, salvo el caso de acuerdos pacíficos.

5º — Los Estados americanos no reconocen la validez de la conquista territorial.
6º — Conservar la paz y mantener las mejores relaciones posibles con todos los Estados es misión de los Estados americanos.
7º — Los conflictos entre los Estados solamente tendrán solución pacífica.
8º — Se proscribe la guerra de agresión en cualquiera de sus formas.
9º — La agresión a un Estado americano constituye una agresión a todos los Estados de América.
10º — Los Estados Americanos son solidarios en sus aspiraciones e intereses comunes.
11º — Los Estados americanos reiteran su ferviente adhesión a los principios democráticos, que consideran esenciales para la paz de América.
12º — El fin del Estado es la felicidad del hombre dentro de la sociedad. Deben armonizarse los intereses de la colectividad con los derechos del individuo. El hombre americano no concibe vivir sin justicia. Tampoco concibe vivir sin libertad.
13º — Entre los derechos del hombre figura, en primer término, la igualdad de oportunidades para disfrutar de todos los bienes espirituales y materiales que ofrece nuestra civilización, mediante el ejercicio lícito de su actividad, su industria y su ingenio.
14º — La educación y el bienestar material son indispensables al desarrollo de la democracia.
15º — La colaboración económica es esencial a la prosperidad común de las naciones americanas. La miseria de cualquiera de sus pueblos, ya sea como pobreza, desnutrición o insalubridad, afecta a cada uno de ellos y por lo tanto a todos en conjunto.
16º — Los Estados americanos consideran necesaria la justa coordinación de todos los intereses para crear una economía de abundancia, en la cual se aprovechen los recursos naturales y el trabajo humano, con el fin de elevar las condiciones de vida de todos los pueblos del Continente.
17.º — La Comunidad Interamericana está al servicio de los ideales de cooperación universal.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XII

Reafirmación de los principios de la Carta del Atlántico

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:
Que la paz y la seguridad en el mundo dependen de la recta conducta que todas las Naciones grandes y pequeñas, adopten en sus relaciones internacionales;
Que las Repúblicas de América tienen el firme anhelo de que la paz, que ha de seguir al actual conflicto, deberá afirmarse en los sólidos principios de la equidad y la justicia, de la libertad y del derecho;
Que esos principios encuentran su más fiel expresión en la Carta del Atlántico, proclamada el 14 de agosto de 1941 por el Presidente de los Estados Unidos de América, Franklin Delano Roosevelt, y el Primer Ministro Inglés, Winston S. Churchill,

DECLARA:
Que los Gobiernos de América reafirman su adhesión a los principios y propósitos de la Carta del Atlántico.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XIII

Incorporación del Derecho Internacional en las Legislaciones Nacionales

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz.

CONSIDERANDO:
Que las Repúblicas de América han proclamado repetidas veces su adhesión a las normas del Derecho de Gentes, ya en instrumentos internacionales, ya en sus propias Constituciones;
Que, no obstante, tales normas no se incorporan automáticamente en las legislaciones nacionales;
Que dejar, como hasta ahora, a la voluntad de los Gobiernos la incorporación del Derecho Internacional a las legislaciones nacionales, impide que aquél cobre plena efectividad;
Que para subsanar esa grave deficiencia, conviene que la incorporación aludida se haga obligatoria y uniforme para todos los Estados, y tienda a incluir en las legislaciones nacionales disposiciones positivas y negativas que correspondan paralelamente a las adoptadas en el orden internacional y sirvan de instrumento para la aplicación de éstas en el terreno interno;
Que sin perder de vista la necesidad de que tal incorporación se efectúe con alcance mundial, es oportuno que las Repúblicas americanas se esfuercen por realizarla desde luego, teniendo en cuenta que la similitud de sus regímenes constitucionales facilitará ese propósito,

RESUELVE:
1º — Proclamar la necesidad de que todos los Estados se esfuercen por incorporar en sus Constituciones y demás leyes nacionales, las normas esenciales del Derecho Internacional.
2º — Recomendar que al estudiarse la reorganización del Sistema Interamericano, se incluya en el Pacto constitutivo de la futura organización de las Repúblicas de América, un artículo en el que reiteren el anterior propósito y se obliguen a informar sobre su cumplimiento al órgano interamericano permanente que se estime apropiado.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XIV

Cooperación económica en la prosecución de la guerra

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:
Que las Repúblicas americanas aquí representadas han demostrado su solidaridad durante el transcurso de la guerra, movilizando sus recursos económicos para proseguirla;
Que, a pesar del éxito de las operaciones militares de las Naciones Unidas todavía espera a éstas una cruenta lucha antes de lograr la victoria final,

RESUELVE:
1º — Instar a los Gobiernos y a los pueblos de las Repúblicas americanas aquí representados a que intensifiquen sus esfuerzos para movilizar sus recursos económicos, a fin de lograr cuanto antes y con el menor sacrificio de vidas posible, la victoria final sobre las potencias del Eje, realizando toda acción necesaria para la eficaz prosecución de la guerra y particularmente para continuar la producción y el suministro de materiales esenciales relacionados con ella, así como el mantenimiento de todas las medidas necesarias para garantizar el empleo adecuado de dichos materiales.
2º — Pedir a los pueblos de las Repúblicas americanas aquí representados que continúen aceptando cualesquiera sacrificios o dificultades provocados por el estado de guerra en su vida cotidiana, reconociendo que tales dificultades y sacrificios son parte inevitable de la guerra que se libra para eliminar en el mundo la amenaza a los principios de la libertad e igualdad que sostienen las Repúblicas americanas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XV

Aplicación de medidas sobre control de precios en tiempo de guerra

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:
Que la Resolución III sobre "Sostenimiento de las economías internas de los países americanos", de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, recomendó como urgente la adopción por todos los Gobiernos americanos de medidas adecuadas sobre regulación de precios en tiempo de guerra;
Que muchos de los Gobiernos americanos han establecido sistemas de regulación de precios como parte de sus sistemas económicos en tiempo de guerra, destinados a proteger las economías de las naciones del Hemisferio Occidental de la inflación y de otras perturbaciones resultantes de las condiciones de guerra:

RESUELVE:
1º — Reiterar los siguientes principios referentes a la aplicación de medidas de regulación de precios en tiempo de guerra:
a) Que los precios máximos deben tener una relación adecuada con los costos de producción y de transporte e incluir una utilidad razonable;
b) Que debe buscarse una justa relación entre los precios de productos agrícolas y mineros y los de artículos manufacturados, y que todos los precios deben ser equitativos, tanto para los productores como para los consumidores;
c) Que debe darse la debida consideración al objetivo de aumentar progresivamente los niveles de vida de los trabajadores, los productores y los consumidores y, en todo caso, al objetivo de evitar cualquier descenso en los niveles de vida;
d) Que en materia de precios máximos, debe aplicarse para los productos provenientes de los países americanos, un criterio análogo al que inspire la aplicación de precios máximos para los productos de industrias domésticas similares;
e) Que los Gobiernos que tienen establecidas tales medidas de control deben dar amplia oportunidad de consulta a los Gobiernos de otras Repúblicas americanas que producen artículos sometidos a tales medidas de control.
2.º — Recomendar que todos los Gobiernos americanos sometan sus medidas de egulación de precios en tiempo de guerra y otras medidas sobre regulación económica un continuo examen y, cuando sea necesario, a su revisión a fin de poder aplicar los principios enunciados arriba.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XVI

Renovación de equipos mecánicos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:
Que en el curso del conflicto mundial la demanda de maquinaria, herramientas y artículos manufacturados en general no ha podido ser atendida por las naciones productoras sino en mínima parte, por la justificada prioridad de las necesidades bélicas;
Que, debido principalmente a esta circunstancia, las naciones americanas productoras de materias primas disponen de saldos en oro y divisas sin posibilidad de utilización inmediata;
Que los planes de desarrollo económico tendientes a diversificar la producción y mejorar las condiciones de vida de las poblaciones, dentro del sistema de cooperación continental o con recursos propios, no han podido ser realizados por falta de equipos y materiales necesarios;
Que, por otra parte, los equipos industriales y de transporte existentes en cada República americana no han sido renovados no obstante la sobrecarga a que se les ha sometido para atender la producción de materiales estratégicos necesarios para el esfuerzo bélico.

RECOMIENDA:
Que, tan pronto como disminuya o cese la demanda de guerra, las naciones productoras de maquinaria, herramientas y artículos manufacturados suministren dichos productos a las demás Naciones americanas, sobre una base justa y equitativa y dentro de las limitaciones de los mecanismos de control en vigor, con objeto de que puedan lograr la renovación del equipo y los materiales desgastados por el trabajo intensivo realizado en relación con el esfuerzo bélico y la ejecución de programas de desenvolvimiento agrícola, industrial y de transporte, postergados durante la guerra e indispensables para el robustecimiento de las economías de dichas naciones y para la elevación del nivel de vida de sus pueblos.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945.)

XVII

MEDIDAS PREPARATORIAS PARA LA CONFERENCIA ECONOMICA DE WASHINGTON

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:
Que es urgente mejorar la situación económica, social y cultural de las Repúblicas americanas para alcanzar gradualmente niveles superiores de vida, que estén en mayor armonía con los conceptos de justicia social que prevalecen actualmente y para el logro de los cuales se deben realizar los sacrificios que sean necesarios;

Que es posible que al finalizar el presente conflicto bélico las economías de las Naciones de América sufran trastornos que modifiquen su estructura actual;
Que el 15 de Junio de 1945 se reunirá en la ciudad de Washington la Conferencia Técnico - Económica Interamericana, que deberá buscar soluciones a los problemas ya mencionados;
Que es imperativo dotar a los Gobiernos americanos, con la mayor anticipación posible a dicha fecha, de las informaciones y estudios que les permitan conocer la verdadera situación económica, financiera y monetaria de todas las Repúblicas americanas, de manera que les faciliten el conocimiento de los problemas internos y externos que afecten a cada una de ellas;
Que el Comité Consultivo Económico - Financiero Interamericano, de acuerdo con la resolución XXV de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de

Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, preparó el temario de la Conferencia Técnico-Económica Interamericana,

RESUELVE:

1º — Que el Comité Consultivo Económico-Financiero Interamericano solicite con la mayor urgencia a los Gobiernos de las Repúblicas americanas, una información sobre su situación económica, financiera y monetaria, que permita apreciar debidamente la situación interna y externa de cada país, con sus posibilidades actuales y necesidades futuras y las soluciones concretas que sugieran como sus más adecuadas y convenientes a los fines indicados en el preámbulo de esta resolución.

2º — Que dichos estudios sean remitidos al Comité Consultivo Económico-Financiero Interamericano antes del 15 de Mayo de 1945 y que se envíe copia de ellos a cada uno de los Gobiernos americanos.

3º — Que el Comité Consultivo Económico-Financiero Interamericano ordene dichos estudios para su presentación a la Conferencia.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XVIII

MODIFICACION DE LA RESOLUCION V DE LA III REUNION DE CONSULTA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que en la III Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores se recomendó que las Repúblicas americanas, de conformidad con sus respectivas leyes y prácticas, adoptarán las medidas para dar por terminadas durante la emergencia bélica, todas las relaciones comerciales y financieras entre el Hemisferio Occidental y las naciones firmantes del Pacto Tripartito y los Territorios dominados por dichas naciones y adoptarán, además, medidas para suprimir cualesquiera otras actividades comerciales y financieras perjudiciales al bienestar y la seguridad de las Repúblicas americanas;

Que la situación económica, política y militar que prevalecía cuando se efectuó la Reunión de Río de Janeiro se ha modificado radicalmente y muchos de los territorios antes dominados por Alemania y Japón han sido liberados, restaurándose en ellos sus Gobiernos libres; que Italia ha repudiado su anterior alianza con Alemania y el Japón y se han reanudado ya relaciones diplomáticas entre Italia y algunas Repúblicas americanas; que Bulgaria, Rumania y otras naciones satélites han dejado o dejarán de estar bajo la influencia de Alemania y el Japón; y que tales relaciones comerciales y financieras, en la medida que permita la situación militar de dichas naciones y territorios liberados, no ofrecen peligro para la seguridad del Hemisferio Occidental;

Que hasta cierto punto ya se han dado facilidades para la reanudación del comercio con los países liberados y con otros territorios anteriormente dominados por Alemania y el Japón, y que es probable que en un futuro próximo se amplíen esas facilidades,

RESUELVE:

1.º — Los Gobiernos de las Repúblicas americanas reiteran, por lo que toca a Alemania y al Japón, los principios de la Resolución V de la III Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, que fueron desarrollados posteriormente en la Conferencia Interamericana sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, celebrada en Washington en los meses de junio y julio de 1942.

2.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas adopten una política tendiente a la modificación gradual de las medidas a que antes se hizo referencia, en tanto que estas medidas afecten a territorios liberados que se encuentren ahora bajo la jurisdicción de cualquiera de las Naciones Unidas, o a alguno de los territorios que han dejado de estar bajo la dominación de Alemania y el Japón. Las modificaciones que se hagan a las restricciones existentes no deberán, en forma alguna, dar lugar a que se perjudiquen los intereses de las Repúblicas americanas, ni individual ni colectivamente, y sólo habrán de permitirse las actividades comerciales y financieras que no pongan en peligro la seguridad del Hemisferio Occidental, y aquellas que no sean, ni directa ni indirectamente, en beneficio de Alemania o el Japón, ni de ningún país que sea su aliado. Tales modificaciones deberán, además, estar de acuerdo con los propósitos a que se refiere la Recomendación V de la Conferencia celebrada en Washington, de que ya se ha hecho mención.

3.º — Los Gobiernos de las Repúblicas americanas convienen expresamente en que sus derechos sobre los bienes adjudicados, afectados, asegurados o intervenidos hasta ahora, y sobre los que en el futuro se hallen en igual situación, quedarán, por lo que hace a la aplicación final de cada uno de los mismos bienes o de su respectivo valor, en statu quo, hasta que los Gobiernos americanos, cada uno por sí, resuelvan en definitiva sobre dicha aplicación o entren en arreglos internacionales a este respecto, si así lo estiman conveniente para sus respectivos intereses.

4.º — Que nada de lo que esta Resolución incluye modificará en forma alguna los derechos de las Repúblicas americanas, en relación con la propiedad o bienes en general de cualquier nación enemiga o ex-enemiga, o de sus satélites, ni de sus nacionales ni de otras personas o entidades que estén sujetas a la jurisdicción o regidas por dichas Repúblicas, ni sobre el mantenimiento o cambio de las situaciones que haya producido el ejercicio de tales derechos.

5.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas consulten entre sí respecto a los problemas técnicos que surjan con motivo de las modificaciones a los sistemas de vigilancia económica y financiera.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XIX

CONTROL DE BIENES EN MANOS DEL ENEMIGO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas representadas en esta Asamblea rompieron sus relaciones diplomáticas, comerciales y financieras e hicieron declaración de guerra contra el enemigo común, reconociendo el principio de que cualquier acto de agresión por parte de un Estado no americano contra cualquiera de las Repúblicas americanas, debe ser considerado como una agresión contra todas ellas, y que las actividades económicas, políticas y militares del enemigo constituyen una amenaza a la paz, bienestar y seguridad de dichas Repúblicas;

Que hay motivos para creer que Alemania y el Japón, a pesar de su segura derrota, intentarán de nuevo ocultar sus bienes y aquéllos de que se han apoderado indebidamente y que han trasladado a otros países, a fin de costear en la postguerra toda clase de actividades perjudiciales a la seguridad del Hemisferio Occidental y del mundo en general;

Que la paz y el bienestar del mundo en la postguerra deberán basarse en la justicia y en la organización que la asegure y que, por ende, deberán adoptarse, de acuerdo con las leyes y prácticas de cada país, las medidas necesarias a efecto de facilitar la localización y la restitución de los bienes de que indebidamente se ha privado a los pueblos de los países ocupados y de descubrir bienes ocultos y determinar lo que hubiere de hacerse con ellos, si directa o indirectamente proviniesen de Alemania y del Japón, o si dichos bienes pertenecen o están regidos por Alemania o el Japón, o por individuos y entidades radicados en esos países, todo con el objeto de evitar la posibilidad de que Alemania y el Japón vuelvan a estar en condiciones de provocar y hacer la guerra;

Que cada una de las Repúblicas americanas ha adoptado y puesto en práctica diversas medidas para lograr los anteriores objetivos fundamentales, de acuerdo con la Resolución V de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, y con las Resoluciones de la Conferencia Interamericana sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, celebrada en Washington en los meses de junio y julio de 1942,

RESUELVE:

1.º — Que las Repúblicas americanas representadas en esta Asamblea adoptan y reiteran los principios y propósitos enunciados en los siguientes documentos:

a) La Declaración de varias Naciones Unidas, fechada el 5 de enero de 1943, relativa a actos de despojo por parte del Eje;

b) La Declaración sobre el oro, hecha por varias naciones unidas el 22 de febrero de 1944, a la cual posteriormente se adhirieron otras Naciones Unidas; y

c) La Resolución VI de la Conferencia Monetaria y Financiera de las Naciones Unidas, celebrada en Bretton Woods, New Hampshire, E. U. A., en el mes de julio de 1944, la cual ha sido adoptada posteriormente por varias de las Naciones Unidas.

2.º — Las Repúblicas americanas representadas en esta Asamblea mantendrán en vigor las medidas existentes, en lo pertinente y tomarán aquellas nuevas que sean factibles, a fin de lograr los propósitos de las declaraciones y resoluciones antes mencionadas, a saber:

a) Medidas para descubrir, dar a conocer, congelar y evitar la ocultación o traspaso de bienes y derechos existentes en las Repúblicas americanas, o en poder o en manos de cualquier persona o entidad bajo sus respectivas jurisdicciones; bienes o derechos que de hecho pertenezcan a Alemania o al Japón, o a individuos o entidades radicados en esos países, ya sea que figuren o no nominalmente como de su propiedad, o que de hecho estén regidos o controlados por ellos, o en su beneficio;

b) Medidas adecuadas para descubrir, dar a conocer y evitar el traspaso de bienes de que el enemigo haya privado indebidamente a otros pueblos, o bienes en situación semejante y para la restitución de los mismos a sus legítimos dueños, en la inteligencia de que los Gobiernos americanos habrán de celebrar consultas entre sí a la mayor brevedad posible, a fin de definir los términos y condiciones de tales medidas y establecer los procedimientos más adecuados para la adopción y ejecución de las medidas adicionales que fueren necesarias;

c) Medidas para evitar, dentro de sus respectivas jurisdicciones, toda posibilidad de que las Repúblicas americanas sean utilizadas como asilo para bienes de que se haya privado indebidamente a otros pueblos o bienes en situación semejante, o para los bienes de individuos o entidades cuyas actividades sean contrarias a la seguridad del Hemisferio Occidental o del mundo de la postguerra.

3.º — Las Repúblicas americanas convienen expresamente en que sus derechos sobre los bienes adjudicados, afectados, asegurados o intervenidos hasta ahora y sobre los que en el futuro se hallen en igual situación, quedarán, por lo que hace a la aplicación final de cada uno de los mismos bienes o de sus respectivos valores, en statu quo hasta que los Gobiernos americanos, cada uno por sí, resuelvan en definitiva sobre dicha aplicación o entren en arreglos internacionales a este respecto, si así lo estiman conveniente para sus respectivos intereses.

4.º — Las Repúblicas americanas consideran que el contenido de la Recomendación VIII, de la Conferencia Interamericana sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, deberá aplicarse a los asuntos antes mencionados.

Por bienes de que indebidamente se ha privado a otros pueblos se entiende, en la presente resolución, aquellos que el enemigo se haya apoderado por despojo, saqueo, violencia, fraude, intimidación y otros actos semejantes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XX

Control económico en tiempo de guerra y transición

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que debido a la escasez de barcos mercantes y suministros indispensables, así como a otros motivos relacionados con la prosecución de la guerra, ha sido necesario imponer ciertas limitaciones al comercio internacional;

Que el mencionado control se ha aplicado a la distribución de productos alimenticios y de otra clase, a las reglas para la expedición de licencias de importación y exportación, al otorgamiento de prioridades de embarques, habiéndose requerido organizar oficialmente agencias distribuidoras y vendedoras de artículos de primera necesidad, para que efectúen operaciones internacionales;

Que el referido control de tiempo de guerra se ha llevado a cabo en un grado tal que el comercio internacional ha pasado de los usuales conductos, a una dirección administrativa oficial, lo que necesariamente hará más difícil la reimplantación de los métodos anteriores de comercio durante los períodos de transición y de postguerra;

Que estas restricciones de tiempo de guerra son, por consiguiente, incompatibles con los principios de gran alcance sobre política comercial a que se han adherido las Repúblicas americanas y también con las declaraciones y convenios a ese respecto de varias de las Naciones Unidas; y

Que es preciso establecer entre la economía de guerra y la economía de paz, un período intermedio de recuperación y transición durante el cual se tomen medidas especiales para la reconversión y el reajuste económico financiero, político y social, dentro de normas capaces de asegurar en el futuro común de las Naciones Americanas un régimen de equilibrio, prosperidad, seguridad y cooperación, ya que el fin de las hostilidades no significará necesariamente el término de la escasez de materiales ni de medios de producción ni de embarcaciones. En consecuencia, durante el período de transición va a ser necesario continuar aplicando, en forma ilimitada, las expresadas restricciones de tiempo de guerra:

RESUELVE:

1.º — Que el control especial que ha sido o sea indispensable imponer al comercio internacional, debido a la situación de la guerra, deberá ser eliminado en interés del desarrollo comercial en el período de la postguerra, tan pronto como sea posible y en la medida compatible con la más eficaz prosecución de las hostilidades, en la inteligencia de que, a la terminación de ellas, el mantenimiento temporal de tales limitaciones podrá quizás ser necesario, pero únicamente para fines relacionados directamente con la transición de la guerra a la paz, o con la estabilidad económica del país respectivo durante el mismo período.

2.º — Que para la modificación de leyes, medidas y actos de emergencia que tengan por objeto la protección de la economía nacional, cada Gobierno americano adopte un procedimiento gradual, teniendo en cuenta el ritmo con que se amplíen y renueven los medios de producción y de transporte desgastados a consecuencia de la guerra, o que se hayan anticuado como consecuencia de los adelantos técnicos.

3.° — Que se señalen a las Comisiones nacionales de Fomento Interamericano entre sus finalidades, las siguientes:

a). — La colaboración en el estudio y en la práctica de las medidas especiales de reconversión y reajuste;

b). — La práctica de la recomendación XXXVII del Acta Final de la Conferencia de las Comisiones Nacionales de Fomento Interamericano efectuada en Nueva York en mayo de 1944, relativa al arbitraje comercial.

4.° — Que los Gobiernos de los países americanos que se encuentran actualmente en guerra, y que mantengan restricciones, prioridades o racionamiento para sus exportaciones durante el período de transición, permitan, sobre una base justa y equitativa y en cantidades tan grandes como sean compatibles con un trato justo y equitativo de otros mercados exteriores, la exportación de herramientas, maquinaria, materias primas y artículos esenciales para el consumo normal, a fin de que los demás países americanos puedan desarrollar eficientemente sus actividades productoras y en especial las relativas a la creación de nuevas industrias, renovación de equipos de las existentes, mejoramiento de los transportes y suministro de los artículos esenciales para el consumo normal.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXI

REAJUSTE ECONOMICO DEL HEMISFERIO DURANTE EL PERIODO DE TRANSICION

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que los principios de solidaridad continental comprendidos en las solemnes declaraciones de las anteriores Reuniones Panamericanas, deben ser acatados por todos los miembros de la Comunidad Americana, y muy especialmente la Resolución II, aprobada en la Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de Río de Janeiro en 1942, que a la letra dice:

"CONSIDERANDO":

"Que la solidaridad continental debe traducirse necesariamente en una acción positiva de máxima eficacia y de la más alta significación; acción que no puede ser otra que una movilización económica de las Repúblicas americanas, capaz de asegurar con rapidez y amplitud el aprovisionamiento de los materiales estratégicos y básicos que requiere la defensa del Hemisferio;

"Que dicha movilización debe comprender todas las actividades convergentes hacia la finalidad perseguida, y debe tener el carácter preferencial que le señalan su naturaleza y su trascendente finalidad;

"... ... ...

"Que han de contemplarse medidas que preparen la transición a la postguerra y los reajustes sobrevinientes con el mínimo posible de alteraciones en la producción y el intercambio; cuidándose de proteger a los productores, llegada la oportunidad, contra la competencia que pueda hacérseles con artículos procedentes de países habituados a un inferior patrón de vida;

"... ... ...

"RECOMIENDA:

"Que, como expresión práctica de la solidaridad continental, se haga la movilización económica de las Repúblicas americanas, con la mira de asegurar a los países de este Hemisferio, y especialmente a los que están en guerra, el aprovisionamiento de materiales básicos y estratégicos en cantidad suficiente y en el menor tiempo posible.

"Que dicha movilización abarque las actividades extractivas, agropecuarias, industriales y comerciales que tengan relación con el abastecimiento, tanto de materiales estrictamente militares cuanto de productos esenciales para el consumo de la población civil;

"Que se tenga presente el carácter imperativo y de fuerza mayor de la situación del momento, al dictarse las disposiciones indispensables para poner en práctica la movilización económica;

"... ... ...

"Que los países americanos dicten medidas para impedir que la especulación comercial logre elevar los precios de exportación de los productos básicos y estratégicos, por encima de los límites fijados para los respectivos mercados internos;

"Que, en lo posible, se asegure el incremento de la producción mediante acuerdos o contratos bilaterales o multilaterales que estipulen adquisiciones por períodos largos y a precios que sean equitativos para el consumidor, remuneradores para el productor y que permitan un nivel justo de salarios para los trabajadores de América; mediante acuerdos o contratos en que se cuide de proteger a los productores contra la competencia de productos originarios de regiones en que los salarios reales sean exiguos, y que contengan estipulaciones que preparen la transición a la postguerra y los reajustes consiguientes, de manera que garanticen la continuidad de una producción adecuada y hagan factible el intercambio dentro de un régimen de equidad para los productores".

Que la Conferencia Monetaria y Financiera de las Naciones Unidas de Bretton Woods de julio de 1944, recomendó en la Resolución VII que para crear en el campo de las relaciones económicas internacionales las condiciones necesarias para la obtención de las finalidades del fondo monetario internacional y de los demás objetivos básicos de política económica, debía cuidarse de los problemas especiales de interés internacional que se presentaran como consecuencia del cese de la producción para fines bélicos;

Que, para dar cumplimiento a las recomendaciones acordadas en la Resolución II de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, muchos países americanos cambiaron o intensificaron su producción ordinaria y permanente, para dedicar sus esfuerzos a la de materiales básicos y estratégicos, con la finalidad de abastecer de ellos a las Naciones Unidas;

Que el comercio internacional de la mayoría de las Naciones americanas, su capacidad de compra en los mercados extranjeros, su solvencia para el cumplimiento de sus obligaciones financieras en el exterior y en general, su estabilidad económica se fundan en la exportación de determinados productos básicos;

Que una fuerte reducción de las exportaciones básicas de los países del Hemisferio Occidental antes del restablecimiento de los conductos normales del comercio y de que puedan disponer de mercados para la venta de sus excedentes exportables, crearía situaciones difíciles para los países productores, obligándolos a establecer medidas de control económico, tarifas aduaneras y otras restricciones que entorpecerían el libre movimiento de productos y capitales dentro del Hemisferio;

Que sin embargo, el período de transición, que principiará al terminar la guerra en Europa, tal vez no se caracterice por una reducción considerable o brusca en el aprovisionamiento total de estos materiales, si la guerra en el Pacífico continúa con su misma intensidad;

Que si, eventualmente, se acumularen sobrantes de materiales no requeridos para fines de seguridad militar, tales acumulaciones deberán ser mantenidas al mínimo para evitar los efectos perjudiciales de tales excedentes sobre la producción futura y sobre el nivel de precios de dichos materiales,

RESUELVE:

1.° — Que se mantengan con la misma determinación manifestada hasta ahora, concordante con las necesidades de guerra, el suministro y las adquisiciones, por parte de los países americanos, de los materiales básicos y estratégicos, hasta la victoria final.

2.° — Los Gobiernos americanos, reconociendo los problemas y propósitos expuestos en esta resolución y su interés común, así como su responsabilidad para reducir al mínimo las serias consecuencias que para las economías de sus países, pudiesen acarrear las reducciones que se efectúen en las adquisiciones de ciertos productos básicos y materiales estratégicos durante el período de transición acuerdan:

a). — Que cuando durante el período de transición sobrevenga finalmente la necesidad de efectuar reducciones en el volumen de los abastecimientos, que se realizan bajo los acuerdos gubernamentales o de dependencias de los Gobiernos para la adquisición de ciertos productos básicos y materiales estratégicos, y sea probable que dichas reducciones afecten seriamente la estabilidad económica de un país o países productores, el país o países afectados y el país o países compradores de dichos productos y materiales adoptarán, mediante arreglos bilaterales, medidas tendientes a reducir al mínimo, durante el período de transición, las consecuencias adversas para la economía de los países en cuestión, mediante un reajuste ordenado de los acuerdos de aprovisionamiento o mediante cualesquiera otras medidas adecuadas; y que, cuando sea necesario, los países exportadores e importadores procurarán obtener la autorización legislativa indispensable y adecuada para lograr estos propósitos, tomando en cuenta las necesidades fundamentales de sus propias economías;

b). — Que se hagan todos los esfuerzos necesarios para lograr, tan rápidamente como sea posible, el restablecimiento del intercambio comercial normal de estos productos; y

c). — Que con el fin de que cada país disfrute del máximo de tiempo para el reajuste que sea necesario, como consecuencia de la reducción en el aprovisionamiento de productos básicos y materiales estratégicos para la guerra, deberán formularse los debidos planes, de común acuerdo y con toda la anticipación que sea posible dentro de las incertidumbres de la guerra.

3.° —Que para obtener en términos de igualdad el libre acceso al comercio y a las materias primas mundiales, se busque la cooperación internacional, de acuerdo con los principios de la Carta del Atlántico y mediante la eliminación de diferenciaciones injustas y la prevención de nuevas formas de las mismas.

4.° — Que los países que producen en la actualidad materiales básicos y estratégicos para la guerra deberán desarrollar cuanto antes planes para fomentar la producción de otros artículos de más útil empleo o de mayor demanda dentro de las condiciones normales y el desarrollo creciente del comercio mundial.

5.° — Para el logro de los propósitos expresados en esta resolución, si alguna de sus disposiciones afectare a uno o varios países, éstos podrán negociar libremente entre sí.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXII

Homenaje al Canadá

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el Canadá ha contribuído y contribuye esencialmente a la defensa del Continente Americano, realizando un esfuerzo de guerra cuya magnitud abarca todos los recursos del país;

Que por su situación geográfica, el Canadá pertenece al Hemisferio Americano y dentro de él ocupa una posición prominente por el alto desarrollo de su cultura, de su industria y de sus instituciones democráticas;

Que mantiene relaciones diplomáticas y consulares con los demás Estados Americanos, así como también relaciones comerciales y financieras,

RESUELVE:

1.° — Rendir un tributo de admiración y gratitud al Canadá por su grandioso esfuerzo de guerra en la defensa del Continente Americano.

2.° — Expresar su deseo de que la colaboración del Canadá con el sistema panamericano sea cada día más estrecha.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXIII

Voto de Reconocimiento y Aplauso a los Miembros del Comité Jurídico Interamericano

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el Comité Jurídico Interamericano, sucesor del antiguo Comité Interamericano de Neutralidad, ha perseverado dignamente en la obra cumplida por este último organismo formulando importantes proyectos, informes y recomendaciones, dentro de su competencia trazada por la Resolución XXVI de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas Americanas,

RESUELVE:

Rendir un voto de reconocimiento y aplauso a los ilustrados miembros del Comité Jurídico Interamericano, cuya contribución, prestada siempre con el mayor acierto a la elaboración de los principios y reglas del Derecho Internacional Público, obliga la gratitud de América.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945)

XXIV

Contenido de las Declaraciones, Recomendaciones y otros actos análogos de las Conferencias y Reuniones de Consultas Interamericanas

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que conviene precisar la nomenclatura de los compromisos que forman las Actas Finales de las Conferencias y Reuniones de Consulta Interamericanas, estableciendo las diferencias que existen entre los mismos desde el punto de vista de su contenido;

Que durante las sesiones de la presente Conferencia no es posible realizar un estudio técnico de esta materia, acerca de la cual es deseable establecer doctrina y lograr que se unifique la opinión de las Repúblicas Americanas,

RESUELVE:

1.° — Encomendar al Comité Jurídico Interamericano el estudio de los diferentes compromisos que constituyen las Actas Finales de las Conferencias y Reuniones de Consulta americanas, en cuanto a las materias que cada uno de ellos debe comprender;

2.° — Realizado el estudio a que se refiere el número anterior, el Comité Jurídico Interamericano presentará un informe a los Gobiernos del Continente, por conducto de la Unión Panamericana, a fin de que éstos emitan opinión al respecto;

3.° — La Unión Panamericana enviará a los Gobiernos copias de las respuestas recibidas;

4.° — El asunto a que se contrae la presente Resolución figurará entre los temas de la IX Conferencia Interamericana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945)

XXV

REORGANIZACION DE LOS ORGANISMOS DE CODIFICACION DEL DERECHO INTERNACIONAL PUBLICO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que, en sus Recomendaciones de 17 de octubre de 1944, el Comité Jurídico Interamericano expresó lo siguiente:

"1. — Que, por la Resolución XXVI de la Reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de Río Janeiro, el Comité Jurídico Interamericano fué encargado de la tarea de desenvolver y coordinar la obra de Codificación del Derecho Internacional;

"2. — Que el Comité Jurídico, al proseguir sus estudios conexos con la obra de Codificación del Derecho Internacional Público, encuentra que existen numerosas comisiones empeñadas en ella, que la organización de estas comisiones no es apropiada a un trabajo eficiente, y que las funciones de las diversas comisiones se sobreponen y duplican;

"3. — Que el Comité Jurídico abriga la convicción de que la codificación sólo puede continuarse, con buen éxito, si se establece una comisión central de carácter permanente, capaz de consagrar todo su tiempo a la obra e infundir unidad a las actividades de los diversos organismos empeñados en la codificación;

"4. — Que la importancia de la codificación requiere que se realice un progreso más rápido del que hasta ahora ha sido posible por medio del mecanismo y métodos contemplados en las recientes conferencias y reuniones consultivas;

"5. — Que los procedimientos de arbitraje y arreglo judicial se encuentran, en gran parte, pendientes de la aclaración de las reglas existentes de derecho internacional, y del desarrollo de nuevas reglas, más concordantes con las necesidades de los Estados Americanos;

"EL COMITE JURIDICO INTERAMERICANO, obrando de acuerdo con la autoridad que le confirió la Reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de Río Janeiro, formula las siguientes recomendaciones con respecto a la coordinación y reorganización del trabajo de Codificación del Derecho Internacional;

"I. — La obra principal de codificación debe ser confiada a un reducido comité de peritos, aquí denominado Comité Interamericano de Codificación, que actúe como organismo central para la coordinación de las labores de los diversos organismos públicos y privados, directa o indirectamente empeñados en dicho trabajo;

"II. — El Comité Interamericano de Codificación, a que se refiere el número I, puede ser el actual Comité de Expertos para la Codificación del Derecho Internacional, reorganizado en forma de que quede en aptitud de emprender las nuevas funciones que se le confían; o puede ser el actual Comité Jurídico Interamericano, con un personal técnico ampliado; o puede ser un nuevo comité distinto de los dos antes mencionados;

"III. — Las funciones específicas del Comité Interamericano de Codificación, indicado en el número I, deberían ser:

"a) Actuar como órgano de comunicación con los Gobiernos Americanos, con la Oficina Jurídica de la Unión Panamericana, con los diversos organismos de codificación que los Gobiernos Americanos tienen ya establecidos, y con los grupos privados que se ocupan en la obra de codificación;

"b) Realizar trabajos de investigación en el campo de la codificación;

"c) Preparar proyectos para la consideración de los Gobiernos Americanos y para su examen por otros organismos de codificación, así como preparar proyectos revisados sobre la base de las respuestas y de los proyectos recibidos;

"d) Recomendar a los Gobiernos Americanos que la Conferencia Internacional de Jurisconsultos Americanos se reúna, para decidir acerca de los proyectos que el Comité de Codificación estime ya aptos para su aprobación final.

"IV. — La actual Conferencia Internacional de Jurisconsultos Americanos, compuesta de Delegados Plenipotenciarios, peritos en materias de derecho internacional, debería conservarse en su forma y atribuciones presentes. Los miembros del Comité Interamericano de Codificación serían ex-oficio miembros de las delegaciones de los Estados que les designan, con el derecho de voz y voto que tienen los otros miembros de las respectivas delegaciones. La conferencia debería reunirse por convocatoria del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, a recomendación del Comité Interamericano de Codificación, y las convenciones y otros instrumentos aprobados y suscriptos por ella deberían ser entregados a la Unión Panamericana, para ser transmitidos a los Gobiernos Americanos para los fines consiguientes.

"V. — Las Comisiones Nacionales pueden subsistir, con el objeto de tomar la iniciativa de estudios en el campo del derecho internacional, y de someter proyectos de codificación al Comité de Codificación.

"VI. — La Comisión Permanente de Río de Janeiro para la Codificación del Derecho Internacional Público puede funcionar como cuerpo consultivo, mientras duren los mandatos de sus actuales miembros".

Que la obra de Codificación del Derecho Internacional Público se ve retardada por los defectos orgánicos del sistema establecido, según lo señala el Comité Jurídico Interamericano en el informe anexo a las Recomendaciones de 17 de octubre de 1944;

Que la Codificación del Derecho Internacional Público constituye una antigua aspiración de los Estados americanos, habiéndose realizado ya algunos progresos, que no guardan proporción con los que se han alcanzado en la codificación del Derecho Internacional Privado;

RESUELVE:

1.° — Recomendar a los Gobiernos Americanos que den su aprobación, por conducto de la Unión Panamericana, a las recomendaciones e informes emitidos por el Comité Jurídico Interamericano.

2° — Que obtenido el acuerdo de los Gobiernos, la Unión Panamericana confíe al Comité Jurídico Interamericano las funciones de Organismo Central de Codificación del Derecho Internacional Público.

3.° — Que, al efecto, la Unión Panamericana, por intermedio de su Oficina Jurídica, proporcione al Comité Jurídico Interamericano todas las facilidades necesarias para la realización de su cometido.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXVI

DELITO DE AGRESION A LAS REPUBLICAS AMERICANAS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el desenvolvimiento de la solidaridad americana ha creado ya, en su plenitud, un sentimiento de responsabilidad continental para defender aquellos bienes jurídicos incorporados definitivamente a la conciencia de sus pueblos;

Que la integridad o la inviolabilidad territorial, la soberanía o la independencia de cualquiera de los miembros de la comunidad americana, tiene categoría de bien jurídico del más alto valor y, en caso de hallarse en peligro, debe provocar una conducta política común y una acción jurídica uniforme, tanto en las determinaciones externas como en las internas de cada uno de los Estados, para cooperar con el país agredido, como lo han hecho por las leyes de 19 de noviembre y 31 de diciembre de 1942, respectivamente, los Gobiernos del Uruguay y Chile;

Que la preservación de la paz del Continente es un todo indivisible con la integridad territorial e independencia de cada uno de los Estados miembros de la Comunidad Americana,

RESUELVE:

RECOMENDAR a los Gobiernos de las Repúblicas Americanas que consagren como delito, en su legislación penal interna, los actos cometidos, individual o colectivamente, que favorezcan a un Estado extracontinental en guerra contra un país americano agredido.

(Aprobada en sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXVII

Libertad de información

La Conferencia Interamericana sobre los Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que es un firme anhelo, reiteradamente sostenido por las Repúblicas Americanas, asegurar una paz que defienda y proteja, en todas las regiones de la tierra, los derechos fundamentales del hombre y que permita a los pueblos vivir libres de los males de la tiranía, la opresión y la esclavitud;

Que el progreso de la humanidad depende de la supremacía de la verdad entre los hombres;

Que la verdad es enemiga de la tiranía, la cual no puede subsistir donde prevalece ésta y, por tal razón, los que intentan implantar tiranías se ven compelidos a suprimir la verdad o a levantar obstáculos contra ella;

Que la libertad de comunicación del pensamiento, tanto de palabra como por escrito, representa la condición esencial para desarrollar una opinión pública mundial, activa y vigilante, frente a cualquier intento de agresión;

Que uno de los métodos más perniciosos a la Humanidad ha sido el empleado por los gobiernos totalitarios, consistente en aislar a sus propios pueblos de la influencia de la información extranjera, impidiéndoles el acceso a la verdad internacional, como también obstaculizando en el exterior un exacto conocimiento de la situación interna;

Que una de las experiencias fundamentales derivadas de la actual guerra mundial es que no puede haber libertad, ni paz, ni seguridad, si no se garantiza a los hombres el libre acceso a la verdad, a través de los diversos medios de información pública,

RECOMIENDA:

1.° — Que las Repúblicas americanas reconozcan la obligación esencial que tienen de garantizar a sus pueblos el acceso libre e imparcial a las fuentes de información.

2.° — Que teniendo presente esta garantía, una vez terminada la guerra, eliminen cuanto antes las medidas de censura y restricción de los servicios de prensa, cinematógrafo y radiodifusión, que han sido necesarias en tiempo de guerra para combatir tácticas políticas subversivas y el espionaje de las potencias del Eje.

3.° — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas adopten medidas, por separado y en colaboración unos con otros, para fomentar el libre intercambio de información entre sus pueblos.

4.° — Que las Repúblicas americanas, al aceptar el principio del libre acceso de todos a las fuentes de información, hagan todo lo posible por lograr que, al garantizarse un orden jurídico en el mundo, se establezca el principio de la libre transmisión y recepción de informaciones, de palabra o por escrito, publicadas en el libro o en la prensa, difundidas por la radio o divulgadas por cualquier otro medio, bajo la debida responsabilidad y sin necesidad de previa censura, al igual que ocurre con la correspondencia epistolar, telegráfica o de cualquier otra clase de los particulares en tiempos de paz.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXVIII

Derechos de la mujer en América

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que la Comisión Interamericana de Mujeres es una institución oficial creada por la VI Conferencia Internacional Americana de La Habana, de 1928, confirmada por la VII Conferencia de Montevideo de 1933, y establecida sobre bases permanentes por la VIII Conferencia de Lima, de 1938;

Que a partir de la creación de la Comisión Interamericana de Mujeres, instituída para trabajar por los derechos de la mujer en América, los derechos políticos han sido acordados a la mujer por el Ecuador (1929), el Brasil (1932), el Uruguay (1932), Cuba (1934), El Salvador (1939), la República Dominicana (1942), y últimamente por Panamá y Guatemala; que los derechos de sufragio municipal le han sido concedidos por Perú (1933), Chile (1934), Argentina en alguna de sus provincias, y Venezuela (1944), así como algunos Estados de México; y los derechos de ciudadanía por Colombia, en 1945;

Que la Comisión Interamericana de Mujeres ha trabajado tesoneramente desde su fundación y continúa haciéndolo en el sentido de dar cabal cumplimiento a los objetivos y postulados a cuyo efecto fué creada;

Que es ésta la única institución femenina continental que con carácter oficial existe en América, y como tal ha estado encargada de estudiar los problemas de la mujer y de asesorar a las conferencias internacionales americanas en las materias de su competencia, gozando desde su fundación, solamente de un modo parcial, de los mismos tratamientos y prerrogativas que han sido reconocidos a las otras ins-

tituciones interamericanas que han trabajado dentro o fuera de la Unión Panamericana con carácter permanente o de emergencia;

Que es justa aspiración de la Comisión Interamericana de Mujeres alcanzar la plenitud de cooperación económica que demandan sus funciones y sus responsabilidades, todo ello con el fin principal de obtener el grado máximo de eficacia en los propósitos para los cuales fué creada;

Que la mujer representa más de la mitad de la población de América y que al reclamar plenos derechos lo hace como acto de la más elemental justicia humana,
RECOMIENDA:

1.º — Que, dentro de las condiciones peculiares de sus países respectivos, los Gobiernos de las Repúblicas Americanas adapten sus sistemas de legislación al propósito de hacer efectiva la Declaración de la VIII Conferencia Internacional Americana a fin de suprimir discriminaciones que aun puedan existir por razón de sexo, y que afectan la prosperidad y engrandecimiento intelectual, social y político de las naciones del Continente.

2.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas Americanas acuerden una cuota anual en proporción con la población respectiva de cada país para el sostenimiento de la Comisión Interamericana de Mujeres, del mismo modo que se viene haciendo respecto de otras instituciones que actúan en el sistema de la Unión Panamericana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXIX

Revisión de textos escolares

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,
CONSIDERANDO:

Que la paz no puede descansar exclusivamente sobre medidas de orden político y económico;

Que el sistema interamericano no puede desarrollarse y fortalecerse mientras los ciudadanos de las diferentes Repúblicas de este Continente no estén profundamente imbuídos de los principios de paz, justicia e igualdad entre los Estados y los individuos, que sirven de base a dicho sistema;

Que es necesario prevenir la infiltración en el Continente Americano de las doctrinas racistas y totalitarias;

Que es importante reafirmar los principios ya adoptados a este respecto, principalmente por la Resolución XI de la Primera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores verificada en Panamá, la Resolución VII de la Segunda Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de La Habana, y por la Convención de Buenos Aires sobre la Orientación Pacífica de la Enseñanza;
RESUELVE:

1.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que supriman de los libros de texto oficiales usados en las escuelas, todo cuanto pudiera hacer peligrar el sistema interamericano.

2.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que velen con el mayor cuidado por que la enseñanza impartida en las escuelas se inspire en los principios democráticos de paz y justicia en que se funda el sistema interamericano.

3.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que supriman de los libros de texto oficiales usados en las escuelas, todo lo que, directa o indirectamente, sustente las teorías racistas o totalitarias o que sea susceptible de comprometer las relaciones amistosas existentes entre los Estados del Continente.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXX

SOBRE ESTABLECIMIENTO DE UNA ORGANIZACION INTERNACIONAL GENERAL

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,
CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas han demostrado siempre su adhesión a los principios de convivencia internacional pacífica, basada en la justicia y el derecho;

Que la tradición de cooperación universal que ha inspirado siempre el sistema interamericano en el que se hallan definitivamente incorporados tales principios, se ha afianzado y robustecido aún más con la interdependencia de las naciones en el mundo moderno, que hace la paz indivisible y subordina el bienestar de un pueblo al de todos los demás;

Que las propuestas para el Establecimiento de una Organización Internacional General, formuladas en Dumbarton Oaks por los representantes de los Estados Unidos de América, del Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte, de la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas y de la República de China, fueron dadas a conocer el 9 de octubre de 1944 a los pueblos de todos los países para su cabal estudio y discusión;

Que dichas Propuestas son susceptibles de algunas reformas encaminadas a perfeccionarlas y a realizar más seguramente los propósitos que se enuncian;

Que la Organización que haya de fundarse debe reflejar las ideas y anhelos de todas las Naciones amantes de la paz que participen en su creación;

Que en la presente Conferencia Interamericana, las Repúblicas en ella representadas que no tomaron parte en las conversaciones de Dumbarton Oaks han logrado establecer cierto número de sugestiones que según su parecer contribuirían a perfeccionar las mencionadas Propuestas;

Que para las Naciones Unidas no representadas en esta Conferencia sería indudablemente útil disponer de una síntesis de las opiniones expresadas en la misma, y que sería también muy conveniente que aquellas Naciones comunicaran a los Gobiernos de las Repúblicas americanas presentes, y antes de la Conferencia de San Francisco, sus opiniones sobre las Propuestas de Dumbarton Oaks;
DECLARA:

1.º — Que las Repúblicas americanas representadas en esta Conferencia están decididas a cooperar entre sí y con las demás Naciones amantes de la paz en el establecimiento de una Organización Internacional General basada en el derecho, la justicia y la equidad;

2.º — Que dichas Repúblicas desean aportar su contribución entera, tanto individualmente como por acción solidaria dentro del sistema interamericano y mediante la aplicación del mismo, coordinando y armonizando ese sistema en forma eficaz con la Organización Internacional General para conseguir los fines de ésta;

3.º — Que las Propuestas de Dumbarton Oaks constituyen base y valiosa aportación para establecer una Organización General que permita alcanzar la paz justa y el bienestar de todos los pueblos a que aspiran las Repúblicas de América; y
RESUELVE:

1.º — Que la Secretaría General de la Conferencia transmita a los Estados que formularon las Propuestas de Dumbarton Oaks, a las demás Naciones invitadas a la próxima Conferencia de San Francisco, así como a la Conferencia misma, esta Resolución, el informe y los documentos anexos a él que contienen las opiniones, comentarios y sugestiones que, a juicio de las Repúblicas americanas que los han manifestado, deberían ser tomados en consideración cuando se elabore el Estatuto definitivo de la proyectada Organización, en especial los siguientes puntos sobre los cuales existe consenso entre las Repúblicas americanas representadas en esta Conferencia que no participaron en las conversaciones de Dumbarton Oaks;

a). — Aspiración a la universalidad como ideal a que debe tender la organización en lo futuro;

b). — Conveniencia de ampliar y precisar la enumeración de los principios y fines de la Organización;

c). — Conveniencia de ampliar y precisar las facultades de la Asamblea General para hacer efectiva su acción, como el órgano plenamente representativo de la comunidad internacional, armonizando con dicha ampliación las facultades del Consejo de Seguridad;

d). — Conveniencia de extender la jurisdicción y competencia del tribunal o Corte Internacional de Justicia;

e). — Conveniencia de crear un organismo internacional encargado especialmente de promover la cooperación intelectual y moral entre los pueblos;

f). — Conveniencia de resolver las controversias y cuestiones de carácter interamericano preferentemente según métodos y sistemas interamericanos, en armonía con los de la Organización Internacional General;

g). — Conveniencia de dar adecuada representación a la América Latina en el Consejo de Seguridad;

2.º — Que se exprese a las demás Naciones invitadas a participar en la Conferencia de San Francisco el deseo común de las Repúblicas americanas de recibir de ellas, antes de la mencionada Conferencia, las opiniones, comentarios y sugestiones que por su parte crean conveniente comunicarles.

Los Gobiernos firmantes de la presente Resolución conservan la plena libertad de presentar y defender en la Conferencia de San Francisco, como representantes que son de Estados soberanos, todos los puntos de vista que consideren pertinentes, muchos de los cuales se encuentran en los referidos documentos anexos.

Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXI

Cooperación de la mujer en las Reuniones Internacionales

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que los postulados democráticos entrañan la absoluta igualdad de derechos y deberes para los individuos, sin distinción de sexo, y que la mujer, como lo han declarado repetidas veces las Conferencias Interamericanas, y lo ha demostrado la experiencia, en especial durante la presente guerra, es factor de primera importancia para la elevación moral y el progreso material de todas las Naciones,

RECOMIENDA:

Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas tengan en cuenta la cooperación de la mujer al integrar sus respectivas delegaciones a conferencias internacionales, inclusive la próxima Conferencia de San Francisco.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXII

Funcionamiento del Comité Jurídico Interamericano

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,
RESUELVE:

Que el Comité Jurídico Interamericano examine el proyecto presentado por la Delegación de Venezuela, titulado "Funcionamiento del Comité Jurídico Interamericano", e informe a la Unión Panamericana para su resolución respecto a las medidas que juzgue conveniente adoptar sobre el funcionamiento del propio Comité.

Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXIII

Perfeccionamiento de la cooperación de los organismos Internacionales

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que la Unión Panamericana estudie el proyecto presentado por la Delegación del Uruguay, titulado "Perfeccionamiento de la Cooperación de los Organismos Internacionales" y adopte las medidas que estime oportunas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXIV

Abolición del reconocimiento de Gobiernos de Facto

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,
RESUELVE:

Que el Comité Jurídico Interamericano estudie el proyecto presentado por la Delegación del Ecuador, titulado "Proyecto de Convención sobre Abolición del Reconocimiento de Gobiernos de Facto", y formule el dictamen del caso que será sometido a los Gobiernos de las Repúblicas americanas por conducto de la Unión Panamericana, para su presentación en la Novena Conferencia Internacional Americana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXV

Comité Interamericano de Asuntos Sociales y Económicos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el Proyecto presentado por la Delegación de Bolivia, que propone que la Unión Panamericana organice un Comité Interamericano de Asuntos Sociales y Económicos, pase a la Unión Panamericana a fin que lo estudie y adopte las medidas que estime pertinentes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXVI

Coordinación de los Acuerdos Interamericanos de Paz

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el proyecto titulado "Coordinación de los Acuerdos Interamericanos de Paz", que presentaron conjuntamente las Delegaciones de Chile y el Perú, se someta a la Unión Panamericana para su estudio y a fin de que adopte las medidas que estime pertinentes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXVII

Organización de un Instituto Panamericano de Educación

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el proyecto presentado por la Delegación de Chile, titulado "ORGANIZACION DE UN INSTITUTO PANAMERICANO DE EDUCACION", se envíe a la Unión Panamericana para que lo estudie y adopte las medidas que estime pertinentes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXVIII

Defensa y Preservación de la Democracia de América

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el Comité Jurídico Interamericano estudie el proyecto presentado por la Delegación de Guatemala, titulado "Defensa y Preservación de la Democracia de América Frente a la Eventual Instalación de Regímenes Antidemocráticos en el Continente", y formule el dictamen del caso, que será sometido a los Gobiernos de las Repúblicas americanas por conducto de la Unión Panamericana, para su presentación en la Novena Conferencia Internacional Americana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXIX

SISTEMA INTERAMERICANO DE PAZ

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas han expresado repetidas veces su adhesión a los ideales de paz y de solidaridad, proscribiendo el uso de la fuerza en sus relaciones y estableciendo que todas las divergencias que entre ellas pudieran surgir deberán arreglarse mediante procedimientos pacíficos;

Que tanto el Informe rendido por la Comisión de Expertos para la Codificación del Derecho Internacional a la Octava Conferencia Internacional Americana sobre el Proyecto Mexicano de Código de la Paz, como la Resolución XV aprobada por dicha Conferencia, subrayaron la necesidad de "sistematizar en un conjunto organizado y armónico" los instrumentos interamericanos para la prevención y solución pacífica de controversias;

Que la misma Conferencia de Lima se pronunció categóricamente, en la Declaración XXV, en favor de la inclusión de una Corte Interamericana de Justicia Internacional, entre los instrumentos antes aludidos, dejando sólo para ulterior decisión la fecha en que fuese oportuna la constitución de la Corte;

Que la experiencia ha demostrado que, como lo ha puesto de relieve el Comité Ejecutivo sobre Problemas de la Postguerra del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, en reciente informe "la simplificación del mecanismo de codificación no sólo es conveniente sino necesaria", por lo que en casos como el presente, en que se requieren resultados rápidos sobre una materia suficientemente estudiada, es oportuno recurrir al más sencillo de los dos procedimientos de codificación de que dispone la Unión de las Repúblicas americanas,

RESUELVE:

1.° — Reafirmar el principio de Derecho de que todas las diferencias de carácter internacional deben ser resueltas por medios pacíficos;

2.° — Recomendar al Comité Jurídico Interamericano la elaboración inmediata de un anteproyecto de "Sistema Interamericano de Paz", que coordine los instrumentos continentales para la prevención y solución pacífica de controversias, en forma tal que la aplicación gradual y progresiva de éstos lleve obligatoriamente a la obtención del fin apetecido;

3º — Sugerir al Comité que, para la formulación del anteproyecto en cuestión, tome como base el presentado a la Conferencia de Lima por la Comisión de Expertos para la Codificación del Derecho Internacional, junto con la segunda edición del Proyecto Mexicano de Código de la Paz, el Proyecto de "Consolidación de los Convenios Americanos de Paz", sometido por la Delegación de los Estados Unidos a la Octava Conferencia, el Proyecto de "Tratado Alternativo sobre Procedimientos Pacíficos" elaborado por el propio Comité Jurídico Interamericano, y los instrumentos pertinentes aprobados en esta Conferencia. Igualmente, el Comité deberá tener en cuenta los proyectos de pacto bilateral y de pacto multilateral presentados a la Conferencia Interamericana de Lima por la Delegación Venezolana.

4.° — Encomendar igualmente al Comité que someta oportunamente el anteproyecto de que se trata a todos los Gobiernos americanos, debiendo éstos formular las observaciones que estimen pertinentes en el plazo máximo de seis meses, con objeto de que el Comité esté en posibilidad de redactar en fecha próxima un proyecto definitivo del instrumento interamericano en cuestión;

5º — Encomendar al Consejo Directivo de la Unión Panamericana que, una vez que el Comité haya elaborado dicho proyecto, convoque a la Conferencia Internacional de Jurisconsultos Americanos, a fin de que el proyecto de 'Sistema Interamericano de Paz'' sea adoptado en forma de Convención por los Estados del Continente.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XL

PROTECCION INTERNACIONAL DE LOS DERECHOS ESENCIALES DEL HOMBRE

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que la Declaración de las Naciones Unidas ha consagrado la necesidad de establecer la protección internacional de los Derechos Esenciales del Hombre;

Que para que esa protección sea llevada a la práctica se requiere precisar tales derechos — así como los deberes correlativos — en una Declaración adoptada en forma de Convención por los Estados;

Que la protección internacional de los derechos esenciales del hombre eliminaría el uso indebido de la protección diplomática de los ciudadanos en el exterior, cuyo ejercicio ha determinado más de una vez la violación del principio de no intervención, y también el de igualdad, entre nacionales y extranjeros, en cuanto a los derechos esenciales del hombre,

RESUELVE:

1.° — Proclamar la adhesión de las Repúblicas americanas a los principios consagrados en el Derecho Internacional para la salvaguardia de los derechos esenciales del hombre y pronunciarse en favor de un sistema de protección internacional de los mismos.

2.° — Encomendar al Comité Jurídico Interamericano la redacción de un anteproyecto de Declaración de los Derechos y Deberes Internacionales del Hombre que será sometida por conducto de la Unión Panamericana a todos los Gobiernos del Continente a fin de que éstos formulen las observaciones que estimen pertinentes en el plazo máximo de seis meses para que dicho Comité esté en posibilidad de redactar un proyecto definitivo del instrumento interamericano en cuestión.

3.° — Encargar al Consejo Directivo de la Unión Panamericana de la convocatoria de la Conferencia Internacional de Jurisconsultos americanos una vez que el Comité haya elaborado dicho proyecto así como los demás cuya preparación le confíe la presente Conferencia, a fin de que la declaración sea adoptada en forma de convención por los Estados del Continente.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLI

Discriminación racial

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que la paz mundial no puede cimentarse sino en tanto que los hombres puedan hacer valer sus derechos esenciales sin distinción de raza o de religión,

RESUELVE:

1.° — Reafirmar el principio reconocido por todos los Estados americanos de igualdad de derechos y oportunidades para todos los hombres, sin consideración de raza o religión.

2.° — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que, sin perjuicio de la libertad de palabra, hablada o escrita, hagan todo esfuerzo para prevenir en sus respectivos países todo lo que tienda a provocar discriminaciones entre los individuos por razón de raza o de religión.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLII

INMIGRACION DE POSTGUERRA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que es de todo punto inconveniente la radicación, en territorios de los Estados americanos, de extranjeros dispuestos a conspirar contra el histórico y colectivo ideal democrático de dichos Estados, o contra sus instituciones;

Que es, asimismo, inconveniente la radicación en los mencionados territorios de extranjeros que reciban o cumplan instrucciones y órdenes de Gobiernos, organizaciones o partidos del exterior, destinadas a preparar guerras, conflictos o perturbaciones de cualquier índole, en perjuicio de estados continentales y en beneficio de estados extra-continentales, o se propongan tales fines en nombre de doctrinas contrarias a los ideales y principios de libertad de los pueblos del Hemisferio;

Que es inconveniente, del mismo modo, la radicación en dichos territorios, de núcleos cerrados y homogéneos que pudieran constituirse en minorías como prolongaciones de países, partidos o sectas, y pretendieran invocar esa condición en contradicción con la Resolución XXVII de la Octava Conferencia Internacional Americana y la Resolución XX de la III Reunión Consultiva de los Ministros de Relaciones Exteriores,

RESUELVE:

1.° — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que adopten medidas para impedir, de acuerdo con sus disposiciones locales y bajo garantía de derecho, la radicación en sus respectivos territorios de individuos o grupos de individuos capaces de constituir un peligro para la independencia, la integridad o las instituciones de dichas Repúblicas.

2.° — Reiterar el principio de Derecho Público Americano contra la invocación colectiva de la condición de minorías, por parte de los residentes considerados como extranjeros, consagrado en la Resolución XXVII de la Octava Conferencia Internacional Americana y la Resolución XX de la Tercera Reunión de Consulta de Ministros de Relaciones Exteriores.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLIII

ORIENTACION PACIFICA DE LOS PUEBLOS AMERICANOS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que desde el momento mismo de su formación, las Naciones del Nuevo Continente se han esforzado en fundar sus relaciones mutuas sobre bases de concordia y amistad, por estimar que la convivencia pacífica de los pueblos es condición esencial de su existencia y civilización, y han procurado sinceramente llevar a la práctica, en su organización política y jurídica, cuanto pueda contribuir a la realización de esos ideales, cuya más firme expresión es la doctrina de la solidaridad panamericana;

Que las medidas que se adopten en lo futuro, para mantener y asegurar la paz, no podrán operar con la plenitud de su eficacia mientras sean impuestas, sino cuando respondan a una necesidad espiritual de los pueblos que consciente y voluntariamente cooperen en su aplicación.

Que, por consiguiente, una de las actividades esenciales del período de reconstrucción universal debe ser la difusión de los ideales pacíficos y, al mismo tiempo, la represión de todo cuanto pueda contribuir a sembrar el odio entre los pueblos;

Que en las generaciones que han sido víctimas inmediatas de las atroces consecuencias de la guerra es presumible que esa labor no pueda producir los frutos que de ella se esperan y que son, por tanto, las generaciones por venir las llamadas a liberar al mundo del odio y la barbarie, si se lleva a cabo el empeño de educarlas y orientarlas para ese noble propósito, que es inmanente a la aspiración del hombre;

Que esa tarea debe realizarse con sujeción a un plan y a través de entidades nacionales y regionales, que deberán complementar la acción del organismo

mundial de cooperación intelectual y educativa que se establezca dentro del proyectado sistema de organización;

Que por su tradición espiritual e histórica, América ofrece el ambiente más propicio para la iniciación de ese plan, cuya aplicación se desea hacer extensiva a todos los pueblos civilizados,

RESUELVE:

1º — Los Estados americanos procurarán, por todos los medios a su alcance, difundir los ideales pacíficos y el principio del respeto que mutuamente se deben, y reprimirán toda actividad o propaganda que directa o indirectamente tienda a sembrar el odio o la separación entre sus respectivos pueblos.

2º — La labor de difusión y propaganda se llevará a cabo, principalmente, en las escuelas primarias, en la forma en que lo determinen los respectivos organismos educativos y técnicos, y con tal fin se hará mención expresa del contenido de la presente declaración en los correspondientes programas de enseñanza.

3º — Para realizar los propósitos a que se refiere el ordinal primero, los Gobiernos dispondrán lo conducente para que se inicie una activa campaña por la prensa, la radio, el cine y mediante conferencias públicas o cualesquiera otros sistemas de difusión.

4º — El texto de esta Resolución será ampliamente difundido y se procurará, mediante acuerdo de los Estados americanos, que su aplicación se haga extensiva a otros países. Esta disposición podrá llevarse a cabo con ocasión de la próxima Conferencia Internacional Americana que se celebre.

5º — Que la Unión Panamericana estudie la posibilidad de crear un Organismo de Orientación Pacífica y de recomendar el establecimiento de Comisiones Nacionales de Orientación Pacífica para complementar la acción del organismo mundial que se constituya.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLIV

INTENSIFICACION DE RELACIONES CULTURALES Y ORIENTACION PACIFICA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el proyecto presentado por la Delegación de Guatemala sobre "Intensificación de Relaciones Culturales Interamericanas como Garantía de la Democracia y de la Paz" y los artículos 4º y 5º del proyecto original titulado "Comité de Orientación Pacífica" presentado por la Delegación de Venezuela, se sometan a la Unión Panamericana, a fin de que los estudie y remita para consideración de la Novena Conferencia Internacional Americana, de modo que sirvan como bases para la creación de un Instituto Panamericano de Educación.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de Marzo de 1945).

XLV

SEGURIDAD SANITARIA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que, para que en el mundo del futuro sea posible consolidar la paz y lograr una eficaz seguridad colectiva, es menester que se consiga implantar y hacer funcionar un régimen realmente democrático;

Que el ejercicio real de la democracia impone a todos los ciudadanos la responsabilidad de cumplir sus obligaciones y de ejercer y de defender sus derechos;

Que las obligaciones y los derechos de los ciudadanos no pueden ser eficientemente cumplidos y rectamente ejercidos sino cuando los pueblos se encuentran en condiciones de integridad física y de plena capacidad, lo cual no acontece si grandes proporciones de tales pueblos sufren de enfermedades, de salud precaria o de mala nutrición;

Que la estabilidad y el desarrollo económico del Hemisferio Occidental, así como la consecución de los fines que persiguen las Repúblicas americanas, para la seguridad y el bienestar de todos sus habitantes, requieren que se fortalezca la energía vital de dichos países;

Que el mejoramiento de la salubridad, de la nutrición y del abastecimiento de alimentos constituye un factor esencial para elevar el nivel de vida y la productividad de las Repúblicas americanas;

Que mediante organismos nacionales e interamericanos, tales como el Instituto de Asuntos Interamericanos, los Gobiernos de las Repúblicas americanas han llevado a cabo programas cooperativos para el mejoramiento de la salubridad, del abastecimiento de alimentos y de la nutrición;

Que existe en el Hemisferio Occidental buen número de problemas sanitarios que son comunes a varios países; que la amenaza a la salubridad de un país constituye un peligro inminente para los demás países; y que hay ventajas obvias en coordinar y en sumar los esfuerzos en pro del mejoramiento de la salubridad de los pueblos de América;

Que desde hace más de cuarenta años ha venido funcionando una organización sanitaria interamericana, la Oficina Sanitaria Panamericana, la cual ha prestado grandes y valiosos servicios a la causa de la salubridad en el Hemisferio Occidental;

Que la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, celebrada en Río de Janeiro en Enero de 1942, en su Resolución XXX, reconoció la importancia del mejoramiento de la salud y de la salubridad para la defensa y la seguridad en América,

RESUELVE:

1º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas den atención primordial a los problemas de salubridad y particularmente a los de saneamiento, de lucha contra las endemias, de asistencia preventiva y curativa y de disminución de la mortalidad infantil, y apronten para resolver tales problemas todos los recursos de que les sea posible disponer.

2º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que intensifiquen la mutua ayuda que de tiempo atrás vienen prestándose en aquellas materias en que sea pertinente hacerlo sobre labores de salubridad, de mejoramiento de la nutrición y de abastecimiento de alimentos, así como de asistencia preventiva y curativa.

3º — Que la Oficina Sanitaria Panamericana continúe actuando como organismo general coordinador sanitario de las Repúblicas americanas y de todos aquellos otros países del Hemisferio Occidental que deseen utilizar sus servicios, salvo los casos que se rijan por convenios bilaterales entre Gobiernos o entre Gobiernos y un organismo interamericano.

4º — Que se reconozca debidamente en cualquier organización mundial de salubridad el carácter continental de la Oficina Sanitaria Panamericana y que se dé a ésta apoyo completo en todas sus funciones conforme a las disposiciones del Código Sanitario Panamericano.

5º — Que se dote a la Oficina Sanitaria Panamericana de los elementos económicos, de personal técnico y de cualquiera otra índole que haya menester para que la citada institución esté en aptitud de prestar el mejor servicio en su labor de coordinación y de dirección técnica de las actividades sanitarias en América.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLVI

VENTA Y DISTRIBUCION DE PRODUCTOS PRIMARIOS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el comercio internacional de productos primarios tiene importancia decisiva para la economía de las Naciones americanas;

Que, a causa de la variabilidad en la producción, la inestabilidad en los mercados de productos primarios y el gran número de productores, la libre concurrencia puede tener consecuencias perjudiciales para las materias primas, mientras las manufacturas no experimentan tales efectos en igual medida;

Que los precios de los productos primarios son determinados por la producción no controlada de países de bajos salarios, y en ciertos casos, por el control del mercado en los países compradores, en tanto que los precios de las manufacturas se mantienen en niveles altos, por efecto, en gran parte, de la producción controlada en países industriales de salarios elevados;

Que, por consecuencia de los antedichos factores y del aumento de la capacidad de producción que se ha desarrollado durante la guerra, existen o pueden existir excedentes gravosos de algunos productos primarios;

Que tales excedentes, si no se toman medidas para contrarrestar sus efectos sobre los precios y otros aspectos de la economía, pueden poner en peligro el logro de los objetivos a que se consagra esta Conferencia, entre los que se incluyen el alza del nivel de vida de los trabajadores y el bienestar de los consumidores;

Que los excedentes gravosos en los productos primarios fundamentales y las fluctuaciones bruscas de sus precios crean en los países productores dificultades cambiarias que afectan su estabilidad monetaria;

RESUELVE:

1.º — Que, en casos excepcionales de productos primarios de importancia económica fundamental para los países americanos, en los que se hubieren originado o amenacen originarse excedentes gravosos, se celebren convenios entre los países productores y consumidores, abiertos a la participación de todos los países interesados del mundo, creando al mismo tiempo organismos intergubernamentales, constituídos por las partes interesadas, encargados de ejecutar los convenios; de hacer la revisión periódica de ellos para su mejor funcionamiento; de procurar una distribución ordenada de excedentes; de estudiar y proyectar la racionalización en los métodos de producción de los diferentes productos primarios comprendidos en los convenios, buscando la disminución de los costos en todos los factores que no afecten al salario; del establecimiento de tipos y calidades uniformes de las diversas producciones; de la determinación de contingentes de exportación e importación para cada uno de los países interesados.

2º — Cuando se celebren tales convenios deben incluirse disposiciones con los siguientes propósitos: la mejor remuneración del trabajo para los países productores, asegurándoles precios remunerativos y no discriminatorios, basados en normas de calidad internacionalmente aceptadas; la regularidad de suministros y mantenimiento de precios equitativos para los países consumidores; y la orientación de la producción hacia actividades más económicas cuando se produzcan excedentes gravosos sistemáticos, haciendo uso de las facilidades técnicas y créditicas, nacionales e internacionales, de que dispongan.

3º — Que todos los convenios internacionales referentes a productos primarios deben tener como objetivo la expansión del consumo y el reajuste de la producción cuando esto sea necesario, tomando en cuenta los intereses de los consumidores y los productores, así como las necesidades de una economía mundial en expansión.

4º — Que es aconsejable simplificar los sistemas de distribución de productos primarios y reducir los márgenes intermediarios al mínimo compatible con una buena técnica comercial; y que se procure eliminar por los medios adecuados las prácticas especulativas indebidas que acentúen las fluctuaciones de los precios de dichos artículos.

5º — Que, como política general, se tome en cuenta la necesidad de compensar la disparidad acentuada que se aprecia frecuentemente entre los precios de los productos primarios y los de las manufacturas, estableciendo la necesaria equidad entre los mismos.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLVII

Medidas para prevenir la desocupación

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que es necesario evitar y prevenir la desocupación de los recursos humanos y materiales por todos los medios posibles;

Que es conveniente que todas las Naciones americanas colaboren a tal efecto;

Que la desocupación de los recursos humanos y materiales es una de las causas contribuyentes al malestar político;

RESUELVE:

1º — Recomendar a los Gobiernos de las naciones americanas que formulen planes detallados que comprendan, entre otras medidas, programas de obras públicas con fines reproductivos, destinadas todas ellas a prevenir la desocupación de los recursos humanos y materiales y sus consecuencias.

2º — Que presenten dichos estudios detallados a la próxima Conferencia Técnico-Económica Interamericana con el objeto de que ésta formule un plan coordinado para atenuar las fluctuaciones de la actividad económica.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLVIII

Transporte Interamericano

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que el mejoramiento, la extensión y el enlace de toda clase de transportes para proveer un servicio seguro, adecuado y eficiente a costo razonable, son medidas esenciales para realizar los planes de desarrollo económico de las Repúblicas americanas y para elevar los niveles de vida de sus pueblos,

RESUELVE:

1.° — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que, teniendo en cuenta los justos intereses de transportadores, productores y consumidores, fomenten, estimulen y coordinen el uso más eficiente de sus facilidades de transporte, a fin de satisfacer sin discriminación las necesidades económicas de las Repúblicas americanas, al menor costo posible, compatible con un servicio seguro y adecuado.

2° — Que las Repúblicas americanas consideran punto esencial para sus economías el fomento y desarrollo de sus marinas mercantes y el establecimiento de sistemas adecuados de transporte para cada país.

3° — Que las Repúblicas americanas reafirman su derecho a reclamar reparaciones por el tonelaje perdido como consecuencia de la presente guerra.

4° — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que consulten entre sí a fin de llegar a acuerdos para la adquisición o fletamento de los buques que estén disponibles después de la presente guerra.

5° — Que las Repúblicas americanas faciliten el establecimiento de astilleros, diques y otras instalaciones marítimas.

6° — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas faciliten, tan pronto como sea posible, la exportación de maquinaria, equipo y materiales para la construcción de buques mercantes.

7° — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que eviten la implantación de medidas que obstaculicen el establecimiento y funcionamiento de nuevas líneas de transporte interamericano.

8° — Que, debido a la naturaleza técnica de los problemas del transporte y a la necesidad de llegar a soluciones prácticas, los Gobiernos de las Repúblicas americanas den la mayor consideración y detenido estudio a los problemas del transporte incluídos en el programa de la próxima Conferencia Técnico - Económica Interamericana de Washington.

9° — Que en dicha Conferencia Técnico - Económica Interamericana se traten ampliamente los problemas relacionados con el desarrollo y empleo eficiente e integral de los medios de transporte interamericano, y especialmente los siguientes:

a) Las rutas más apropiadas para satisfacer las necesidades económicas de las Repúblicas americanas.
b) Medidas prácticas para la reducción, después de la presente guerra, de los fletes marítimos, teniendo en cuenta, entre otras cosas, el volumen y el peso de la carga efectivamente transportada, la distancia y los gastos de operación entre el puerto de embarque y de destino, así como los gastos de operaciones en dichos puertos.
c) Medidas prácticas para establecer fletes justos, equitativos y no discriminatorios en todo el Continente Americano.
d) Los problemas relacionados con los salarios, dotación y condiciones de trabajo, en la industria del transporte.
e) La matrícula de buques.
f) Los subsidios gubernamentales a las líneas de transporte.
g) La Conveniencia de negociar acuerdos sobre el alto cabotaje entre las Repúblicas americanas.
h) La reducción de las restricciones sobre el transporte y especialmente de los derechos, tasas y arbitrios que dificultan el transporte interamericano.
i) La adopción de reglas uniformes para la navegación.
j) Medidas prácticas para evitar que se acuda a una competencia antieconómica en los sistemas de transporte y en los regímenes de tarifas.
k) La conveniencia de crear un organismo de coordinación del transporte interamericano, que actúe bajo la dirección del Consejo Económico Social de la Unión Panamericana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de Marzo de 1945).

XLIX

LABOR DE LA COMISION DE FOMENTO INTERAMERICANO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, en sus resoluciones VIII y XVI, declaró que la labor de la Comisión de Fomento Interamericano, al organizar el sistema de Comisiones de Fomento Interamericano, había sido plenamente satisfactoria, y en tal virtud determinó encargar, a dicho sistema de Comisiones de Fomento Interamericano, que llevase a cabo la política económica enunciada por la Tercera Reunión en las resoluciones mencionadas.

Que, para dar acatamiento a las instrucciones recibidas de la Tercera Reunión de Consulta, las Comisiones de Fomento Interamericano se reunieron en conferencia general en Nueva York, en el mes de mayo de 1944, y que en ella adoptaron, por el voto unánime de las 22 comisiones allí representadas, varias recomendaciones y resoluciones sobre los problemas económicos, industriales y sociales con que hoy se enfrentan y seguirán enfrentándose en el futuro las Repúblicas americanas.

Que la Comisión de Fomento Interamericano, aunque limitada por las condiciones de guerra en su programa para el desarrollo de los recursos naturales del Continente, en cooperación con las Comisiones Nacionales, ha logrado adelantar considerablemente diversos e importantes estudios técnicos en muchos países de la América Latina, habiendo creado para ese fin una Oficina Técnica, y habiendo enviado a algunos países misiones de orden técnico.

RESUELVE:

1° — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas continúen prestando, a la Comisión de Fomento Interamericano de Washington y a las Comisiones Nacionales, tal como lo recomendó la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, todo el apoyo que ellas requieran con objeto de llevar a cabo los fines para los cuales fueron creadas.

2° — Que dichos Gobiernos, al preparar los trabajos que ellos han de presentar a la Conferencia Técnico - Económica Interamericana, convocada para junio de 1945, den cuidadosa consideración y tomen en cuenta las recomendaciones adoptadas en la Conferencia de Comisiones de Fomento Interamericano, celebrada en Nueva York en mayo de 1944, en todo lo que no se oponga a las resoluciones y recomendaciones de esta Conferencia.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

L

DESARROLLO INDUSTRIAL

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que es de mutuo interés, tanto para los países americanos ya industrializados como para aquéllos que no lo están, desarrollar en estos últimos industrias que tengan bases sólidas;

Que la industrialización es un medio eficaz para elevar el nivel de vida de los pueblos americanos, aprovechar mejor sus recursos naturales y humanos, e incrementar su comercio internacional;

Que, para lograr dicha industrialización en un plazo razonable, será indispensable que los Gobiernos americanos se presten unos a otros el grado máximo de cooperación técnica y financiera, y convengan desde ahora en ciertos principios básicos, que orienten su conducta en la consecución de este loable propósito común;

Que el desarrollo económico de los países americanos que no están aún industrializados requiere consideración de sus problemas especiales por parte de todas las Repúblicas americanas;

Que la solidaridad económica americana será más fuerte y permanente, en virtud del desenvolvimiento del comercio interamericano derivado de dicha industrialización;

RESUELVE:

1° — Las Repúblicas americanas fomentarán la creación de nuevas ramas industriales y el perfeccionamiento y ampliación de las ya existentes, siempre que se adapten a sus condiciones locales y tomando en cuenta, entre otros, los factores siguientes: las facilidades para obtener las materias primas, los capitales necesarios, sean nacionales o extranjeros, y el personal técnico indispensable: la posibilidad de colocar los productos en los mercados internos o externos; la necesidad de elevar el nivel de vida de los trabajadores; la conveniencia de que tales industrias subsistan sin que necesiten una elevada protección arancelaria permanente, ya que perjudicaría los intereses legítimos de los consumidores. Cuando se trate de la instalación de nuevas plantas de industrias ya existentes, se evitará conceder mayor protección para los productos de dichas plantas. En la creación de las industrias, las Repúblicas americanas procurarán estimular la iniciativa privada, evitando, en lo posible, que los Gobiernos hagan la competencia a las empresas privadas, salvo que sea indispensable para el interés público.

2° — Para facilitar el financiamiento de las industrias, las Repúblicas americanas procurarán ratificar, a la mayor brevedad posible, los convenios de Bretton Woods, relativos a la creación del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, y del Fondo Monetario Internacional.

3° — Con el fin de apresurar un sólido desarrollo industrial, así como para el fomento y explotación de los recursos naturales, las Repúblicas americanas en las que exista abundancia de capitales pondrán el mayor empeño para que se otorguen, a aquellas que los soliciten, créditos amplios a largo plazo y con tasas de interés y amortización equitativas, teniendo en cuenta las tasas que rigen en los países acreedores y los riesgos que entrañen tales operaciones. La Conferencia Técnico - Económica Interamericana, que habrá de celebrarse en Washington, D. C., en el mes de junio de 1945, deberá considerar específicamente cómo y por qué medios prácticos y eficaces se logrará la liberalización del crédito para todos los países americanos.

4° — Las Repúblicas americanas se empeñarán en prestar amplias facilidades para el libre tráfico o inversión de capitales, dando igual tratamiento a los capitales nacionales y extranjeros, salvo cuando la inversión de estos últimos contraríe principios fundamentales de interés público. Asimismo, las Repúblicas americanas harán esfuerzos para otorgar igual tratamiento a los títulos y valores que emitan y coloquen sociedades e instituciones nacionales, y a los emitidos por sociedades e instituciones que funcionen bajo las leyes de las demás naciones americanas. La Conferencia Técnico - Económica Interamericana deberá estudiar y recomendar normas reglamentarias y medios prácticos para lograr ambos propósitos; y estudiará y propondrá soluciones concretas para el problema que plantea la doble tributación sobre capitales.

5° — Las inversiones de capitales extranjeros en empresas privadas de las Repúblicas americanas deberán con preferencia efectuarse de modo que aseguren al capital nacional una justa y adecuada participación, no sólo en la formación de las empresas, sino también en la dirección de las mismas; y que dichas inversiones, como regla general, no desplacen a los capitales nacionales de las industrias, negocios o actividades económicas ya existentes.

Art. 6.° — Las Repúblicas americanas reiteran el principio, consagrado en la Carta del Atlántico, de la igualdad de acceso a toda clase de materias primas, y así mismo declaran y aceptan el principio recíproco de igualdad de acceso a los bienes de producción que necesiten para su industrialización y desarrollo económico.

7° — Las Repúblicas americanas productoras de bienes de producción (maquinarias, equipos, medios de transporte, herramientas, etc.) se empeñarán, una vez terminadas las hostilidades, en satisfacer, en condiciones favorables a precios justos, y sin discriminación alguna, los pedidos de tales bienes que exija la industrialización o el fomento y explotación de los recursos naturales de los demás países americanos.

8.° — Las Repúblicas americanas intensificarán su cooperación en el adiestramiento del personal técnico que exija su desarrollo económico; en el intercambio de expertos técnicos en todas las ramas, y en el de toda clase de información técnica o estratégica, reconociéndose la conveniencia de facilitar el uso recíproco de las patentes de invención necesarias al desarrollo industrial de los países americanos.

9° — Para lograr la mejor cooperación entre las Repúblicas americanas en lo relativo a su industrialización, éstas propugnarán el perfeccionamiento técnico de los organismos económicos interamericanos que existan, a fin de que dicha industrialización se efectúe sobre principios sanos y dentro de la mayor armonía posible.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LI

CARTA ECONOMICA DE LAS AMERICAS

La aspiración económica fundamental de los pueblos de las Américas, compartida con los pueblos de todo el orbe, estriba en poder ejercitar efectivamente su derecho natural para vivir decorosamente, trabajar y realizar el intercambio provechoso de productos, en paz y con seguridad.

Debe darse pleno reconocimiento a esta aspiración en la formulación de un programa económico positivo. Este programa económico, que permita a los pueblos de este Hemisferio y a los del orbe lograr más altos niveles de vida, es un factor indispensable para evitar la recurrencia de la guerra. Todos los actos y políticas de los Gobiernos, en el campo económico, deben estar encaminados a la creación de condiciones en que esto pueda ser posible. Al mismo tiempo, la libertad de

acción en el terreno económico, que sustenta a las instituciones de libertad política y personal, debe preservarse y robustecerse. Las dos columnas sobre las que puede edificarse un programa económico positivo para satisfacer los deseos fundamentales de los pueblos de las Américas, son la elevación del nivel de vida y la libertad económica que promoverán la producción y el empleo en toda su capacidad. Sólo pueden alcanzarse estos objetivos básicos mediante un sentido de seguridad y libertad de oportunidades en que todas las Américas acepten su responsabilidad a fin de cooperar para el logro de estas finalidades, aceptación de responsabilidad y cooperación que harán posible el uso máximo del trabajo, la dirección patronal y el capital para el desarrollo económico eficiente de los recursos del Hemisferio Occidental, agrícolas, industriales y de toda especie.

La elevación del nivel de vida depende en último análisis de que el individuo pueda rendir su máxima producción. Sólo mediante el reconocimiento de los derechos fundamentales de los trabajadores para organizarse y contratar colectivamente, y mediante la concesión a los trabajadores de condiciones de trabajo y equipo, tanto en la agricultura como en la industria, que los capaciten para producir más por unidad de trabajo, podrán todos aumentar sus salarios y poder de consumo, disfrutar de niveles de vida mejores y tomar así felizmente su lugar en un comercio internacional más amplio. El trabajo rinde más si se concentra en los productos de que la naturaleza nos ha dotado y si se funda en una tecnología avanzada. El empleo efectivo del trabajo depende de la iniciativa de los patrones, del uso más productivo del capital y de los recursos naturales, del desarrollo de la especialización, de la organización sindical y de la cooperación en las relaciones industriales.

Deberá alentarse a los grupos y a los individuos para que emprendan nuevas empresas. Una atmósfera de confianza fundada en la ausencia de discriminación económica constituye un requisito previo para el desarrollo de recursos naturales y humanos y para la expansión de los mercados. A mayor abundamiento, la capacidad de dedicarse al comercio sin diferenciaciones y sin restricciones indebidas proporcionará cimientos sólidos a las libertades políticas y personales de los pueblos.

La fuerza económica de las Américas, basada en la elevación de niveles de vida y en la libertad económica lograda mediante la cooperación, para crear un ambiente de seguridad y libertad de oportunidades constituirá una esperanza para el Universo. Fundando su programa económico positivo en los anhelos de sus pueblos y en los métodos probados por la experiencia de mejoramiento social y económico, las Repúblicas americanas echarán los cimientos para robustecer el sistema interamericano, que se enfrentará a las condiciones bélicas y a las de la postguerra.

DECLARACION DE OBJETIVOS.

Las Repúblicas americanas que colaboran en el esfuerzo bélico, dándose perfecta cuenta de sus relaciones tradicionalmente estrechas y de su posición y responsabilidad como parte integrante de la comunidad mundial, declaran su firme propósito para colaborar en un programa para alcanzar:

1. — La continuación de la movilización de sus recursos económicos hasta la victoria total.

2. — Una transición ordenada, en la vida económica de las Américas, de las condiciones bélicas a las de paz mediante su acción conjunta tendiente a mantener la estabilidad económica de las Repúblicas americanas durante dicho período.

3. — Una base constructiva para el firme progreso económico de las Américas, mediante el desarrollo de los recursos naturales; incremento de la industrialización; mejoría de transportes, modernización de la agricultura; desarrollo de plantas de fuerza motriz y obras públicas; aliento a las inversiones de capital privado; capacidad patronal directiva y especialización técnica; y mejoría en las normas y condiciones de trabajo, inclusive la contratación colectiva, todo ello tendiente a elevar el nivel de vida e incrementar el consumo.

DECLARACION DE PRINCIPIOS.

Reconociendo que estos objetivos constituyen una aspiración fundamental de los pueblos de todo el mundo y, dada la cooperación de las naciones con análogos ideales, las Repúblicas americanas declaran que, para la consecución de estos fines, se guían por los principios siguientes:

1. — Elevación de Niveles de Vida

Enfocar la política económica de las Repúblicas americanas hacia la creación de condiciones que, por medio del crecimiento del comercio interior y exterior y de las inversiones, estimulen en todas partes la obtención de altos niveles de ingresos reales, empleo y consumo, exentos de fluctuaciones excesivas, a fin de que todos puedan ser alimentados, alojados y vestidos en forma adecuada y disfruten de los servicios necesarios para la salubridad, educación y bienestar; y disfruten asimismo digna y libremente de la recompensa a su trabajo.

2. — Igualdad de acceso

Mediante la eliminación y prevención en todos los casos y bajo todas formas de diferenciaciones injustas, cooperar con las demás naciones para que todas tengan igual acceso al comercio y materias primas del orbe, de acuerdo con los términos de la Carta del Atlántico; y aceptar el principio recíproco de la igualdad de acceso a los bienes de producción necesarios para la industrialización y el desarrollo económico.

3. — Política Comercial Internacional

Alcanzar, a la mayor brevedad posible, la aspiración común de las Repúblicas Americanas de encontrar fórmulas prácticas internacionales para reducir las barreras de toda índole que dificultan el comercio entre las naciones, dentro de normas que aseguren a todos los pueblos de la tierra altos niveles de vida y el desarrollo de sus economías sobre bases sólidas; y promover la acción cooperativa que deberá tomarse en otros terrenos, particularmente la estabilización de moneda y las inversiones internacionales.

4. — Convenios Privados que restringen el Comercio Internacional

Buscar una pronta acción, por convenio entre los Gobiernos, para impedir que los «carteles» u otros arreglos comerciales particulares obstruyan el comercio internacional, sofoquen la competencia y se interpongan a la eficiencia máxima de la producción, así como para lograr precios de competencia leal para los consumidores.

5. — Eliminación de los Excesos del Nacionalismo Económico

Cooperar para la adopción general de una política de colaboración económica internacional que elimine los excesos a que puede conducir el nacionalismo económico, evitando la restricción exagerada a las importaciones y el «dumping» de excedentes de la producción nacional en los mercados mundiales.

6. — Tratamiento justo y equitativo de Empresas y Capital Extranjeros

Actuar individual y conjuntamente, ya entre las naciones americanas ya con las de otros continentes, por medio de tratados, convenios u otros arreglos, para asegurar el tratamiento justo y equitativo y el estímulo a las iniciativas, técnicas y capitales llevados de un país a otro. Las Repúblicas americanas se empeñarán en prestar amplias facilidades para el libre tráfico e inversión de capitales, dando igual tratamiento a los capitales nacionales y extranjeros, salvo cuando la inversión de estos últimos contraríe principios fundamentales de interés público.

7. — Aprobación de Acuerdos Financieros y Agrícolas

Como medidas positivas en la colaboración internacional para la estabilización de monedas y para facilitar el desarrollo de los recursos productivos, buscar una pronta acción por parte de los gobiernos, con miras a poner en funcionamiento el Fondo Monetario Internacional, el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento y la Organización de Alimentación y Agricultura de las Naciones Unidas.

8. — Iniciativa privada

Promover el sistema de iniciativa privada en la producción que ha caracterizado el desarrollo económico de las Repúblicas Americanas; adoptar medidas apropiadas para asegurar el estímulo a la iniciativa privada y para allanar en lo posible los obstáculos que retarden o estorben el desarrollo económico.

9. — Acción Internacional para facilitar la Distribución de los excedentes de la producción

Cuando se trate excepcionalmente de artículos esenciales importantes, de los cuales existan o haya el peligro de que existan excedentes gravosos, suministrar los medios apropiados para la solución de los problemas que ellos originen, mediante la acción nacional o internacional concertada por los países consumidores y productores para lograr la expansión del consumo y el reajuste de la producción, tomando debidamente en cuenta los intereses de los consumidores y de los productores y las necesidades de una creciente economía mundial.

10. — Trabajo

Adoptar medidas adecuadas para asegurar a los trabajadores de las Repúblicas americanas, conforme a las condiciones del desarrollo económico progresivo, la realización de los objetivos consignados en la Declaración de Filadelfia, adoptada por la Conferencia Internacional del Trabajo.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LII

Intercambio de Informaciones sobre medidas de contralor económico

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que en la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas Americanas, ya en estado de guerra algunas de ellas con estados no americanos, se adoptó una amplia recomendación en materia comercial y financiera para la defensa y seguridad del Continente;

Que en la Conferencia Interamericana de Wáshington sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, realizada en Junio y Julio de 1942, fueron aprobadas varias recomendaciones que ampliaron el sistema de seguridad del Hemisferio, basado en la cooperación y solidaridad de todos los países americanos;

Que la aplicación de algunas de las medidas recomendadas se vería facilitada por el conocimiento adecuado, en las jurisdicciones nacionales, de las informaciones recogidas relativas a personas naturales o jurídicas cuyas actividades son contrarias a la seguridad continental,

RECOMIENDA:

Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas reúnan e intercambien las informaciones necesarias relativas a aquellas personas naturales o jurídicas que, según las investigaciones practicadas por los organismos competentes de cada país, no deben continuar sus actividades comerciales y financieras por razones de defensa y seguridad americanas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de Marzo de 1945)

LIII

Reunión de Autoridades Monetarias

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

La conveniencia de estudiar la situación económica y monetaria de los países americanos, para buscar las soluciones más adecuadas de los problemas comunes relacionados con ellas;

La necesidad de implantar medidas de orden económico y monetario que faciliten el intercambio comercial entre los países americanos,

RESUELVE:

Recomendar que mientras entren en vigor los convenios de Bretton Woods, las autoridades monetarias de las naciones americanas acuerden reunirse para estudiar todos los problemas económicos y monetarios que les correspondan y para proponer las medidas que tiendan a solucionarlos de acuerdo con los propósitos enunciados en esta moción. La iniciativa corresponderá a cualquiera de los gobiernos asistentes a esta Conferencia, fijándose la fecha de común acuerdo.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LIV

Elaboración de Productos Primarios

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que es conveniente mejorar las condiciones de intercambio de los productos primarios respecto a las manufacturas,

RECOMIENDA:

1.º — Que las Naciones americanas productoras de artículos primarios procuren industrializarlos en el mayor grado viable previamente a su exportación, y que se establezca la cooperación técnica y financiera necesaria para este fin.

2.º — Que las naciones americanas procuren dar las mayores facilidades posibles a la importación de productos primarios parcial o totalmente elaborados.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LV

Carta de la mujer y del niño

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que los propósitos de las Repúblicas americanas en cuanto a la paz y a la justicia social perdurables podrán lograrse únicamente si tienen como base el

respeto a los derechos de todos los ciudadanos y al cumplimiento de sus obligaciones; así como la preparación moral y espiritual de todo ciudadano para la vida, de acuerdo con los principios de libertad, integridad personal, justicia social y efectiva colaboración social fundados en el derecho interno y en las normas internacionales;

Que la familia es la institución social primaria para la formación de la mente y el carácter de los niños, sobre la base de los principios arriba enunciados; y que, dentro de la familia, la madre sobrelleva la responsabilidad principal en la formación del ambiente de hogar y la educación de los ciudadanos del futuro;

Que además de su papel trascendental de esposa, madre, ama de casa, y con frecuencia de proveedora económica para el sostenimiento del hogar, la mujer ha desempeñado con éxito sus deberes como productora y asalariada en el comercio, en las profesiones y en el Gobierno, así como sus deberes cívicos, ayudando a formar el ambiente social y creando en la comunidad las condiciones de vida necesarias para el bienestar del hogar y del niño;

Que la participación de las mujeres de las Repúblicas americanas y de otras partes del mundo durante la guerra, como miembros de la fuerzas armadas y como médicos y enfermeras, y en otras labores técnicas y profesionales, y como productoras en la industria, la agricultura y el comercio, trabajando al lado de los hombres en todos los aspectos del esfuerzo bélico y en el mantenimiento de la economía civil, ha probado, sin lugar a duda, su capacidad para enfrentarse a todos los deberes de la ciudadanía, así como de la vida profesional y vocacional;

Que en las Conferencias Internacionales Americanas, especialmente en la Declaración de los Derechos de la Mujer, aprobada en Lima; en las Conferencias Internacionales del Trabajo y en las Conferencias de los Estados Americanos, miembros de la Organización Internacional del Trabajo y notablemente en la declaración denominada "Derechos Generales de la Mujer" adoptada por la Segunda Conferencia de los Estados Americanos, Miembros de la Organización Internacional del Trabajo; así como por los Congresos Panamericanos del Niño, se han adoptado Declaraciones, Convenios y Recomendaciones sobre los derechos de la mujer y de la niñez y la protección y oportunidades que deben dárseles; y sobre la conservación y el fortalecimiento de la vida familiar;

Que muchas de las Repúblicas Americanas no han ratificado o cumplido enteramente las Declaraciones, Convenios y Recomendaciones de las conferencias internacionales respecto a la mujer, la niñez y la familia,

Que el papel de la mujer en la familia, como trabajadora en la vida profesional o en el desempeño de los deberes ciudadanos en su comunidad, en su país y en el mundo, sólo podrá cumplirlo si se remueven todos los obstáculos para su participación en la industria, en las labores científicas, en las profesiones, en el Gobierno y en las actividades Internacionales, y si tiene amplia oportunidad para obtener una educación que incluya la formación del carácter, del espíritu y de la disciplina, así como la preparación práctica para el desempeño de su papel en el hogar, y en las actividades vocacionales y cívicas,

RECOMIENDA:

1.° — Que los países que aun no han aprobado los Acuerdos, Declaraciones y Recomendaciones en favor de la mujer, del niño y de la familia, dictadas en las diferentes Conferencias y Congresos enumerados arriba, los ratifiquen o lleven a la práctica a la mayor brevedad posible.

2.° — Que en todos los países se haga un estudio de las oportunidades profesionales y vocacionales y de los problemas de la mujer en el período de la postguerra por medio de una comisión especial o de la dependencia oficial competente.

3.° — Que se establezcan en todo Departamento Nacional de Salubridad, Prevención Social o Trabajo, secciones que se dediquen especialmente a los problemas de la mujer y de la niñez y que estén bajo la dirección de mujeres capacitadas o en cuya administración participen ampliamente.

4.° Que se encomiende a la Comisión Interamericana de Mujeres, en coordinación con el Instituto Internacional Americano de Protección a la Infancia, la Organización Internacional del Trabajo, y otras organizaciones internacionales interesadas en la materia, el estudio más amplio de todos los aspectos de la vida familiar y de los problemas de la mujer y del niño, así como de las facilidades, servicios y protección, necesarios para su propio bienestar y el futuro de la raza humana.

5.° — Que las conclusiones de este estudio, así como las proposiciones respectivas, que deben incluir un proyecto de Carta de la mujer y del niño, se presenten a una Conferencia Internacional Americana o a una Reunión de Consulta de Ministros de Relaciones Exteriores.

(Aprobada en la sesión plenaria del 7 de Marzo de 1945)

LVI

CUESTIONES SOCIALES

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que debe reconocerse que la justicia social, las normas justas de trabajo, las buenas relaciones entre obreros y patrones, el bienestar del ciudadano y, especialmente, el bienestar de la familia, que es la fuerza más potente en el desarrollo de la mente y del carácter de la juventud, constituyen objetivos principales de la política nacional y de la cooperación internacional;

Que la cooperación económica, tan esencial entre los gobiernos de las Repúblicas americanas, no puede ser verdaderamente efectiva a menos que se tomen medidas para asegurar los derechos de los obreros y para mejorar tanto las condiciones de vida como las condiciones de empleo; así como los servicios existentes para la protección de la salud, la asistencia médica en caso de enfermedad, la preservación de la vida de familia y el cuidado y la educación de la niñez y de la juventud;

Que, por conducto de los organismos nacionales e internacionales, los Gobiernos de las Repúblicas americanas han colaborado ampliamente en asuntos relacionados con el bienestar social de sus pueblos, pero que, no obstante, esta colaboración necesita fortalecerse y extenderse aún más,

RECOMIENDA:

1.° — Que la Conferencia Técnico-Económica preste especial atención a las cuestiones de carácter social, que se mencionan adelante, refiriendo aquellos asuntos que se considere aconsejable estudiar más a fondo y el desarrollo de planes de acción al Consejo Económico y Social Interamericano que se establecerá de acuerdo con las recomendaciones de esta Conferencia:

a.— Objetivos sociales fundamentales de la política nacional e interamericana;
b.— Ajustes del régimen de guerra al de paz en lo que afecte a la vida familiar, el bienestar individual y las instituciones sociales;
c.— Medidas para preservar la familia y fomentar su bienestar;
d.— Métodos de intercambio de información entre las Repúblicas americanas sobre sueldos, salarios y condiciones de empleo en todas las ocupaciones;
e.— Alojamiento en relación con la vida familiar;
f.— Programas de nutrición y salubridad y educación públicas en relación al bienestar social de todos los habitantes; y particularmente el grado en que estos programas estén al alcance de los habitantes de comunidades agrícolas o industriales apartadas;
g.— Creación de becas interamericanas tanto para trabajadores como para estudiantes en el ramo profesional ;
h.— Medios de hacer efectivas las resoluciones sobre normas de trabajo, contratos colectivos de trabajo y seguridad y bienestar sociales que llegue a adoptar la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz; e
i.— Fomento de servicios en beneficio de la niñez y de la juventud.

2.° — Que todas las Repúblicas americanas se adhieran y presenten completo apoyo al Instituto Internacional Americano de Protección a la Infancia, con el fin de ampliar e intensificar sus trabajos en pro de la infancia de las Américas, así como a otras instituciones interamericanas que trabajan en pro del bienestar de los pueblos de las Repúblicas americanas; y que los Gobiernos estimulen aún más el desarrollo de actividades interamericanas cooperativas de parte de organizaciones y asociaciones públicas y privadas de carácter nacional que se hallen en condiciones de llevar a cabo las iniciativas sociales acordadas en esta Conferencia.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de Marzo de 1945)

LVII

COOPERACION INTERAMERICANA EN PRO DE LOS NIÑOS EUROPEOS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que dentro de las cuestiones de más difícil solución y estudio y de mayor trascendencia, es indispensable enfrentarse con el grave problema de los millones de niños que al final de la guerra constituirán un conglomerado de seres raquíticos, descuidados moral y físicamente y huérfanos de amparo y de sustento;

Que, aunque en la Europa devastada de la postguerra deberán realizarse todos los esfuerzos posibles, por medio de organismos nacionales e internacionales, para restablecer hogares y proveer las condiciones de vida en comunidad necesarias para los niños, habrá no obstante muchos niños sin hogar, para los cuales es posible que las Repúblicas americanas estén en posición de proveer ayuda especial; y que aun cuando en América no han llegado a resolverse adecuadamente los distintos aspectos materiales y morales de esta cuestión, este Continente es el que se encuentra en mejores condiciones para ayudar a la resolución de ese grave problema;

RECOMIENDA:

Que el Instituto Internacional Americano de Protección a la Infancia, que ya ha estudiado el asunto de acuerdo con una resolución adoptada por la Segunda Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, dé especial atención en cooperación con la Unión Panamericana y otros organismos internacionales, a la manera en que las Repúblicas americanas puedan ayudar a proveer cuidado y oportunidades para los niños europeos que se encuentran sin hogar y en circunstancias penosas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de Marzo de 1945)

LVIII

DECLARACION DE PRINCIPIOS SOCIALES DE AMERICA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que uno de los objetivos esenciales de la organización internacional futura es el de lograr la cooperación internacional en la solución de los problemas sociales, mejorando para tal efecto las condiciones materiales de existencia de las clases trabajadoras de todos los países;

Que muchos de los principios consagrados en diversas Conferencias Internacionales del Trabajo no han recibido aún la sanción de los poderes públicos en todos los países americanos y que, en consecuencia, sería deseable que esas normas de derecho del trabajo sean incorporadas efectivamente a la vida de los pueblos de este Continente y que su adopción sea considerada como una cuestión de interés público;

Que para buscar la solución de los problemas derivados de los riesgos inherentes a la pérdida del salario, por motivos ajenos a la voluntad del trabajador, son necesarios programas integrales de seguridad social que deberán contener medidas sobre seguridad industrial y sobre régimen adecuado de indemnización o íntimamente ligados con ellas;

Que el salario mínimo, para llenar su finalidad, debe ser movible, a efecto de que su capacidad remuneradora proteja y aumente el poder adquisitivo del trabajador, en armonía y equilibrio con las condiciones cambiables de tiempo y de lugar;

DECLARA:

1.° — Reconocer y proclamar que el hombre debe ser el centro de interés de todos los esfuerzos de los pueblos y de los Gobiernos.

2.° — La renuncia de cualquiera nación para adoptar condiciones justas y humanas de trabajo, es un obstáculo en el camino de las otras naciones que quieren cumplir ese postulado inexcusable.

3.° — La familia, como célula social, se proclama institución fundamental y se recomienda que el Estado dicte las medidas necesarias para asegurar su estabilidad moral, su mejoramiento económico y su bienestar social.

4.° — La indigencia, la desnutrición, la enfermedad y la ignorancia son situaciones lamentables y transitorias de la vida humana, y que las naciones americanas se comprometen a combatir con energía y decisión.

5.° — Las condiciones de penuria, debilidad y falta de cultura, en que ha vivido parte de las poblaciones de los países latinoamericanos a causa de factores negativos, deben ser vencidas o resueltas para la rehabilitación de la comunidad americana. Para obtener tal fin, es imprescindible la colaboración sincera y decidida de todos los países del Continente, principalmente de aquellos que han alcanzado elevados niveles de potencialidad económica y financiera.

6.° — Desde un punto de vista general el estado debe dirigir y auxiliar las iniciativas sociales y económicas, estimulando la iniciativa privada a cooperar para la realización de estos propósitos. Siendo la educación, la salubridad pública y la asistencia y previsión sociales medios eficaces para conseguir la elevación del nivel de vida, sobre ellas convergerá la atención de todas las Naciones americanas.

7.° — Las Naciones americanas, consideran que el acceso a aquellos elementos esenciales a la vida, tales como la alimentación adecuada, la habitación higiénica y la indumentaria constituye un servicio que debe estimularse por los Gobiernos, y que debe también suministrarse, con carácter supletorio, cuando la actividad privada no consiga satisfacer las necesidades fundamentales de los pueblos, y siempre que las leyes y la política económica de cada país lo permitan.

8.° — Las naciones americanas están de acuerdo en que las condiciones de trabajo, en cuanto a la remuneración, duración y ambiente, deben ser atendidas con especial cuidado y, en todo caso, de manera que se garanticen el bienestar y las prerrogativas esenciales a la dignidad humana.

9.° — Las Naciones del Continente están convencidas de que de esta manera fomentarán la rehabilitación vital, económica, moral y social de los pueblos americanos, valorizándolos como unidad humana, aumentando su capacidad de trabajo y ampliando su poder de consumo con el fin de que disfruten de una vida mejor, más feliz y más útil a la humanidad.

10. — Se reconoce, además, que las cargas que demandan los servicios de previsión social, si bien representan un gravamen sobre las economías de los países, redundarán en un mejoramiento efectivo del rendimiento del trabajo, de la producción económica y del nivel de vida en general.

11. — Las Naciones Americanas reiteran la necesidad de ratificar los principios consagrados en las diversas Conferencias Internacionales del Trabajo y expresan su deseo de que esas normas del Derecho Social, inspiradas en elevadas razones de humanidad y de justicia, sean incorporadas a la legislación de todas las naciones del Continente.

RECOMIENDA:

1.° — Considerar de interés público internacional la expedición en todas las Repúblicas americanas, de una legislación social que proteja a la población trabajadora y consigne garantías y derechos, en escala no inferior a la señalada en las Convenciones y Recomendaciones de la Organización Internacional del Trabajo, cuando menos sobre los siguientes puntos:

a) Fijación de un salario mínimo vital, calculado según las condiciones de existencia peculiares a la Geografía y a la Economía de cada país americano; duración de la jornada máxima; trabajo nocturno; trabajo de mujeres; trabajo de menores; y retribución de los períodos de descanso;

b) Sanción de las leyes o firmas de los convenios correspondientes, para poner en vigor los principios que protejan al trabajador contra los diferentes riesgos, de acuerdo con las bases de previsión, de asistencia y seguridad social aprobadas por las Conferencias Internacionales del Trabajo y por la Conferencia Interamericana de Seguridad Social;

c) Atención por parte del Estado de los Servicios de previsión y asistencia, en lo que se refiere a medicina preventiva y curativa, viviendas obreras, protección a la madre y al niño y nutrición; aprobación de legislación que establezca los medios adecuados de higiene y seguridad industrial y prevención de riesgos profesionales;

d) Protección a la maternidad y organización de los servicios de hospitalización y maternidad en beneficio de los trabajadores y sus familias;

e) Establecimiento de un régimen adecuado de compensaciones y seguro a cargo del patrono contra los riesgos profesionales, con el objeto de atender, entre otras cosas, a la rehabilitación del trabajador en los casos de incapacidad parcial;

f) Fomento y ampliación del Seguro Social sobre enfermedad, vejez, invalidez, muerte, maternidad y desocupación, de acuerdo con las condiciones sociales, económicas y geográficas de cada nación, conforme a los principios universales sobre la materia;

g) Reconocimiento del derecho de asociación de los trabajadores, del contrato colectivo y del derecho de huelga.

2.° — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas incorporen en su legislación principios que establezcan:

a) Que el salario mínimo que deberá disfrutar el trabajador será el que, atendiendo a las condiciones de cada región, se considere suficiente para satisfacer las necesidades normales de la vida del obrero, su educación y sus placeres honestos, en su carácter de jefe de familia.

b) Que el salario mínimo sea lo bastante flexible para adaptarse al alza de los precios, a fin de que su capacidad remunerativa garantice y aun aumente el poder adquisitivo del trabajo, manteniéndolo en armonía y equilibrio tanto con las condiciones variables de tiempos y regiones, como con el mejor rendimiento en la producción y la consecuente disminución de costos unitarios.

3.° — Que todas las Repúblicas americanas se adhieran al Comité Interamericano Permanente de Seguridad Social, creado por la Conferencia Interamericana de Seguridad Social de Santiago de Chile en septiembre de 1942, y nombren los miembros de dicho Comité.

4.° — Que se facilite el intercambio de informaciones y servicios técnicos para el desarrollo y la aplicación de los programas de seguridad social.

5.° — Que por conducto del Comité Interamericano Permanente de Seguridad Social se estudien los métodos de cooperación en la edificación de hospitales, suministro de equipos sanitarios y de todos los materiales necesarios para el desarrollo de un programa adecuado de atención médica, y para la formación de médicos, dentistas, enfermeras y demás personal indispensable a tal programa.

6.° — Que se mejore el nivel de vida de los trabajadores, promoviendo el desarrollo de la instrucción pública, haciendo obligatorias y gratuitas la enseñanza primaria y la lucha contra el analfabetismo, procurando extender los beneficios de la gratuidad a las demás ramas superiores, inclusive la enseñanza profesional y la educación rural, de acuerdo con las posibilidades de cada Estado y con el fin de ofrecer igualdad de oportunidades a todos los ciudadanos americanos.

7.° — Que la política de inversión de fondos pertenecientes al Seguro Social y destinados a garantizar compromisos de larga duración se oriente de acuerdo con los planes de desarrollo de las economías nacionales y tienda a aumentar las posibilidades de empleo, y que tales inversiones se efectúen con un criterio de utilidad social.

8.° — Que si las leyes y la política económica de cada país lo permiten, al hacer las inversiones de las reservas pertenecientes al Seguro Social, se tome principalmente en cuenta la conveniencia de constituir empresas controladas por tales organismos de Seguro Social y destinadas a la producción de artículos sanitarios, alimenticios y de vestuario y que se atienda al mismo tiempo al rendimiento mínimo exigido por la capitalización de los fondos del Seguro Social y al desarrollo de las economías nacionales.

9.° — Que para combatir la desocupación los Gobiernos americanos procuren promover la realización de obras públicas y habitaciones populares, con sus recursos propios o, si fuere necesario, mediante la cooperación económica y técnica interamericana.

10. — Independientemente de las anteriores recomendaciones, se encarga al Comité Jurídico Interamericano que en colaboración con la Oficina Internacional del Trabajo y teniendo en cuenta los Convenios y Recomendaciones de dicha Oficina y la legislación social de los países americanos, formule una "Carta Interamericana de Garantías Sociales" la cual será sometida a la consideración y aprobación de la Novena Conferencia Internacional Americana que habrá de reunirse en Bogotá.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

LIX

SOBRE LA COMUNICACION DIRIGIDA POR EL GOBIERNO ARGENTINO A LA UNION PANAMERCANA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

Teniendo en cuenta el texto de la comunicación dirigida por el Gobierno Argentino a la Unión Panamericana y,

CONSIDERANDO:

I. — Que la Conferencia fué convocada con objeto de adoptar medidas para intensificar el esfuerzo bélico de las Naciones americanas unidas contra Alemania y el Japón, así como para buscar el fortalecimiento de su soberanía política y económica y de su cooperación y su seguridad, y

II. — Que las circunstancias que existían antes de la reunión no han sufrido ninguna alteración que hubiere justificado el que la conferencia tomara iniciativas para restablecer, como son sus mejores deseos, la unanimidad de los veintiún Estados en la política de solidaridad que ha sido robustecida durante las deliberaciones de la Conferencia,

RESUELVE:

1.° — Deplorar que la Nación Argentina no haya encontrado posible hasta ahora tomar las medidas que hubieran permitido su participación en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, con cuyas conclusiones se consolida y extiende el principio de la solidaridad del Hemisferio contra toda agresión.

2.° — Reconocer que la unidad de los pueblos de América es indivisible y que la Nación Argentina es y ha sido siempre parte integrante de la Unión de las Repúblicas Americanas.

3.° — Formular sus votos por que la Nación Argentina pueda hallarse en condiciones de expresar su conformidad y adhesión a los principioss y declaraciones que son fruto de la Conferencia de México, los cuales enriquecen el patrimonio jurídico y político del Continente y engrandecen el derecho público americano al cual, en tantas ocasiones, ha dado la Argentina contribución notable.

4.° — Renovar la declaración de que, como se estableció en la Habana, se amplió y vigorizó en el "Acta de Chapultepec", y se ha demostrado en la asociación de las Repúblicas americanas, como miembros de las Naciones Unidas, la Conferencia considera que una completa solidaridad y una política común entre los estados americanos, ante las amenazas o actos de agresión de cualquier Estado a un Estado americano, son esenciales para la seguridad y la paz del Continente.

5.° — Declarar que la Conferencia espera que la Nación Argentina cooperará con las demás naciones americanas identificándose con la política común que éstas persiguen y orientando la suya propia, hasta lograr su incorporación a las Naciones Unidas como signataria de la Declaración Conjunta formulada por ellas.

6.° — Declarar que el Acta Final de la Conferencia queda abierta a la adhesión de la Nación Argentina, siempre de acuerdo con el criterio de esta resolución, y autorizar al Excmo. Sr. Lic. Ezequiel Padilla, Presidente de la Conferencia, para que comunique al Gobierno Argentino, por conducto de la Unión Panamericana, las resoluciones de esta Asamblea.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

LX

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONDENA:

Los procedimientos de cruel persecución racial que ha empleado el hitlerismo contra los hebreos.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 8 de marzo de 1945).

LXI

Voto de Agradecimiento

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Expresar su sincera gratitud y parabienes a la República Mexicana por su cálida y generosa hospitalidad; y a su Excelencia el Sr. General Manuel Avila Camacho, Presidente de México, y a su Excelencia el Sr. Licenciado Ezequiel Padilla, Secretario de Relaciones de México y Presidente de la Conferencia, por sus eminentes dotes de estadistas; al Excelentísimo señor don Manuel Tello, Secretario General de la Conferencia, y a todos los Funcionarios, Consejeros y Auxiliares cuya diligente y laboriosa actividad contribuyó al éxito de esta Asamblea.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 8 de marzo de 1945).

DECLARACIONES

ECUADOR:

La Delegación del Ecuador, considera que el numeral 4.° de la "Declaración de México" (Resolución XI), para guardar la debida conformidad con el numeral 1° de la Resolución XXXIX sobre "Sistema Interamericano de Paz" debería decir:

"El Territorio de los Estados Americanos es inviolable y es también inmutable, salvo el caso de la aplicación de medios pacíficos".

GUATEMALA:

La Delegación de Guatemala, en presencia de la Resolución N° XII sobre "Reafirmación de los principios de la Carta del Atlántico", mantiene en toda su amplitud la reserva formulada por la Delegación de Guatemala en la III Reunión de Consulta de Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, celebrada en Río de Janeiro, en 1942, con respecto al punto relativo a la autodeterminación de los pueblos, en cuanto ese principio pudiera interferir con los derechos de la República de Guatemala sobre el Territorio de Belice.

Por lo demás, la Delegación guatemalteca apoya los elevados principios de la Carta del Atlántico, y ruega que esta declaración se incluya textualmente en el Acta Final de la Conferencia, a fin de que la entusiasta aceptación de ese importante documento, por parte de Guatemala, no puede, en ningún tiempo, perjudicar sus evidentes derechos sobre el territorio mencionado.

PERU:

La Delegación del Perú refiriéndose a la "Declaración de Principios sociales de América" expresa su más viva simpatía al contenido de las declaraciones de la parte resolutiva, pero deja constancia que su cumplimiento estará sometido a las disposiciones de las Leyes peruanas —en cuanto al Perú se refiere—.

En testimonio de lo cual, los Delegados de las Repúblicas americanas que participaron en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, firman la presente acta final, hecha en español, en la ciudad de México, a los ocho días del mes de marzo de mil novecientos cuarenta y cinco.

La Secretaría General depositará el original en los Archivos de la Secretaría de Relaciones Exteriores del Gobierno de México, la que remitirá copias certificadas de la misma a los Gobiernos de las Repúblicas Americanas, a la Unión Panamericana, a la Secretaría General de la Sociedad de las Naciones, a la Oficina Internacional del Trabajo, a la Oficina Sanitaria Panamericana y a la Unión Interamericana del Caribe.

La Unión Panamericana se encargará de hacer las traducciones de esta Acta a los demás idiomas oficiales de la Conferencia.

ESTADOS SIGNATARIOS: Colombia - Cuba - Panamá - Estados Unidos de América - Uruguay - Guatemala - Brasil - Venezuela - México - Nicaragua - Chile - Paraguay - Ecuador - Honduras - Perú - Costa Rica - Haití - República Dominicana - Bolivia - El Salvador - Argentina.

. . .

ANEXO Nº 1.

REGLAMENTO DE LA CONFERENCIA

CAPITULO PRIMERO

Miembros de la Conferencia

Art. 1º — Los Delegados a la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz serán los representantes que designen al efecto los Gobiernos de las Repúblicas americanas.

Art. 2º — Los Delegados acreditarán esta calidad con los Plenos Poderes que hayan sido expedidos a su favor o mediante otro documento que considere aceptable la Conferencia.

Art. 3º — Los Delegados pueden hacerse acompañar por Delegados Adjuntos, Asesores y Secretarios, y conferir su representación tanto en la Conferencia como en las Comisiones a un Delegado Adjunto o a un Asesor. Los Delegados Adjuntos y los Asesores serán acreditados en la forma que estime conveniente el Gobierno del que dependan.

Art. 4º — El Director de la Unión Panamericana o su representante será miembro honorario de la Conferencia y, como tal, podrá asistir a todas las sesiones de la Conferencia y de las Comisiones.

CAPITULO SEGUNDO

Sesión Preliminar

Art. 5º — En la mañana del día en que se celebre la sesión inaugural se verificará una de carácter preliminar de acuerdo con el siguiente:

ORDEN DEL DIA

a) Elección del Presidente de la Conferencia;
b) Designación de la Comisión de Verificación de Poderes;
c) Consideración y aprobación del Reglamento;
d) Consideración y aprobación del Temario;
e) Creación de Comisiones;
f) Distribución de los diversos puntos del Temario entre las Comisiones;
g) Establecimiento, mediante sorteo, de la precedencia de las Delegaciones;
h) Informe de la Comisión de Verificación de Poderes;
i) Asuntos varios.

CAPITULO TERCERO

Funcionarios de la Conferencia

SECCION I

Presidente Provisional

Art. 6º — El Secretario de Relaciones Exteriores de los Estados Unidos Mexicanos presidirá la sesión preliminar durante la cual se elegirá al Presidente de la Conferencia.

SECCION II

El Presidente Permanente

Art. 7º — El Presidente de la Conferencia será elegido por el voto de la mayoría absoluta de los Estados representados en la Conferencia, durante la sesión preliminar a que se refiere el artículo 5.

Art. 8º — Son atribuciones del Presidente Permanente:

1º — Presidir las sesiones de la Conferencia y someter a consideración de ésta las materias relacionadas con el Orden del Día;

2º — Conceder el uso de la palabra a los Delegados, en el orden en que lo hayan solicitado;

3º — Decidir las cuestiones de orden que ocurran en las discusiones de la Conferencia, sin perjuicio de que si alguna Delegación lo solicitare, la decisión tomada se someta a la resolución de la Conferencia;

4º — Llamar a votaciones y anunciar a la Conferencia el resultado de las mismas, conforme al artículo 21;

5º — Transmitir a los Delegados, con anterioridad a cada sesión, por medio del Secretario General, el Orden del Día de las sesiones plenarias;

6º — Ordenar a la Secretaría General, una vez aprobada el acta, que dé cuenta a la Conferencia de los asuntos que hayan entrado después de la sesión anterior.

SECCION III

Vicepresidentes

Art. 9º — Serán llamados a cubrir las ausencias temporales del Presidente, en calidad de Vicepresidentes, los Jefes de cada Delegación en el mismo orden que resulte de acuerdo con el artículo 5, inciso g.

SECCION IV

El Secretario General

Art. 10. — El Secretario General de la Conferencia será designado por el Presidente de la República Mexicana.

Art. 11. — Son atribuciones del Secretario General:

1.° — Organizar, dirigir y coordinar el trabajo de los Secretarios, Auxiliares, Secretarios de las Comisiones, Intérpretes, Escribientes y cualesquiera otros empleados que el Gobierno de la República Mexicana asigne al servicio de la Secretaría General de la Conferencia;

2.° — Recibir, distribuir y contestar la correspondencia oficial de la Conferencia;

3.° — Preparar o hacer preparar, bajo su dirección, las actas de las sesiones con arreglo a las notas que le transmitan los Secretarios, y distribuir, entre los Delegados, antes de cada sesión, ejemplares impresos o mimeografiados del acta de la sesión anterior;

4.° — Redactar el Orden del Día, de acuerdo con las instrucciones del Presidente;

5.° — Ser el intermediario entre las autoridades mexicanas y las Delegaciones o los miembros de ellas, en los negocios relativos a la Conferencia;

6.° — Ejercer cualesquiera otras funciones que le asignen la Conferencia o su Presidente;

7º — El Secretario General será auxiliado en sus funciones por un Secretario General Adjunto.

CAPITULO CUARTO

Comisiones de la Conferencia

Art. 12. — Se organizarán las Comisiones que la Conferencia juzgue necesarias, de acuerdo con el artículo 5, para estudiar y formular proyectos sobre los temas del Programa.

Art. 13. — Cada Delegación tiene derecho de estar representada por uno o más de sus miembros en cada una de las Comisiones y a designar los suplentes y los asesores que desee.

Art. 14. — Se organizará una Comisión de Iniciativas formada por los Jefes de las Delegaciones y presidida por el Presidente de la Conferencia. Habrá asimismo una Comisión encargada de coordinar las resoluciones, recomendaciones y declaraciones que emanen de las Comisiones a que se refiere el Art. 12, y revisar el estilo de dichos documentos.

Art. 15. — Cada Comisión elegirá, dentro de sus miembros, un Presidente y un Vicepresidente.

Art. 16. — Cada Comisión designará, si lo juzga oportuno, un Delegado Relator para cada tema o grupo de temas conexos. Las funciones de los Delegados Relatores serán:

1.° — Iniciar la discusión del punto sometido a consideración mediante un informe que contenga los antecedentes y diversos aspectos de la cuestión;

2.° — Una vez concluído el debate, el Delegado Relator formulará un informe sobre el mismo y — junto con el proyecto o proyectos de resolución o de recomendación que se deduzcan — lo presentará a la Comisión para que ésta lo someta a la Conferencia con las modificaciones que estime pertinentes.

3.° — Cada Comisión resolverá la forma en que deba presentar sus conclusiones a la Conferencia, ya sea que se trate de los informes de los Relatores o sólo de proyectos de resolución o de recomendación.

CAPITULO QUINTO

Sesiones de la Conferencia y de las Comisiones

Art. 17. — La sesión inaugural se efectuará en el lugar y fecha que fije el Gobierno de la República Mexicana y las demás sesiones en las fechas que señale la Conferencia.

Art. 18. — Para que haya sesión se necesita que esté representada en ella por alguno de sus Delegados, la mayoría absoluta de las Naciones que tomen parte en la Conferencia.

Art. 19. — Abierta la sesión, se leerá por el Secretario General el acta de la anterior, a menos que la Conferencia resuelva lo contrario, y se procederá a aprobarla con las enmiendas que, en su caso, se le hagan.

Art. 20. — En las deliberaciones de las sesiones plenarias, así como en las de las Comisiones, la Delegación de cada República representada en la Conferencia tendrá un solo voto.

Art. 21. — Las votaciones se harán de viva voz, a menos que algún Delegado pida que se hagan nominalmente.

Art. 22. — La Conferencia no procederá a votar ningún informe, proyecto o proposición que verse sobre alguno de los asuntos incluídos en el programa, sino cuando estén representadas en ella, por uno o más Delegados, cuando menos dos terceras partes de las Naciones que a ella concurran.

Art. 23.— Ningún informe o proyecto de resolución o de recomendación podrá ser discutido sino hasta después de veinticuatro horas de que haya sido sometido a la Conferencia o a la Comisión correspondiente y hecho circular el texto entre los Delegados por conducto del Secretario General.

La Conferencia o las comisiones podrán, mediante un voto de las dos terceras partes de los Delegados presentes, suspender la aplicación de este artículo.

Art. 24. — Toda proposición que enmiende la moción, proyecto o resolución a debate, será referida al estudio de la Comisión respectiva, a menos que la Conferencia, por el voto de los dos tercios de las Delegaciones, decida lo contrario.

Art. 25. — Las enmiendas se someterán a discusión y a votación antes que el artículo o proposición que tiendan a modificar.

Art. 26. — Por el voto de los dos tercios de las Delegaciones presentes, la Conferencia podrá prescindir de los trámites ordinarios y proceder a la consideración de un asunto, excepto en los casos previstos por el artículo 29.

Art. 27. — Salvo los casos expresamente exceptuados en este Reglamento, las proposiciones, informes y proyectos que la Conferencia y las Comisiones consideren, se entenderán aprobadas cuando reúnan el voto afirmativo de la mayoría absoluta de las Delegaciones, teniéndose como presente la Delegación que hubiere enviado su voto a la Secretaría.

Art. 28. — Podrán asistir a las sesiones de la Conferencia y de las Comisiones, los miembros de las Delegaciones, incluyendo Asesores y Secretarios, así como a las sesiones públicas los representantes de la prensa debidamente acreditados y cualesquiera otras personas a quienes la Secretaría General considere conveniente proveer del pase correspondiente.

A solicitud de una Delegación, la Conferencia puede acordar que una sesión se verifique o continúe en privado. La proposición de una Delegación en este sentido tendrá consideración preferente y se pondrá a votación sin necesidad de discusión.

Terminada la sesión, el Secretario General dará a la prensa un resumen del resultado de la deliberación, salvo lo dispuesto en el párrafo anterior, en cuyo caso la Conferencia o las Comisiones decidirán acerca de la publicación de lo resuelto en la sesión privada.

CAPITULO SEXTO

Idiomas de la Conferencia

Art. 29. — Las lenguas oficiales de la Conferencia serán el español, el inglés, el portugués y el francés; para facilidades en el servicio de las actas, del Diario y demás actos de la Secretaría General, serán redactados en español, excepto el Acta Final, que será redactada en los cuatro idiomas.

CAPITULO SEPTIMO

Nuevos Temas

Art. 30. — Si alguna Delegación propusiera a la consideración de la Conferencia un tema no incluído en el programa, el nuevo tema se pasará al estudio de la Comisión de Iniciativas. Después del informe de ésta y de su aceptación por el voto de las dos terceras partes de las Delegaciones, se referirá al estudio de la respectiva Comisión. Corresponde al Presidente de cada Comisión, resolver si el informe, ponencia o proyecto de resolución presentado constituye un nuevo tema.

CAPITULO OCTAVO

SECCION I

Actas de las Sesiones

Art. 31. — Las actas de las sesiones plenarias de la Conferencia consistirán en la relación textual y completa de las mismas. Se redactarán originalmente en español y se harán, con posterioridad, traducciones al francés, al inglés y al portugués.

Cada Comisión resolverá la forma en que deba redactar las actas de sus sesiones, teniendo en cuenta la opinión del Secretario General, o del Secretario de la misma.

Los originales de las actas de las sesiones de la Conferencia y de las Comisiones, se depositarán en la Secretaría de Relaciones Exteriores del Gobierno de México, la cual enviará copias autenticadas a los Gobiernos participantes.

SECCION II

Acta Final

Art. 32. — El Acta Final será preparada a medida que progresen los trabajos de la Conferencia. Después de cada sesión plenaria se insertarán en el proyecto de Acta Final, con un número y un título que corresponda al tema respectivo del programa, las resoluciones, acuerdos, votos y recomendaciones aprobados en la sesión, y la fecha en que fueron aprobados, agrupándolos, en lo posible, por series separadas, según su naturaleza. La víspera de la clausura de la Conferencia, el Secretario General someterá al examen de las Delegaciones, copias en Español del Acta Final. Las Delegaciones comunicarán al Secretario General las observaciones que deseen hacer con respecto a la redacción del Acta Final. El original del Acta Final será suscrito por las Delegaciones en la Sesión de Clausura de la Conferencia y transmitido por el Secretario General al Secretario de Relaciones Exteriores de la República Mexicana, a fin de que se envíen copias autenticadas a los Gobiernos miembros de la Conferencia dentro de los noventa días siguientes a la clausura de ésta.

La Secretaría de Relaciones Exteriores de México procederá a enviar a los Gobiernos representados en la Conferencia, a la mayor brevedad posible, traducciones al francés, inglés y portugués del Acta Final.

INFORME DE LA COMISION DESIGNADA PARA PRONUNCIARSE SOBRE LA "CARTA DE LAS NACIONES UNIDAS" SUSCRIPTA EN LA CONFERENCIA DE SAN FRANCISCO

Buenos Aires, Julio 27 de 1945.

Señor Ministro:

La Comisión designada por V. E., con fecha 21 del actual, a efecto de pronunciarse sobre la "Carta de las Naciones Unidas" suscripta en la Conferencia de San Francisco, que tuvo lugar en dicha ciudad americana desde el 25 de Abril al 26 de Junio ppdo., y fijar la forma a observarse para su ratificación por parte del Gobierno argentino, tiene el honor de someter a la consideración de V. E. sus conclusiones al respecto:

I. Es de elemental justicia declarar que la Delegación enviada por nuestro Gobierno a la expresada Conferencia, a invitación de las Naciones que la promovieron, se ajustó, estrictamente, a las instrucciones recibidas, incorporándose al seno de dicho organismo y participando de sus deliberaciones en la medida y forma que le fué posible.

Es evidente, también, que las mencionadas instrucciones, ceñidas adecuadamente a la tradicional política internacional argentina y a los compromisos contraídos por el país al suscribir el Acta Final de Chapultepec (México) —instrumento al cual adhirió la Argentina sin reserva alguna— mantuvieron la conducta de nuestra Delegación dentro de normas de permanente virtualidad, afanosa de cooperar a la creación de un organismo internacional capaz de instaurar una paz duradera y el entendimiento mútuo de todos los pueblos del mundo.

II. Los pueblos de las Naciones Unidas por medio de los representantes de sus respectivos Gobiernos resolvieron en la Conferencia, según resulta de las actas de la misma, aunar toda suerte de esfuerzos, para "preservar a las generaciones venideras —como se lee al comienzo de la Carta— del flagelo de la guerra; reafirmar su fe en los derechos fundamentales del hombre, en la dignidad y el valor de la persona humana; crear condiciones bajo las cuales puedan mantenerse la justicia y el respeto a las obligaciones emanadas de los Tratados y de otras fuentes del derecho internacional; y promover el progreso social y elevar el nivel de vida dentro de un concepto más amplio de la libertad".

Tales generosos postulados armonizan libre y espontáneamente con los principios fundamentales de nuestra Constitución Nacional, enunciados en su Preámbulo y fijos en todos y cada uno de sus capítulos.

Esta armonía de fondo y de forma resulta aún más íntima si se cotejan los principios de nuestra Carta fundamental con los sustentados por la "Carta de las Naciones Unidas", tanto más cuando no es posible concebir, dentro de la estructura jurídico-social del mundo en la hora presente, la paz interior separada de la paz exterior; la justicia nacional divorciada de la internacional; los derechos fundamentales del hombre reconocidos en las "declaraciones, derechos y garantías" de nuestra Constitución, y la fe en esos mismos derechos proclamados en el instrumento de San Francisco.

El afianzamiento de la justicia, el bienestar general, y los beneficios de la libertad contemplados por nuestra ley fundamental, se concilian admirablemente con los conceptos de justicia, progreso social y elevación de vida dentro de la libertad, que se refirman en la "Carta de las Naciones Unidas", y que constituyen los fines primordiales de la organización mundial que establece.

Tales propósitos no podrían pasar de la categoría de simple declaración, si a la fuente del derecho creado no se le acordara los medios de ejecución y los órganos competentes que den vida, auxilien y presten imperio al nuevo organismo.

Atribuídas así al nuevo Organismo las facultades necesarias e indispensables para abocarse al estudio y resolución de todas las cuestiones de carácter internacional o situaciones que, por su naturaleza y circunstancias, pudieran implicar una amenaza a la tranquilidad y a la paz de las naciones y adoptar a su respecto las medidas adecuadas que garanticen la vida armónica de los pueblos sobre un plano de justicia y de derecho, el Organismo internacional creado ofrece al mundo una era de paz, anhelo que se ha manifestado en forma unánime por todas las representaciones concurrentes.

III. No es posible, dentro de la responsabilidad directa que incumbe a los gobernantes, dejar de apoyar con su autoridad tan magna obra, so pretexto de imperfecciones, que la crítica libre pueda señalar en el compendioso articulado de la "Carta de las Naciones Unidas".

Los hombres de gobierno están en la obligación de superar los obstáculos y, apoyándose en eternos principios, fuente de razón y justicia, orientar su acción hacia el logro de una paz duradera entre los pueblos mediante organismos que irán perfeccionándose conforme a la experiencia recogida pero que desde ya asegure la rápida y eficaz solución de sus diferencias sobre la base de una sólida e inconmovible igualdad.

A las indicadas supremas finalidades concurren las obligaciones establecidas en la "Carta de las Naciones Unidas", y especialmente, su artículo 43 y concordantes, que fijan el compromiso de todos sus signatarios de "poner a disposición del "Consejo de Seguridad", cuanto éste lo solicite, y de conformidad con un convenio especial o con convenios especiales, las fuerzas armadas, la ayuda y las facilidades, incluso el derecho de paso, que sean necesarias para el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales, compromiso que, a su vez, está sujeto al convenio o a los convenios especiales que deberán ser concertados entre el "Consejo de Seguridad" y miembros individuales o entre el citado Consejo y grupos de miembros, para cuya validez se requiere la ratificación por los Estados firmantes, de acuerdo con sus respectivos procedimientos constitucionales, sin

perjuicio de las facultades que acuerden en su oportunidad las autoridades nacionales competentes.

IV. La situación que plantea la ausencia del Poder Legislativo nacional, a cuyo resorte está reservada la facultad de aprobar o desechar los Tratados internacionales, no puede ser considerada como sin solución. Las limitaciones de las facultades legislativas que la doctrina general y nuestra Corte Suprema de Justicia ha consignado en sus fallos, en cuanto al orden interno, no juegan con la misma amplitud en la esfera de las relaciones internacionales, donde debe aceptarse el principio de la continuidad del Estado. Así lo ha considerado recientemente el Gobierno argentino al ratificar, por decreto, convenios celebrados con diversos países americanos.

Este principio es corriente, asimismo, en las prácticas y usos internacionales y, a juicio de esta Comisión, debe mantenerse, toda vez que los pueblos constituídos en Nación no pueden, en ningún momento, perder su carácter de tal, esto es, de miembros de la comunidad internacional, por el hecho de un suceso que sólo atañe al orden interno mismo, y cuyas proyecciones en la vida exterior pueden llegar a afianzar más, si cabe, sus relaciones con los pueblos de las demás naciones.

La adhesión del Gobierno argentino al Acta Final de la Conferencia de México y la designación y asistencia de la Delegación argentina a la Conferencia de San Francisco, en la que participó y suscribió la "Carta" por la que se establece una Organización internacional, comportan el ejercicio de plenos poderes que no es dable discutir, que cuentan, además con el asentimiento de todas las Naciones al recibir la representación argentina, que se incorporó de hecho y de derecho a la Conferencia de las Naciones Unidas.

Conforme a nuestras disposiciones constitucionales, la ratificación del Gobierno argentino debiera ser precedida por la aprobación legislativa (art. 67, inciso 19 y art. 86, inciso 14, de la Constitución Nacional). Sin embargo, dada la inexistencia momentánea del Poder Legislativo y teniendo en cuenta las razones de necesidad, urgencia y de buena política que median en el presente caso, y debiendo darse cuenta oportunamente al H. Congreso de la Nación, esta Comisión opina que el Poder Ejecutivo Nacional, en espera de la sanción parlamentaria, está habilitado para ratificar, en Acuerdo General de Ministros, la "Carta de las Naciones Unidas".

Las Acordadas de la Excma. Corte Suprema de Justicia de la Nación, de fechas 10 de Septiembre de 1930 y 7 de Junio de 1943, corroboran ampliamente esta posición.

Fdo.: Ricardo Bunge. — Agustín Rivero Astengo. — Luis H. Irigoyen. — Umberto Viñas Ibarra. — Adolfo Scilingo. — Carlos Bollini Shaw.

CARTA DE LAS NACIONES UNIDAS SUBSCRIPTA EN SAN FRANCISCO (EE. UU.)

NOSOTROS LOS PUEBLOS DE LAS NACIONES UNIDAS RESUELTOS

a preservar a las generaciones venideras del flagelo de la guerra, que dos veces durante nuestra vida ha infligido a la humanidad sufrimientos indecibles,

a reafirmar la fe en los derechos fundamentales del hombre, en la dignidad y el valor de la persona humana, en la igualdad de derechos de hombres y mujeres y de las naciones grandes y pequeñas,

a crear condiciones bajo las cuales puedan mantenerse la justicia y el respeto a las obligaciones emanadas de los tratados y de otras fuentes del derecho internacional,

a promover el progreso social y a elevar el nivel de vida dentro de un concepto más amplio de la libertad,

Y CON TALES FINALIDADES

a practicar la tolerancia y a convivir en paz como buenos vecinos,

a unir nuestras fuerzas para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales,

a asegurar, mediante la aceptación de principios y la adopción de métodos, que no se usará la fuerza armada sino en servicio del interés común, y

a emplear un mecanismo internacional para promover el progreso económico y social de todos los pueblos,

HEMOS DECIDIDO AUNAR NUESTROS ESFUERZOS PARA REALIZAR ESTOS DESIGNIOS

Por lo tanto, nuestros respectivos Gobiernos, por medio de representantes reunidos en la ciudad de San Francisco que han exhibido sus plenos poderes, encontrados en buena y debida forma, han convenido en la presente Carta de las Naciones Unidas, y por este acto establecen una organización internacional que se denominará las Naciones Unidas.

CAPITULO I

PROPOSITOS Y PRINCIPIOS

Artículo 1.

Los Propósitos de las Naciones Unidas son:

1. Mantener la paz y la seguridad internacionales, y con tal fin: tomar medidas colectivas eficaces para prevenir y eliminar amenazas a la paz, y para suprimir actos de agresión u otros quebrantamientos de la paz, y lograr por medios pacíficos, y de conformidad con los principios de la justicia y del derecho internacional, el ajuste o arreglo de controversias o situaciones internacionales susceptibles de conducir a quebrantamientos de la paz;

2. Fomentar entre las naciones relaciones de amistad basadas en el respeto al principio de la igualdad de derechos y al de la libre determinación de los pueblos, y tomar otras medidas adecuadas para fortalecer la paz universal;

3. Realizar la cooperación internacional en la solución de problemas internacionales de carácter económico, social, cultural o humanitario, y en el desarrollo y estímulo del respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión; y

4. Servir de centro que armonice los esfuerzos de las naciones para alcanzar estos propósitos comunes.

Artículo 2.

Para la realización de los Propósitos consignados en el Artículo 1, la Organización y sus Miembros procederán de acuerdo con los siguientes Principios:

1. La Organización está basada en el principio de la igualdad soberana de todos sus Miembros.

2. Los Miembros de la Organización, a fin de asegurarse los derechos y beneficios inherentes a su condición de tales, cumplirán de buena fe las obligaciones contraídas por ellos de conformidad con esta Carta.

3. Los Miembros de la Organización arreglarán sus controversias internacionales por medios pacíficos de tal manera que no se pongan en peligro ni la paz y la seguridad internacionales ni la justicia.

4. Los Miembros de la Organización, en sus relaciones internacionales, se abstendrán de recurrir a la amenaza o al uso de la fuerza contra la integridad territorial o la independencia política de cualquier Estado, o en cualquier otra forma incompatible con los Propósitos de las Naciones Unidas.

5. Los Miembros de la Organización prestarán a ésta toda clase de ayuda en cualquier acción que ejerza de conformidad con esta Carta, y se abstendrán de dar ayuda a Estado alguno contra el cual la Organización estuviere ejerciendo acción preventiva o coercitiva.

6. La Organización hará que los Estados que no son Miembros de las Naciones Unidas se conduzcan de acuerdo con estos Principios en la medida que sea necesaria para mantener la paz y la seguridad internacionales.

7. Ninguna disposición de esta Carta autorizará a las Naciones Unidas a intervenir en los asuntos que son esencialmente de la jurisdicción interna de los Estados, ni obligará a los Miembros a someter dichos asuntos a procedimientos de arreglo conforme a la presente Carta; pero este principio no se opone a la aplicación de las medidas coercitivas prescritas en el Capítulo VII.

CAPITULO II

MIEMBROS

Artículo 3.

Son Miembros originarios de las Naciones Unidas los Estados que habiendo participado en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Organización Internacional celebrada en San Francisco, o que habiendo firmado previamente la Declaración de las Naciones Unidas de 1.º de Enero de 1942 suscriban esta Carta y la ratifiquen de conformidad con el Artículo 110.

Artículo 4.

1. Podrán ser Miembros de las Naciones Unidas todos los demás Estados amantes de la paz que acepten las obligaciones consignadas en esta Carta, y que, a juicio de la Organización, estén capacitados para cumplir dichas obligaciones y se hallen dispuestos a hacerlo.

2. La admisión de tales Estados como Miembros de las Naciones Unidas se efectuará por decisión de la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

Artículo 5.

Todo Miembro de las Naciones Unidas que haya sido objeto de acción preventiva o coercitiva por parte del Consejo de Seguridad podrá ser suspendido por la Asamblea General, a recomendación del Consejo de Seguridad, del ejercicio de los derechos y privilegios inherentes a su calidad de Miembro. El ejercicio de tales derechos y privilegios podrá ser restituído por el Consejo de Seguridad.

Artículo 6.

Todo Miembro de las Naciones Unidas que haya violado repetidamente los Principios contenidos en esta Carta podrá ser expulsado de la Organización por la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

CAPITULO III

ORGANOS

Artículo 7.

1. Se establecen como órganos principales de las Naciones Unidas: una Asamblea General, un Consejo de Seguridad, un Consejo Económico y Social, un Consejo de Administración Fiduciaria, una Corte Internacional de Justicia y una Secretaría.

2. Se podrán establecer, de acuerdo con las disposiciones de la presente Carta, los órganos subsidiarios que se estimen necesarios.

Artículo 8.

La Organización no establecerá restricciones en cuanto a la elegibilidad de hombres y mujeres para participar en condiciones de igualdad y en cualquier carácter en las funciones de sus órganos principales y subsidiarios.

CAPITULO IV

LA ASAMBLEA GENERAL

COMPOSICION:

Artículo 9.

1. La Asamblea General estará integrada por todos los Miembros de las Naciones Unidas.

2. Ningún Miembro podrá tener más de cinco representantes en la Asamblea General.

FUNCIONES Y PODERES

Artículo 10.

La Asamblea General podrá discutir cualesquier asuntos o cuestiones dentro de los límites de esta Carta o que se refieran a los poderes y funciones de cualquiera de los órganos creados por esta Carta, y salvo lo dispuesto en el Artículo 12 podrá hacer recomendaciones sobre tales asuntos o cuestiones a los Miembros de las Naciones Unidas o al Consejo de Seguridad o a éste y a aquéllos.

Artículo 11.

1. La Asamblea General podrá considerar los principios generales de la cooperación en el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, incluso los principios que rigen el desarme y la regulación de los armamentos, y podrá también hacer recomendaciones respecto de tales principios a los Miembros o al Consejo de Seguridad o a éste y a aquéllos.
2. La Asamblea General podrá discutir toda cuestión relativa al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales que presente a su consideración cualquier Miembro de las Naciones Unidas o el Consejo de Seguridad, o que un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas presente de conformidad con el Artículo 35, párrafo 2, y salvo lo dispuesto en el Artículo 12, podrá hacer recomendaciones acerca de tales cuestiones al Estado o Estados interesados o al Consejo de Seguridad o a éste y a aquéllos. Toda cuestión de esta naturaleza con respecto a la cual se requiera acción será referida al Consejo de Seguridad por la Asamblea General antes o después de discutirla.
3. La Asamblea General podrá llamar la atención del Consejo de Seguridad hacia situaciones susceptibles de poner en peligro la paz y la seguridad internacionales.
4. Los poderes de la Asamblea General enumerados en este Artículo no limitarán el alcance General del Artículo 10.

Artículo 12.

1. Mientras el Consejo de Seguridad esté desempeñando las funciones que le asigna esta Carta con respecto a una controversia o situación, la Asamblea General no hará recomendación alguna sobre tal controversia o situación, a no ser que lo solicite el Consejo de Seguridad.
2. El Secretario General, con el consentimiento del Consejo de Seguridad, informará a la Asamblea General, en cada período de sesiones, sobre todo asunto relativo al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales que estuviere tratando el Consejo de Seguridad, e informará asimismo a la Asamblea General, o a los Miembros de las Naciones Unidas si la Asamblea no estuviere reunida, tan pronto como el Consejo de Seguridad cese de tratar dichos asuntos.

Artículo 13.

1. La Asamblea General promoverá estudios y hará recomendaciones para los fines siguientes:
   a) fomentar la cooperación internacional en el campo político e impulsar el desarrollo progresivo del derecho internacional y su codificación;
   b) fomentar la cooperación internacional en materias de carácter económico, social, cultural, educativo y sanitario y ayudar a hacer efectivos los derechos humanos y las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión.
2. Los demás poderes, responsabilidades y funciones de la Asamblea General con relación a los asuntos que se mencionan en el inciso b del párrafo 1 precedente quedan enumerados en los Capítulos IX y X.

Artículo 14

Salvo lo dispuesto en el Artículo 12, la Asamblea General podrá recomendar medidas para el arreglo pacífico de cualesquiera situaciones, sea cual fuere su origen, que a juicio de la Asamblea puedan perjudicar el bienestar general o las relaciones amistosas entre naciones, incluso las situaciones resultantes de una violación de las disposiciones de esta Carta que enuncian los Propósitos y Principios de las Naciones Unidas.

Artículo 15.

1. La Asamblea General recibirá y considerará informes anuales y especiales del Consejo de Seguridad. Estos informes comprenderán una relación de las medidas que el Consejo de Seguridad haya decidido aplicar o haya aplicado para mantener la paz y la seguridad internacionales.
2. La Asamblea General recibirá y considerará informes de los demás órganos de las Naciones Unidas.

Artículo 16.

La Asamblea General desempeñará, con respecto al régimen internacional de administración fiduciaria, las funciones que se le atribuyen conforme a los Capítulos XII y XIII, incluso la aprobación de los acuerdos de administración fiduciaria de zonas no designadas como estratégicas.

Artículo 17.

1. La Asamblea General examinará y aprobará el presupuesto de la Organización.
2. Los Miembros sufragarán los gastos de la Organización en la proporción que determine la Asamblea General.
3. La Asamblea General considerará y aprobará los arreglos financieros y presupuestarios que se celebren con los organismos especializados de que trata el Artículo 57 y examinará los presupuestos administrativos de tales organismos especializados con el fin de hacer recomendaciones a los organismos correspondientes.

VOTACION:

Artículo 18.

1. Cada Miembro de la Asamblea General tendrá un voto.
2. Las decisiones de la Asamblea General en cuestiones importantes se tomarán por el voto de una mayoría de dos tercios de los miembros presentes y votantes. Estas cuestiones comprenderán: las recomendaciones relativas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, la elección de los miembros no permanentes del Consejo de Seguridad, la elección de los miembros del Consejo Económico y Social, la elección de los miembros del Consejo de Administración Fiduciaria de conformidad con el inciso c, párrafo 1, del Artículo 86, la admisión de nuevos Miembros a las Naciones Unidas, la suspensión de los derechos y privilegios de los Miembros, la expulsión de Miembros, las cuestiones relativas al funcionamiento del régimen de administración fiduciaria y las cuestiones presupuestarias.
3. Las decisiones sobre otras cuestiones, incluso la determinación de categorías adicionales de cuestiones que deban resolverse por mayoría de dos tercios, se tomarán por la mayoría de los miembros presentes y votantes.

Artículo 19.

El Miembro de las Naciones Unidas que esté en mora en el pago de sus cuotas financieras para los gastos de la Organización, no tendrá voto en la Asamblea General cuando la suma adeudada sea igual o superior al total de las cuotas adeudadas por los dos años anteriores completos. La Asamblea General podrá, sin embargo, permitir que dicho Miembro vote si llegare a la conclusión de que la mora se debe a circunstancias ajenas a la voluntad de dicho Miembro.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 20.

La Asamblea General se reunirá anualmente en sesiones ordinarias y, cada vez que las circunstancias lo exijan, en sesiones extraordinarias. El Secretario General convocará a sesiones extraordinarias a solicitud del Consejo de Seguridad o de la mayoría de los Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 21.

La Asamblea General dictará su propio reglamento y elegirá su Presidente para cada período de sesiones.

Artículo 22.

La Asamblea General podrá establecer los organismos subsidiarios que estime necesarios para el desempeño de sus funciones.

CAPITULO V

EL CONSEJO DE SEGURIDAD

COMPOSICION:

Artículo 23.

1. El Consejo de Seguridad se compondrá de once miembros de las Naciones Unidas. La República de China, Francia, la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, el Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte y los Estados Unidos de América, serán miembros permanentes del Consejo de Seguridad. La Asamblea General elegirá otros seis Miembros de las Naciones Unidas, que serán miembros no permanentes del Consejo de Seguridad, prestando especial atención, en primer término, a la contribución de los Miembros de las Naciones Unidas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales y a los demás propósitos de la Organización, como también a una distribución geográfica equitativa.
2. Los miembros no permanentes del Consejo de Seguridad serán elegidos por un período de dos años. Sin embargo, en la primera elección de los miembros no permanentes, tres serán elegidos por un período de un año. Los miembros salientes no serán reelegibles para el período subsiguiente.
3. Cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá un representante.

FUNCIONES Y PODERES:

Artículo 24.

1. A fin de asegurar acción rápida y eficaz por parte de las Naciones Unidas, sus Miembros confieren al Consejo de Seguridad la responsabilidad primordial de mantener la paz y la seguridad internacionales, y reconocen que el Consejo de Seguridad actúa a nombre de ellos al desempeñar las funciones que le impone aquella responsabilidad.
2. En el desempeño de estas funciones, el Consejo de Seguridad procederá de acuerdo con los propósitos y principios de las Naciones Unidas. Los poderes otorgados al Consejo de Seguridad para el desempeño de dichas funciones quedan definidos en los Capítulos VI, VII, VIII y XII.
3. El Consejo de Seguridad presentará a la Asamblea General para su consideración informes anuales y, cuando fuere necesario, informes especiales.

Artículo 25.

Los Miembros de las Naciones Unidas convienen en aceptar y cumplir las decisiones del Consejo de Seguridad de acuerdo con esta Carta.

Artículo 26.

A fin de promover el establecimiento y mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales con la menor desviación posible de los recursos humanos y económicos del mundo hacia los armamentos, el Consejo de Seguridad tendrá a su cargo, con la ayuda del Comité de Estado Mayor a que se refiere el Artículo 47, la elaboración de planes que se someterán a los Miembros de las Naciones Unidas para el establecimiento de un sistema de regulación de los armamentos.

VOTACION:

Artículo 27.

1. Cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá un voto.
2. Las decisiones del Consejo de Seguridad sobre cuestiones de procedimiento serán tomadas por el voto afirmativo de siete miembros.
3. Las decisiones del Consejo de Seguridad sobre todas las demás cuestiones serán tomadas por el voto afirmativo de siete miembros, incluso los votos afirmativos de todos los miembros permanentes; pero en las decisiones tomadas en virtud del Capítulo VI y del párrafo 3 del Artículo 52, la parte en una controversia se abstendrá de votar.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 28.

1. El Consejo de Seguridad será organizado de modo que pueda funcionar continuamente. Con tal fin, cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá en todo momento su representante en la sede de la Organización.

2. El Consejo de Seguridad celebrará reuniones periódicas en las cuales cada uno de sus miembros podrá, si lo desea, hacerse representar por un miembro de su Gobierno o por otro representante especialmente designado.

3. El Consejo de Seguridad podrá celebrar reuniones en cualesquiera lugares, fuera de la sede de la Organización, que juzgue más apropiados para facilitar sus labores.

Artículo 29.

El Consejo de Seguridad podrá establecer los organismos subsidiarios que estime necesarios para el desempeño de sus funciones.

Artículo 30.

El Consejo de Seguridad dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.

Artículo 31.

Cualquier Miembro de las Naciones Unidas que no sea miembro del Consejo de Seguridad podrá participar sin derecho a voto en la discusión de toda cuestión llevada ante el Consejo de Seguridad cuando éste considere que los intereses de ese Miembro están afectados de manera especial.

Artículo 32.

El Miembro de las Naciones Unidas que no tenga asiento en el Consejo de Seguridad o el Estado que no sea Miembro de las Naciones Unidas, si fuere parte en una controversia que esté considerando el Consejo de Seguridad, será invitado a participar sin derecho a voto en las discusiones relativas a dicha controversia. El Consejo de Seguridad establecerá las condiciones que estime justas para la participación de los Estados que no sean Miembros de las Naciones Unidas.

CAPITULO VI

ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS

Artículo 33.

1. Las partes en una controversia cuya continuación sea susceptible de poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales tratarán de buscarle solución, ante todo, mediante la negociación, la investigación, la mediación, la conciliación, el arbitraje, el arreglo judicial, el recurso a organismos o acuerdos regionales u otros medios pacíficos de su elección.

2. El Consejo de Seguridad si lo estimare necesario, instará a las partes a que arreglen sus controversias por dichos medios.

Artículo 34.

El Consejo de Seguridad podrá investigar toda controversia, o toda situación susceptible de conducir a fricción internacional o dar origen a una controversia, a fin de determinar si la prolongación de tal controversia o situación puede poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 35.

1. Todo miembro de las Naciones Unidas podrá llevar cualquiera controversia, o cualquiera situación de la naturaleza expresada en el Artículo 34, a la atención del Consejo de Seguridad o de la Asamblea General.

2. Un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas podrá llevar a la atención del Consejo de Seguridad o de la Asamblea General toda controversia en que sea parte, si acepta de antemano, en lo relativo a la controversia, las obligaciones de arreglo pacífico establecidas en esta Carta.

3. El procedimiento que siga la Asamblea General con respecto a asuntos que le sean presentados de acuerdo con este Artículo quedará sujeto a las disposiciones de los Artículos 11 y 12.

Artículo 36.

1. El Consejo de Seguridad podrá, en cualquier estado en que se encuentre una controversia de la naturaleza de que trata el Artículo 33 o una situación de índole semejante, recomendar los procedimientos o métodos de ajuste que sean apropiados.

2. El Consejo de Seguridad deberá tomar en consideración todo procedimiento que las partes hayan adoptado para el arreglo de la controversia.

3. Al hacer recomendaciones de acuerdo con este Artículo, el Consejo de Seguridad deberá tomar también en consideración que las controversias de orden jurídico, por regla general, deben ser sometidas por las partes a la Corte Internacional de Justicia, de conformidad con las disposiciones del Estatuto de la Corte.

Artículo 37.

1. Si las partes en una controversia de la naturaleza definida en el Artículo 33 no lograren arreglarla por los medios indicados en dicho Artículo, la someterán al Consejo de Seguridad.

2. Si el Consejo de Seguridad estimare que la continuación de la controversia es realmente susceptible de poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, el Consejo decidirá si ha de proceder de conformidad con el Artículo 36 o si ha de recomendar los términos de arreglo que considere apropiados.

Artículo 38.

Sin perjuicio de lo dispuesto en los Artículos 33 a 37, el Consejo de Seguridad podrá, si así lo solicitan todas las partes en una controversia, hacerles recomendaciones a efecto de que se llegue a un arreglo pacífico.

CAPITULO VII

ACCION EN CASO DE AMENAZAS A LA PAZ, QUEBRANTAMIENTOS DE LA PAZ O ACTOS DE AGRESION

Artículo 39.

El Consejo de Seguridad determinará la existencia de toda amenaza a la paz, quebrantamiento de la Paz o acto de agresión y hará recomendaciones o decidirá qué medidas serán tomadas de conformidad con los Artículos 41 y 42 para mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 40.

A fin de evitar que la situación se agrave, el Consejo de Seguridad, antes de hacer las recomendaciones o decidir las medidas de que trata el Artículo 39, podrá instar a las partes interesadas a que cumplan con las medidas provisionales que juzgue necesarias o aconsejables. Dichas medidas provisionales no perjudicarán los derechos, las reclamaciones o la posición de las partes interesadas. El Consejo de Seguridad tomará debida nota del incumplimiento de dichas medidas provisionales.

Artículo 41.

El Consejo de Seguridad podrá decidir qué medidas que no impliquen el uso de la fuerza armada han de emplearse para hacer efectivas sus decisiones, y podrá instar a los Miembros de las Naciones Unidas a que apliquen dichas medidas, que podrán comprender la interrupción total o parcial de las relaciones económicas y de las comunicaciones ferroviarias, marítimas, aéreas, postales, telegráficas, radioeléctricas y otros medios de comunicación, así como la ruptura de relaciones diplomáticas.

Artículo 42.

Si el Consejo de Seguridad estimare que las medidas de que trata el Artículo 41 pueden ser inadecuadas o han demostrado serlo, podrá ejercer, por medio de fuerzas aéreas, navales o terrestres, la acción que sea necesaria para mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales. Tal acción podrá comprender demostraciones, bloqueos y otras operaciones ejecutadas por fuerzas aéreas, navales o terrestres de Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 43.

1. Todos los Miembros de las Naciones Unidas, con el fin de contribuir al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, se comprometen a poner a disposición del Consejo de Seguridad, cuando éste lo solicite, y de conformidad con un convenio especial o con convenios especiales, las fuerzas armadas, la ayuda y las facilidades, incluso el derecho de paso, que sean necesarias para el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales.

2. Dicho convenio o convenios fijarán el número y clase de las fuerzas su grado de preparación y su ubicación general, como también la naturaleza de las facilidades y de la ayuda que habrán de darse.

3. El convenio o convenios serán negociados a iniciativa del Consejo de Seguridad tan pronto como sea posible; serán concertados entre el Consejo de Seguridad y Miembros individuales o entre el Consejo de Seguridad y grupos de Miembros, y estarán sujetos a ratificación por los Estados signatarios de acuerdo con sus respectivos procedimiento constitucionales.

Artículo 44.

Cuando el Consejo de Seguridad haya decidido hacer uso de la fuerza, antes de requerir a un Miembro que no esté representado en él a que provea fuerzas armadas en cumplimiento de las obligaciones contraídas en virtud del Artículo 43, invitará a dicho Miembro, si éste así lo deseare, a participar en las decisiones del Consejo de Seguridad relativas al empleo de contingentes de fuerzas armadas de dicho Miembro.

Artículo 45.

A fin de que la Organización pueda tomar medidas militares urgentes, sus Miembros mantendrán contingentes de fuerzas aéreas nacionales inmediatamente disponibles para la ejecución combinada de una acción coercitiva internacional. La potencia y el grado de preparación de estos contingentes y los planes para su acción combinada serán determinados, dentro de los límites establecidos en el convenio o convenios especiales de que trata el Artículo 43 por el Consejo de Seguridad con la ayuda del Comité de Estado Mayor.

Artículo 46.

Los planes para el empleo de la fuerza armada serán hechos por el Consejo de Seguridad con la ayuda del Comité de Estado Mayor.

Artículo 47.

1. Se establecerá un Comité de Estado Mayor para asesorar y asistir al Consejo de Seguridad en todas las cuestiones relativas a las necesidades militares del Consejo para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, al empleo y comando de las fuerzas puestas a su disposición, a la regulación de los armamentos y al posible desarme.

2. El Comité de Estado Mayor estará integrado por los Jefes de Estado Mayor de los miembros permanentes del Consejo de Seguridad o sus representantes. Todo Miembro de las Naciones Unidas que no esté permanentemente representado en el Comité será invitado por éste a asociarse a sus labores cuando el desempeño eficiente de las funciones del Comité requiera la participación de dicho Miembro.

3. El Comité de Estado Mayor tendrá a su cargo bajo la autoridad del Consejo de Seguridad, la dirección estratégica de todas las fuerzas armadas puestas a disposición del Consejo. Las cuestiones relativas al comando de dichas fuerzas serán resueltas posteriormente.

4. El Comité de Estado Mayor con autorización del Consejo de Seguridad y después de consultar con los organismos regionales apropiados, podrá establecer subcomités regionales.

Artículo 48.

1. La acción requerida para llevar a cabo las decisiones del Consejo de Seguridad para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales será ejercida por todos los Miembros de las Naciones Unidas o por algunos de ellos, según lo determine el Consejo de Seguridad.

2. Dichas decisiones serán llevadas a cabo por los Miembros de las Naciones Unidas directamente y mediante su acción en los organismos internacionales apropiados de que formen parte.

Artículo 49.

Los Miembros de las Naciones Unidas deberán prestarse ayuda mutua para llevar a cabo las medidas dispuestas por el Consejo de Seguridad.

Artículo 50.

Si el Consejo de Seguridad tomare medidas preventivas o coercitivas contra un Estado, cualquier otro Estado, sea o no Miembro de las Naciones Unidas, que confrontare problemas económicos especiales originados por la ejecución de dichas medidas, tendrá el derecho de consultar al Consejo de Seguridad acerca de la solución de esos problemas.

Artículo 51.

Ninguna disposición de esta Carta menoscabará el derecho inmanente de legítima defensa, individual o colectiva, en caso de ataque armado contra un Miembro de las Naciones Unidas, hasta tanto que el Consejo de Seguridad haya tomado las medidas necesarias para mantener la paz y la seguridad internacionales. Las medidas tomadas por los Miembros en ejercicio del derecho de legítima defensa serán comunicadas inmediatamente al Consejo de Seguridad, y no afectarán en manera alguna la autoridad y responsabilidad del Consejo conforme a la presente Carta para ejercer en cualquier momento la acción que estime necesaria con el fin de mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales.

CAPITULO VIII

ACUERDOS REGIONALES

Artículo 52.

1. Ninguna disposición de esta Carta se opone a la existencia de acuerdos u organismos regionales cuyo fin sea entender en los asuntos relativos al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales y susceptibles de acción regional, siempre que dichos acuerdos u organismos, y sus actividades, sean compatibles con los Propósitos y Principios de las Naciones Unidas.
2. Los Miembros de las Naciones Unidas que sean partes en dichos acuerdos o que constituyan dichos organismos, harán todos los esfuerzos posibles para lograr el arreglo pacífico de las controversias de carácter local por medio de tales acuerdos u organismos regionales antes de someterlas al Consejo de Seguridad.
3. El Consejo de Seguridad promoverá el desarrollo del arreglo pacífico de las controversias de carácter local por medio de dichos acuerdos u organismos regionales, procediendo, bien a iniciativa de los Estados interesados, bien a instancia del Consejo de Seguridad.
4. Este Artículo no afecta en manera alguna la aplicación de los Artículos 34 y 35.

Artículo 53.

1. El Consejo de Seguridad utilizará dichos acuerdos u organismos regionales, si a ello hubiere lugar, para aplicar medidas coercitivas bajo su autoridad. Sin embargo, no se aplicarán medidas coercitivas en virtud de acuerdos regionales o por organismos regionales sin autorización del Consejo de Seguridad, salvo que contra Estados enemigos, según se les define en el párrafo 2 de este Artículo, se tomen las medidas dispuestas en virtud del Artículo 107 o en acuerdos regionales dirigidos contra la renovación de una política de agresión de parte de dichos Estados, hasta tanto que a solicitud de los gobiernos interesados quede a cargo de la Organización la responsabilidad de prevenir nuevas agresiones de parte de aquellos Estados.
2. El término "Estados enemigos" empleado en el párrafo 1 de este Artículo se aplica a todo Estado que durante la segunda guerra mundial haya sido enemigo de cualquiera de los signatarios de esta Carta.

Artículo 54.

Se deberá mantener en todo tiempo al Consejo de Seguridad plenamente informado de las actividades emprendidas o proyectadas de conformidad con acuerdos regionales o por organismos regionales con el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales.

CAPITULO IX

COOPERACION INTERNACIONAL ECONOMICA Y SOCIAL

Artículo 55.

Con el propósito de crear las condiciones de estabilidad y bienestar necesarias para las relaciones pacíficas y amistosas entre las naciones, basadas en el respeto al principio de la igualdad de derechos y al de la libre determinación de los pueblos, la Organización promoverá:

a. niveles de vida más elevados, trabajo permanente para todos, y condiciones de progreso y desarrollo económico y social;

b. la solución de problemas internacionales de carácter económico, social y sanitario, y de otros problemas conexos, y la cooperación internacional en el orden cultural y educativo; y

c. el respeto universal a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión, y la efectividad de tales derechos y libertades.

Artículo 56.

Todos los Miembros se comprometen a tomar medidas conjunta o separadamente, en cooperación con la Organización, para la realización de los propósitos consignados en el Artículo 55.

Artículo 57.

1. Los distintos organismos especializados establecidos por acuerdos intergubernamentales, que tengan amplias atribuciones internacionales definidas en sus estatutos, y relativas a materias de carácter económico, social, cultural, educativo, sanitario, y otras conexas, serán vinculados con la Organización de acuerdo con las disposiciones del Artículo 63.
2. Tales organismos especializados así vinculados con la Organización se denominarán en adelante "los organismos especializados".

Artículo 58.

La Organización hará recomendaciones con el objeto de coordinar las normas de acción y las actividades de los organismos especializados.

Artículo 59.

La Organización iniciará, cuando hubiere lugar, negociaciones entre los Estados interesados para crear los nuevos organismos especializados que fueren necesarios para la realización de los propósitos enunciados en el Artículo 55.

Artículo 60.

La responsabilidad por el desempeño de las funciones de la Organización señaladas en este Capítulo corresponderá a la Asamblea General y, bajo la autoridad de ésta, al Consejo Económico y Social, que dispondrá a este efecto de las facultades expresadas en el Capítulo X.

CAPITULO X

EL CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL

COMPOSICION:

Artículo 61.

1. El Consejo Económico y Social estará integrado por dieciocho Miembros de las Naciones Unidas elegidos por la Asamblea General.
2. Salvo lo prescripto en el párrafo 3, seis miembros del Consejo Económico y Social serán elegidos cada año por un período de tres años. Los miembros salientes serán reelegibles para el período subsiguiente.
3. En la primera elección serán designados dieciocho miembros del Consejo Económico y Social. El mandato de seis de los miembros así designados expirará al terminar el primer año, y el de otros seis miembros, una vez transcurridos dos años, conforme a las disposiciones que dicte la Asamblea General.
4. Cada miembro del Consejo Económico y Social tendrá un representante.

FUNCIONES Y PODERES:

Artículo 62.

1. El Consejo Económico y Social podrá hacer o iniciar estudios e informes con respecto a asuntos internacionales de carácter económico, social, cultural, educativo y sanitario, y otros asuntos conexos, y hacer recomendaciones sobre tales asuntos a la Asamblea General, a los Miembros de las Naciones Unidas y a los organismos especializados interesados.
2. El Consejo Económico y Social podrá hacer recomendaciones con el objeto de promover el respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, y la efectividad de tales derechos y libertades.
3. El Consejo Económico y Social podrá formular proyectos de convención con respecto a cuestiones de su competencia para someterlos a la Asamblea General.
4. El Consejo Económico y Social podrá convocar, conforme a las reglas que prescriba la Organización, conferencias internacionales sobre asuntos de su competencia.

Artículo 63.

1. El Consejo Económico y Social podrá concertar con cualquiera de los organismos especializados de que trata el Artículo 57, acuerdos por medio de los cuales se establezcan las condiciones en que dichos organismos habrán de vincularse con la Organización. Tales acuerdos estarán sujetos a la aprobación de la Asamblea General.
2. El Consejo Económico y Social podrá coordinar las actividades de los organismos especializados mediante consultas con ellos y haciéndoles recomendaciones, como también mediante recomendaciones a la Asamblea General y a los Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 64.

1. El Consejo Económico y Social podrá tomar las medidas apropiadas para obtener informes periódicos de los organismos especializados. También podrá hacer arreglos con los Miembros de las Naciones Unidas y con los organismos especializados para obtener informes con respecto a las medidas tomadas para hacer efectivas sus propias recomendaciones y las que haga la Asamblea General acerca de materias de la competencia del Consejo.
2. El Consejo Económico y Social podrá comunicar a la Asamblea General sus observaciones sobre dichos informes.

Artículo 65.

El Consejo Económico y Social podrá suministrar información al Consejo de Seguridad y deberá darle la ayuda que éste le solicite.

Artículo 66.

1. El Consejo Económico y Social desempeñará las funciones que caigan dentro de su competencia en relación con el cumplimiento de las recomendaciones de la Asamblea General.
2. El Consejo Económico y Social podrá prestar, con aprobación de la Asamblea General, los servicios que le soliciten los Miembros de las Naciones Unidas y los organismos especializados.
3. El Consejo Económico y Social desempeñará las demás funciones prescritas en otras partes de esta Carta o que le asignare la Asamblea General.

VOTACION:

Artículo 67.

1. Cada miembro del Consejo Económico y Social tendrá un voto.
2. Las decisiones del Consejo Económico y Social se tomarán por la mayoría de los miembros presentes y votantes.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 68.

El Consejo Económico y Social establecerá comisiones de orden económico y social y para la promoción de los derechos humanos, así como las demás comisiones necesarias para el desempeño de sus funciones.

Artículo 69.

El Consejo Económico y Social invitará a cualquier Miembro de las Naciones Unidas a participar, sin derecho a voto, en sus deliberaciones sobre cualquier asunto de particular interés para dicho Miembro.

Artículo 70.

El Consejo Económico y Social podrá hacer arreglos para que representantes de los organismos especializados participen, sin derecho a voto, en sus deliberaciones y en las de las comisiones que establezca, y para que sus propios representantes participen en las deliberaciones de aquellos organismos.

Artículo 71.

El Consejo Económico y Social podrá hacer arreglos adecuados para celebrar consultas con organizaciones no gubernamentales que se ocupen en asuntos de la competencia del Consejo. Podrán hacerse dichos arreglos con organizaciones internacionales y, si a ello hubiere lugar, con organizaciones nacionales, previa consulta con el respectivo Miembro de las Naciones Unidas.

Artículo 72.

1. El Consejo Económico y Social dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.

2. El Consejo Económico y Social se reunirá cuando sea necesario de acuerdo con su reglamento, el cual incluirá disposiciones para la convocación a sesiones cuando lo solicite una mayoría de sus miembros.

CAPITULO XI

DECLARACION RELATIVA A TERRITORIOS NO AUTONOMOS

Artículo 73.

Los Miembros de las Naciones Unidas que tengan o asuman la responsabilidad de administrar territorios cuyos pueblos no hayan alcanzado todavía la plenitud del gobierno propio reconocen el principio de que los intereses de los habitantes de esos territorios están por encima de todo, aceptan como un encargo sagrado la obligación de promover en todo lo posible, dentro del sistema de paz y de seguridad internacionales establecido por esta Carta, el bienestar de los habitantes de esos territorios, y asimismo se obligan:

a. a asegurar, con el debido respeto a la cultura de los pueblos respectivos, su adelanto político, económico, social y educativo, el justo tratamiento de dichos pueblos y su protección contra todo abuso;
b. a desarrollar el gobierno propio, a tener debidamente en cuenta las aspiraciones políticas de los pueblos, y a ayudarlos en el desenvolvimiento progresivo de sus libres instituciones políticas, de acuerdo con las circunstancias especiales de cada territorio, de sus pueblos y de sus distintos grados de adelanto;
c. a promover la paz y la seguridad internacionales;
d. a promover medidas constructivas de desarrollo, estimular la investigación, y cooperar unos con otros, y, cuando y donde fuere del caso, con organismos internacionales especializados, para conseguir la realización práctica de los propósitos de carácter social, económico y científico expresados en este Artículo; y
e. a transmitir regularmente al Secretario General, a título informativo y dentro de los límites que la seguridad y consideraciones de orden constitucional requieran, la información estadística y de cualquier otra naturaleza técnica que verse sobre las condiciones económicas, sociales y educativas de los territorios por los cuales son respectivamente responsables, que no sean de los territorios a que se refieren los Capítulos XII y XIII de esta Carta.

Artículo 74.

Los Miembros de las Naciones Unidas convienen igualmente en que su política con respecto a los territorios a que se refiere este Capítulo, no menos que con respecto a sus territorios metropolitanos, deberá fundarse en el principio general de la buena vecindad, teniendo debidamente en cuenta los intereses y el bienestar del resto del mundo en cuestiones de carácter social, económico y comercial.

CAPITULO XII

REGIMEN INTERNACIONAL DE ADMINISTRACION FIDUCIARIA

Artículo 75.

La Organización establecerá bajo su autoridad un régimen internacional de administración fiduciaria para la administración y vigilancia de los territorios que puedan colocarse bajo dicho régimen en virtud de acuerdos especiales posteriores. A dichos territorios se les denominará "territorios fideicometidos".

Artículo 76.

Los objetivos básicos del régimen de administración fiduciaria, de acuerdo con los Propósitos de las Naciones Unidas enunciados en el Artículo 1 de esta Carta, serán:

a. fomentar la paz y la seguridad internacionales;
b. promover el adelanto político, económico, social y educativo de los habitantes de los territorios fideicometidos, y su desarrollo progresivo hacia el gobierno propio o la independencia, teniéndose en cuenta las circunstancias particulares de cada territorio y de sus pueblos y los deseos libremente expresados de los pueblos interesados, y según se dispusiere en cada acuerdo sobre administración fiduciaria;
c. promover el respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión, así como el reconocimiento de la interdependencia de los pueblos del mundo; y
d. asegurar tratamiento igual para todos los Miembros de las Naciones Unidas y sus nacionales en materias de carácter social, económico y comercial, así como tratamiento igual para dichos nacionales en la administración de la justicia, sin perjuicio de la realización de los objetivos arriba expuestos y con sujeción a las disposiciones del Artículo 80.

Artículo 77.

1. El régimen de administración fiduciaria se aplicará a los territorios de las siguientes categorías que se colocaren bajo dicho régimen por medio de los correspondientes acuerdos:
a. territorio actualmente bajo mandato;
b. territorios que, como resultado de la segunda guerra mundial, fueren segregados de Estados enemigos; y
c. territorios voluntariamente colocados bajo este régimen por los Estados responsables de su administración.

2. Será objeto de acuerdo posterior el determinar cuáles territorios de las categorías anteriormente mencionadas serán colocados bajo el régimen de administración fiduciaria y en qué condiciones.

Artículo 78.

El régimen de administración fiduciaria no se aplicará a territorios que hayan adquirido la calidad de Miembros de las Naciones Unidas, cuyas relaciones entre sí se basarán en el respeto al principio de la igualdad soberana.

Artículo 79.

Los términos de la administración fiduciaria para cada territorio que haya de colocarse bajo el régimen expresado, y cualquier modificación o reforma, deberán ser acordados por los Estados directamente interesados, incluso la potencia mandataria, en el caso de territorios bajo mandato de un Miembro de las Naciones Unidas, y serán aprobados según se dispone en los artículos 83 y 85.

Artículo 80.

1.— Salvo lo que se conviniere en los acuerdos especiales sobre administración fiduciaria concertados de conformidad con los Artículos 77, 79 y 81 y mediante los cuales se coloque cada territorio bajo el régimen de administración fiduciaria, y hasta tanto se concierten tales acuerdos, ninguna disposición de este Capítulo será interpretada en el sentido de que modifica en manera alguna los derechos de cualesquiera Estados o pueblos, o los términos de los instrumentos internacionales vigentes en que sean partes Miembros de las Naciones Unidas.

2.— El párrafo 1 de este Artículo no será interpretado en el sentido de que da motivo para demorar o diferir la negociación y celebración de acuerdos para aplicar el régimen de administración fiduciaria a territorios bajo mandato y otros territorios, conforme al Artículo 77.

Artículo 81.

El acuerdo sobre administración fiduciaria contendrá en cada caso las condiciones en que se administrará el territorio fideicometido, y designará la autoridad que ha de ejercer la administración. Dicha autoridad, que en lo sucesivo se denominará la "autoridad administradora", podrá ser uno o más Estados o la misma Organización.

Artículo 82.

Podrán designarse en cualquier acuerdo sobre administración fiduciaria, una o varias zonas estratégicas que comprendan parte o la totalidad del territorio fideicometido a que se refiera el acuerdo, sin perjuicio de los acuerdos especiales celebrados con arreglo al Artículo 43.

Artículo 83.

1.— Todas las funciones de las Naciones Unidas relativas a zonas estratégicas, incluso la de aprobar los términos de los acuerdos sobre administración fiduciaria y de las modificaciones o reformas de los mismos, serán ejercidas por el Consejo de Seguridad.

2.— Los objetivos básicos enunciados en el Artículo 76 serán aplicables a la población de cada zona estratégica.

3.— Salvo las disposiciones de los acuerdos sobre administración fiduciaria y sin perjuicio de las exigencias de la seguridad, el Consejo de Seguridad aprovechara la ayuda del Consejo de Administración fiduciaria para desempeñar, en las zonas estratégicas, aquellas funciones de la Organización relativas a materias políticas, económicas, sociales y educativas que correspondan al régimen de administración fiduciaria.

Artículo 84.

La autoridad administradora tendrá el deber de velar por que el territorio fideicometido contribuya al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales. Con tal fin, la autoridad administradora podrá hacer uso de las fuerzas voluntarias, de las facilidades y de la ayuda del citado territorio, a efecto de cumplir con las obligaciones por ella contraídas a este respecto ante el Consejo de Seguridad, como también para la defensa local y el mantenimiento de la ley y del orden dentro del territorio fideicometido.

Artículo 85.

1— Las funciones de la Organización en lo que respecta a los acuerdos sobre administración fiduciaria relativos a todas las zonas no designadas como estratégicas, incluso la de aprobar los términos de los acuerdos y las modificaciones o reformas de los mismos, serán ejercidas por la Asamblea General.

2.— En Consejo de Administración Fiduciaria, bajo la autoridad de la Asamblea General, ayudará a ésta en el desempeño de las funciones aquí enumeradas.

CAPITULO XIII

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION FIDUCIARIA

COMPOSICION:

Artículo 86.

1. El Consejo de Administración Fiduciaria estará integrado por los siguientes Miembros de las Naciones Unidas:
   a. los Miembros que administren territorios fideicometidos;
   b. los miembros mencionados por su nombre en el Artículo 23 que no estén administrando territorios fideicometidos; y
   c. tantos otros Miembros elegidos por períodos de tres años por la Asamblea General cuantos sean necesarios para asegurar que el número total de miembros del Consejo de Administración Fiduciaria se divida por igual entre los Miembros de las Naciones Unidas administradores de tales territorios y los no administradores.
2. Cada miembro del Consejo de Administración Fiduciaria designará a una persona especialmente calificada para que lo represente en el Consejo.

FUNCIONES Y PODERES:

Artículo 87.

En el desempeño de sus funciones, la Asamblea General y, bajo su autoridad, el Consejo de Administración Fiduciaria, podrán:
   a. considerar informes que les haya rendido la autoridad administradora.
   b. aceptar peticiones y examinarlas en consulta con la autoridad administradora;
   c. disponer visitas periódicas a los territorios fideicometidos en fechas convenidas con la autoridad administradora; y
   d. tomar estas y otras medidas de conformidad con los términos de los acuerdos sobre administración fiduciaria.

Artículo 88.

El Consejo de Administración Fiduciaria formulará un cuestionario sobre el adelanto político, económico, social y educativo de los habitantes de cada territorio fideicometido; y la autoridad administradora de cada territorio fideicometido dentro de la competencia de la Asamblea General, rendirá a ésta un informe anual sobre la base de dicho cuestionario.

VOTACION:

Artículo 89.

1. Cada miembro del Consejo de Administración Fiduciaria tendrá un voto.
2. Las decisiones del Consejo de Administración Fiduciaria serán tomadas por el voto de la mayoría de los miembros presentes y votantes.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 90.

1. El Consejo de Administración Fiduciaria dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.
2. El Consejo de Administración Fiduciaria se reunirá cuando sea necesario, según su reglamento. Este contendrá disposiciones sobre convocación del Consejo a solicitud de la mayoría de sus miembros.

Artículo 91.

El Consejo de Administración Fiduciaria, cuando lo estime conveniente, se valdrá de la ayuda del Consejo Económico y Social y de la de los organismos especializados con respecto a los asuntos de la respectiva competencia de los mismos.

CAPITULO XIV

LA CORTE INTERNACIONAL DE JUSTICIA

Artículo 92.

La Corte Internacional de Justicia será el órgano judicial principal de las Naciones Unidas; funcionará de conformidad con el Estatuto anexo, que está basado en el de la Corte Permanente de Justicia Internacional, y que forma parte integrante de esta Carta.

Artículo 93.

1. Todos los miembros de las Naciones Unidas son ipso facto parte en el Estatuto de la Corte Internacional de Justicia.
2. Un Estado que no sea miembro de las Naciones Unidas podrá llegar a ser parte en el Estatuto de la Corte Internacional de Justicia de acuerdo con las condiciones que determine en cada caso la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

Artículo 94.

1. Cada Miembro de las Naciones Unidas se compromete a cumplir la decisión de la Corte Internacional de Justicia en todo litigio en que sea parte.
2. Si una de las partes en un litigio dejare de cumplir las obligaciones que le imponga un fallo de la Corte, la otra parte podrá recurrir al Consejo de Seguridad, el cual podrá, si lo cree necesario, hacer recomendaciones o dictar medidas con el objeto de que se lleve a efecto la ejecución del fallo.

Artículo 95.

Ninguna de las disposiciones de esta Carta impedirá a los Miembros de las Naciones Unidas encomendar la solución de sus diferencias a otros tribunales en virtud de acuerdos ya existentes o que puedan concertarse en el futuro.

Artículo 96.

1. La Asamblea General o el Consejo de Seguridad podrán solicitar de la Corte Internacional de Justicia que emita una opinión consultiva sobre cualquier cuestión jurídica.
2. Los otros órganos de las Naciones Unidas y los organismos especializados que en cualquier momento sean autorizados para ello por la Asamblea General, podrán igualmente solicitar de la Corte opiniones consultivas sobre cuestiones jurídicas que surjan dentro de la esfera de sus actividades.

CAPITULO XV

LA SECRETARIA

Artículo 97.

La Secretaría se compondrá de un Secretario General y del personal que requiera la Organización. El Secretario General será nombrado por la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad. El Secretario General será el más alto funcionario administrativo de la Organización.

Artículo 98.

El Secretario General actuará como tal en todas las sesiones de la Asamblea General, del Consejo de Seguridad, del Consejo Económico y Social y del Consejo de Administración Fiduciaria, y desempeñará las demás funciones que le encomienden dichos órganos. El Secretario General rendirá a la Asamblea General un informe anual sobre las actividades de la Organización.

Artículo 99.

El Secretario General podrá llamar la atención del Consejo de Seguridad hacia cualquier asunto que en su opinión pueda poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 100.

1. En el cumplimiento de sus deberes, el Secretario General y el personal de la Secretaría no solicitarán ni recibirán instrucciones de ningún gobierno ni de ninguna autoridad ajena a la Organización, y se abstendrán de actuar en forma alguna que sea incompatible con su condición de funcionarios internacionales responsables únicamente ante la Organización.
2. Cada uno de los Miembros de las Naciones Unidas se compromete a respetar el carácter exclusivamente internacional de las funciones del Secretario General y del personal de la Secretaría, y a no tratar de influir sobre ellos en el desempeño de sus funciones.

Artículo 101.

1. El personal de la Secretaría será nombrado por el Secretario General de acuerdo con las reglas establecidas por la Asamblea General.

2. Se asignará permanentemente personal adecuado al Consejo Económico y Social, al Consejo de Administración Fiduciaria y, según se requiera, a otros órganos de las Naciones Unidas. Este personal formará parte de la Secretaría.

3. La consideración primordial que se tendrá en cuenta al nombrar el personal de la Secretaría y al determinar las condiciones del servicio, es la necesidad de asegurar el más alto grado de eficiencia, competencia e integridad. Se dará debida consideración también a la importancia de contratar el personal en forma de que haya la más amplia representación geográfica posible.

CAPITULO XVI.

DISPOSICIONES VARIAS

Artículo 102.

1. Todo tratado y todo acuerdo internacional concertados por cualesquiera Miembros de las Naciones Unidas después de entrar en vigor esta Carta, serán registrados en la Secretaría y publicados por ésta a la mayor brevedad posible.
2. Ninguna de las partes en un tratado o acuerdo internacional que no haya sido registrado conforme a las disposiciones del párrafo 1 de este Artículo podrá invocar dicho tratado o acuerdo ante órgano alguno de las Naciones Unidas.

Artículo 103.

En caso de conflicto entre las obligaciones contraídas por los Miembros de las Naciones Unidas en virtud de la presente Carta y sus obligaciones contraídas en virtud de cualquier otro convenio internacional, prevalecerán las obligaciones impuestas por la presente Carta.

Artículo 104.

La Organización gozará, en el territorio de cada uno de sus Miembros, de la capacidad jurídica que sea necesaria para el ejercicio de sus funciones y la realización de sus propósitos.

Artículo 105.

1. La Organización gozará, en el territorio de cada uno de sus Miembros, de los privilegios e inmunidades necesarios para la realización de sus propósitos.
2. Los representantes de los Miembros de la Organización y los funcionarios de ésta, gozarán asimismo de los privilegios e inmunidades necesarios para desempeñar con independencia sus funciones en relación con la Organización.

3. La Asamblea General podrá hacer recomendaciones con el objeto de determinar los pormenores de la aplicación de los párrafos 1 y 2 de este Artículo, o proponer convenciones a los Miembros de las Naciones Unidas con el mismo objeto.

CAPITULO XVII

ACUERDOS TRANSITORIOS SOBRE SEGURIDAD

Artículo 106.

Mientras entran en vigor los convenios especiales previstos en el Artículo 43 que a juicio del Consejo de Seguridad lo capaciten para ejercer las atribuciones a que se refiere el Artículo 42, las partes en la Declaración de las Cuatro Potencias firmada en Moscú el 30 de octubre de 1943, y Francia, deberán, conforme a las disposiciones del párrafo 5 de esa Declaración, celebrar consultas entre sí, y cuando a ello hubiere lugar, con otros miembros de la Organización, a fin de acordar en nombre de ésta la acción conjunta que fuere necesaria para mantener la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 107.

Ninguna de las disposiciones de esta Carta invalidará o impedirá cualquier acción ejercida o autorizada como resultado de la segunda guerra mundial con respecto a un Estado enemigo de cualquiera de los signatarios de esta Carta durante la citada guerra, por los gobiernos responsables de dicha acción.

CAPITULO XVIII

REFORMAS

Artículo 108.

Las reformas a la presente Carta entrarán en vigor para todos los Miembros de las Naciones Unidas cuando hayan sido adoptadas por el voto de las dos terceras partes de los miembros de la Asamblea General y ratificadas, de conformidad con sus respectivos procedimientos constitucionales, por las dos terceras partes de los Miembros de las Naciones Unidas, incluyendo a todos los miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

Artículo 109.

1. Se podrá celebrar una Conferencia General de los Miembros de las Naciones Unidas con el propósito de revisar esta Carta, en la fecha y lugar que se determinen por el voto de las dos terceras partes de los miembros de la Asamblea General y por el voto de cualesquiera siete miembros del Consejo de Seguridad. Cada Miembro de las Naciones Unidas tendrá un voto en la Conferencia.
2. Toda modificación de esta Carta recomendada por el voto de las dos terceras partes de la Conferencia entrará en vigor al ser ratificada de acuerdo con sus respectivos procedimientos constitucionales por las dos terceras partes de los Miembros de las Naciones Unidas, incluyendo a todos los miembros permanentes del Consejo de Seguridad.
3. Si no se hubiere celebrado tal Conferencia antes de la décima reunión anual de la Asamblea General después de entrar en vigor esta Carta, la proposición de convocar tal Conferencia será puesta en la agenda de dicha reunión de la Asamblea General y la Conferencia será celebrada si así lo decidieren la mayoría de los miembros de la Asamblea General y siete miembros cualesquiera del Consejo de Seguridad.

CAPITULO XIX

RATIFICACION Y FIRMA

Artículo 110.

1. La presente Carta será ratificada por los Estados signatarios de acuerdo con sus respectivos procedimientos constitucionales.
2. Las ratificaciones serán entregadas para su depósito al Gobierno de los Estados Unidos de América, el cual notificará cada depósito a todos los Estados signatarios así como al Secretario General de la Organización cuando haya sido designado.
3. La presente Carta entrará en vigor tan pronto como hayan sido depositadas las ratificaciones de la República de China, Francia, la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, el Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte y los Estados Unidos de América, y por la mayoría de los demás Estados signatarios. Acto seguido se dejará constancia de las ratificaciones depositadas en un protocolo que extenderá el Gobierno de los Estados Unidos de América, y del cual transmitirá copias a todos los Estados signatarios.
4. Los Estados signatarios de esta Carta que la ratifiquen después que haya entrado en vigor adquirirán la calidad de miembros originarios de las Naciones Unidas en la fecha del depósito de sus respectivas ratificaciones.

Artículo 111.

La presente Carta, cuyos textos en chino, francés, ruso, inglés y español son igualmente auténticos, será depositada en los archivos del Gobierno de los Estados Unidos de América. Dicho Gobierno enviará copias debidamente certificadas de la misma a los Gobiernos de los demás Estados signatarios.

EN FE DE LO CUAL los Representantes de los Gobiernos de las Naciones Unidas han suscrito esta Carta.

FIRMADA en la ciudad de San Francisco, a los veintiseis días del mes de junio de mil novecientos cuarenta y cinco.

ESTADOS SIGNATARIOS: Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas - Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte - Estados Unidos de América - Francia - Argentina - Australia - Reino de Bélgica - Bolivia - Brasil - República Socialista Soviética Bielorrusa - Canadá - Chile - Colombia - Costa Rica - Cuba - Checoeslovaquia - Dinamarca - República Dominicana - Ecuador - Egipto - El Salvador - Etiopía - Grecia - Guatemala - Haití - Honduras - India - Irán-Irak - El Líbano - Liberia - Gran Ducado de Luxemburgo - México - Reino de Holanda - Nueva Zelandia - Nicaragua - Reino de Noruega - Panamá - Paraguay - Perú - Mancomunidad de Filipinas - (Lugar reservado para Polonia) - Arabia Saudita - Siria - Turquía - República Socialista Soviética Ucraniana - Unión Sudafricana - Uruguay - Venezuela - Yugoslavia.

ESTATUTO DE LA CORTE INTERNACIONAL DE JUSTICIA

Artículo 1.

La corte internacional de Justicia establecida por la Carta de las Naciones Unidas como órgano judicial principal de las Naciones Unidas, quedará constituída y funcionará conforme a las disposiciones del presente Estatuto.

CAPITULO I

ORGANIZACION DE LA CORTE

Artículo 2.

La Corte será un cuerpo de magistrados independientes elegidos, sin tener en cuenta su nacionalidad, de entre personas que gocen de alta consideración moral y que reúnan las condiciones requeridas para el ejercicio de las más altas funciones judiciales en sus respectivos países, o que sean jurisconsultos de reconocida competencia en materia de derecho internacional.

Artículo 3.

1. La Corte se compondrá de quince miembros, de los cuales no podrá haber dos que sean nacionales del mismo Estado.
2. Toda persona que para ser elegida miembro de la Corte pudiera ser tenida por nacional de más de un Estado, será considerada nacional del Estado donde ejerza ordinariamente sus derechos civiles y políticos.

Artículo 4.

1. Los miembros de la Corte serán elegidos por la Asamblea General y el Consejo de Seguridad de una nómina de candidatos propuestos por los grupos nacionales de la Corte Permanente de Arbitraje, de conformidad con las disposiciones siguientes.

2. En el caso de los Miembros de las Naciones Unidas que no estén representados en la Corte Permanente de Arbitraje, los candidatos serán propuestos por grupos nacionales que designen a este efecto sus respectivos gobiernos, en condiciones iguales a las estipuladas para los miembros de la Corte Permanente de Arbitraje por el Artículo 44 de la Convención de La Haya de 1907 sobre arreglo pacífico de las controversias internacionales.
3. A falta de acuerdo especial, la Asamblea General fijará, previa recomendación del Consejo de Seguridad, las condiciones en que pueda participar en la elección de los miembros de la Corte un Estado que sea parte en el presente Estatuto sin ser Miembro de las Naciones Unidas.

Artículo 5.

1. Por lo menos tres meses antes de la fecha de la elección, el Secretario General de las Naciones Unidas invitará por escrito a los miembros de la Corte Permanente de Arbitraje pertenecientes a los Estados partes en este Estatuto y a los miembros de los grupos nacionales designados según el párrafo 2 del Artículo 4 a que, dentro de un plazo determinado y por grupos nacionales, propongan como candidatos a personas que estén en condiciones de desempeñar las funciones de miembro de la Corte.
2. Ningún grupo podrá proponer más de cuatro candidatos, de los cuales no más de dos serán de su misma nacionalidad. El número de candidatos propuestos por un grupo no será, en ningún caso, mayor que el doble del número de plazas por llenar.

Artículo 6.

Antes de proponer estos candidatos, se recomienda a cada grupo nacional que consulte con su más alto tribunal de justicia, sus facultades y escuelas de derecho, sus academias nacionales y las secciones nacionales de academias internacionales dedicadas al estudio del derecho.

Artículo 7.

1. El Secretario General de las Naciones Unidas preparará una lista por orden alfabético de todas las personas así designadas. Salvo lo que se dispone en el párrafo 2 del Artículo 12, únicamente esas personas serán elegibles.
2. El Secretario General presentará esta lista a la Asamblea General y al Consejo de Seguridad.

Artículo 8.

La Asamblea General y el Consejo de Seguridad procederán independientemente a la elección de los miembros de la Corte.

Artículo 9.

En toda elección, los electores tendrán en cuenta no sólo que las personas que hayan de elegirse reúnan individualmente las condiciones requeridas, sino también que en el conjunto estén representadas las grandes civilizaciones y los principales sistemas jurídicos del mundo.

Artículo 10.

1. Se considerarán electos los candidatos que obtengan una mayoría absoluta de votos en la Asamblea General y en el Consejo de Seguridad.

2. En las votaciones del Consejo de Seguridad, sean para elegir magistrados o para designar los miembros de la comisión prevista en el Artículo 12, no habrá distinción alguna entre miembros permanentes y miembros no permanentes del Consejo de Seguridad.

3. En el caso de que más de un nacional del mismo Estado obtenga una mayoría absoluta de votos tanto en la Asamblea General como en el Consejo de Seguridad, se considerará electo el de mayor edad.

Artículo 11.

Si después de la primera sesión celebrada para las elecciones quedan todavía una o más plazas por llenar, se celebrará una segunda sesión y, si necesario fuere, una tercera.

Artículo 12.

1. Si después de la tercera sesión para elecciones quedan todavía una o más plazas por llenar, se podrá constituir en cualquier momento, a petición de la Asamblea General o del Consejo de Seguridad, una comisión conjunta compuesta de seis miembros, tres nombrados por la Asamblea General y tres por el Consejo de Seguridad, con el objeto de escoger, por mayoría absoluta de votos, un nombre para cada plaza aún vacante, a fin de someterlo a la aprobación respectiva de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad.

2. Si la comisión conjunta acordare unánimemente proponer a una persona que satisfaga las condiciones requeridas, podrá incluirla en su lista aunque esa persona no figure en la lista de candidatos a que se refiere el Artículo 7.

3. Si la comisión conjunta llegare a la conclusión de que no logrará asegurar la elección, los miembros de la Corte ya electos llenarán las plazas vacantes dentro del término que fije el Consejo de Seguridad, escogiendo a candidatos que hayan recibido votos en la Asamblea General o en el Consejo de Seguridad.

4. En caso de empate en la votación, el magistrado de mayor edad decidirá con su voto.

Artículo 13.

1. Los miembros de la Corte desempeñarán sus cargos por nueve años, y podrán ser reelectos. Sin embargo, el período de cinco de los magistrados electos en la primera elección expirará a los tres años, y el período de otros cinco magistrados expirará a los seis años.

2. Los magistrados cuyos períodos hayan de expirar al cumplirse los mencionados períodos iniciales de tres y de seis años, serán designados mediante sorteo que efectuará el Secretario General de las Naciones Unidas inmediatamente después de terminada la primera elección.

3. Los miembros de la Corte continuarán desempeñando las funciones de sus cargos hasta que tomen posesión sus sucesores. Después de reemplazados, continuarán conociendo de los casos que hubieren iniciado, hasta su terminación.

4. Si renunciare un miembro de la Corte, dirigirá la renuncia al Presidente de la Corte, quien la transmitirá al Secretario General de las Naciones Unidas. Esta última notificación determinará la vacante del cargo.

Artículo 14

Las vacantes se llenarán por el mismo procedimiento seguido en la primera elección, con arreglo a la disposición siguiente: dentro de un mes de ocurrida la vacante, el Secretario General de las Naciones Unidas extenderá las invitaciones que dispone el Artículo 5, y el Consejo de Seguridad fijará la fecha de la elección.

Artículo 15.

Todo miembro de la Corte electo para reemplazar a otro que no hubiere terminado su período desempeñará el cargo por el resto del período de su predecesor.

Artículo 16.

1. Ningún miembro de la Corte podrá ejercer función política o administrativa alguna, ni dedicarse a ninguna otra ocupación de carácter profesional.

2. En caso de duda, la Corte decidirá.

Artículo 17.

1. Los miembros de la Corte no podrán ejercer funciones de agente, consejero o abogado en ningún asunto.

2. No podrán tampoco participar en la decisión de ningún asunto en que hayan intervenido anteriormente como agentes, consejeros o abogados de cualquiera de las partes, o como miembros de un tribunal nacional o internacional o de una comisión investigadora, o en cualquier otra calidad.

3. En caso de duda, la Corte decidirá.

Artículo 18.

1. No será separado del cargo ningún miembro de la Corte a menos que, a juicio unánime de los demás miembros, haya dejado de satisfacer las condiciones requeridas.

2. El Secretario de la Corte comunicará oficialmente lo anterior al Secretario General de las Naciones Unidas.

3. Esta comunicación determinará la vacante del cargo.

Artículo 19.

En el ejercicio de las funciones del cargo, los miembros de la Corte gozarán de privilegios e inmunidades diplomáticos.

Artículo 20.

Antes de asumir las obligaciones del cargo, cada miembro de la Corte declarará solemnemente, en sesión pública, que ejercerá sus atribuciones con toda imparcialidad y conciencia.

Artículo 21.

1. La Corte elegirá por tres años a su Presidente y Vicepresidente; éstos podrán ser reelectos.

2. La Corte nombrará su Secretario y podrá disponer el nombramiento de los demás funcionarios que fueren menester.

Artículo 22.

1. La sede de la Corte será La Haya. La Corte podrá, sin embargo, reunirse y funcionar en cualquier otro lugar cuando lo considere conveniente.

2. El Presidente y el Secretario residirán en la sede de la Corte.

Artículo 23.

1. La Corte funcionará permanentemente, excepto durante las vacaciones judiciales, cuyas fechas y duración fijará la misma Corte.

2. Los miembros de la Corte tienen derecho a usar de licencias periódicas, cuyas fechas y duración fijará la misma Corte, teniendo en cuenta la distancia de La Haya al domicilio de cada magistrado.

3. Los miembros de la Corte tienen la obligación de estar en todo momento a disposición de la misma, salvo que estén en uso de licencia o impedidos de asistir por enfermedad o por razones graves debidamente explicadas al Presidente.

Artículo 24.

1. Si por alguna razón especial uno de los miembros de la Corte considerare que no debe participar en la decisión de determinado asunto, lo hará saber así al Presidente.

2. Si el Presidente considerare que uno de los miembros de la Corte no debe conocer de determinado asunto por alguna razón especial, así se lo hará saber.

3. Si en uno de estos casos el miembro de la Corte y el Presidente estuvieren en desacuerdo, la cuestión será resuelta por la Corte.

Artículo 25.

1. Salvo lo que expresamente disponga en contrario este Estatuto, la Corte ejercerá sus funciones en sesión plenaria.

2. El Reglamento de la Corte podrá disponer que, según las circunstancias y por turno, se permita a uno o más magistrados no asistir a las sesiones, a condición de que no se reduzca a menos de once el número de magistrados disponibles para constituir la Corte.

3. Bastará un quórum de nueve magistrados para constituir la Corte.

Artículo 26.

1. Cada vez que sea necesario, la Corte podrá constituir una o más Salas compuestas de tres o más magistrados, según lo disponga la propia Corte, para conocer de determinadas categorías de negocios, como los litigios de trabajo y los relativos al tránsito y las comunicaciones.

2. La Corte podrá constituir en cualquier tiempo una Sala para conocer de un negocio determinado. La Corte fijará, con la aprobación de las partes, el número de magistrados de que se compondrá dicha Sala.

3. Si las partes lo solicitaren, las Salas de que trata este Artículo oirán y fallarán los casos.

Artículo 27.

Se considerará dictada por la Corte la sentencia que dicte cualquiera de las Salas de que tratan los Artículos 26 y 29.

Artículo 28.

Las Salas de que tratan los Artículos 26 y 29 podrán reunirse y funcionar, con el consentimiento de las partes, en cualquier lugar que no sea La Haya.

Artículo 29.

Con el fin de facilitar el pronto despacho de los asuntos, la Corte constituirá anualmente una Sala de cinco magistrados que, a petición de las partes, podrá oír y fallar casos sumariamente. Se designarán además dos magistrados para reemplazar a los que no pudieren actuar.

Artículo 30.

1. La Corte formulará un reglamento mediante el cual determinará la manera de ejercer sus funciones. Establecerá, en particular, sus reglas de procedimiento.

2. El Reglamento de la Corte podrá disponer que haya asesores con asiento en la Corte o en cualquiera de sus Salas, pero sin derecho a voto.

Artículo 31.

1. Los magistrados de la misma nacionalidad de cada una de las partes litigantes conservarán su derecho a participar en la vista del negocio de que conoce la Corte.

2. Si la Corte incluyere entre los magistrados del conocimiento uno de la nacionalidad de una de las partes, cualquier otra parte podrá designar a una persona de su elección para que tome asiento en calidad de magistrado. Esa persona deberá escogerse preferiblemente de entre las que hayan sido propuestas como candidatos de acuerdo con los Artículos 4 y 5.

3. Si la Corte no incluyere entre los magistrados del conocimiento ningún magistrado de la nacionalidad de las partes, cada una de éstas podrá designar uno de acuerdo con el párrafo 2 de este artículo.

4. Las disposiciones de este Artículo se aplicarán a los casos de que tratan los artículos 26 y 29. En tales casos, el Presidente pedirá a uno de los miembros de la Corte que constituyen la Sala, o a dos de ellos, si fuere necesario, que cedan sus puestos a los miembros de la Corte que sean de la nacionalidad de las partes interesadas, y si no los hubiere, o si estuvieren impedidos, a los magistrados especialmente designados por las partes.

5. Si varias partes tuvieren un mismo interés, se contarán como una sola parte para los fines de las disposiciones precedentes. En caso de duda, la Corte decidirá.

6. Los magistrados designados según se dispone en los párrafos 2, 3 y 4 del presente Artículo, deberán tener las condiciones requeridas por los Artículos 2, 17 (párrafo 2), 20 y 24 del presente Estatuto, y participarán en las decisiones de la Corte en términos de absoluta igualdad con sus colegas.

Artículo 32.

1. Cada miembro de la Corte percibirá un sueldo anual.

2. El Presidente percibirá un estipendio anual especial.

3. El Vicepresidente percibirá un estipendio especial por cada día que desempeñe las funciones de Presidente.

4. Los magistrados designados de acuerdo con el Artículo 31, que no sean miembros de la Corte, percibirán remuneración por cada día que desempeñen las funciones del cargo.

5. Los sueldos, estipendios y remuneraciones serán fijados por la Asamblea General, y no podrán ser disminuídos durante el período del cargo.

6. El sueldo del Secretario será fijado por la Asamblea General a propuesta de la Corte.

7. La Asamblea General fijará por reglamento las condiciones para conceder pensiones de retiro a los miembros de la Corte y al Secretario, como también las que rijan el reembolso de gastos de viaje a los miembros de la Corte y al Secretario.

8. Los sueldos, estipendios y remuneraciones arriba mencionados estarán exentos de toda clase de impuestos.

Artículo 33.

Los gastos de la Corte serán sufragados por las Naciones Unidas de la manera que determine la Asamblea General.

CAPITULO II

COMPETENCIA DE LA CORTE

Artículo 34.

1. Sólo los Estados podrán ser partes en casos ante la Corte.
2. Sujeta a su propio Reglamento y de conformidad con el mismo, la Corte podrá solicitar de organizaciones internacionales públicas información relativa a casos que se litiguen ante la Corte, y recibirá la información que dichas organizaciones envíen a iniciativa propia.
3. Cuando en un caso que se litigue ante la Corte se discuta la interpretación del instrumento constitutivo de una organización internacional pública, o de una convención internacional concertada en virtud del mismo, el Secretario lo comunicará a la respectiva organización internacional pública y le enviará copias de todo el expediente.

Artículo 35.

1. La Corte estará abierta a los Estados partes en este Estatuto.
2. Las condiciones bajo las cuales la Corte estará abierta a otros Estados serán fijadas por el Consejo de Seguridad con sujeción a las disposiciones especiales de los tratados vigentes, pero tales condiciones no podrán en manera alguna colocar a las partes en situación de desigualdad ante la Corte.
3. Cuando un Estado que no es miembro de las Naciones Unidas sea parte en un negocio, la Corte fijará la cantidad con que dicha parte debe contribuir a los gastos de la Corte. Esta disposición no es aplicable cuando dicho Estado contribuye a los gastos de la Corte.

Artículo 36.

1. La competencia de la Corte se extiende a todos los litigios que las partes le sometan y a todos los asuntos especialmente previstos en la Carta de las Naciones Unidas o en los tratados y convenciones vigentes.
2. Los Estados partes en el presente Estatuto podrán declarar en cualquier momento que reconocen como obligatoria ipso facto y sin convenio especial, respecto a cualquier otro Estado que acepte la misma obligación, la jurisdicción de la Corte en todas las controversias de orden jurídico que versen sobre:
   a. la interpretación de un tratado;
   b. cualquier cuestión de derecho internacional;
   c. la existencia de todo hecho que, si fuere establecido, constituiría violación de una obligación internacional;
   d. la naturaleza o extensión de la reparación que ha de hacerse por el quebrantamiento de una obligación internacional.
3. La declaración a que se refiere este Artículo podrá hacerse incondicionalmente o bajo condición de reciprocidad por parte de varios o determinados Estados, o por determinado tiempo.
4. Estas declaraciones serán remitidas para su depósito al Secretario General de las Naciones Unidas, quien transmitirá copias de ellas a las partes en este Estatuto y al Secretario de la Corte.
5. Las declaraciones hechas de acuerdo con el Artículo 36 del Estatuto de la Corte Permanente de Justicia Internacional que estén aún vigentes, serán consideradas, respecto de las partes en el presente Estatuto, como aceptación de la jurisdicción obligatoria de la Corte Internacional de Justicia por el período que aun les quede de vigencia y conforme a los términos de dichas declaraciones.
6. En caso de disputa en cuanto a si la Corte tiene o no jurisdicción, la Corte decidirá.

Artículo 37.

Cuando un tratado o convención vigente disponga que un asunto sea sometido a una jurisdicción que debía instituir la Sociedad de las Naciones, o a la Corte Permanente de Justicia Internacional, dicho asunto, por lo que respecta a las partes en este Estatuto, será sometido a la Corte Internacional de Justicia.

Artículo 38.

1. La Corte, cuya función es decidir conforme al derecho internacional las controversias que le sean sometidas, deberá aplicar:
   a. las convenciones internacionales, sean generales o particulares, que establecen reglas expresamente reconocidas por los Estados litigantes;
   b. la costumbre internacional como prueba de una práctica generalmente aceptada como derecho;
   c. los principios generales de derecho reconocidos por las naciones civilizadas;
   d. las decisiones judiciales y las doctrinas de los publicistas de mayor competencia de las distintas naciones, como medio auxiliar para la determinación de las reglas de derecho, sin perjuicio de lo dispuesto en el Artículo 59.
2. La presente disposición no restringe la facultad de la Corte para decidir un litigio ex aequo et bono, si las partes así lo convinieren.

CAPITULO III

PROCEDIMIENTO

Artículo 39.

1. Los idiomas oficiales de la Corte serán el francés y el inglés. Si las partes acordaren que el procedimiento se siga en francés, la sentencia se pronunciará en este idioma. Si acordaren que el procedimiento se siga en inglés, en este idioma se pronunciará la sentencia.
2. A falta de acuerdo respecto del idioma que ha de usarse, cada parte podrá presentar sus alegatos en el que prefiera, y la Corte dictará la sentencia en francés y en inglés. En tal caso, la Corte determinará al mismo tiempo cuál de los dos textos hará fe.
3. Si lo solicitare una de las partes, la Corte la autorizará para usar cualquier idioma que no sea ni el francés ni el inglés.

Artículo 40.

1. Los negocios serán incoados ante la Corte, según el caso, mediante notificación del compromiso o mediante solicitud escrita dirigida al Secretario. En ambos casos se indicarán el objeto de la controversia y las partes.
2. El Secretario comunicará inmediatamente la solicitud a todos los interesados.
3. El Secretario notificará también a los Miembros de las Naciones Unidas por conducto del Secretario General, así como a los otros Estados con derecho a comparecer ante la Corte.

Artículo 41.

1. La Corte tendrá facultad para indicar, si considera que las circunstancias así lo exigen, las medidas provisionales que deban tomarse para resguardar los derechos de cada una de las partes.
2. Mientras se pronuncia el fallo, se notificarán inmediatamente a las partes y al Consejo de Seguridad las medidas indicadas.

Artículo 42.

1. Las partes estarán representadas por agentes.
2. Podrán tener ante la Corte consejeros o abogados.
3. Los agentes, los consejeros y los abogados de las partes ante la Corte gozarán de los privilegios e inmunidades necesarios para el libre desempeño de sus funciones.

Artículo 43.

1. El procedimiento tendrá dos fases: una escrita y otra oral.
2. El procedimiento escrito comprenderá la comunicación, a la Corte y a las partes, de memorias, contramemorias y, si necesario fuere, de réplicas, así como de toda pieza o documento en apoyo de las mismas.
3. La comunicación se hará por conducto del Secretario, en el orden y dentro de los términos fijados por la Corte.
4. Todo documento presentado por una de las partes será comunicado a la otra mediante copia certificada.
5. El procedimiento oral consistirá en la audiencia que la Corte otorgue a testigos, peritos, agentes, consejeros y abogados.

Artículo 44.

1. Para toda notificación que deba hacerse a personas que no sean los agentes, consejeros o abogados, la Corte se dirigirá directamente al gobierno del Estado en cuyo territorio deba diligenciarse.
2. Se seguirá el mismo procedimiento cuando se trate de obtener pruebas en el lugar de los hechos.

Artículo 45.

El Presidente dirigirá las vistas de la Corte y, en su ausencia, el Vicepresidente; y si ninguno de ellos pudiere hacerlo, presidirá el más antiguo de los magistrados presentes.

Artículo 46.

Las vistas de la Corte serán públicas, salvo lo que disponga la propia Corte en contrario, o que las partes pidan que no se admita al público.

Artículo 47.

1. De cada vista se levantará un acta que firmarán el Secretario y el Presidente.
2. Esta acta será la única auténtica.

Artículo 48.

La Corte dictará las providencias necesarias para el curso del proceso, decidirá la forma y términos a que cada parte debe ajustar sus alegatos, y adoptará las medidas necesarias para la práctica de pruebas.

Artículo 49.

Aun antes de empezar una vista, la Corte puede pedir a los agentes que produzcan cualquier documento o den cualesquiera explicaciones. Si se negaren a hacerlo, se dejará constancia formal del hecho.

Artículo 50.

La Corte podrá, en cualquier momento, comisionar a cualquier individuo, entidad, negociado, comisión u otro organismo que ella escoja, para que haga una investigación o emita un dictamen pericial.

Artículo 51.

Las preguntas pertinentes que se hagan a testigos y peritos en el curso de una vista, estarán sujetas a las condiciones que fije la Corte en las reglas de procedimiento de que trata el Artículo 30.

Artículo 52.

Una vez recibidas las pruebas dentro del término fijado, la Corte podrá negarse a aceptar toda prueba adicional, oral o escrita, que una de las partes deseare presentar, salvo que la otra dé su consentimiento.

Artículo 53.

1. Cuando una de las partes no comparezca ante la Corte, o se abstenga de defender su caso, la otra parte podrá pedir a la Corte que decida a su favor.
2. Antes de dictar su decisión, la Corte deberá asegurarse no sólo de que tiene competencia conforme a las disposiciones de los Artículos 36 y 37, sino también de que la demanda está bien fundada en cuanto a los hechos y al derecho.

Artículo 54.

1. Cuando los agentes, consejeros y abogados, conforme a lo proveído por la Corte, hayan completado la presentación de su caso, el Presidente declarará terminada la vista.
2. La Corte se retirará a deliberar.
3. Las deliberaciones de la Corte se celebrarán en privado y permanecerán secretas.

Artículo 55.

1. Todas las decisiones de la Corte se tomarán por mayoría de votos de los magistrados presentes.
2. En caso de empate, decidirá el voto del Presidente o del magistrado que lo reemplace.

Artículo 56.

1. El fallo será motivado.
2. El fallo mencionará los nombres de los magistrados que hayan tomado parte en él.

Artículo 57.

Si el fallo no expresare en todo o en parte la opinión unánime de los magistrados, cualquiera de éstos tendrá derecho a que se agregue al fallo su opinión disidente.

Artículo 58.

El fallo será firmado por el Presidente y el Secretario, y será leído en sesión pública después de notificarse debidamente a los agentes.

Artículo 59.

La decisión de la Corte no es obligatoria sino para las partes en litigio y respecto del caso que ha sido decidido.

Artículo 60.

El fallo será definitivo e inapelable. En caso de desacuerdo sobre el sentido o el alcance del fallo, la Corte lo interpretará a solicitud de cualquiera de las partes.

Artículo 61.

1. Sólo podrá pedirse la revisión de un fallo cuando la solicitud se funde en el descubrimiento de un hecho de tal naturaleza que pueda ser factor decisivo y que, al pronunciarse el fallo, fuera desconocido de la Corte y de la parte que pida la revisión, siempre que su desconocimiento no se deba a negligencia.
2. La Corte abrirá el proceso de revisión mediante una resolución en que se haga constar expresamente la existencia del hecho nuevo, en que se reconozca que éste por su naturaleza justifica la revisión, y en que se declare que hay lugar a la solicitud.
3. Antes de iniciar el proceso de revisión la Corte podrá exigir que se cumpla lo dispuesto por el fallo.
4. La solicitud de revisión deberá formularse dentro del término de seis meses después de descubierto el hecho nuevo.
5. No podrá pedirse la revisión una vez transcurrido el término de diez años desde la fecha del fallo.

Artículo 62.

1. Si un Estado considerare que tiene un interés de orden jurídico que puede ser afectado por la decisión del litigio, podrá pedir a la Corte que le permita intervenir.
2. La Corte decidirá con respecto a dicha petición.

Artículo 63.

1. Cuando se trate de la interpretación de una convención en la cual sean partes otros Estados además de las partes en litigio, el Secretario notificará inmediatamente a todos los Estados interesados.
2. Todo Estado así notificado tendrá derecho a intervenir en el proceso; pero si ejerce ese derecho, la interpretación contenida en el fallo será igualmente obligatoria para él.

Artículo 64.

Salvo que la Corte determine otra cosa, cada parte sufragará sus propias costas.

CAPITULO IV

OPINIONES CONSULTIVAS

Artículo 65.

1. La Corte podrá emitir opiniones consultivas respecto de cualquier cuestión jurídica, a solicitud de cualquier organismo autorizado para ello por la Carta de las Naciones Unidas, o de acuerdo con las disposiciones de la misma.
2. Las cuestiones sobre las cuales se solicite opinión consultiva serán expuestas a la Corte mediante solicitud escrita, en que se formule en términos precisos la cuestión respecto de la cual se haga la consulta. Con dicha solicitud se acompañarán todos los documentos que puedan arrojar luz sobre la cuestión.

Artículo 66.

1. Tan pronto como se reciba una solicitud de opinión consultiva, el Secretario la notificará a todos los Estados que tengan derecho a comparecer ante la Corte.
2. El Secretario notificará también, mediante comunicación especial y directa a todo Estado con derecho a comparecer ante la Corte, y a toda organización internacional que a juicio de la Corte, o de su Presidente si la Corte no estuviere reunida, puedan suministrar alguna información sobre la cuestión, que la Corte estará lista para recibir exposiciones escritas dentro del término que fijará el Presidente, o para oír en audiencias públicas que se celebrará al efecto, exposiciones orales relativas a dicha cuestión.
3. Cualquier Estado con derecho a comparecer ante la Corte que no haya recibido la comunicación especial mencionada en el párrafo 2 de este Artículo, podrá expresar su deseo de presentar una exposición escrita o de ser oído, y la Corte decidirá.

4. Se permitirá a los Estados y a las organizaciones que hayan presentado exposiciones escritas u orales, o de ambas clases, discutir las exposiciones presentadas por otros Estados u organizaciones, en la forma, en la extensión y dentro del término que en cada caso fije la Corte, o su Presidente si la Corte no estuviera reunida. Con tal fin, el Secretario comunicará oportunamente tales exposiciones escritas a los Estados y organizaciones que hayan presentado las suyas.

Artículo 67.

La Corte pronunciará sus opiniones consultivas en audiencia pública, previa notificación al Secretario General de las Naciones Unidas y a los representantes de los Miembros de las Naciones Unidas, de los otros Estados y de las organizaciones internacionales directamente interesados.

Artículo 68.

En el ejercicio de sus funciones consultivas, la Corte se guiará además por las disposiciones de este Estatuto que rijan en materia contenciosa, en la medida en que la propia Corte las considere aplicables.

CAPITULO V

REFORMAS

Artículo 69.

Las reformas al presente Estatuto se efectuarán mediante el mismo procedimiento que establece la Carta de las Naciones Unidas para la reforma de dicha Carta, con sujeción a las disposiciones que la Asamblea General adopte, previa recomendación del Consejo de Seguridad, con respecto a la participación de Estados que sean partes en el Estatuto pero no Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 70.

La Corte estará facultada para proponer las reformas que juzgue necesarias al presente Estatuto, comunicándolas por escrito al Secretario General de las Naciones Unidas a fin de que sean consideradas de conformidad con las disposiciones del Artículo 69.

DECRETOS DEL PODER EJECUTIVO

Ministerio de Hacienda

FIJASE EL PRESUPUESTO DEL "FONDO PARA LA DEFENSA ANTIAEREA TERRITORIAL" EN LA SUMA DE 9.816.967 PESOS

Decreto N.° 19.532|45. Buenos Aires, 23 de Agosto de 1945.

4.640. — 108. — Visto el Expediente N.° 9.105|45, por el que el "Fondo para la Defensa Antiaérea Territorial" solicita el ajuste de su presupuesto para el año 1945, y

CONSIDERANDO:

Que por Decreto N.° 33.254|44 del 28 de Diciembre de 1944 el Poder Ejecutivo prorrogó para 1945 el presupuesto del "Fondo para la Defensa Antiaérea Territorial" vigente en 1944;

Que los créditos previstos en dicho presupuesto no alcanzan a cubrir las necesidades de la mencionada Repartición para 1945, pues para el año 1944 se previeron solamente las partidas necesarias para atender los gastos que originaron el estudio y la organización y preparación de los trabajos que deben efectuarse en cumplimiento de las disposiciones que motivaron la creación del "Fondo para la Defensa Antiaérea Territorial";

Que en cambio en el corriente ejercicio, tendrán ejecución práctica los trabajos relacionados con la defensa antiaérea;

Que por las razones expuestas en los considerandos anteriores, es necesario incorporar al presupuesto del "Fondo para la Defensa Antiaérea Territorial" los créditos destinados a la atención de los mayores gastos que se originen con tal motivo,

El Presidente de la Nación Argentina, en Acuerdo General de Ministros

DECRETA:

Artículo 1.° — Fíjase en la suma de (m$n. 9.816.967) nueve millones ochocientos dieciseis mil novecientos sesenta y siete pesos moneda nacional el presupuesto del "Fondo para la Defensa Antiaérea Territorial" para el año 1945, de los que m$n. 49.920 corresponden a "Sueldos" y m$n. 9.767.047 a "Otros Gastos", de acuerdo con el detalle que figura en las planillas anexas.

Art. 2.° — El gasto a que se refiere el artículo 1.° del presente decreto se atenderá con cargo al crédito autorizado por el Decreto N.° 16.065|43 del 6 de Diciembre de 1943, dentro de la suma máxima que se asigne al Ministerio de Guerra para gastos a atender con recursos extraordinarios, de conformidad con lo dispuesto por el artículo 5.° del Decreto N.° 13.602|45.

Art. 3.° — Comuníquese, publíquese y pase a la Contaduría General de la Nación a sus efectos.

FARRELL. — Ceferino Alonso Irigoyen. — Alberto Teisaire. — Amaro Avalos. — César Ameghino. — Juan Perón. — J. Hortensio Quijano. — Juan Pistarini. — Antonio J. Benítez.

Control de Cambios. — Sumarios. — L. J. Rosso (su sucesión)

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.

20.519|45. — 4.643. — 189. — 505. — Expte. N.° 6.304|44. — Visto y considerando:

Que a raíz de la inspección practicada por la ex Oficina de Control de Cambios de la contabilidad y documentación de la firma L. J. Rosso (su sucesión), pudo comprobarse que había infringido las disposiciones que rigen en materia de cambios, por cuanto:

1) Efectuó la importación de una máquina fundidora de tipos de imprenta por intermedio del periódico "Ahora" S. A. con el propósito de beneficiarse con el tipo de cambio más favorable que rige para las importaciones que realizan las empresas periodísticas.

2) Solicitó y obtuvo mayor cantidad de divisas oficiales que la necesaria para el pago de sus importaciones.

3) Omitió el pago del recargo previsto por el artículo 16 de la Ley número 12.160.

Que según constancias a fs. 26 la firma L. J. Rosso (su sucesión) ingresó la cantidad de m$n. 326,98 importe de la diferencia de cambio entre el mercado libre y el oficial vendedor, correspondiente a las divisas oficiales obtenidas en exceso más el recargo de hasta el 20 o|o que omitió abonar oportunamente;

Que la cantidad de m$n. 4.918,28 cuyo ingreso estaba afectado a la responsabilidad conjunta y solidaria de las firmas L. J. Rosso (su sucesión) y periódico "Ahora" S. A., fué abonada por la cantidad mencionada en último término;

Que corresponde ahora aplicar la sanción prevista por el artículo 17 de la Ley N.° 12.160;

Por lo tanto y atento a lo aconsejado por la Dirección General del Impuesto a los Réditos a fs. 34|36,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Dentro del término de 15 (quince) días a contar de la fecha de notificación la firma L. J. Rosso (su sucesión) deberá depositar en el Banco Central de la República Argentina a la orden de la Dirección General del Impuesto a los Réditos "Cuenta Cambios" la suma de m$n. 50 (cincuenta pesos moneda nacional) en concepto de multa por infracciones al régimen de Cambios.

Art. 2.° — Dentro del plazo establecido en el artículo anterior las firmas L. J. Rosso (su sucesión) y periódico "Ahora" S. A., en forma solidaria y conjunta deberán depositar en el Banco Central de la República Argentina a la orden de la Dirección General del Impuesto a los Réditos "Cuenta Cambios" la cantidad de m$n. 2.500 (dos mil quinietos pesos moneda nacional) en concepto de multa por la infracción al régimen de Cambios cometida entrambas.

Art. 3.° — Comuníquese, publíquese y pase a la Dirección General del Impuesto a los Réditos para su correspondiente notificación, reposición de sellos y demás efectos.

FARRELL. — Armando G. Antille.

DEJASE SIN EFECTO POR EL TERMINO DE 60 DIAS, LA APLICACION DEL DECRETO Nro. 18.851|45., REFERENTE A QUE LOS PAGOS MAYORES DE $ 5.000 SE AJUSTARAN A LAS DISPOSICIONES DEL ART. 6o. DE LA LEY 11.672

Rige a Partir de la Fecha del Presente Decreto

Decreto N.° 20.675|45. Buenos Aires, 5 de Septiembre de 1945.

4.641. — 292. — Visto las objeciones que se han formulado al Decreto N.° 18.851|45, dictado en Acuerdo General de Ministros de fecha 15 de Agosto de 1945,

El Presidente de la Nación Argentina,
en Acuerdo General de Ministros—

DECRETA:

Artículo 1.° — Déjase en suspenso por el término de sesenta (60) días a partir de la fecha del presente decreto, la aplicación del Decreto N.° 18.851|45, dictado en Acuerdo General de Ministros de fecha 15 de Agosto de 1945.

Art. 2.° — Dentro del término a que se refiere el artículo anterior, el Ministerio de Hacienda estudiará y propondrá los procedimientos adecuados para llevar a la práctica los principios que informan el Decreto N.° 18.851|45.

Art. 3.° — Comuníquese, etc.

FARRELL. — Armando G. Antille. — Alberto Teisaire. — Antonio J. Benítez. — Juan I. Cooke. — J. Hortensio Quijano. — Amaro Avalos. — Juan Pistarini. — Juan Perón.

ANTES DEL 15 DEL CORRIENTE DEBERAN SER PROPUESTOS LOS CANDIDATOS A DIRECTORES DEL BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

Decreto N.° 20.841|45. Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

4.643. — 293. — Siendo necesario disponer el nombramiento de Directores del Banco Hipotecario Nacional, en representación en las entidades gremiales, conforme lo disponen los artículos 1.° y 2.° de la Ley N.° 12.159, y el Decreto Reglamentario N.° 66.037, de fecha 23 de Agosto de 1935,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Cada una de las siguientes entidades o agrupaciones de entidades, propondrá al Poder Ejecutivo, por conducto del Ministerio de Hacienda y antes del 15 de Septiembre de 1945, el número de candidatos a Directores que se indica a continuación:

Bolsa de Comercio de Buenos Aires	4	candidatos
Sociedad Rural Argentina	2	"
Confederación de Sociedades Rurales de Buenos Aires y La Pampa	1	"
Confederación de Sociedades Rurales del Litoral	1	"
Bolsa de Comercio de Rosario	1	"
Bolsa de Comercio de Santa Fe	1	"
Bolsa de Comercio de Córdoba	1	"
Bolsa de Comercio de Tucumán	1	"
Unión Industrial Argentina	2	"
Corporación de Tenedores de Títulos y Acciones	1	"
Confederación Argentina del Comercio, de la Industria y de la Producción	1	"
Asociación de Cooperativas Argentinas	1	"
Cámara Argentina de Comercio	1	"
Centro de Bodegueros de Mendoza	2	"

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Boletín Oficial y Registro Nacional; hecho, archívese.

FARRELL. — Armando G. Antille.

Ministerio de Marina

Acuérdase pensión

Buenos Aires, 28 de Junio de 1945.

16.910|45. — 573. — Visto las constancias del presente Expediente (número 4-C-11.598|945), atento lo dictaminado por el señor Auditor General de Guerra y Marina y lo informado por la Contaduría General de la Nación,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Acuérdase a la señora Eulalia Harispe de del Castillo, en concurrencia con los menores Rosa Blanca Rómula, Darío Nelson y Hugo Néstor del Castillo (FCCRPM N° «M. 85.324»), en su carácter de esposa viuda e hijos legítimos, respectivamente, del Suboficial Primero Artillero (R) José Rosauro del Castillo, la pensión mensual de ciento ochenta y seis pesos con veinticinco centavos moneda nacional ($ 186,25 m.n.), equivalente a la mitad del haber de retiro que percibía el causante en la fecha de su fallecimiento, 6 de Marzo ppdo.; debiendo ser liquidada a contar de la mencionada fecha, de conformidad con las disposiciones de los artículos 1.°, 2.° y 12.°, inciso 4.°, **Título IV, de la Ley Orgánica de la Armada N.° 4.856.**

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, anótese en las Direcciones Generales del Personal y Administrativa y pase para su conocimiento y efectos a la Contaduría General de la Nación.

FARRELL. — Alberto Teisaire.

Ministerio de Agricultura

Acciones judiciales

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.899|45. — Visto este Expediente (número 127.026|1938 y el registrado bajo el N.° 104.754|1931) de los que resulta:

Que por Decreto N.° 7.251|44 de fecha 22 de Mayo de 1944 (copia corriente a fs. 153|156), se caducó el contrato número 393 celebrado entre la Dirección de Tierras y don Ricardo Stuid para el arriendo de la superficie fiscal de 20.000 hectáreas, constituídas por los lotes pastoriles **Nros. 21 de la Fracción B y N.° 1 de la Fracción C, ambos de la Colonia General Paz, en el Territorio de Santa Cruz, desestimándose al propio tiempo el pedido de arriendo interpuesto** por los señores Pedro Ezequiel Quiroga y Amilcar Pez, fijándosele 60 días de plazo para que desalojaran el campo; y

CONSIDERANDO:

Que en cumplimiento de lo dispuesto en aquel decreto fueron debidamente notificados los ocupantes para que desocuparan el campo (fs. 185, 200, 202 y 203) y como no lo han hecho hasta la fecha, corresponde dar intervención por intermedio de la Oficina de Asuntos Fiscales al señor Procurador Fiscal Federal que corresponda para que inicie las acciones judiciales del caso;

Que la Dirección de Tierras formulará **de inmediato liquidación por la ocupación** ejercida por los señores Pedro Ezequiel Quiroga y Amilcar Pez, fijándoles 30 días de plazo para su pago, vencido el cual y no satisfecho el importe respectivo, remitirá las actuaciones que correspondan al Departamento de Agricultura a los fines consiguientes; por ello, lo dictaminado a fs. 204 y lo propuesto por S. E. el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — La Oficina de Asuntos Fiscales dará instrucciones al señor Procurador Fiscal Federal correspondiente para que inicie contra los señores Pedro Ezequiel Quiroga y Amilcar Pez o quien o quienes resulten ocupar la superficie fiscal de 20.000 hectáreas constituída por los lotes pastoriles Nros. 21 de la Fracción B y N.° 1 de la Fracción C, ambos de la Colonia General Paz, en el Territorio de Santa Cruz, las acciones del caso tendientes a obtener su desalojo, debiendo el Departamento de Agricultura remitir copia del presente decreto a la citada Oficina a los fines indicados.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Dirección de Tierras para su conocimiento y cumplimiento de lo expuesto en el último considerando de este decreto.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Acción judicial c|Ramón Fretes

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.900|45. — Visto este Expediente número 78.099|45, del que resulta:

Que don Ramón Fretes adeuda la suma de ciento treinta y tres pesos con sesenta y cinco centavos moneda nacional ($ 133,65 m|n.), por ocupación ejercida en la superficie de 9 há., ubicada en parte del lote 7, Sección X. Colonia Coronel Brandsen en el territorio del Chaco; y

CONSIDERANDO:

Que no habiendo dado ningún resultado las diligencias administrativas realizadas para hacer efectivo aque importe, corresponde disponer su cobro por vía judicial, atento las informaciones producidas y lo propuesto por S. E. el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Pasen estas actuaciones a la Oficina de Asuntos Fiscales para que dé traslado de las mismas al señor Procurador Fiscal Federal que corresponda a fin de que inicie contra don Ramón Fretes las acciones del caso tendientes a obtener el pago de la suma de ciento treinta y tres pesos con sesenta y cinco centavos moneda nacional ($ 133,65 m|n.) que adeuda por los conceptos expresados en la liquidación de fojas 1 y una vez hecho efectivo ese importe o parte del mismo lo depositará en la cuenta "Dirección de Tierras" en la sucursal correspondiente del Banco de la Nación Argentina.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y dése al Registro Nacional.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Aprobando contrato de arrendamiento de superficie

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.907|45. — Visto este Expediente (número 143.840|1941), del que resulta:

Que por Resolución de fecha 16 de Agosto de 1943 (fs. 58) se autorizó a la Dirección de Tierras para que de conformidad con las disposiciones de la Ley N.° 4.167 y sus decretos reglamentarios, celebrara contrato con el señor Joaquín Moralejo, para el arrendamiento, a título precario y sin derecho a compra, de la superficie de 15.000 hectáreas aproximadamente, ubicada en el lote N.° 3 y mitad Sur del lote N.° 4, ambos de la Fracción B, Sección GII, Colonia Pastoril Juan Martín de Pueyrredón, en el territorio de Chubut;

Que habiendo sido extendido el respectivo instrumento de conformidad con las disposiciones vigentes, corresponde disponer su aprobación; atento las informaciones producidas y lo propuesto por S. E. el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase el contrato N.° 4.237 celebrado de acuerdo con la Ley N.° 4.167 y sus decretos reglamentarios entre la Dirección de Tierras y el señor Joaquín Moralejo, para el arrendamiento, a título precario y sin derecho a compra, de la superficie aproximada de 15.000 hectáreas, ubicada en el lote N.° 3 y mitad Sur del lote N.° 4, ambos de la Fracción B, Sección GII Colonia Pastoril Juan Martín de Pueyrredón, en el Territorio de Chubut.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Dirección de Tierras a sus efectos.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Aplicando multas

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.908|45. — Visto este Expediente (número 225.148|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta de una infracción a las disposiciones del Art. 35, del Decreto N.° 23.103 de fecha 3 de Febrero de 1939, reglamentario de la Ley N.° 12.566, de lucha obligatoria contra la garrapata, cometida por los señores Daniel Riffel y Pedro Fabiani, con dirección postal en Estación Viale (FF. CC. del Estado) el primero y el segundo en Estación Tabossi (FF. CC. del Estado).

Atento lo solicitado por el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Aplícase a los señores Daniel Riffel y Pedro Fabiani una multa de doscientos pesos ($ 200) y cien pesos ($ 100) moneda nacional, respectivamente, por la infracción de referencia.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Aplicando multa

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.909|45. — Visto el presente Expediente (N.° 225.813|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta de una infracción a las disposiciones del Art. 35, del Decreto N.° 23.103, de fecha 3 de Febrero de 1939, reglamentario de la Ley N.° 12.566, de lucha obligatoria contra la garrapata, cometida por el señor Víctor Manuel Ava, con dirección postal en Villa Federal (Provincia de Entre Ríos).

Atento a lo solicitado por el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Aplícase al señor Víctor Manuel Ava, una multa de cien pesos ($ 100) moneda nacional, por la infracción de referencia.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Aplicando multa

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.910|45. — Visto el presente Expediente (N.° 224.948|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta de una infracción a las disposiciones del Art. 48, inciso b), del Decreto número 23.103, de fecha 3 de Febrero de 1939, reglamentario de la Ley N.° 12.566, de lucha obligatoria contra la garrapata, cometida por la firma José A. Bieler y Hermanos, con dirección postal en la calle General López N.° 3116, de la ciudad de Santa Fe.

Atento lo solicitado por el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Aplícase a la firma José A. Bieler y Hermanos, una multa de quinientos pesos ($ 500) moneda nacional por la infracción de referencia.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Acciones judiciales contra Tomás Antonio Goñi

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.911|45. — Visto el presente Expediente (N.° 225.602|945), originado en la Dirección de Sanidad Animal, dependiente de la Dirección General de Ganadería del Ministerio de Agricultura, del que surge que han resultado infructuosas las gestiones realizadas por vía administrativa para obtener del señor Tomás Antonio Goñi, el pago de la multa de ciento cincuenta pesos ($ 150) moneda nacional, que por violación al artículo 3.° del Decreto N.° 7.383, de 28 de Marzo de 1944, le fué aplicada por Resolución Ministerial N.° 248, recaída en el Expediente N.° 297.054|944, y

CONSIDERANDO:

Que corresponde iniciar la acción judicial pertinente a efectos de proceder al cobro compulsivo de la multa aludida,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Pasen estas actuaciones a la Oficina de Asuntos Fiscales dependiente de la Procuración del Tesoro, para que dé intervención al señor Procurador Fiscal Federal respectivo, a fin de que inicie contra el señor Tomás Antonio Goñi, la acción judicial tendiente a obtener del mismo el pago de la multa a que precedentemente se hace referencia.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y dése al Registro Nacional.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Acciones judiciales c|Avelino H. Diegues

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.912|45. — Visto el presente Expediente (N.° 225.515|945), originado en la Dirección de Sanidad Animal, dependiente de la Dirección General de Ganadería del Ministerio de Agricultura, del que surge que han resultado infructuosas las gestiones realizadas por vía administrativa, para obtener el pago de la multa de ciento setenta y siete pesos ($ 177) moneda nacional, que por violación al artículo 3.°, del Decreto N.° 7.383, de 28 de Marzo de 1944, le ha sido aplicada al señor Avelino H. Diegues, por Resolución Ministerial N.° 799, recaída en el Expediente N.° 222.575|945, y

CONSIDERANDO:

Que corresponde iniciar la acción judicial pertinente a efectos de proceder al cobro compulsivo de la multa aludida,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Pasen estas actuaciones a la Oficina de Asuntos Fiscales, dependiente de la Procuración del Tesoro, para que dé intervención al señor Procurador Fiscal Federal respectivo, a fin de que inicie contra don Avelino H. Diegues, la acción judicial tendiente a obtener del mismo el pago de la multa de ciento setenta y siete pesos ($ 177) moneda nacional, a que precedentemente se hace referencia.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y dése al Registro Nacional.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Acciones judiciales c|Mercedes V. de Ubillas

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.913|45. — Visto este Expediente (número 161.522|44) en el que se da cuenta de que hasta la fecha han resultado infructuosas las gestiones realizadas por vía administrativa para obtener el pago de la suma de cien pesos moneda nacional ($ 100) importe de la multa que por infracción a las disposiciones de la Ley N° 4.863, Art. 4, infestación plaga de vizcacha, incurrió la señora Mercedes V. de Ubillas; y

CONSIDERANDO:

Que corresponde iniciar de inmediato las acciones judiciales del caso, y atento los informes y dictámenes producidos,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Pasen estas actuaciones a la Oficina de Asuntos Fiscales, a fin de que dé traslado de las mismas al señor Procurador Fiscal Federal que corresponda, para que inicie las acciones judiciales del caso, tendientes a obtener de la señora Mercedes V. de Ubillas, el pago de la deuda de referencia.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y dése al Regisro Nacional.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Acciones judiciales c|Antonio Martínez

Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

20.914|45. — Visto este Expediente (número 225.767|945), de cuyas actuaciones resulta haberse comprobado una infracción a los artículos 1.° y 4.° del Decreto del 6 de Octubre de 1928, cometida por la Empresa del Ferrocarril de Buenos Aires al Pacífico, al cargar en la estación Villa Valeria (Córdoba), ganado en el vagón N.° 45.216, de su propiedad, sin haber procedido previamente a su limpieza y desinfección en las condiciones que establecen los artículos 2.° y 3.° del decreto mencionado, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 11 de la Ley N.° 3.959, establece expresamente que los empresarios de transporte por agua o por tierra, en los casos regidos por la misma, deberán sujetarse en cuanto a las condiciones de comodidad, seguridad e higiene que deben ofrecer sus vehículos para la carga de animales, a los reglamentos sanitarios que el Poder Ejecutivo dicte;

Que siendo aplicable en el presente caso la pena corporal establecida en el artículo 206 del Código Penal, surge de autos que la infracción aludida es imputable al señor Jefe de la estación Villa Valeria del ferrocarril mencionado, sita en la provincia de Córdoba, don Antonio Martínez, a cuya presunta culpabilidad se vincula el cometido de las mismas.

Atento con lo solicitado por el señor Ministro de Agricultura,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Dése traslado del presente expediente a la Oficina de Asuntos Fiscales dependiente de la Procuración del Tesoro, para que inicie las acciones del caso contra el señor Antonio Martínez, a fin de hacer efectiva la penalidad a que se ha hecho pasible por infracción a las disposiciones de la Ley N.° 3.959 de Policía Sanitaria de los Animales y Decreto del 6 de Octubre de 1928.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y dése al Registro Nacional.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Apruébanse operaciones de mensura

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

21.011|45. — Visto este expediente (N.° 118.041|31) del que resulta:

Que por Decreto N.° 146.960|43, de fecha 6 de Abril de 1943 (fs. 264) se aprobó el contrato N.° 4055, celebrado entre la Dirección de Tierras y doña Pía Arbeletche de García Jaunsaras, para el arrendamiento a título precario de la superficie aproximada de cinco mil setecientas hectáreas, sesenta y ocho áreas, cuarenta y cuatro metros cuadrados, ochenta y seis decímetros cuadrados, diez centímetros cuadrados (5.700 há. 86 á. 44 m². 86 dm². 10 cm².) constituída por la fracción Este de las leguas B y C del lote once (11) y tres mil doscientas hectáreas (3.200 há), ubicadas: mil ochocientas hectáreas (1.800 há.) al Norte del lote doce (12); setecientas hectáreas (700 há.) lindando con la propiedad del Sr. Justo Alzua y ubicadas en la parte Oeste del lote doce (12) todo de la fracción A, Sección B IV del Territorio del Chubut;

Que por haber quedado deslindada por operaciones anteriores la fracción Este de las leguas b y c nombradas, la arrendataria, en cumplimiento a una de sus obligaciones, mandó practicar por su cuenta la mensura del resto de la tierra de que se trata, dividida en tres (3) fracciones, trabajo que encomendó al Agrimensor Camilo Roberto Díaz, técnico que a fs. 275|296, presenta la diligencia de las tareas realizadas que arroja para las fracciones referidas una superficie total de dos mil ochocientas cincuenta y una hectáreas, cuarenta y ocho áreas, once metros cuadrados, treinta y un decímetros cuadrados (2.851 há., 48 á., 11 m²., 31 dm².) o sea una diferencia en menos con la superficie arrendada de trescientas cuarenta y ocho hectáreas, cincuenta y un áreas, ochenta y ocho metros cuadrados, sesenta y nueve decímetros cuadrados (348 há., 51 á., 88 m²., 69 m².), que la que aproximadamente se le asignara;

Que habiéndose excluído por otra parte, del arrendamiento acordado la superficie de una hectárea sesenta y tres áreas, cincuenta y nueve metros cuadrados (1 há., 63 á., 59 m².), reservada por Decreto N.° 14412|43, de fecha 20 de Noviembre de 1943, para el Ministerio de Marina, ha resultado que la superficie real y total ocupada por la señora de García Jaunsaras, es de cinco mil trescientas cincuenta hectáreas, cincuenta y dos áreas, noventa y siete metros cuadrados, mil setecientos diez centímetros cuadrados (5.350 há., 52 á., 97 m² 1.710 cm².), designándose las fracciones dentro de las cuales se ubica la superficie de dos mil ochocientos cincuenta y una hectáreas, cuarenta y ocho áreas, once metros cuadrados (2.851 há., 48 á., 11 m².) en la siguiente forma: lote once (11) bis, con una superficie de trescientos cincuenta hectáreas, ochenta y ocho áreas, treinta y cuatro metros cuadrados, doce decímetros cuadrados (350 há., 88 á., 34 m²., 12 dm².); lote trece (13), con superficie de mil ochocientas hectáreas, cuatro áreas, diez y nueve metros cuadrados, setenta y ocho decímetros cuadrados (1.800 há., 04 á., 19 m²., 78 dm².) y lote catorce (14), con una superficie de setecientas hectáreas, cincuenta y cinco áreas, cincuenta y siete metros cuadrados, cuarenta y un decímetros cuadrados (700 há., 55 á., 57 m². 41 dm².), y

CONSIDERANDO:

Que como el Consejo de Mensuras de la División de Geodesia que examinara las referidas operaciones no tiene ningún reparo de orden técnico que oponer a la forma en que las mismas han sido realizadas corresponde aprobarlas, atento las informaciones y dictamen producidos y lo aconsejado por S. E. el Señor Ministro de Agricultura;

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase las operaciones de mensura realizadas por el Agrimensor Camilo Roberto Díaz, mediante las cuales la superficie de tres mil doscientas hectáreas (3.200 há.) que se arrendara con más superficie, a doña Pía Arbeletche de García Jaunsaras, ha quedado deslindada con un área de dos mil ochocientas cincuenta y una hectáreas, cuarenta y ocho áreas. once metros cuadrados, treinta y un decímetros cuadrados (2.851 há., 48 á., 11 m²., 31 dm².) o sea una diferencia en menos con el total de la superficie arrendada, que queda reducida a cinco mil trescientas cincuenta hectáreas, cincuenta y dos áreas, noventa y siete metros cuadrados, mil setecientos diez centímetros cuadrados (5.350 há. 52 á. 97 m². 1710 cm².) de trescientos cuarenta y ocho hectáreas, cincuenta y un áreas, ochenta y ocho metros cuadrados, sesenta y nueve decímetros cuadrados (348 há. 51 á. 88 m². 69 dm².), que la consignada aproximadamente en el respectivo contrato, ubicando y designando la tierra mensurada en la siguiente forma: lote once bis (11 bis), con superficie de trescientas cincuenta hectáreas, ochenta y ocho áreas, treinta y cuatro metros cuadrados, doce decímetros cuadrados (350 há. 88 á. 34 m² 12 dm².); lote trece (13), con superficie de mil ochocientas hectáreas, cuatro áreas, diez y nueve metros cuadrados, setenta y ocho decímetros cuadrados (1.800 há. 04 á. 19 m². 78 dm².) y lote catorce (14) con una superficie de setecientas hectáreas, cincuenta y cinco áreas, cincuenta y siete metros cuadrados, cuarenta y un decímetros cuadrados (700 há. 55 a., 57 m². 41 dm².), todo de la fracción A, Sección B IV, territorio de Chubut.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Dirección de Tierras a sus efectos.

FARRELL. — Amaro Avalos.

Ministerio de Obras Públicas

Adm. Nac. del Agua. — Municipalidad de Chajarí (Entre Ríos). — Acogimiento régimen S. D. N.° 33.425|944.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.384|45. — 2.788. — Expte. N.° 7.487-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva el decreto dictado por el Comisionado Municipal de Chajarí, de la Provincia de Entre Ríos, por el que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 11.494 del 24 de Mayo último, del Ministerio del Interior, se ratificó el del 5 de Abril próximo pasado, dictado por la Intervención Federal en dicha Provincia declarándola acogida al mencionado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por S. D. N.° 13.429 del 25 de Junio siguiente, requiriéndose en el presente caso, igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Municipalidad recurrente; y

Visto lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la Municipalidad de Chajarí, de la Provincia de Entre Ríos, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944. de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese. publíquese y vuelva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Presentación de documentos relativos a diversas obras. Aprobación.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.385|45. — 2.789. — Expte. N.° 7.857-945. (111.675-1945 y agregado sin acumular). — Visto lo solicitado por la Administración General de los Ferrocarriles del Estado en los expedientes que más abajo se indican, de acuerdo con lo informado en cada uno de ellos por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el Señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase la documentación presentada por la citada Administración General, demostrativa de las siguientes obras que ha realizado:

Expediente N.° 7.857-945. (111.675-1945). -- F.C.C.N.A. Memoria descriptiva (fs. 2), detalle de costo final de cuatro mil ocho pesos con tres centavos moneda nacional ($ 4.008.03 m|n.) (fs. 4|5), cuyo costo deberá imputarse en la siguiente forma: Débito a cuenta Capital, tres mil seiscientos quince pesos con cincuenta y siete centavos moneda nacional ($ 3.615.57 moneda nacional) y Débito a cuenta Explotación, trescientos noventa y dos pesos con cuarenta y seis centavos (pesos 392.46 m|n.), debiendo al propio tiempo formularse un crédito a Productos por la suma de cincuenta y cinco pesos con ochenta centavos moneda nacional (pesos 55.80 m|n.) que figura en la Liquidación final de referencia bajo el ítem "Fletes" y plano N.° 43.127 (fs. 6), documentos relativos a la construcción de un depósito para envases vacíos en la estación Retiro Norte.

Expediente N.° 7.858-945. (112.304-1945). — F.C.C.N.A. Memoria descriptiva (fs. 2) y plano N.° 42.414 A. (fs. 4), documentos relativos a la modificación de los desagües existentes en la parte Norte de la playa de la estación Cruz del Eje, debiendo la citada Administración General presentar a la brevedad posible, para su estudio la planilla de costo final en que estará indicada en detalle las imputaciones a que corresponde la suma invertida en los trabajos de que se trata.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Vinchina y Famatina (La Rioja) a régimen S. D. N.° 33.425.

Buenos Aires. 3 de Septiembre de 1945.

20.386|45. — 2.790. — Expte. N.° 7.423-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva los decretos dictados por los Comisionados Municipales de Vinchina (Departamento General Sarmiento) y Famatina, de la Provincia de La Rioja, por los que se declara a dichos municipios acogidos al régimen del S. D. N.° 33.425 de creación de la Administración Nacional del Agua;

CONSIDERANDO:

Que en el artículo 5.° del mismo se establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que así lo soliciten;

Que por S. D. N.° 8.818 del 23 de Abril próximo pasado, del Ministerio del Interior, se ratificó el del 28 de Marzo anterior, dictado por la Intervención Federal en dicha provincia, declarándola acogida al citado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada

el señor Ministro de Obras Públicas, por el S. D. N.° 12.191 del 5 de Junio último, requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de las municipalidades recurrentes; y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a las Municipalidades de Vinchina (Departamento General Sarmiento) y Famatina, de la Provincia de La Rioja, acogidas al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la expresada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Municipalidad de Andalgalá (Catamarca) al S. D. N.° 33.425|44.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.387|45. — 2.791. — Expte. N.° 7.719-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva la resolución dictada por el Presidente de la Comisión Municipal de Andalgalá, de la Provincia de Catamarca, por la que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944;

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el prodimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 9.159 del 27 de Abril próximo pasado, del Ministerio del Interior, se ratificó el N.° 593 del 12 del mismo mes, dictado por la Intervención Federal en dicha Provincia declarándola acogida al mencionado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por S. D. N.° 11.801 del 29 de Mayo último, requiriéndose en el presente caso, igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Municipalidad recurrente; y

Visto lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la Municipalidad de Andalgalá, de la Provincia de Catamarca, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Municipalidad de Itatí (Corrientes) S. D. N.° 33.425|944.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.388|45. — 2.792. — Expte. N.° 7.718|945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva el decreto dictado por el Comisionado Municipal de Itatí, de la Provincia de Corrientes, por el que se declara a dicho municipio acogido al régimen del S. D. N.° 33.425 de creación de la Administración Nacional del Agua;

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mismo establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 10.270 del 11 de Mayo último del Ministerio del Interior, se ratificó el del 23 de Marzo próximo pasado, dictado por la Intervención Federal en dicha Provincia, declarándola acogida al mencionado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por S. D. N.° 11.821 del 29 de Mayo último, requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Municipalidad recurrente; y

Visto lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la Municipalidad de Itatí, de la Provincia de Corrientes, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la expresada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Comuna Gral. Acha y Gral. Pico (La Pampa) al régimen S. D. N.° 33.425-944.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.389|45. — 2.793. — Expte. N.° 7.206-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva las resoluciones dictadas por los Comisionados Municipales de General Acha y General Pico (Territorio Nacional de La Pampa), declarando a dichas Comunas acogidas al régimen del S. D. en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre próximo pasado;

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del citado S. D. establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las ciudades o pueblos situados en los territorios nacionales que lo soliciten;

Que por Resoluciones del Ministerio del Interior del 26 de Julio último, corrientes a fs. 6 y 12, se ratificaron las de los expresados Comisionados Municipales de fecha 12 del mismo mes, por las que se declaró a las citadas Comunas acogidas al mencionado régimen, requiriéndose en el presente caso para perfeccionar dichos pedidos que el P. E. N. en definitiva se pronunció en igual sentido; y

Visto lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a las Municipalidades de General Acha y General Pico, del Territorio Nacional de La Pampa, acogidas al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento localidad San Martín de los Andes (Territorio Nac. Neuquén) a régimen S. D. N.° 33.425.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.390|45. — 2.794. — Expte. N.° 7.720-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua solicita se declare a la localidad de San Martín de los Andes (Territorio Nacional del Neuquén) acogida al régimen del S. D. N.° 33.425, de creación de esa Repartición;

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del citado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las poblaciones situadas en territorios nacionales, el que tiene como punto de partida la manifestación de voluntad de las autoridades municipales respectivas;

Que en el presente caso la misma no puede tener lugar por cuanto la localidad de referencia, ubicada en el Parque Nacional Lanín, se encuentra dentro de la jurisdicción de la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, de manera que ella queda suplida con la conformidad prestada por dicha repartición (fs. 1); y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la localidad de San Martín de los Andes, del Territorio Nacional del Neuquén, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425, de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la expresada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Presentación de documentos relativos a diversas obras. Aprobación.

Buenos Aires, 3 de Setiembre de 1945.

20.391|45. — 2.795. — Expediente número 7.434-1945. — 126.081-1943 y agregado sin acumular). — Visto lo solicitado por la Administración General de los Ferrocarriles del Estado, en los expedientes que más abajo se indican, de acuerdo con lo informado en cada uno de ellos por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase la documentación presentada por la citada Administración General, demostrativa de las siguientes obras que ha realizado:

Expediente N.° 7.434-1945 (126.081-1943) F. C. C. N. A., Memoria descriptiva (fs. 2) plano N.° 43.496 (fs. 8), copia heliográfica y detalle de costo final de doce mil sesenta y seis pesos con diez centavos moneda nacional (pesos 12.066,10 m|n.) (fs. 11|12) que deberá imputarse en la siguiente forma: Débito a cuenta Capital, diez mil novecientos ochenta y siete pesos con veinticinco centavos moneda nacional (pesos 10.987,25 m|n.) y Débito a cuenta Explotación, un mil setenta y ocho pesos con ochenta y cinco centavos moneda nacional ($ 1.078,85 m|n.), debiendo al propio tiempo formularse un crédito a Productos por la suma de un mil quinientos trece pesos con cincuenta y un centavos moneda nacional ($ 1.513,51 m|n.) que figura en el citado detalle final bajo el ítem de "Fletes", documentos relativos a la construcción de una vía 3ra. que empalma con las existentes en la estación Machagai y de una zanja en reemplazo de la que sirve para el desagüe en la actualidad.

Expediente N.° 7.435-1945. (110.233-1945), F. C. C. N. A., Memoria descriptiva (fs. 2), detalle de costo final de seis mil cuarenta y cinco pesos con noventa y dos centavos moneda nacional ($ 6.045,92 m|n.) (fs. 4|5) que deberá imputarse en la siguiente forma: Débito al Fondo de Renovación, cinco mil cincuenta y cinco pesos con setenta y nueve centavos moneda nacional ($ 5.055,79 m|n.), Débito a cuenta Explotación, cuatrocientos noventa pesos con trece centavos moneda nacional ($ 490,13 m|n.), Débito a Almacenes, quinientos pesos moneda nacional ($ 500 m|n.), debiendo formularse al propio tiempo un crédito a Productos por la suma de cuatrocientos sesenta y cuatro pesos con ochenta y cinco centavos moneda nacional (pesos 464,85 m|n.) y plano N.° 44.242 fs. 6), documentos relativos a la renovación del cruce de vía con el Ferrocarril de Santa Fe en el Km. 936|856,00 C. 3 — Ramal a Barranqueras.

Expediente N.° 7.436-1945. (103.592-1945), Memoria descriptiva (fs. 2|3) y detalle de costo final de ocho mil cuatrocientos treinta y nueve pesos con cuatro centavos moneda nacional (pesos 8.439,04 m|n.) (fs. 5|7), que deberá imputarse en la siguiente forma: Débito a cuenta Capital cinco mil veintisiete pesos con diez y ocho centavos moneda nacional ($ 5.027,18 m|n.), Débito a cuenta Explotación, un mil cuatrocientos quince pesos con cincuenta y un centavos moneda nacional (pesos 1.415,51 m|n.), Débito a cuenta Almacenes, ochenta y siete pesos moneda nacional ($ 87 m|n.), Débito a Fondo de Renovación, un mil novecientos nueve pesos con treinta y cinco centavos moneda nacional ($ 1.909,35 m|n.) debiendo formularse al propio tiempo un crédito a Productos por la suma de ciento cincuenta y nueve pesos con setenta y siete centavos moneda nacional ($ 159,77 m|n.), documentos relativos a la instalación de tren control block staff para vía libre, servicio telefónico y campanilla en los pasos a nivel, como consecuencia de la centralización de los servicios en la estación Alta Córdoba CC.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes a sus efectos.

FARRELL. — J. Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Municipalidad de San Pedro de Jujuy (Jujuy). — Acogimiento régimen S. D. N. 33.425-944.

Buenos Aires, 3 de Setiembre de 1945.

20.393|45. — 2.796. — Expte. 7.966-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva el decreto dictado por el Comisionado Municipal de San Pedro de Jujuy, de la Provincia de Jujuy, por el que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 10.269 del 11 de Mayo ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el de la Intervención Federal en dicha Provincia de fecha 5 de Abril anterior, declarándola acogida al mencionado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por S. D. N.° 11.820 del 29 de Mayo último, requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Municipalidad recurrente; y

Atento lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la Municipalidad de San Pedro de Jujuy, de la Provincia de Jujuy, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración Nacional citada a sus efectos.

FARRELL. — J. Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Rafaela y Cañada de Gómez (Santa Fe) a régimen S. D. N. 33.425.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.394|45. — 2.797. — Expediente número 7.879|945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva los decretos dictados por los Comisionados Municipales de Rafaela y Cañada Gómez, de la provincia de Santa Fe, por los que se declara a dichos municipios acogidos al régimen del S. D. N.° 33.425 de creación de la Administración Nacional del Agua;

CONSIDERANDO:

Que en el artículo 5.° del mismo se establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 9.555 del 2 de Mayo ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el del 9 de Abril último, dictado por la Intervención Federal en dicha provincia, declarándola acogida al citado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por el S. D. N.° 11.818 del 29 de Mayo ppdo., requiriéndole en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de las municipalidades recurrentes; y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a las Municipalidades de Rafaela y Cañada de Gómez, de la provincia de Santa Fe, acogidas al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la expresada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

FF. CC. del Estado. — Colocación de filtros y heladeras en 137 coches de 1ra. y 2da. clase. — Autorización.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.395|45. — 2.798. — Expte. número 7.810|1945. — Visto que la Administración General de los Ferrocarriles del Estado, en nota de 30 de Octubre de 1944 (fs. 30) solicita autorización para dotar de filtros de agua potable y heladeras, a 57 coches de primera clase y a 80 coches de segunda, según los documentos preventivos de la obra N.° 765, que fueron aprobados por S. D. N.° 22.067 del 18 de Agosto de 1944 (fs. 26) cuyo presupuesto era de setecientos treinta un pesos con treinta y seis centavos moneda nacional ($ 731,36 m|n.) por coche por lo que el monto de los trabajos propuestos ascendería a la suma de cien mil ciento noventa y seis pesos con treinta y dos centavos moneda nacional ($ 100.196,32 m|n.) y son complementarios de los autorizados por SS. DD. de 20 de Julio de 1943 N.° 2.600 (Expte. N.° 106.344|42) y de 18 de Agosto de 1944 N.° 22.067 (fs. 26) para 490 y 60 coches respectivamente, presupuestados en trescientos veintinueve mil doscientos diez y seis pesos con treinta centavos moneda nacional ($ 329.216,30 m|n.) y cuarenta y tres mil ochocientos

ochenta y un pesos con sesenta centavos moneda nacional ($ 43.881,60 m|n.) con lo que el total de la obra ascenderá a la suma de cuatrocientos setenta y tres mil doscientos noventa y cuatro pesos con veintidós centavos moneda nacional (pesos 473.294,22 m|n.); y
Teniendo en cuenta lo informado por la Dirección Nacional de Transportes; y
De acuerdo con lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina,
DECRETA:

Artículo 1.° — Autorízase la colocación de filtros de agua potable y heladeras a 57 coches de primera clase y a 80 coches de segunda clase según los documentos aprobados por S. D. N.° 22.067 del 18 de Agosto de 1944 (fs. 26) dejando en suspenso la consideración del presupuesto y fijación de imputaciones hasta la oportunidad en que la recurrente remita el detalle de costo final de todos los trabajos de esta naturaleza, en el que indicará, para el caso de que no sea Explotación la cuenta que proponga afectar, el valor con que figuraban en "Capital" los vehículos, antes de esta modificación, con el fin de apreciar debidamente la imputación que corresponde a los gastos realizados.
Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes a sus efectos.
FARRELL. — Juan Pistarini.

Insístese en el cumplimiento del Decreto N° 18.526|45

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.
20.450|45. — Expediente número 23.851-1945. — Visto la observación L.79-1945 formulada por la Contaduría General de la Nación al Decreto número 18.526|45, por el que se dispone la apertura de las cuentas especiales que han de regir durante el corriente año en el Ministerio de Obras Públicas y, por las mismas consideraciones que determinaron el decreto observado,

El Presidente de la Nación Argentina, en Acuerdo General de Ministros—
DECRETA:

Artículo 1° — Insístese en el cumplimiento de lo dispuesto por el S. D. número 18.526|45 de fecha 9 de Agosto de 1945.
Art. 2° — Comuníquese, publíquese y pase a la Contaduría General de la Nación a sus efectos, previo conocimiento de la Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos del Ministerio de Obras Públicas.
FARRELL. — Juan Pistarini. — Armando Antille. — Alberto Teisaire. — Amaro Avalos. — Juan Cooke. — Antonio Benítez. — J. Hortensio Quijano. — Juan Perón.

Administración Nacional del Agua. — Población de Oberá (Misiones). — Acogimiento régimen S. D. N° 33.425|44.

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.
20.461|45. — Expediente número 7.347|945. — Vistas las presentes actuaciones relacionadas con las obras que es necesario efectuar para la provisión de agua mediante servicio reducido a la población de Oberá, en el Territorio Nacional de Misiones, y en las que la Administración Nacional del Agua solicita se declare acogida a la misma al régimen del S. D. N° 33.425|44 del 11 de Diciembre de 1944, como medida previa para realizar los correspondientes estudios; y

CONSIDERANDO:

Que la localidad de referencia carece de autoridades municipales de carácter electivo y se encuentra administrada por una Comisión de Fomento designada por las autoridades superiores del Territorio;
Que el artículo 5° del expresado pronunciamiento establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten, y tratándose de ciudades y pueblos situados en los Territorios Nacionales, que el Poder Ejecutivo los declarará también acogidos previa manifestación de parte de sus autoridades de su voluntad de incorporarse al régimen del mismo;
Que en el caso especial de Oberá, la falta de dicha expresión de voluntad debe ser suplida directamente por el Poder Ejecutivo Nacional por la circunstancia puntualizada en el considerando primero; y
Atento lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—
DECRETA:

Artículo 1° — Declárase a la población de Oberá, del Territorio Nacional de Misiones, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N° 33.425|44 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.
Art. 2° — El presente decreto será refrendado por los señores Ministros de Obras Públicas y del Interior.
Art. 3° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la citada Administración Nacional, a sus efectos.
FARRELL. — Juan Pistarini. — J. Hortensio Quijano.

Direc. Gral. de Navegación y Puertos. — Deuda del F. C. Sud por gastos irrogados al encarrilar vagón N.° 20.368 en jurisdicción Puerto La Plata. — Iniciación juicio.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.
20.652|45. — Expte. 61.343|45. — Visto que la Empresa del Ferrocarril del Sud no ha satisfecho el pago de la suma de $ 31.37 m|n. que se le reclama por los gastos de encarrilamiento del vagón número 20.368, trabajo realizado el día 12 de Enero ppdo., en jurisdicción del Puerto La Plata;
Por lo expuesto, de acuerdo con lo informado por la Dirección General de Navegación y Puertos (fs. 19), lo dictaminado por la División de Asuntos Legales del Departamento de Obras Públicas (fs. 20), y lo propuesto por el señor ministro del ramo,

El Presidente de la Nación Argentina—
DECRETA:

Artículo 1.° — La Oficina de Asuntos Fiscales de la Procuración del Tesoro, dará intervención al señor Procurador Fiscal Federal que corresponda a fin de entablar acción contra la Empresa del Ferrocarril del Sud, para obtener el cobro de la suma de treinta y un pesos con treinta y siete centavos moneda nacional ($ 31.37 m|n.), que la misma adeuda por el concepto expresado.
Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y pase a la Oficina de Asuntos Fiscales a sus efectos, la que oportunamente procederá a devolver las actuaciones administrativas a la Dirección General de Navegación y Puertos.
FARRELL. — Juan Pistarini.

FF. CC. del Estado. — Ramal acceso al Aeropuerto. — Presentación de documentos. — Aprobación.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.
20.653|45. — Expte. N.° 7.929|945. — 116.202|945. — Visto que la Administración General de los Ferrocarriles del Estado, presenta para su aprobación, memoria descriptiva (fs. 2|6), cuadros movimiento e inversión de materiales (fs. 8, 9 y 10) y plano N.° 46.243 A. (fs. 11) documentos relativos a la construcción del ramal al Aeropuerto Nacional de la Ciudad de Buenos Aires que la misma ha llevado a cabo; y
De acuerdo con lo informado por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—
DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase el plano y la memoria descriptiva mencionados.
Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes, a sus efectos.
FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Gral. Parques Nacionales y Turismo. — S|se extienda título definitivo de propiedad a favor de don Juan Pablo Sepúlveda en lote que ocupa en San Carlos de Bariloche.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.
20.654|45. — Expte. 6.944|45. — Visto este expediente, del que resulta:
Que con fecha 16 de Abril de 1940 (fs. 14) se concedió en venta a don Juan Pablo Sepúlveda la mitad Sud del solar c, manzana 74 del pueblo San Carlos de Bariloche, en el Parque Nacional de Nahuel Huapí, Territorio Nacional de Río Negro, de acuerdo con las disposiciones de la Ley N.° 12.103 y su decreto reglamentario;

CONSIDERANDO:

Que comprobada por la inspección practicada la existencia de construcciones y otras mejoras que satisfacen las exigencias de la concesión y habiendo sido abonado por el adquirente el precio estipulado, corresponde declarar cumplidas las obligaciones contraídas por el mismo y otorgarle el título de propiedad respectivo; y
Atento a lo informado por la Administración General de Parques Nacionales y Turismo (fs. 64), la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad (fs. 62), la Asesoría Letrada del Ministerio de Obras Públicas (fs. 65) y lo propuesto por el señor Ministro del citado Departamento,

El Presidente de la Nación Argentina—
DECRETA:

Artículo 1.° — Declár anse cumplidas por don Juan Pablo Sepúlveda las obligaciones impuestas por la Ley N.° 12.103 y su decreto reglamentario, en lo que respecta a la adquisición de la mitad Sud del solar C., manzana 74 del pueblo San Carlos de Bariloche, en el Parque Nacional de Nahuel Huapí, Territorio Nacional del Río Negro, y otórguesele el título definitivo de propiedad en la forma dispuesta por el S. D. N.° 11.275 del 22 de Mayo ppdo., el artículo 2.° del S. D. N.° 62.908 del 2 de Julio de 1935 y demás disposiciones vigentes.
Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, a sus efectos.
FARRELL. — Juan Pistarini.

Autorizando contestar demanda, en juicio "S. A. Angel Cassanello Ltda. c|la Nación, s|constitución tribunal arbitral" a raíz colisión entre draga "Mediterráneo" y balsa "N.° 2" del M. O. P., estimando en m$n. 34.742,95 los perjuicios sufridos por la draga.

Buenos Aires, 6 de Setiembre de 1945.
20.655|45. — Expediente 7.031-945. — Vistas estas actuaciones, mediante las cuales el señor Juez Federal de la Capital, doctor Belisario Gache Pirán, por la secretaría a cargo del doctor Julio A. González Goytía, a exhorto del magistrado del mismo fuero y jerarquía de Santa Fe, Dr. Salvador Dana Montaño, corre traslado al P. E. Nacional de la demanda entablada por la S. A. Angel Cassanello Ltda. contra la Nación, para la constitución de tribunal arbitral, con motivo de las averías sufridas por su draga "Mediterráneo" el 19 de Setiembre de 1942, a raíz de la colisión con la balsa "N.° 2" del Ministerio de Obras Públicas de la Nación; y

CONSIDERANDO:

Que la actora reclama por distintos conceptos la cantidad de $ 34.742.95 m|n. (treinta y cuatro mil setecientos cuarenta y dos pesos con noventa y cinco centavos moneda nacional) o la que oportunamente determinen los peritos o árbitros arbitradores;
Que la demanda se inició antes del 19 de Setiembre de 1943, fecha en que prescribía la acción, según lo dispuesto en el Art. 852 del Código de Comercio;
Que la pertinente reclamación administrativa se interpuso el 15 de Febrero de 1943, habiendo transcurrido desde entonces con exceso los plazos de tres y seis meses de la Ley 3.952, de demandas contra la Nación;
Que en los expediente Nros. 12.823|943 y 3.522|944 consta lo tramitado por el Ministerio de Obras Públicas, ante las pretensiones de la empresa actora;
Que a fs. 2 de estos actuados figura que se ha cumplido con lo previsto en el Art. 1.268 del Código de Comercio, en cuanto al plazo de cinco días para hacer la reclamación previa ante la autoridad del lugar del siniestro o de la primera arribada de la draga en cuestión;
Que de acuerdo al Art. 1.269 del Código de Comercio, corresponde someter a arbitraje todos los daños causados por choques y abordajes;
Que en consecuencia, debe darse instrucciones al señor Procurador Fiscal Federal de Santa Fe, para que se presente a estar a derecho en este juicio, asumiendo la representación y defensa de los intereses del Fisco, contestando la demanda en el término de ley y admitiendo la constitución de tribunal arbitral;
De acuerdo a lo dictaminado por la División de Asuntos Legales (fs. 14) y lo propuesto por el señor Ministro del ramo,

El Presidente de la Nación Argentina—
DECRETA:

Artículo 1.° — La Oficina de Asuntos Fiscales de la Procuración del Tesoro dará intervención al señor Procurador Fiscal Federal de Santa Fe, para que asuma la defensa de los intereses del Fisco, contestando la demanda en el término de ley y admitiendo la constitución de tribunal arbitral, en el juicio promovido por la S. A. Angel Cassanello Ltda. contra la Nación, con motivo de las averías sufridas por la draga "Mediterráneo", a raíz de su colisión con la Balsa "N.° 2" del Ministerio de Obras Públicas, reclamando m$n. 34.742,95 (treinta y cuatro mil setecientos cuarenta y dos pesos con noventa y cinco centavos moneda nacional) o lo que oportunamente determinen los peritos arbitradores.
Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, etc. y pase a sus efectos a la Oficina de Asuntos Fiscales, la que deberá devolver oportunamente todas las actuaciones al Ministerio de origen, para lo que se estime pertinente.
FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Gral. de Parques Nac. y Turismo. — Se otorga título definitivo de propiedad a don Carlos Mathieu por lote en San Carlos de Bariloche.

Buenos Aires, 6 de Setiembre de 1945.
20.656|45. — Expediente 7.418-945. — Visto este expediente del que resulta:
Que con fecha 27 de Mayo de 1942 (fs. 8), se concedió en venta a don Carlos Mathieu la mitad Este del solar 1, manzana 93 del pueblo San Carlos de Bariloche, en el Parque Nacional de Nahuel Huapí, Territorio de Río Negro, de acuerdo con las disposiciones de la Ley N.° 12.103 y su decreto reglamentario;
Considerando que comprobada por la inspección practicada la existencia de construcciones y otras mejoras que satisfacen las exigencias de la concesión, corresponde declarar cumplidas las obligaciones contraídas por el mismo y otorgarle el título de propiedad respectivo; y
Atento a lo informado por la Administración General de Parques Nacionales y Turismo (fs. 45) la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad (fs. 43), la Asesoría Letrada del Ministerio de Obras Públicas (fs. 46) y lo propuesto por el señor Ministro del citado Departamento,

El Presidente de la Nación Argentina—
DECRETA:

Artículo 1.° — Declár anse cumplidas por don Carlos Mathieu, las obligaciones impuestas por la Ley N.° 12.103 y su decreto reglamentario, en lo que respecta a la adquisición de la mitad Este del solar 1, manzana 93 del pueblo San Carlos de Bariloche, en el Parque Nacional de Nahuel Huapí, Territorio de Río Negro y otórguesele el título definitivo de propiedad en la forma dispuesta por el S. D. N.° 11.275 del 22 de Mayo de 1945, el artículo 2.° del S. D. N.° 62.908 del 2 de Julio de 1935 y demás disposiciones vigentes.
Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración General de Parques Nacionales y Turismo a sus efectos.
FARRELL. — Juan Pistarini.

F. C. C. Argentino. — Venta de terreno. Autorización

Buenos Aires, 6 de Setiembre de 1945.
20.657|45. — Expediente número 7.859-1945 — (109.172-1945). — Visto que la Empresa del Ferrocarril Central Argentino, solicita autorización (fs. 8), para vender a La Misión para Marineros y Hogar de Marineros de Rosario o bien se le faculte para enajenarlo en remate público, una fracción de terreno sobrante, de un mil ochocientos setenta y siete metros cuadrados con sesenta decímetros cuadrados (1. 877,60 m.²) de superficie, situada sobre la calle Sarmiento entre Catamarca y el Tapial del Puerto, en la ciudad de Rosario, acompañando a tal efecto el plano N.° B. R. 6.454 (fs. 11) y planilla de costo proporcional de origen (fs. 9) de veintidós mil nove-

cientos veintiún pesos con veinticuatro centavos moneda nacional ($ 22.921,24 m|n.) en la que se indica la suma de diez mil pesos moneda nacional ($ 10.000 m|n.) como precio de venta convenido con la entidad interesada en la adquisición; y

CONSIDERANDO:

Que la mencionada fracción de terreno no es necesaria para los fines de la explotación ferroviaria;

Que además no existen razones fundamentales que justifiquen una excepción para autorizar su venta con carácter particular; y

De acuerdo con lo informado por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Autorízase la venta de la mencionada fracción de terreno, en subasta pública, conforme lo establece el S. D. N.° 124.328 y apruébanse los documentos citados; debiendo la Empresa acreditar a su cuenta Capital el producido líquido de esta operación.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Comunas Suncho Corral y Clodomira (Santiago del Estero) a régimen S. D. número 33.425|944.

Buenos Aires, 6 de Setiembre de 1945.

20.658|45. — 2.807. — Expte. 8.097-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva la resolución y decretos dictados por los Comisionados Municipales de Suncho Corral y Clodomira, de la provincia de Santiago del Estero, por los que se declaran a dichos municipios acogidos al régimen del S. D. número 33.425 del 11 de Diciembre de 1944;

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 9.162 del 27 de Abril último, del Ministerio del Interior, se ratificó el de la Intervención Federal en dicha Provincia de fecha 13 del mismo mes, declarándola acogida al mencionado régimen, por lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por el S. D. N.° 11.804 del 29 de Mayo ppdo., requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de las municipalidades recurrentes; y

Atento lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Decláranse a las Municipalidades de Suncho Corral y Clodomira, de la Provincia de Santiago del Estero, acogidas al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración Nacional citada a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Urdinarrain, Crespo, Basavilbaso y Paraná (Entre Ríos) a régimen S. D. 33.425.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.

20.659|45. — 2808. — Exp. N.° 8.098-945. Visto que la Administración Nacional del Agua eleva los decretos dictados por los Comisionados Municipales de Urdinarrain, Crespo, Basavilbaso y Paraná, de la Provincia de Entre Ríos, por los que se declara a dichos Municipios acogidos al régimen del S. D. N.° 33.425 de creación de la Administración Nacional del Agua;

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 11.494 del 24 de Mayo ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el del 5 de Abril último dictado por la Intervención Federal en dicha provincia, declarándola acogida al citado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por el S. D. N.° 13.429 del 25 de Junio ppdo., requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de las Municipalidades recurrentes; y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a las Municipalidades de Urdinarrain, Crespo, Basavilbaso y Paraná, de la Provincia de Entre Ríos, acogidas al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425, de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Municipalidad Reconquista (San Fe) S. D. N.° 33.425|944.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.

20.660|45. — 2.809. — Expte. número 8.096|45. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva el decreto dictado por el Comisionado Municipal de Reconquista, de la Provincia de Santa Fe, por el que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 9.555 del 2 de Mayo ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el de la Intervención Federal en dicha Provincia de fecha 9 de Abril anterior, declarándola acogida al mencionado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por S. D. N.° 11.818 del 29 de Mayo último, requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Municipalidad recurrente; y

Atento lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la Municipalidad de Reconquista, de la Provincia de Santa Fe, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración Nacional citada a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Localidad de Copacabana (Catamarca). — Acogimiento régimen S. D. N.° 33.425|944.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.

20.661|45. — 2.810. — Expte. número 8.095-1945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva la resolución dictada por el Presidente de la Comisión Municipal de Copacabana, de la Provincia de Catamarca, por la que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 5.° del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. N.° 9.159 del 27 de Abril ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el de la Intervención Federal en dicha Provincia de fecha 12 del mismo mes, declarándola acogida al mencionado régimen lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada por S| D. N.° 11.801 del 29 de Mayo último, requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Comuna recurrente; y

Atento lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Declárase a la localidad de Copacabana de la Provincia de Catamarca, acogida al régimen del Superior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.° 33.425 del 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración Nacional citada a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. del Trans. Fluvial — Ref|cambio imputación del Auxiliar 4.° don Samuel P. Cardoso.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.

20.663|45. — 2.811. — Exp. 71.987|45. — Visto este expediente por el que la Administración del Transporte Fluvial, solicita el cambio de imputación de los haberes del Auxiliar 4.°, don Samuel Policarpo Cardoso; teniendo en cuenta lo informado a fojas 1 vuelta, por la Dirección General de Navegación y Puertos del Ministerio de Obras Públicas, y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro del expresado Departamento,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Impútese, a partir del 16 de Julio ppdo., al Anexo I, inciso 4.°, ítem 1 del presupuesto vigente, los haberes del Auxiliar 4.° don Samuel Policarpo Cardoso (Cl. 1900, D. M. 2, M. 296.517).

Art. 2.° — Comuníquese, publíquese, y previo conocimiento de las Direcciones Generales, del Ministerio, de Navegación y Puertos y de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos, archívese.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Secretaría de Trabajo y Previsión

FIJASE PARA EL AÑO EN CURSO EL CREDITO QUE TENDRAN LAS INSTITUCIONES DE ASISTENCIA SOCIAL SITUADAS EN MENDOZA, SAN JUAN Y SAN LUIS

Decreto N.° 19.221|45. Buenos Aires, 23 de Agosto de 1945.

Visto la necesidad de regularizar la situación económica de las instituciones de asistencia social situadas en las provincias de Mendoza, San Juan y San Luis, mediante la distribución de los fondos que para el corriente año asigna el Presupuesto General de Gastos en el Anexo B., Inciso Unico, apartado 5.°, y

CONSIDERANDO:

Que de la partida global de $ 13.008.500 m|n., se ha distribuído por Decretos números 13.287 y 16.324, de fechas 18 de Junio y 19 de Julio de 1945, la cantidad de $ 5.992.150 m|n. que corresponde a las partidas 2, 4, 6 y 7, respectivamente, para Acción Social, Beneficencia, Cultura y Teatros y Enseñanza;

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Fíjase para el año en curso el crédito que tendrán las instituciones situadas en las provincias de Mendoza, San Juan y San Luis, de acuerdo a las planillas que se acompañan, y que forman parte del decreto.

Art. 2.° — La distribución que se efectúa importa la suma de $ 743.900 m|n. (setecientos cuarenta y tres mil novecientos pesos moneda nacional), correspondientes a los parciales: Acción Social, $ 174.900 (ciento setenta y cuatro mil novecientos); Beneficencia, $ 313.100 (trescientos trece mil cien) y Enseñanza, $ 255.900 (doscientos cincuenta y cinco mil novecientos).

Art. 3.° — El gasto que importe el cumplimiento de la misma se imputará a los fondos asignados por el Acuerdo General de Ministros del 5 de Mayo del corriente año, en el Anexo B., Inciso Unico, Apartado 5.°, partidas 2, 4 y 7.

Art. 4.° — El presente decreto será refrendado por los señores Secretarios de Estado en los Departamentos del Interior y Guerra.

Art. 5.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y pase a la Dirección General de Administración de la Secretaría de Trabajo y Previsión, y Contaduría General de la Nación, a sus efectos.

FARRELL. — Juan Perón. — J. Hortensio Quijano.

PROVINCIA DE MENDOZA

BENEFICIARIO: ACCION SOCIAL .... $ 92.600.—

N.° de Orden		Crédito m$n.
	G	
526	Godoy Cruz. — Caja Municipal de Asistencia Social a la Maternidad e Infancia	28.000.—
	L	
527	Las Heras. — Oratorio "José María de las Heras"	3.600.—
	M	
528	Mendoza. — Acción Católica Argentina. Círculo de Mujeres de la Parroquia de Nuestra Señora de Loreto. Para acción social y sostenimiento de sus obras	10.000.—
529	Mendoza. — Asociación de Damas Pro Glorias Mendocinas. Museo "General San Martín"	4.000.—
530	Mendoza. — Centro Patriótico de Ayuda Social	24.000.—
531	Mendoza. — Escuela Práctica de Niñas de la Sociedad de Beficencia	12.000.—
532	Mendoza. — Junta de Estudios Históricos	7.000.—
533	Mendoza. — Sociedad Orquestal de Aficionados	4.000.—
	BENEFICENCIA .. .. $ 112.800.—	
	G	
534	Godoy Cruz. — Colegio de la Compañía de María	2 500.—
535	Guaymallén. — Colegio "Hogar del Niño Obrero", de los Padres Josefinos	2.400.—
536	Guaymallén. — Hogar Colegio "San José"	7.500.—
	M	
537	Mendoza. — Colegio Hogar "Santa María de los Angeles". Hermanas Terciarias Franciscanas de la Caridad	6.000.—
538	Mendoza. — Escuela Hogar "San Pedro Nolasco"	5.000.—
539	Mendoza. — Hogar Buen Pastor	18.000.—
540	Mendoza. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl. Consejo Particular. Hogar de Ancianos y Pabellón "Filomena Güiraldes de Moyano"	39.000.—

N.º de Orden		Crédito m$n.
	Lo testado no vale.	
541	Mendoza. — Sociedad Damas de Caridad. Hogar de Huérfanos y Casa Cuna	24.000.—
	S	
542	San Rafael. — Sociedad de Damas de Beneficencia. Hogar de Huérfanos y Ancianos y Reformatorio de Niñas "Las Mercedes"	8.400.—

ENSEÑANZA .. .. $ 80.900.—

N.º de Orden		Crédito m$n.
	L	
543	Luján de Cuyo. — Escuela Profesional "María Auxiliadora" ..	1.500.—
	G	
544	Godoy Cruz. — Escuela de Obreros "Bernardino Rivadavia"	2.000.—
	M	
545	Maipú. — Escuela "Padre Vázquez"	2.500.—
546	Mendoza. — Círculo de Periodistas. Escuela y Talleres Gratuitos	6.000.—
547	Mendoza. — Colegio de Nuestra Señora de la Misericordia	2.000.—
548	Mendoza. — Colegio del Sagrado Corazón de Jesús	6.000.—
549	Mendoza. — Colegio de la Compañía de María	4.200.—
550	Mendoza. — Colegio Incorporado "Godoy Cruz"	2.400.—
551	Mendoza. — Colegio "Padre Claret", para niñas	2.400.—
552	Mendoza. — Colegio "San Buenaventura"	3.000.—
553	Mendoza. — Colegio "Santo Tomás de Aquino"	2.500.—
554	Mendoza. — Instituto Incorporado "San Luis Gonzaga"	7.000.—
555	Mendoza. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl. Consejo Particular. Escuela "San Vicente de Paúl", para niños pobres	8.400.—
556	Mendoza. — Universidad Popular	15.000.—
	R	
557	Rodeo del Medio. — Escuela de Agricultura y Etnología "Don Bosco"	12.000.—
	S	
558	San Rafael. — Universidad Popular	4.000.—
	TOTAL PROVINCIA DE MENDOZA	286.300.—

PROVINCIA DE SAN JUAN

BENEFICENCIA: ACCION SOCIAL .. .. $ 78.600.—

N.º de Orden		Crédito m$n.
	S	
559	San Juan. — Asociación Católica de Empleadas. Para Habilitación y Sostenimiento	6.000.—
560	San Juan. — Asociación "Copa de Leche". Protección a la Niñez. Para habilitación y sostenimiento	14.000.—
561	San Juan. — Círculo de Periodistas. Para habilitación y sostenimiento	4.000.—
562	San Juan. — Colonia de Vacaciones Escolares. Para habilitación y sostenimiento	15.000.—
563	San Juan. — Comisión Provincial de Bellas Artes. Museo. Para habilitación y sostenimiento	8.000.—
564	San Juan. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl, de la Merced. Para habilitación y sostenimiento ..	10.000.—
565	San Juan. — Sociedad Femenil de Socorros Mutuos. Para habilitación y sostenimiento	6.000.—
566	San Juan. — Sociedad "La Argentina" de Socorros Mutuos. Para habilitación y sostenimiento	3.600.—
567	San Martín. — Cooperadora Salesiana. Para habilitación y sostenimiento	12.000.—

BENEFICENCIA .. .. $ 135.000.—

Orden N.º de		m$n. Crédito
	S	
568	San Juan. — Casa Cuna y Hogar de Huérfanos. Para habilitación y sostenimiento	25.000.—
569	San Juan. — Hogar de Ancianos "Deán Balmaceda". Para habilitación y sostenimiento	50.000.—
570	San Juan. — Hogar Patronato de la Infancia. Habilitación y sostenimiento	35.000.—
571	San Juan. — Patronato de Menores. Habilitación y sostenimiento	25.000.—

ENSEÑANZA .. .. $ 175.000.—

N.º de Orden		Crédito m$n.
	S	
572	San Juan. — Congregación Hermanas Terciarias Franciscanas de la Caridad. Para habilitación y sostenimiento del Hogar "San Francisco"	20.000.—
573	San Juan. — Congregación Hermanas de Nuestra Señora del Rosario. Para habilitación y sostenimiento de la "Casa de la Obrera"	20.000.—
574	San Juan — Congregación Hermanas de Nuestra Señora de Caridad del Buen Pastor. Para habilitación y sostenimiento del Hogar Buen Pastor	30.000.—
575	San Juan. — Congregación Hermanas Dominicas Argentinas. Para habilitación y sostenimiento de la Escuela de la Sagrada Familia de Nazareth	20.000.—
576	San Juan. — Congregación Hermanas Esclavas del Corazón de Jesús. Para habilitación y sostenimiento del Colegio de la Inmaculada	10.000.—
577	San Juan. — Congregación Hermanas Dominicas Terciarias de Santa Catalina de Sena. Para habilitación y sostenimiento del Colegio "Santa Rosa de Lima"	8.000.—
578	San Juan. — Congregación Hermanas Terciarias Misioneras Franciscanas. Para habilitación y sostenimiento del Colegio de Nuestra Señora del Tránsito	20.000.—
579	San Juan. — Colegio "Don Bosco". Habilitación y sostenimiento	20.000.—
580	San Juan. — Sociedad "Obreros del Porvenir". Escuela Nocturna de Artes y Oficios. Para habilitación y sostenimiento	22.000.—
581	San Juan. — Universidad Popular. Para habilitación y sostenimiento	5.000.—
	TOTAL PROVINCIA DE SAN JUAN	388.600.—

PROVINCIA DE SAN LUIS

BENEFICIARIO: ACCION SOCIAL .. .. $ 3.700.—

N.º de Orden		Crédito m$n.
	S	
582	San Luis. — Sociedad Consejo de Madres	2.700.—
583	San Luis. — Sociedad Cooperadora de la Escuela Normal de Maestras "Paula Domínguez de Bazán"	1.000.—

BENEFICENCIA .. .. $ 65.300.—

N.º de Orden		Crédito m$n.
	C	
584	Concarán. — Sociedad de Beneficencia	3.000.—
	M	
585	Mercedes. — Sociedad Damas de Misericordia. Hogar de Niños	15.000.—
586	Mercedes. — Escuela Taller Sagrado Corazón	3.800.—
	S	
587	San Luis. — Asociación "Hogar del Niño". Tutelar de Menores	16.000.—
588	San Luis. — Hermanas Esclavas del Corazón de Jesús. Colegio "San Luis Gonzaga"	2.500.—
589	San Luis. — Hogar Buen Pastor	15.000.—
590	San Luis. — Sociedad de Hermanas de los Pobres. Hogar de Ancianos	10.000.—
	TOTAL PROVINCIA DE SAN LUIS	69.000.—

Prorrógase por el término de un año los permisos para residir en el extranjero

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945.

20.412|45. — 190. — Visto que la Secretaría de Trabajo y Previsión, Instituto Nacional de Previsión Social, eleva las solicitudes de permisos para residir en el extranjero que anteceden y atento a lo dispuesto en los artículos 35º de la Ley Nº 10.650 y 45 del Decreto Ley número 29.176 de fecha 27 de Octubre de 1944,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.º — Prorróganse por el término de un año los permisos para residir en el extranjero, acordados a los siguientes beneficiarios de la ley 10.650: doña Ellen Carolina Bryant de Parson, pensionista N.º 15.634 (Exp. Nº 6072-DGP); don Edmundo Bulman, jubilado N.º 30.915 (Exp. N.º 6071-DGP); don Juan Dandiñson, jubilado número 46.431 (Expediente número 6076 - DGP); doña Mary Ellen Riordan de Cousins, pensionista Nº 24.386 (Expte. Nº 6.078-DGP); doña Elena Mc Millan de Bisset, pensionista N.º 24.240 (Exp. número 6070 - DGP), don Juan Foster, jubilado N.º 4.231 (Exp. N.º 6080 - GGP); bilado N.º 4.231 (Exp. N.º 6080 - DGP); don Bruno Leonardo Heinert, jubilado N.º 39.847 (Exp. N.º 6077 - DGP); doña Elena Wiltshire de Best, pensionista N.º 23.514 (Exp. N.º 6073 - DGP); don Alan Wyatt Smith, jubilado N.º 6814 (Exp. N.º 15.452-S-45; Guillermo Federico, Geraldo y Ellen Luisa Barraclough, pensionistas N.º 25.996 (Exp. N.º 6079-DGP); doña Santa de Nardo de Morelli, pensionista N.º 16.352 (Exp. N.º 6075-DGP); y don Sidney Ernesto Tarrant, jubilado N.º 37.004 (Exp. N.º 7081 - DGP).

Art. 2.º — Acuérdase permiso para residir en el extranjero por el término de un año a los siguientes beneficiarios de la misma ley: don Federico Dewuing Southgate, jubilado N.º 41.882 (Exp. N.º 7080 - DGP); doña Florencia Johnson de Bunting, pensionista N.º 5.476 (Exp. N.º 6074 - DGP) y doña Julia O'Birne de Hagan y su hija Diana Isabel María Hagan, pensionistas N.º 26.118 (Exp. 7079-DGP).

Art. 3.º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro de Obras Públicas.

Art. 4.º — Comuníquese, publíquese en el Boletín Oficial, dése al Registro Nacional y vuelva a la Secretaría de Trabajo y Previsión, Instituto Nacional de Previsión Social, para su conocimiento y demás efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini. — Juan Perón.

ESTABLECESE PARA EL AÑO EN CURSO EL CREDITO QUE TENDRAN LAS INSTITUCIONES DE ASISTENCIA SOCIAL SITUADAS EN LA RIOJA, CATAMARCA Y SANTIAGO DEL ESTERO

Decreto N.º 19.222|45. Buenos Aires, 23 de Agosto de 1945.

Visto la necesidad de regularizar la situación económica de las instituciones de asistencia social situadas en las provincias de La Rioja, Catamarca y Santiago del Estero mediante la distribución de los fondos que para el corriente año asigna el Presupuesto General de Gastos en el Anexo B., Inciso Unico, apartado 5.º, y

CONSIDERANDO:

Que de la partida global de pesos 13.008.500 m|n., se ha distribuído por Decretos números 13.287 y 16.324 de fechas 18 de Junio y 19 de Julio de 1945, la cantidad de $ 5.992.150 m|n. que corresponde a las partidas 2, 4, 6 y 7, respectivamente, para Acción Social, Beneficencia, Cultura y Teatros y Enseñanza,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.º — Fíjase para el año en curso el crédito que tendrán las instituciones situadas en las provincias de La Rioja, Catamarca y Santiago del Estero, de acuerdo a las planillas que se acompañan, y que forman parte del decreto.

Art. 2.º — La distribución que se efectúa importa la suma de $ 501.300 m|n. (quinientos un mil trescientos moneda nacional), correspondientes a los parciales; Acción Social $ 167.200 (ciento sesenta y siete mil doscientos); Beneficencia pesos 217.900 (doscientos diez y siete mil novecientos) y Enseñanza $ 116.200 (ciento diez y seis mil doscientos).

Art. 3.º — El gasto que importe el cumplimiento de la misma se imputará a los fondos asignados por el Acuerdo General de Ministros del 5 de Mayo del corriente año, en el Anexo B., Inciso Unico, Apartado 5.º, partidas 2, 4 y 7.

Art. 4.º — El presente decreto será refrendado por los señores Secretarios de Estado en los Departamentos del Interior y Guerra.

Art. 5.º — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y pase a la Dirección General de Administración de la Secretaría de Trabajo y Previsión y Contaduría General de la Nación, a sus efectos.

FARRELL. — J. Hortensio Quijano. — Juan Perón.

PROVINCIA DE LA RIOJA

N.º de Orden	BENEFICIARIO	Crédito m$n.
	Acción Social .. .. $ 49.000.—	
	— A —	
439	Aimogasta. — Sociedad de Beneficencia	4.000.—
	— CH —	
440	Chamical. — Sociedad de Beneficencia "El Salvador"	6.000.—
441	Chilecito. — Asociación Cooperadora de la Escuela Normal Mixta "Joaquín V. González"	8.000.—
442	Chilecito. — Taller de Costura "Pro Niños Pobres"	3.800.—
	— G —	
443	Guandacol. — Asociación Pro Salud Pública	4.000.—
	— L —	
444	La Rioja. — Asociación Pro Museo Histórico de la Provincia	2.400.—
445	La Rioja. — Hermanas Pobres Bonaerenses de San José, del Hospital "San Vicente de Paúl"	1.800.—
446	La Rioja. — Museo Arqueológico "Inca Huasi"	4.000.—
447	La Rioja. — Revista de la Junta de Historia y Letras. Publicación, investigaciones y adquisiciones	15.000.—
	Beneficencia .. .. $ 50.300.—	
	— L —	
448	La Rioja — Sociedad de Beneficencia. Hogar del Carmen ..	24.000.—
449	La Rioja. — Escuela "San Francisco"	12.000.—
450	La Rioja. — Hermanas Esclavas del Corazón de Jesús. Escuela "Tello"	12.000.—
	— O —	
451	Olta. — Sociedad Protectora de Niños Pobres "Dr. José S. Salinas"	2.300.—
	Enseñanza .. .. $ 36.000.—	
	— CH —	
452	Chamical. — Escuela Taller de Hilados y Tejidos	4.000.—
453	Chilecito. — Asociación "Sarmiento". Escuela de Artes Manuales "Lorenzo Cáceres"	5.000.—
454	Chilecito. — Escuela Parroquial "San José"	7.000.—
	— L —	
455	La Rioja. — Asociación Círculo de Damas Riojanas. Escuela Taller de Hilados y tejidos	15.000.—
456	La Rioja. — Círculo Católico de Obreros. Escuela Nocturna Primaria	5.000.—
	Total Provincia de La Rioja	135.300.—

PROVINCIA DE CATAMARCA

N.º de Orden	BENEFICIARIO	Crédito m$n.
	Acción Social .. .. $ 31.800.—	
	— C —	
457	Catamarca. — Círculo Católico de Obreros	4.300.—
458	Catamarca. — Cofradía del Niño Jesús de Praga. Taller de Niños Pobres	2.200.—
459	Catamarca. — Comunidad Franciscana. Museo Arqueológico. Para sostenimiento y adquisición de material arqueológico ..	6.000.—
460	Catamarca. — Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl. Taller de Nuestra Señora del Huerto	600.—
461	Catamarca. — Sociedad "Pan de los Pobres", de San Antonio	1.800.—
462	Catamarca. — Sociedad Protectora de los Amigos de Jesús Niño. Plato de Locro	5.000.—
463	Catamarca. — Taller de Asistencia Social a la Niñez de la Doctrina Cristiana, de la Iglesia Catedral	2.700.—
464	Catamarca. — Taller de la Pía Unión de Hijas de María Inmaculada	600.—
465	Catamarca. — Taller de Niños Pobres de "San Francisco" ..	1.000.—
466	Catamarca. — Taller de la Doctrina Cristiana. Parroquia del Sagrado Corazón de Jesús	2.200.—
	— CH —	
467	Chumbicha. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl, del Sagrado Corazón	2.000.—
	— P —	
468	Poman. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl, de San Sebastián	1.800.—
	— S —	
469	Santa María. — Centro Obrero de Socorros Mutuos	1.600.—
	Beneficencia .. .. $ 106.900.—	
	— A —	
470	Andalgalá. — Escuela Hogar "Cristo Rey"	8.000.—
471	Andalgalá. — Hogar de Ancianos Anexo al Hospital "San Vicente de Paúl"	1.700.—
	— C —	
472	Catamarca. — Colegio "Del Carmen y San José"	8.000.—
473	Catamarca. — Colegio "Nuestra Señora del Huerto"	2.500.—
474	Catamarca. — Colegio "Padre Ramón de la Quintana"	12.000.—
475	Catamarca. — Hermanas Terciarias Franciscanas de la Caridad. Hogar de Huérfanas de San Vicente de Paúl"	5.800.—
476	Catamarca. — Hogar Buen Pastor	5.400.—
477	Catamarca. — Hogar de Mendigos "Fray Mamerto Esquiú" ..	35.000.—
478	Catamarca. — Hogar "Santa Rosa"	15.000.—
479	Catamarca. — Instituto de Artes y Oficios de la Sagrada Familia. Hogar de Niños Pobres	3.000.—
480	Catamarca. — Tercera Orden de San Francisco. Colegio Seráfico. Internado de Niños Pobres y Huérfanos	2.500.—
	— S —	
481	Saujil. — Hogar Escuela "Cristo Rey"	8.000.—
	Enseñanza .. .. $ 19.100.—	
	— C —	
482	Catamarca. — Escuela Nocturna de Obreros	3.000.—
483	Catamarca. — Escuela Parroquial Libre	2.300.—
484	Catamarca. — Hogar Agrícola "San Francisco"	5.000.—
485	Catamarca. — Hogar Escuela de Varones	5.000.—
	— S —	
486	Santa María. — Escuela de Manualidades "San José"	3.800.—
	Total Provincia de Catamarca	157.800.—

PROVINCIA DE SGO. DEL ESTERO

N.º de Orden	BENEFICIARIO	Crédito m$n.
	Acción Social .. .. $ 86.400.—	
	— I —	
487	Icaño. — Sociedad Protectora de Niños Pobres de la Escuela "Absalón Rojas"	600.—
	— L —	
488	La Banda. — Dispensario de Lactantes y Copa de Leche ..	3.000.—
	— S —	
489	Santiago del Estero. — Asociación Pía Unión Hijas de María Inmaculada. Para acción social y sostenimiento de sus escuelas	7.000.—
490	Santiago del Estero. Boys Scouts Argentinos. Compañía "Manuel Belgrano"	3.000.—
491	Santiago del Estero. — Círculo "El Dedal"	1.500.—
492	Santiago del Estero. — Conferencia de San Francisco, de la Sociedad de San Vicente de Paúl de Caballeros	1.000.—
493	Santiago del Estero. — Cruz Roja Argentina. (Comité Local)	10.000.—
494	Santiago del Estero. — Museo Arqueológico Provincial	12.000.—
495	Santiago del Estero. — Museo Provincial de Bellas Artes	8.000.—
496	Santiago del Estero. — Museo Provincial de Historia, Arte, Etnografía y Folklore	3.000.—
497	Santiago del Estero. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl de Belgrano. Para acción social y sostenimiento de su escuela	1.900.—
498	Santiago del Estero. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl. Para acción social y sostenimiento de su hogar, taller y escuela	8.000.—
499	Santiago del Estero. — Sociedad de Beneficencia. Para acción social y sostenimiento del Hogar "Rivadavia"	15.000.—
500	Santiago del Estero. — Sociedad "Los Amigos de la Educación". Hogar del Niño	2.000.—
501	Santiago del Estero. — Sociedad Pan de los Pobres de San Antonio. Para acción social y sostenimiento de sus escuelas ..	4.800.—
502	Santiago del Estero. — Sociedad San José del Vinalar. Para acción social y sostenimiento de su escuela	1.600.—
503	Santiago del Estero. — Sociedad "Santa Lucía"	3.000.—
504	Santiago del Estero. — Taller Vicentino de la Sagrada Familia	1.000.—
	Beneficencia .. .. $ 60.700.—	
	— S —	
505	Santiago del Estero. — Casa del Niño	3.000.—
506	Santiago del Estero. — Colegio Gratuito de Artes y Oficios "San Francisco"	20.000.—
507	Santiago del Estero. — Colegio Hogar de Belén	9.000.—
508	Santiago del Estero. — Escuela del "Apostolado de la Oración" de San Francisco	3.200.—
509	Santiago del Estero. — Escuela de Niños Pobres "Santa Filomena"	3.000.—
510	Santiago del Estero. — Escuela "Fray Juan Grande", de Santo Domingo	3.200.—
511	Santiago del Estero. — Escuela "Fray Justo Santa María de Oro"	1.300.—
512	Santiago del Estero. — Hermanas Franciscanas de la Caridad Enfermeras. Hogar "Santa Elisa"	8.000.—
513	Santiago del Estero. — Hogar de Huérfanas "San Vicente de Paúl". Hermanas Dominicas	10.000.—
	Enseñanza .. .. $ 61.100.—	
	— L —	
514	La Banda. — Instituto "Guido Spano"	5.000.—
515	La Banda. — Universidad Popular "Manuel Belgrano"	8.000.—
	— S —	
516	Santiago del Estero. — Centro Catequista "San Francisco" ..	1.300.—
517	Santiago del Estero. — Círculo Católico de Obreros. Escuela Nocturna	1.900.—
518	Santiago del Estero. — Colegio "San José"	8.000.—
519	Santiago del Estero. — Escuela Elemental "Crisanta Urrijola"	1.200.—
520	Santiago del Estero. — Escuela Granja	3.000.—
521	Santiago del Estero. — Escuela Gratuita de la Merced "San Pedro Nolasco"	3.000.—
522	Santiago del Estero. — Instituto Incorporado "Bernardino Rivadavia"	6.000.—
523	Santiago del Estero. — Instituto Incorporado "Domingo F. Sarmiento"	8.000.—
524	Santiago del Estero. — Sociedad Conferencia de Señoras Terciarias Franciscanas. Para sostenimiento de sus escuelas en La Banda. Fernández, Taboada y Clodomira	7.700.—
525	Santiago del Estero. — Universidad Popular	8.000.—
	Total Provincia de Sgo. del Estero	208.200.—

DETERMINASE PARA EL AÑO EN CURSO EL CREDITO QUE TENDRAN LAS INSTITUCIONES DE ASISTENCIA SOCIAL SITUADAS EN JUJUY, SALTA Y TUCUMAN

Decreto N.° 19.223|45. Buenos Aires, 23 de Agosto de 1945.

Visto la necesidad de regularizar la situación económica de las instituciones de asistencia social situadas en las provincias de Jujuy, Salta y Tucumán mediante la distribución de los fondos que para el corriente año asigna el presupuesto general de gastos en el anexo B, inciso único, apartado 5°; y

CONSIDERANDO:

Que de la partida global de $ 13.008.590 m|n. se ha distribuído por Decreto número 13.287 de fecha 18 de Junio de 1945, la cantidad de $ 5.598.350 m|n., que corresponde a las partidas 2, 4, 6 y 7, respectivamente, para Acción Social, Beneficencia, Cultura y Teatros y Enseñanza,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Fíjase para el año en curso el crédito que tendrán las instituciones situadas en las provincias de Jujuy, Salta y Tucumán, de acuerdo a las planillas que se acompañan y que forman parte del decreto.

Art. 2° — La distribución que se efectúa importa la suma de $ 872.000 m|n. (ochocientos setenta y dos mil pesos moneda nacional), correspondientes a los parciales: Acción Social $ 289.300 (doscientos ochenta y nueve mil trescientos); Beneficencia $ 351.200 (trescientos cincuenta y un mil doscientos) y Enseñanza $ 231.500 (doscientos treinta y un mil quinientos).

Art. 3° — El gasto que importe el cumplimiento de la misma se imputará a los fondos asignados por el Acuerdo General de Ministros del 5 de Mayo del corriente año, en el anexo B, inciso único, apartado 5°, partidas 2, 4 y 7.

Art. 4° — El presente decreto será refrendado por los señores Secretarios de Estado en los Departamentos del Interior y Guerra.

Art. 5° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y pase a la Dirección General de Administración de la Secretaría de Trabajo y Previsión y Contaduría General de la Nación, a sus efectos.

FARRELL. — Juan Perón. — J. Hortensio Quijano.

PROVINCIA DE JUJUY

N° de orden	BENEFICIARIO:	Crédito m$n.
	ACCION SOCIAL .. .. $ 75.800	
	A	
321	Abra Pampa. — Sociedad de Beneficencia	3.600.—
	H	
322	Humahuaca. — Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl de nuestra Señora del Carmen	3.600.—
	J	
323	Jujuy. — Asociación Cooperadora de la Escuela Normal Mixta	2.000.—
324	Jujuy. — Asociación Cultural Católica	1.200.—
325	Jujuy. — Centro Sociedad Obrera de Socorros Mutuos, Tiro y Esgrima	2.000.—
326	Jujuy. — Consejo General de Educación, Colonia de Vacaciones para escolares débiles	20.000.—
327	Jujuy. — Instituto de Historia, Letras y Folklore "Pedro Ortiz de Zárate" de extensión cultural	5.000.—
328	Jujuy. — Sociedad de Beneficencia	12.000.—
329	Jujuy. — Sociedad de Beneficencia. Gota de Leche .. .	7.000.—
330	Jujuy. — Sociedad "Sarmiento" Protectora de la Infancia	6.000.—
	L	
331	Ledesma. — Sociedad Protectora del Niño	9.000.—
	S	
332	San Pedro. — Sociedad "Sarmiento" Protectora de la Infancia	3.200.—
333	Santa Catalina. — Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl del Sgdo. Corazón de Jesús. Taller "Santa Ana" ..	1.200.—
	BENEFICENCIA .. .. $ 50.000.—	
	J	
334	Jujuy. — Colegio del Salvador	5.000.—
335	Jujuy. — Colegio "Dolores" y "Nuestra Señora del Huerto"	9.000.—
336	Jujuy. — Hogar Buen Pastor	16.000.—
337	Jujuy. — Hogar Pan de los Pobres	20.000.—
	ENSEÑANZA .. .. $ 43.800.—	
	E	
338	El Carmen. — Escuela de Artes y Oficios	4.800.—
	J	
339	Jujuy. — Escuela de Manualidades. Sostenimiento y adquisición de elementos de enseñanza	12.000.—
340	Jujuy. — Escuela "San Francisco" de Artes y Oficios. Sostenimiento y adquisición de elementos de enseñanza	10.000.—
341	Jujuy. — Universidad Popular	10.000.—
	T	
342	Tilcara. — Universidad Popular "Coronel Alvarez Prado" ..	7.000.—
	TOTAL PROVINCIA DE JUJUY	169.600.—

PROVINCIA DE SALTA

N° de orden	BENEFICIARIO:	Crédito m$n.
	ACCION SOCIAL .. .. $ 58.800.—	
	A	
343	Aguaray. — Misión Franciscana del Río Carapari	4.000.—

Secretaría de Industria y Comercio

Ordénase la prosecución de trámite del expediente 237.814|44, cuyo archivo habría sido ordenado por Decreto 13.122|45.

Buenos Aires, 5 de Septiembre de 1945.

17.477|45. — Visto el expediente número 237.814|44 y el Decreto N.° 12.122|45, lo informado por la Secretaría de Industria y Comercio, y

CONSIDERANDO:

Que como lo expresa la Dirección Nacional de Salud Pública, las actuaciones del expediente N.° 237.814|44 no han terminado en lo que se refiere a esa Dirección Nacional;

Que el Decreto N.° 13.122|45 ha ordenado en su art. 1.°, el archivo en la Secretaría de Industria y Comercio del referido expediente;

Que corresponde, en consecuencia, volver al trámite el expediente para sus ulteriores actuaciones;

Por ello y atento lo propuesto por la Secretaría de Industria y Comercio,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Vuélvase al trámite y pásese a la Dirección Nacional de Salud Pública el expediente N.° 237.814|44, archivado por Decreto N.° 13.122|45 en la Secretaría de Industria y Comercio.

Art. 2.° — El presente decreto será refrendado por el señor Secretario de Estado en el Departamento de Agricultura.

Art. 3.° — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y archívese.

FARRELL. — Amaro Avalos. — Mariano Abarca.

Apruébase procedimiento adoptado por la Fábrica Nacional de Envases de Algodón.

Buenos Aires, 23 de Agosto de 1945.

19.519|45. — Vistas las presentes actuaciones, en las que la Fábrica Nacional de Envases de Algodón, hoy Fábricas Nacionales de Envases Textiles, solicitó precios por la provisión de alternadores destinados a su usina, y

CONSIDERANDO:

Que la adquisición de dichos alternadores, aprobada en la reunión del Directorio de la mencionada Fábrica de fecha 28 de Julio último, derivaba de la urgencia con que su usina requería los mismos a fin de producir la energía necesaria para el funcionamiento de la maquinaria de la Repartición;

Que se adquirieron inmediatamente los alternadores cuya compra se estimó más conveniente, en virtud de que la escasa disponibilidad que se evidencia en plaza de tales máquinas hubiera hecho difícil la obtención de las mismas, de seguirse el trámite ordinario;

Que la usina productora de la ciudad de Resistencia, sólo podía suministrar 50 Kva. por hora, potencia absolutamente insuficiente para sus necesidades;

Que con las adquisiciones efectuadas se podrá disponer de una energía de 194 sumados a los 200 KVA que ya produce la usina provisoria, hacen un total de 394 KVA de producción horaria, al que, en oportunidad de mayor demanda de energía, podrían sumarse los 50 KVA que provee la usina local;

Que, una vez finalizadas las obras de construcción de la usina definitiva, ya iniciadas, se hubiera hecho inprescindible el adquirir alternadores que, como éstos, se acoplarán a motores de 100 HP, a fin de proveer de energía eléctrica a las diversas dependencias de la Fábrica (barrio obrero, instalaciones y edificios interiores, etc.) durante los días feriados, en que, por no funcionar las máquinas se hará innecesario el poner en actividad los motores de alta potencia con que ordinariamente trabajará la usina;

Que dichas compras se efectuaron en razón de ser las máquinas adquiridas las que reunían mejores condiciones generales para los fines a los que se las destinará (potencia adecuada, precio conveniente, entrega inmediata, material nuevo);

Que el procedimiento seguido se encuentra en la actualidad encuadrado dentro de las disposiciones del Decreto número 24.099|44;

Por ello, y atento lo solicitado por el señor Interventor en la Secretaría de Industria y Comercio,

El Presidente de la Nación Argentina, en Acuerdo de Ministros—

DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase el procedimiento seguido por la Fábrica Nacional de Envases de Algodón, hoy Fábricas Nacionales de Envases Textiles, de que dan cuenta las actuaciones del presente expediente N.° 442|44 de dicha Fábrica, por el que adquirió a las firmas Arcángelo Pagano y A. E. G. Compañía Argentina de Electricidad S. A., dos alternadores de las características especificadas a fs. 2 y 10 del expediente citado.

Art. 2.° — Autorízase al mencionado Organismo a abonar por dicha adquisición las sumas de veinticinco mil quinientos pesos moneda nacional (m$n. 25.500) y diecisiete mil quinientos pesos moneda nacional (m$n. 17.500), a favor de Arcángelo Pagano y A. E. G. Cía. Argentina de Electricidad S. A., respectivamente.

Art. 3.° — La suma total de cuarenta y tres mil pesos moneda nacional (m$n. 43.000) a que asciende el gasto producido se imputará a la partida que corresponda en el presupuesto para el corriente año de Fábricas Nacionales de Envases Textiles.

Art. 4.° — Comuníquese, publíquese, etc., y pase a Fábricas Nacionales de Envases Textiles para sus efectos.

FARRELL. — Amaro Avalos. — Juan Perón. — C. Alonso Irigoyen. — J. H. Quijano. — Alberto Teisaire. — Mariano Abarca.

Apruébase contrato de locación

Buenos Aires, 23 de Agosto de 1945.

19208|45. — Expte. N.° 149.558|1944. — Visto el presente expediente, relativo al arrendamiento de la casa que ocupa en la Ciudad de La Plata, la Delegación de la Dirección de Vitivinicultura, dependiente de la Secretaría de Industria y Comercio, cuya contratación directa fué autorizada por Decreto N.° 8880|45 de fecha 25 de Abril último, corriente a fojas 55; atento lo informado precedentemente por la Dirección General de Administración de la Secretaría,

El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA:

Artículo 1.° — Apruébase el contrato de locación corriente a fojas 65 y 66, celebrado entre la, Secretaría de Industria y Comercio y la señorita María Langenheim y sucesión de Sara Langenheim de Rezaval, por el arrendamiento de la casa de su propiedad que ocupa en la Ciudad de La Plata - calle 53 N.° 840, las oficinas de la Delegación de la Dirección de Vitivinicultura, dependiente de la citada Secretaría, por el término de un año y medio, a contar desde el 28 de Febrero último, con opción a dos años más, por el alquiler básico de Trescientos pesos ($ 300.—) moneda nacional, el que de conformidad con lo estipulado por la Cámara de Alquileres de la Peia. de Buenos Aires, debe ser de Doscientos trece pesos con cuarenta centavos ($ 213.40 m|n.) moneda nacional, y en las demás condiciones estipuladas en el referido convenio.

Art. 2.° — Dicho gasto se imputará durante el corriente año, a la partida a asignarse a la Dirección de Vitivinicultura y en los ejercicios posteriores, a los créditos que se determinen por los presupuestos respectivos.

Art. 3.° — El presente Decreto será refrendado por el señor Secretario de Estado en el, Departamento de Agricultura.

Art. 4.° — Tómese nota, comuníquese, etc., y a sus efectos vuelva a la Secretaría de Industria y Comercio.

FARRELL. — Amaro Avalos. — Mariano Abarca.

N.º de Orden	Beneficiario	Crédito m$n.
	C	
344	Cafayate. — Sociedad Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl	4.000.—
345	Cerrillos. — Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl	600.—
	E	
346	Embarcación. — Sociedad de Damas de Beneficencia	2.000.—
	L	
347	La Loma (Tartagal). — Escuela "San Francisco Solano" ..	1.800.—
	M	
348	Metán. — Boys Scouts	4.000.—
349	Metán. — Sociedad de Beneficencia	5.700.—
350	Metán. — Sociedad Cooperadora de la Escuela "Juana Manuela Gorriti"	900.—
351	Metán. — Sociedad Cooperadora de la Escuela "General Belgrano"	1.900.—
	O	
352	Orán. — Sociedad Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl	1.100.—
	R	
353	Rosario de la Frontera. — Escuela Normal. Gota de Leche ..	1.000.—
354	Rosario de la Frontera. Sociedad Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl	2.000.—
355	Rosario de la Frontera. — Sociedad de Beneficencia	4.000.—
356	Rosario de Lerma. — Sociedad Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl	1.100.—
	S	
357	Salta. — Hermanas Terciarias Franciscanas de la Caridad. Enfermeras	5.000.—
358	Salta. — Sociedad Cooperadora de la Educación, de la Escuela Normal	1.700.—
359	Salta. — Sociedad "Pan de los Pobres". Hogar de Ancianas	6.000.—
360	Salta. — Sociedad "Santa Ana". Hogar de Ancianos	12.000.—

BENEFICENCIA .. .. $ 83.400.—

N.º de Orden	Beneficiario	Crédito m$n.
	S	
361	Salta. — Colegio "Belgrano"	4.200.—
362	Salta. — Colegio de Jesús	4.100.—
363	Salta. — Colegio de "Nuestra Señora del Huerto"	3.000.—
364	Salta. — Colegio de "Santa Rosa de Viterbo"	3.000.—
365	Salta. — Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl de San Alfonso	4.000.—
366	Salta. — Escuela Gratuita "San Francisco"	2.800.—
367	Salta. — Hogar Buen Pastor	16.000.—
368	Salta. — Hogar de Huérfanos "Lucinda Quiroz"	4.800.—
369	Salta. — Patronato de la Infancia	16.000.—
370	Salta. — Sociedad Conferencia de Señoras de San Vicente de Paúl. Consejo Particular. Para atención de sus obras	18.000.—
	T	
371	Tartagal. — Colegio "San Francisco"	2.500.—
	V	
372	Vaqueros. — Asociación Pro Hogar Escuela de Hérfanos "San Cayetano"	5.000.—

ENSEÑANZA .. .. $ 73.500.—

N.º de Orden	Beneficiario	Crédito m$n.
	O	
373	Orán. — Escuela Gratuita de Artes y Oficios "San Antonio"	4.000.—
374	Orán. — Escuela de Manualidades	10.000.—
	S	
375	Salta. — Colegio Salesiano de Artes y Oficios "Angel Zerda"	8.000.—
376	Salta. — Colegio "María Auxiliadora"	2.500.—
377	Salta. — Escuela de Manualidades	8.000.—
378	Salta. — Escuela de Manualidades (para adquisición y reparación de materiales, maquinarias y útiles de enseñanza) (por una sola vez)	40.000.—
379	Salta. — Escuela Práctica de Comercio	1.000.—
	TOTAL PROVINCIAL DE SALTA	215.700.—

PROVINCIA DE TUCUMAN

N.º de orden	Beneficiario	Crédito m$n.
	ACCION SOCIAL .. .. .. $ 154.700.—	
	A	
380	Aguilares. — Benefactora Infantil Escolar de la Escuela Superior "Gobernador Frías Silva"	6.000.—
	C	
381	Concepción. — Asociación Cooperadora de la Escuela Independencia del Ingenio "La Corona"	3.600.—
	M	
382	Monteros. — Sociedad de Beneficencia	3.000.—
	R	
383	Río Seco. — Acción Católica	1.000.—
	T	
384	Tucumán. — Asociación de Santa Imelda (Ropero)	1.300.—
385	Tucumán. — Asociación de Sordomudos	5.000.—
386	Tucumán. — Asociación Pía Unión Hijas de María Inmaculada y Santa Inés	1.500.—
387	Tucumán. — Ayuda Social Femenina	4.000.—
388	Tucumán. — Centro de la Juventud Antoniana	2.000.—
389	Tucumán. — Centro de Ex Alumnas del Colegio "Santa Rosa"	600.—
390	Tucumán. — Confederación Nacional de Beneficencia. Círculo de Damas Tucumanas	6.000.—
391	Tucumán. — Cruz Roja Argentina. — Comité Tucumán. Para atención de sus obras	12.000.—
392	Tucumán. — Damas Protectoras del Hospital de Aislamiento "Nicolás Avellaneda"	4.000.—
393	Tucumán. — Instituto "Miguel Lillo". Comisión Asesora. Para atención de sus obras	60.800.—
394	Tucumán. — Junta de Protección Escolar. Sostenimiento y Colonias de Vacaciones	8.000.—
395	Tucumán. — "La Filarmónica". Sociedad de Conciertos ..	1.500.—
396	Tucumán. — Obra Doctrinal de los Pobres de Cristo	6.000.—
397	Tucumán. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl de la Merced	2.400.—
398	Tucumán. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl, de San Francisco	4.000.—
399	Tucumán. — Sociedad Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl, de San Miguel	12.000.—
400	Tucumán. — Sociedad Protectora de la Mujer Obrera	7.000.—
401	Tucumán. — Sociedad de Socorros Mutuos de los No Videntes	3.000.—

BENEFICENCIA .. .. .. $ 217.800.—

N.º de Orden	Beneficiario	Crédito m$n.
	A	
402	Aguilares. — Hogar de Niños Pobres	6.400.—
	C	
403	Concepción. — Instituto "Nuestra Señora de la Consolación"	3.000.—
	F	
404	Famaillá. — Hogar del Niño	8.000.—
	M	
405	Monteros. — Hogar Colegio "Santísimo Rosario de las Hermanas Dominicas"	3.000.—
	T	
406	Tafí Viejo. — Colegio Hogar de Nuestra Señora de la Consolación	3.600.—
407	Trinidad. — Hogar de Niños Pobres	9.500.—
408	Tucumán. — Colegio Hogar "León XIII" de San José	9.000.—
409	Tucumán. — Colegio Salesiano "General Belgrano"	5.000.—
410	Tucumán. — Colegio "San Francisco"	3.500.—
411	Tucumán. — Convento de las Carmelitas. Para atención de sus obras	5.400.—
412	Tucumán. — Escuela de Artes y Oficios "Pacheco"	2.500.—
413	Tucumán. — Escuela de Niñas Débiles "El Hogar del Niño"	3.200.—
414	Tucumán. — Hermanas Esclavas del Corazón de Jesús. Colegio Hogar del Sagrado Corazón de Jesús	6.100.—
415	Tucumán. — Hermanas Terciarias Dominicas del Smo. Nombre de Jesús. Colegio "Santa Rosa" e Instituto de Huérfanos	12.000.—
416	Tucumán. — Hogar Buen Pastor	14.000.—
417	Tucumán. — Hogar Casa Escuela de los Pobres, de Artes y Oficios	18.000.—
418	Tucumán. — Hogar de Huérfanas de las Hermanas Dominicas del Smo. Nombre de Jesús	25.000.—
419	Tucumán. — Hogar de la Sagrada Familia	24.000.—
420	Tucumán. — Hogar de las Hermanas Terciarias Franciscanas de la Caridad	10.800.—
421	Tucumán. — Hogar "San Roque", Sociedad de Beneficencia	25.000.—
422	Tucumán. — Orfelinato y Colonia de Menores "General Belgrano"	10.800.—
423	Tucumán. — Sociedad de Beneficencia. Escuela Hogar de Obreras	10.000.—

ENSEÑANZA .. .. $ 114.200.—

N.º de Orden	Beneficiario	Crédito m$n.
	A	
424	Aguilares. — Escuela Profesional "Cristo Rey"	4.000.—
	C	
425	Concepción. — Universidad Popular Argentina "Miguel Lillo"	6.000.—
	T	
426	Tafí Viejo. — Universidad Popular	10.000.—
427	Tucumán. — Colegio del Sagrado Corazón	3.000.—
428	Tucumán. — Colegio "Guillermina Leston de Guzmán" ..	6.000.—
429	Tucumán. — Colegio "Ntra. Sra. del Huerto"	6.000.—
430	Tucumán. — Colegio Salesiano "Tulio García Fernández", de Artes y Oficios	25.000.—
431	Tucumán. — Colegio "Santo Domingo"	3.000.—

N.º de Orden	Beneficiario	Crédito m$n.
432	Tucumán. — Escuelas Argentinas para Obreros	6.000.—
433	Tucumán. — Escuela Profesional "María Auxiliadora"	2.400.—
434	Tucumán. — Escuela Taller para Hijas de Obreros "B. Antonio M. Gianelli"	2.100.—
435	Tucumán. — Estación Experimental Agrícola	25.000.—
436	Tucumán. — Hogar Agrícola "San Cayetano"	12.000.—
437	Tucumán. — Instituto "Juan B. Alberdi"	2.500.—
438	Tucumán. — Padres Maristas. Escuela Nocturna del Corazón de María	1.200.—
	TOTAL PROVINCIA DE TUCUMAN	486.700.—

APRUEBASE EL PLAN DE OBRAS QUE REALIZARA LA ADMINISTRACION NACIONAL DE LA VIVIENDA PARA EL CORRIENTE AÑO

ALCANZARA LA SUMA DE 1.747.024 PESOS

Decreto N.° 20.835|45. Buenos Aires, 7 de Septiembre de 1945.

Expte. N.º 59.380-V-1944. — 105.—Visto el presente expediente en el que la Secretaría de Trabajo y Previsión solicita aprobación del Plan de Obras de la Administración Nacional de la Vivienda, a ejecutarse con recursos de la Ley N.º 9.677 y durante el corriente ejercicio;

CONSIDERANDO:

Que por Decreto-Ley N.º 11.157|45 de fecha 29 de Mayo de 1945 fué creada la Administración Nacional de la Vivienda y que, por el artículo 66, del mencionado decreto-ley se establece que el fondo nacional de la vivienda estará constituído entre otros, por el patrimonio de la Ley N.º 9.677 (ex Comisión Nacional de Casas Baratas) y los recursos que para la misma instituyó la Ley N.º 11.242;

Que el Ministerio de Hacienda, al que se le dió intervención, de acuerdo al artículo N.º 168 de la Ley N.º 11.672 (edición 1943) manifiesta a fs. 21 que considera factible la financiación del plan propuesto;

Que el Ministerio de Obras Públicas a fs. 22 expresa que no tiene reparos que formular al plan de referencia; y teniendo en cuenta lo dispuesto por el Art. 4.º de la Ley N.º 12.815,

El Presidente de la Nación Argentina,

DECRETA:

Artículo 1.º — Apruébase el plan de obras a ejecutar durante el corriente ejercicio, por la Administración Nacional de la Vivienda, que asciende a la suma de un millón setecientos cuarenta y siete mil veinticuatro pesos moneda nacional ($ 1.747.024 m|n.) de acuerdo con el detalle que consta en las planillas agregadas a fs. 13, 14 y 15, que forman parte integrante del presente decreto.

Art. 2.º — El gasto a que se refiere el artículo anterior, se atenderá con los recursos de la Ley N.º 9.677.

Art. 3.º — El presente decreto será refrendado por el señor Ministro de Guerra y Secretario de Trabajo y Previsión.

Art. 4.º — Comuníquese, publíquese y pase a la Administración Nacional de la Vivienda a sus efectos.

FARRELL. — Juan Perón.

RESOLUCIONES MINISTERIALES

Ministerio de Agricultura

Acordando permiso de pesca

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3.472. — Visto el presente expediente (N.º 240.309|945), en el que el señor Miguel La Torre, solicita permiso para efectuar pesca marítima costera en jurisdicción de la zona del Puerto Quequén, con la embarcación "Pisa", matrícula número 2028.

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la misma,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase permiso precario al señor Miguel La Torre, para realizar pesca marítima costera en jurisdicción de la zona del Puerto Quequén, con la embarcación "Pisa", matrícula número 2028, de acuerdo con los decretos de 26 de Diciembre de 1914, 14 de Enero de 1931 y 10 de Agosto de 1938.

2.º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Aplicando diversas multas

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3.473. — Visto el presente expediente (N.º 226.625|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta haberse comprobado sarna ovina en tropas remitidas al Mercado de Haciendas de Avellaneda, hecho que acredita las actas número 382, 386, 389, 390, 391, 397, 415, 423, 434 y 438, obrantes de fojas 1 a fojas 10, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 3.º del Decreto número 7383, de 28 de Marzo de 1944, prohibe el tránsito de animales enfermos de la parasitosis aludida, y el inciso b) del artículo 9.º del mismo, fija en cincuenta pesos con más un peso moneda nacional por cada animal la penalidad en que incurren los infractores a la disposición citada;

Que de acuerdo a lo establecido en el artículo 7.º del mencionado decreto, es facultad de este Ministerio aplicar las multas que resulten procedentes,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Aplícanse las siguientes multas: al señor Juan B. Pignone, ciento cuarenta pesos ($ 140.—) moneda nacional; a los señores Comerio y Osambela, trescientos pesos ($ 300.—) moneda nacional; a los señores Buzzi Hermanos, doscientos ochenta pesos ($ 280.—) moneda nacional; al señor José M. Moscardi, doscientos cuarenta y seis pesos (246.—) moneda nacional; al señor Juan A. Demaría, ciento noventa y un pesos ($ 191.—) moneda nacional; al señor Tiburcio Petit, doscientos cuarenta y nueve pesos ($ 249.—) moneda nacional; al señor Pedro Osella, ciento ochenta y cuatro pesos ($ 184.—) moneda nacional; al señor Guillermo F. Vallejos, doscientos setenta y tres pesos ($ 273.—) moneda nacional; al señor Hipólito Lacasse, ciento setenta pesos ($ 170.—) moneda nacional; y al señor Antonio de La Torre, ciento setenta y cinco pesos ($ 175.—) moneda nacional, por los hechos que acreditan las actas de referencia.

2.º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Aplicando diversas multas

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3.474. — Visto el presente expediente (N.º 226.524|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta haberse comprobado sarna ovina en tropas remitidas al Mercado de Haciendas de Avellaneda, hecho que acreditan las actas números 343, 379, 392, 398, 399, 401, 404, 431 y 426, obrantes de fojas 1 a fojas 9 y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 3.º del Decreto número 7383, de 28 de Marzo de 1944, prohibe el tránsito de animales enfermos de la parasitosis aludida, y el inciso b) del artículo 9.º del mismo, fija en cincuenta pesos con mas un peso moneda nacional por cada animal la penalidad en que incurren los infractores a la disposición citada;

Que de acuerdo a lo establecido en el artículo 7.º del mencionado decreto, es facultad de este Ministerio aplicar las multas que resulten procedentes,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Aplícanse las siguientes multas: al señor Víctor Mendaza, doscientos noventa y nueve pesos ($ 299.—) moneda nacional; al señor Reinaldo Mosca, doscientos veinte y nueve pesos ($ 229.—) moneda nacional; al señor Alberto C. C. Riera, ciento treinta pesos ($ 130.—) moneda nacional; al señor Carmelo Uriarte, trescientos sesenta y ocho pesos ($ 368.—) moneda nacional; al señor Claudio Pérez, cuatrocientos noventa y cuatro pesos ($ 494.—) moneda nacional; a la Sucesión Francisco Piccaluga, seiscientos setenta y seis pesos ($ 676.—) moneda nacional; al señor Domingo Biassotti, ciento setenta y cinco pesos ($ 175.—) moneda nacional; al señor Victorio M. Passoni, ciento cincuenta y tres pesos ($ 153.—) moneda nacional; y al señor Miguel Andrés Bonavita, doscientos noventa y cuatro pesos ($ 294.—) moneda nacional, por los hechos que acreditan las actas de referencia.

2.º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Aplicando diversas multas

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3.475. — Visto el presente expediente (N.º 226.309|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta haberse comprobado sarna ovina en tropas remitidas a remates-feria y en dos sorprendidas en tránsito por caminos públicos, hechos que se encuentran probados por las actas F-580, F-624, F-626, F-722, F-791, y F-828 y T-645 y T-826, obrantes de fojas 1 a fojas 8; y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 3.º del Decreto número 7383, de 28 de Marzo de 1944, prohibe el tránsito de animales enfermos de la parasitosis aludida. y el inciso b) del artículo 9.º del mismo, fija en cincuenta pesos con más un peso moneda nacional por cada animal, la penalidad en que incurren los infractores a la disposición citada;

Que de acuerdo a lo establecido en el artículo 7.º del mencionado decreto, es facultad de este Ministerio, aplicar las multas que resulten procedente,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Aplícanse las siguientes multas: al señor Juan José González, cincuenta y nueve pesos ($ 59.—) moneda nacional; al señor Cecilio Bayle, ciento dos pesos ($ 102.—) moneda nacional; al señor Regino Guzmán, doscientos cincuenta pesos ($ 250.—) moneda nacional; al señor Alfonso Fiadone, sesenta y cinco pesos ($ 65.—) moneda nacional; al señor Juan Iribarren, ciento sesenta y cuatro pesos ($ 164.—) moneda nacional; al señor Marcos Urrestarazun, noventa y cinco pesos ($ 95.—) moneda nacional; a la señora Hilaria F. de Silva, quinientos cincuenta pesos ($ 550.—) moneda nacional; y al señor Emilio Muste, ochenta y un pesos ($ 81.—) moneda nacional, por los hechos que acreditan las actas de referencia.

2.º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Aplicando diversas multas

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3.476. — Visto este expediente (N.º 226.329|945), en el que la Dirección General de Ganadería da cuenta haberse comprobado sarna ovina en tropas remitidas a remate-feria, hechos que se encuentran probados con las actas F-579, F-685, F-687, F-719, F-724, F-734, F-735 y F-790, obrantes de fojas 1 a fojas 8, y

CONSIDERANDO:

Que el artículo 3.º del Decreto número 7383, de 28 de Marzo de 1944, prohibe el tránsito de animales enfermos de la parasitosis aludida, y el inciso b) del artículo 9.º del mismo, fija en cincuenta pesos con más un peso por cada animal, la penalidad en que incurren los infractores a la disposición citada;

Que de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 7.º del mencionado decreto, es facultad de este Ministerio aplicar las multas que resulten procedentes,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Aplícanse las siguientes multas: al señor Francisco Jónico, setenta y seis pesos ($ 76.—) moneda nacional; al señor Francisco Touriñán, seiscientos veinticinco pesos ($ 625.—) moneda nacional; al señor Valentín Mujica, setenta y cinco pesos ($ 75.—) moneda nacional; al señor Juan B. Ormaechea, setenta pesos ($ 70.—) moneda nacional; al señor Víctor Correa Luna, doscientos diez y seis pesos ($ 216.—) moneda nacional; al señor Antonino Balbuena, doscientos cincuenta y dos pesos ($ 252.—) moneda nacional; a los señores Vizzolini Ferrari Hermanos, doscientos cincuenta y un pesos ($ 251.—) moneda nacional y al señor Rafael Echevarne, setenta y cuatro pesos ($ 74.—) moneda nacional, por los hechos que acreditan las actas de referencia.

2.º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 Septiembre de 1945.

3.477|45. — Visto el presente expediente (Nº 304.166|944), en el que el Instituto Argentino de Bioquímica y Bacteriología, Sociedad de Responsabilidad Limitada, ha solicitado la habilitación de la fábrica de aceites de hígado de tiburón, de su propiedad, ubicada en la calle Guaminí número 2063|67, de esta Capital; y el señor Atilio Julio Carbone, socio y Gerente General de la mencionada firma, gestiona el retiro de dicha habilitación, por haber quedado disuelta la sociedad;

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería, y por la Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1º — Considérase habilitada desde el 1º de Marzo de 1944, al 30 de Septiembre del mismo año, inclusive, la fábrica de aceites de hígado de tiburón (Nº oficial 535), de propiedad del Instituto Argentino de Bioquímica y Bacteriología, Sociedad de Responsabilidad Limitada, ubicada en la calle Guaminí N.º 2063|67 de esta Capital con una asignación mensual de cincuenta pesos ($ 50), moneda nacional, cuyo ingreso a la cuenta «Depósitos en Custodia — Fábricas de Conservas y Productos de la Pesca», se confirma por la presente resolución.

2º — Autorízase a la Dirección de Administración a reintegrar al señor Atilio Julio Carbone, en su carácter de socio y Gerente General del Instituto citado en el apartado anterior, la suma de ciento cincuenta pesos ($ 150) moneda nacional, que en concepto de garantía depositara en su oportunidad la firma aludida, previa deducción de la cantidad de cien pesos ($ 100) moneda nacional, que adeuda la misma por derecho de habilitación.

3º — Tómese nota, comuníquese y

vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos.

Retirando servicio inspección sanitaria

Buenos Aires, 10 Septiembre de 1945.

3.478|45. — Visto el presente expediente (Nº 304.474|944), en el que el señor Alfio D'Ambra, solicita el retiro del servicio de inspección sanitaria acordado a su establecimiento número oficial 484, de su propiedad, ubicado en el lote 3, manzana 178, sección f) de la Ciudad de Quequén (Provincia de Buenos Aires), como asimismo la devolución del depósito en garantía efectuado en su oportunidad;

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1º — Retírase, a contar del 1º de Julio del año en curso, el servicio de inspección sanitaria acordado al establecimiento número oficial 484, de propiedad del señor Alfio D'Ambra, ubicado en el lote 3, manzana 178, sección f) de la Ciudad de Quequén (Provincia de Buenos Aires).

2º — Autorízase a la Dirección de Administración para que reintegre al recurrente la suma de noventa pesos ($ 90) moneda nacional, que el mismo depositó en garantía por dicho servicio.

3º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Retirando servicio inspección sanitaria.

Buenos Aires, 10 Septiembre de 1945.

3.479|45. — Visto el presente expediente (Nº 250.731|942), en el que la Dirección de Piscicultura y Pesca, comunica que el 31 de Mayo último, procedió a retirar el servicio de inspección sanitaria acordado al establecimiento número oficial 492, de propiedad del señor Carlos Bolognini, ubicado en paraje Sin Nombre a orillas del Río Salado, partido de Castelli (Provincia de Buenos Aires), por falta de pago dentro del término reglamentario, de las asignaciones correspondientes a los meses de Marzo, Abril y Mayo del año en curso;

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1º — Confírmase el retiro del servicio de inspección sanitaria a contar del día 31 de Mayo del corriente año, dispuesta por la Dirección de Piscicultura y Pesca, acordado al establecimiento número oficial 492, de propiedad del señor Carlos Bolognini, ubicado en paraje Sin Nombre, a orillas del Río Salado, partido de Castelli (Provincia de Buenos Aires), por falta de pago en término reglamentario, de las asignaciones correspondientes a los meses de Marzo, Abril y Mayo del año en curso.

2º — Autorízase a la Dirección de Administración, a destinar el depósito de ciento cincuenta pesos ($ 150) moneda nacional, que el señor Carlos Bolognini, ingresó en garantía de las obligaciones que contrajo por dicho servicio, al pago de las asignaciones adeudadas y a que se hace referencia en el apartado anterior, de conformidad con lo dispuesto en el Art. 27º del Decreto Nº 13.617, de 12 de Noviembre de 1943, modificado por el 8506, de 24 de Abril de 1945.

3º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos.

Retirando servicio inspección sanitaria

Buenos Aires, 10 Septiembre de 1945.

3.480|45. — Visto el presente expediente (Nº 224.195|45), en el que la firma Mezzadri Hermanos, solicita el retiro del servicio de inspección sanitaria que tiene acordado para su establecimiento número oficial 1034, ubicado en los depósitos de la Empresa «Las Catalinas», Sección Norte, sitos en la Avenida Eduardo Madero Nº 908, de esta Capital, como asimismo la devolución del depósito en garantía que efectuó oportunamente;

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1º — Retírase, a contar del día 5 de Julio de 1945, el servicio de inspección sanitaria acordada al establecimiento número oficial 1034, de propiedad de la firma Mezzadri Hermanos, ubicado en los depósitos de la Empresa «Las Catalinas», Sección Norte, sitos en la Avenida Eduardo Madero Nº 908, de esta Capital.

2º — Autorízase a la Dirección de Administración para que reintegre a la recurrente, la suma de ciento cincuenta pesos ($ 150) moneda nacional, que la nombrada depositó en garantía del cumplimiento de las obligaciones que contrajo por dicho servicio.

3º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Prorrogando servicio inspección sanitaria.

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3.481|45. — Visto el presente expediente (Nº 292336|944), en el que el señor Pío Mantellini, solicita prórroga por el término de un (1) mes, a contar del 1º de Mayo anterior de la suspensión del servicio de inspección sanitaria que tiene acordado para el establecimiento número oficial 1009, de su propiedad, ubicado en la calle Florida Nº 750, de la Ciudad de Salta, como así también el retiro de dicho servicio y la devolución del depósito en garantía que efectuara en su oportunidad;

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo determinado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1º — Prorrógase, por el término de un (1) mes, a contar del 1º de Mayo del año en curso, la suspensión del servicio de inspección sanitaria acordado al señor Pío Mantellini, para el establecimiento número oficial 1009, de su propiedad, ubicado en la calle Florida Nº 750, de la Ciudad de Salta.

2º — Retírase, a contar del 1º de Junio del corriente año, la habilitación acordada al establecimiento mencionado en el apartado anterior, por resolución ministerial Nº 13.261|44, de 4 de Agosto de 1944.

3º — Autorízase a la Dirección de Administración para que reintegre al recurrente la suma de ciento cincuenta pesos ($ 150) moneda nacional, que el nombrado depositó en garantía del cumplimiento de las obligaciones que contrajo por dicho servicio.

4º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Suspendiendo servicio inspección sanitaria

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3482|45. — Visto el presente expediente (Nº 296.095|944), en el que el señor Pablo B. Wachsmann, solicita la suspensión del servicio de inspección sanitaria de los depósitos (Nº oficial 104), que ocupa en las instalaciones de la Empresa "Las Catalinas", Sección Norte, sita en la Avenida Eduardo Madero Nº 908, de esta Capital.

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Suspéndese a contar del 10 de Julio del año en curso y por el término de seis (6) meses, el servicio de inspección sanitaria acordado a los depósitos (Nº oficial 104) que ocupa el señor Pablo B. Wachsmann en las instalaciones de la Empresa "Las Catalinas", Sección Norte, sita en la Avenida Eduardo Madero número 908, de esta Capital.

2.º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación solicitada

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3483|45. — Visto el presente expediente (N.º 225.449|945), en el que el señor José Antonio Ramos, solicita habilitación para faenar más de 30 animales diarios, de la especie bovina, ovina y porcina en el Matadero Municipal de General San Martín (Provincia de Buenos Aires);

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase la habilitación solicitada por el señor José Antonio Ramos, para faenar más de 30 animales diarios, de la especie bovina, ovina y porcina, en el Matadero Municipal de General San Martín (Provincia de Buenos Aires), debiendo abonar en concepto de servicio de inspección sanitaria, las tasas que determinan el artículo 23.º de la Ley 11.226 y el artículo 2.º, apartado c), del Decreto N.º 3631, de 11 de Febrero de 1944, cuyos importes correspondientes ingresará el recurrente con imputación a la cuenta "Ministerio de Agricultura, Dirección General de Ganadería".

2.º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3484|45. — Visto el presente expediente (N.º 225.377|945), en el que la firma Compañía Sansinena, S. A. (Carnes y Derivados), solicita habilitación para la extracción de grasa fresca en rama provenientes de las faenas de bovinos que se realizan en el Matadero Municipal de la Ciudad de La Plata (Provincia de Buenos Aires), ubicado en la localidad de Abasto (F. C. S.);

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase, a contar del día 4 de Julio de 1945, la habilitación solicitada por la firma Compañía Sansinena, S. A. (Carnes y Derivados), para extraer grasa fresca en rama proveniente de las faenas de bovinos que se realizan en le Matadero Municipal de la Ciudad de La Plata (Provincia de Buenos Aires), ubicado en la localidad de Abasto (F. C. S.), debiendo abonar en concepto de servicio de inspección sanitaria del 1.º al 5 de cada mes y por adelantado en la Tesorería de la Dirección de Administración, la suma de cien pesos ($ 100) moneda nacional, que ingresará a la cuenta especial "Ministerio de Agricultura, Dirección General de Ganadería".

2.º — La recurrente dejará en garantía en la Dirección de Administración, el depósito que oportunamente efectuó, equivalente a tres mensualidades de la asignación que se le fija en el apartado anterior.

3.º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3485|45. — Visto el presente expediente (N.º 225.003|945), en el que el señor David Selmau, solicita habilitación para faenar más de 30 animales diarios, de la especie bovina, ovina y porcina, en el Matadero Modelo, ubicado en la calle Belgrano, entre Mariano Pelliza y Borges, de la localidad de Vicente López (Provincia de Buenos Aires);

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase, a contar del día 21 de Julio de 1945, la habilitación solicitada por el señor David Selman, para faenar más de 30 animales diarios, de la especie bovina, ovina y porcina, en el Matadero Modelo, ubicado en la calle Belgrano, entre Mariano Pelliza y Borges, de la localidad de Vicente López (Provincia de Buenos Aires), debiendo abonar en concepto de servicio de inspección sanitaria, las tasas que determinan el artículo 23.º de la Ley 11.226 y el artículo 2.º, apartado c), del Decreto N.º 3631, de 11 de Febrero de 1944, cuyos importes correspondientes ingresará el recurrente con imputación a la cuenta "Ministerio de Agricultura, Dirección General de Ganadería".

2.º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3486|45. — Visto el presente expediente (N.º 223.064|945), en el que la firma "Frigorífico María Juana", Sociedad de Responsabilidad Limitada, solicita la habilitación de la fábrica de embutidos con matadero anexo, de su propiedad, ubicada en la localidad de María Juana, departamento de Castellanos (Provincia de Santa Fe);

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase, a contar del día 4 de Junio anterior, la habilitación solicitada por la firma "Frigorífico María Juana", Sociedad de Responsabilidad Limitada, para la fábrica de embutidos con matadero anexo, de su propiedad, ubicada en la localidad de María Juana, Departamento Castellanos (Provincia de Santa Fe), debiendo abonar en concepto de servicio de inspección sanitaria, del 1.º al 5 de cada mes y por adelantado en la Tesorería de la Dirección de Administración, la suma de doscientos cincuenta pesos ($ 250), moneda nacional, que ingresará a la cuenta especial "Ministerio de Agricultura, Dirección General de Ganadería".

2.º — La recurrente dejará en garantía en la Dirección de Administración, el depósito que oportunamente efectuó equivalente a tres mensualidades de la asignación que se le fija en el apartado anterior.

3.º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 de Setiembre de 1945.

3487|45. — Visto el presente expediente (Nº 249.646|945), en el que la firma "La Marplatense", S. A. Comercial e Industrial, solicita habilitación para la fábrica de conservas de pescado e industrialización del tiburón, de su propiedad, ubicada en la Manzana 137, Sección E, de la ciudad de Quequén, partido de Lobería (Provincia de Buenos Aires).

Atento lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase la habilitación solicitada por la firma "La Marplatense", S. A. Comercial e Industrial, para la fábrica de conservas de pescado e industrialización del tiburón, de su propiedad, ubicada en la Manzana 137, Sección E, de la ciudad de Quequén, partido de Lobería (Provincia de Buenos Aires), debiendo depositar en concepto de servicio de inspección sanitaria del 1.º al 5 de cada mes y por adelantado en la Tesorería de la Dirección de Administración, la suma de cincuenta pesos ($ 50) moneda nacional, que ingresará a la cuenta especial "Depósitos en Custodia — Fábricas de Conservas y Productos de la Pesca".

2.º — La recurrente dejará en garantía en la Dirección de Administración, el depósito que oportunamente efectuó, equivalente a tres mensualidades de la asignación que se le fija en el apartado anterior.

3.º Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

(Continúa en la pág. 16)

SUMARIO

Decretos del Poder Ejecutivo

Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

Acta Final de la Conferencia Interamericana sobre problemas de la Guerra y de la Paz. (página 1)

Informe de la Comisión designada para pronunciarse sobre la "Carta de las Naciones Unidas" suscripta en la Conferencia de San Francisco. (página 25)

Carta de las Naciones Unidas suscripta en San Francisco (Estados Unidos). (página 26)

Estatuto de la Corte Internacional de Justicia. (página 32)

Ministerio de Hacienda

19.532|45. — Fíjase el presupuesto del "Fondo para la Defensa Antiaérea Territorial", en la suma de $ 9.816.967 pesos. (página 35)

20.519|45. — Control de Cambios. — Sumarios. (página 35)

20.675|45. — Déjase sin efecto por el término de 60 días, la aplicación del Decreto N.º 18.851|45, referente, a que los pagos mayores de $ 5.000 se ajustarán a las disposiciones del Art. 6.º de la Ley N.º 11.672. (página 36)

20.841|45. — Antes del 15 del corriente deberán ser propuestos los candidatos a Directores del Banco Hipotecario Nacional. (página 36)

Ministerio de Marina

16.910|45. — Acuérdase pensión. (página 36)

Ministerio de Agricultura

20.899|45. — Acciones judiciales. (página 36)

20.900|45. — Acción judicial contra Ramón Fretes. (página 36)

20.907|45. — Aprobando contrato de arrendamiento de superficie. (página 36)

20.908|45. — Aplicando multas. (página 36)

20.909|45. — Aplicando multas. (página 36)

20.910|45. — Aplicando multas. (página 36)

20.911|45. — Acciones judiciales contra Tomás Antonio Goñi. (página 37)

20.912|45. — Acciones judiciales c| Avelino H. Diegues. (página 37)

20.913|45. — Acciones judiciales c| Mercedes P. de Ubillas. (página 37)

20.914|45. — Acciones judiciales c| Antonio Martínez. (página 37)

21.011|45. — Apruébanse operaciones de mensura. (página 37)

Ministerio de Obras Públicas

20.384|45. — Adm. Nac. del Agua. — Municipalidad de Chajarí (Entre Ríos). — Acogimiento régimen, S. D. N.º 33.425|44. (página 37)

20.385|45. — Adm. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Presentación de los documentos relativos a diversas obras. — Aprobación. (página 37)

20.386|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Vinchina y Famatina (La Rioja), a régimen S. D. N.º 33.425|44. (página 37)

20.387|45. — Adm. Nac. del Agua. — — Acogimiento Municipalidad de Andalgalá (Catamarca), al S. D. 33.425|44. (página 38)

20.388|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Municipalidad de Itatí (Corrientes). al S. D. N.º 33.425|44. (página 38)

20.389|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Comunas Gral. Acha y Gral. Pico (La Pampa), al regimen S. D. Nº 33.425|44. (página 38)

20.390|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento localidad San Martín de los Andes (Territorio Nac. de Neuquén), a régimen S. D. 33.425|44. (página 38)

20.391|45. — Adm. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Presentación de documentos relativos a diversas obras. (página 38)

20.393|45. — Adm. Nac. del Agua. — Municipalidad de San Pedro de Jujuy (Jujuy). — Acogimiento régimen S. D. 33.425|44. (página 38)

20.394|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Rafaela y Cañada de Gómez (Sta. Fe). a régimen S. D. 33.425|44. (página 38)

20.395|45. — Adm. Nac. de los FF. CC. del Estado. — Colocación de filtros y heladeras en 137 coches de 1.a y 2.a clase. — Autorización. (página 38)

20.450|45. — Insístese en el cumplimiento de lo dispuesto por el S. D. N.º 18.526|45 de fecha 9 de Agosto de 1945. (página 39)

20.451|45. — Adm. Nac. del Agua. — Población de Oberá (Misiones). — Acogimiento régimen, S. D. 33.425|44. (página 39)

20.652|45. — Direc. Gral. de Nav. y Puertos. — Deuda del F. C. Sud por gastos irrogados al encarrilar vagón N.º 20.368, en jurisdicción Puerto de La Plata. — Iniciación juicio. (página 39)

20.653|45. — Direc. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Ramal acceso al Acrepuerto. — Presentación de documentos. — Aprobación. (página 39)

20.654|45. — Adm. Gral. de Parques Nacionales y Turismo. — S|se extienda título definitivo de propiedad a favor de don Juan Pablo Sepúlveda en lote que ocupa en San Carlos de Bariloche. (página 39)

20.655|45. — Autorizando contestar demanda, en juicio "S. A. Angel Cassanello Ltda., c|la Nación, s|constitución tribunal arbitral", a raíz colisión entre draga "Mediterráneo" y balsa "N.º 2" del M. O. P., estimando en m$n. 34.742.95 los perjuicios sufridos por la draga. (página 39)

20.656|45. — Adm. Gral. de Parques Nac. y Turismo. — Se otorga título definitivo de propiedad a don Carlos Mathieu por lote en San Carlos de Bariloche. (página 39)

20.657|45. — F. C. C. Argentino. — Venta de terreno. (página 39)

20.658|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Suncho Corral y Clodomira (Sgo. del Estero), a régimen S. D. N.º 33.425|44. (página 40)

20.659|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento comunas Urdinarrain, Crespo Basavilbaso y Paraná (Entre Ríos), a régimen S. D. 33.425|44. (página 40)

20.660|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acogimiento Municipalidad Reconquista (Santa Fe), a S. D. 33.425|44. (página 40)

20.661|45. — Adm. Nac. del Agua. — Localidad de Copacabana (Catamarca). — Acogimiento régimen S. D. 33.425|44. (página 40)

20.663|45. — Adm. del Transp. Fluvial. — Ref.: cambio imputación del Auxiliar 4.º, don Samuel P. Cardoso. (página 40)

Secretaría de Trabajo y Previsión

19.221|45. — Fíjase para el año en curso el crédito que tendrán las Instituciones de Asistencia Social, situadas en Mendoza, San Juan y San Luis. (página 40)

20.412|45. — Prorrógase por el término de un año los permisos para residir en el extranjero. (página 41)

19.222|45. — Establécese para el año en curso el crédito que tendrán las Instituciones de Asistencia Social situadas en La Rioja, Catamarca y Santiago del Estero. (página 41)

19.223|45. — Determínase para el año en curso el crédito que tendrán las Instituciones de Asistencia Social, situadas en Jujuy, Salta y Tucumán. (página 43)

20.835|45. — Apruébase el Plan de Obras que realizará la Administración Nacional de la Vivienda para el corriente año. — Alcanzará a la suma de 1.747.024 pesos. (página 43)

Secretaría de Industria y Comercio

17.477|45. — Ordénase la prosecución del expediente N.º 237.814|44, cuyo archivo había sido ordenado por Decreto 13.122|45. (página 43)

19.519|45. — Apruébase procedimiento adoptado por la Fábrica Nacional de Envases de Algodón. (página 43)

19.208|45. — Apruébase contrato de locación. (página 43)

Resoluciones Ministeriales

Ministerio de Agricultura

3.472|45. — Acordando permiso de pesca. (página 45)

3.473|45. — Aplicando diversas multas. (página 45)

3.474|45. — Aplicando diversas multas. (página 45)

3.475|45. — Aplicando diversas multas. (página 45)

3.476|45. — Aplicando diversas multas. (página 45)

3.477|45. — Acordando habilitación. (página 45)

3.478|45. — Retirando servicio inspección sanitaria. (página 46)

3.479|45. — Retirando servicio inspección sanitaria. (página 46)

3.480|45. — Retirando servicio Inspección sanitaria. (página 46)

3.481|45. — Prorrogando servicio inspección sanitaria. (página 46)

3.482|45. — Suspendiendo servicio inspección sanitaria. (página 46)

3.483|45. — Acordando habilitación solicitada. (página 46)

3.484|45. — Acordando habilitación. (página 46)

3.485|45. — Acordando habilitación. (página 46)

3.486|45. — Acordando habilitación. (página 46)

3.487|45. — Acordando habilitación. (página 46)

3.488|45. — Acordando habilitación. (página 48)

3.489|45. — Acordando habilitación. (página 48)

3.494|45. — Autorizando a la firma Saint Hnos. a practicar el zarandeo de yerba mate. (página 48)

Resoluciones

Secretaría de Industria y Comercio

13.455|45. — Desígnase Interventor Liquidador en la Cía. Hamburgo Sudamericana. (página ...)

Resoluciones de Reparticiones

Dirección de Minas y Geología— (página 48)

Registro Nacional de la Propiedad Intelectual. — Obras depositadas para registrar de acuerdo a la Ley número 11.723. (página 113)

Cronica Administrativa

Recaudación del Boletín Oficial— (página 48)

Tipo de oro— (página 48)

Banco Central de la República Argentina— (página 48)

Avisos

Nuevas licitaciones— (página 48)

Edictos del día— (página 49)

Nuevos contratos de Sociedades de Responsabilidad Limitada— (página 50)

Avisos Diversos.— (página 53)

Nuevas Transferencias de Negocios.— (página 54)

Nuevas convocatorias— (página 55)

Convocatorias rectificadas— (página 56)

Transferencias anteriores de negocios— Convocatorias anteriores— (página 66)

Licitaciones anteriores— (pgina 79)

Edictos anteriores— (página 85)

Contratos anteriores de Sociedades de Responsabilidad Limitada— (página 99)

Sección Balances

A.1.336. — 1.378. — Nueva Cervecería Argentina, S. A. (página 57)

A.1.324. — 1.360. — Sociedad Anónima Caja Mutual de Créditos. (página 57)

A.1.325. — 1377. Compañía Tramways Lacroze de Buenos Aires Limitada. (página 58)

A.1.350. — 1.374. — "La Franco Argentina Capitalización", Sociedad Anónima. (página 58)

A.1.352. — 1.372. — C. I. F. R. A., Compañía Inmobiliaria Financiera de Rédito y Ahorro, S. A. (página 59)

A.1.353. — 1.371. — C. I. F. R. A., Compañía Inmobiliaria, Financiera de Rédito y Ahorro, S. A. (página 59)

A.1.244. — 1.240. — Ripán, Sociedad Anónima, Comercial e Industrial. (página 60)

A.1.347. — 1.375. — La Esmeralda, Capitalización, Sociedad Anónima Argentina. (página 61)

A.1.328. — 1.363. — Sociedad Forestal de Puerto Guaraní, S. A. (página 62)

A.1.161. — 1.273. — Compañía "Aga" del Río de La Plata, S. A. (página 62)

A.1.064. — 1.133. — Buenos Aires Western Railway Limited. (página 62)

A.798. — 820. — "Querandí", Establecimientos Veterinarios Argentinos, Sociedad Anónima. (página 63)

A.1.326. — 1.373. — "El Hogar Propio", Banco Hipotecario y de Edificación, Sociedad Anónima. (página 118)

A.1.329. — 1381. Sociedad Anónima Ganadera "La Constancia". (página 118)

A.1.324. — 1.376. — Ferrocarril Central de Buenos Aires, Limitada. (página 119)

A.1.331. — 1.362. — Sociedad Anónima Eléctrica de Santa Cruz. (página 118)

A.1.332. — 1.380. — Noel & Cía., Ltda., Sociedad Argentina de Dulces y Conservas. (página 120)

A.1.330. — 1.379. — Sociedad Anónima Ganadera "La Constancia". (página 120)

Los documentos que se insertan en el BOLETÍN OFICIAL, serán tenidos por auténticos y obligatorios por efecto de esa publicación (Acuerdo General de Ministros de Mayo 2 de 1893, Art. 4.º).

TARIFA

SUBSCRIPCIONES

Se envía directamente por correo a cualquier punto de la República o del exterior, previo pago del importe de la subscripción.

Por los números sueltos y la subscripción se cobrará:

Número del día	$ 0.10
Número atrasado	" 0.30
Número atrasado de más de un mes	" 0.60
Subscripción mensual	" 2.30
Subscripción trimestral	" 6.50
Subscripción semestral	" 12.50
Subscripción anual	" 24.—

Todas las subscripciones al BOLETÍN OFICIAL, ya sean ellas mensuales, trimestrales, semestrales o anuales, darán comienzo, invariablemente, el 1.º del mes siguiente al del pago de la subscripción.

Cuando el subscriptor desee recibir igualmente los ejemplares que aparezcan entre la fecha de pago de la subscripción y el 1.º del mes siguiente, deberá abonar además, el importe de los mismos a razón de $ 0.10 m|n., por cada día hábil comprendido entre las dos fechas mencionadas.

Las subscripciones deben renovarse dentro del mes de su vencimiento.

AVISOS VARIOS

En la inserción de avisos se cobrará:

Por cada publicación por centímetro, considerándose 25 palabras como un centímetro, $ 1. — moneda nacional.

Los balances u otras publicaciones en que la distribución del aviso no sea de composición corrida, se percibirán los derechos por centímetro utilizado.

Los balances de sociedades anónimas, que se publiquen en el Boletín Oficial, pagarán además de la tarifa ordinaria, el siguiente derecho adicional fijo:

Si ocupa menos de 1|4 página, $ 7.— moneda nacional.

De más de 1|4 página y hasta 1|2 página, $ 12.— moneda nacional.

De más de 1|2 página y hasta 1 página $ 20.— moneda nacional.

Si ocupare más de una página, se cobrará en la proporción correspondiente.

MARCAS

Cada publicación por el término legal, sobre marcas de fábrica, pagará la suma de $ 20.— moneda nacional, en los siguientes casos:

Solicitudes de registro; de ampliación; de notificaciones; de substitución y de renuncia de una marca acordada. Además se cobrará una tarifa suplementaria de $ 1.— moneda nacional, por centímetro y por columna.

Las Reparticiones de la Administración Nacional deben remitir a la Dirección del BOLETÍN OFICIAL, para ser insertados en él, todos los documentos, avisos, etc., que requieran publicidad (Acuerdo del 28 de Mayo de 1901).

A LOS AVISADORES

Los errores que se adviertan en la inserción de los avisos deben ser comunicados a la Dirección del Boletín Oficial a más tardar 48 horas después de la primera publicación. — Pasado este término, no se admiten reclamos.

Señor Suscriptor:

Al pie de la tirilla con que se le envían los ejemplares, está indicado el mes de vencimiento de su suscripción.

Renuévela dentro del mismo mes, para evitar la suspensión del envío.

El importe correspondiente puede remitirlo por giro postal o del Banco de la Nación Argentina. — En obsequio de la rapidez, se recomienda acompañar la tirilla de envío.

La Dirección

RESOLUCIONES MINISTERIALES

Ministerio de Agricultura

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3488|45. — Visto el presente expediente (N.º 240.434|945), en el que la firma Pesquería Sud Atlántica, Sociedad de Responsabilidad Limitada, solicita la habilitación de la fábrica de aceite de hígado de tiburón y conservas de pescado, de su propiedad, ubicada en la calle Bernardo Bachina, sin número, de la ciudad de Rawson, Gobernación de Chubut.

Atento con lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase a la firma Pesquería Sud Atlántica, Sociedad de Responsabilidad Limitada, la habilitación de su fábrica de aceite de hígado de tiburón y conservas de pescado, ubicada en la calle Bernardo Bachina, sin número, de la ciudad de Rawson, Gobernación de Chubut, debiendo depositar la recurrente en concepto de servicio de inspección sanitaria, del 1.º al 5 de cada mes y por adelantado, en la Tesorería de la Dirección de Administración, la suma de cincuenta pesos ($ 50) moneda nacional, que ingresará a la cuenta especial "Depósitos en Custodia — Fábricas de Conservas y Productos de la Pesca".

2.º — La recurrente dejará en garantía en la Dirección de Administración el depósito que oportunamente efectuó, equivalente a tres mensualidades de la asignación que se fija en el apartado anterior.

3.º — Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Acordando habilitación

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3489|45. — Visto el presente expediente (N.º 240.517|945), en el que el señor Moisés Lutzky, solicita la habilitación de la fábrica de conservas de pescado, de su propiedad, ubicada en los lotes 10 — 11 — 12 y 13, manzana D, de la quinta 234, del ejido de Necochea (provincia de Buenos Aires).

Atento con lo informado por la Dirección General de Ganadería y por la de Administración y lo dictaminado por la Delegación de Asuntos Jurídicos ante la primera de las reparticiones nombradas,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Acuérdase el señor Moisés Lutzky, la habilitación de su fábrica de conservas de pescado, ubicada en los lotes 10 — 11 — 12 y 13 — manzana D, de la quinta 234, del ejido de Necochea (provincia de Buenos Aires), debiendo depositar el recurrente en concepto de servicio de inspección sanitaria, del 1.º al 5 de cada mes y por adelantado, en la Tesorería de la Dirección de Administración, la suma de treinta pesos ($ 30) moneda nacional, que ingresará a la cuenta especial "Depósitos en Custodia — Fábricas de Conservas y Productos de la Pesca".

2.º — El recurrente dejará en garantía en la Dirección de Administración el depósito que oportunamente efectuó, equivalente a tres mensualidades de la asignación que se fija en el apartado anterior.

3.º Tómese nota, comuníquese y vuelva a la Dirección General de Ganadería, para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

Autorizando a la firma Saint Hnos. a practicar el zarandeo de yerba mate.

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945.

3494|45. — Visto este expediente (158.686|45) en el que la firma Saint Hnos. S. A., solicita se le autorice a practicar el zarandeo de una partida de yerba mate procedente del Paraguay, compuesta por 1264 bolsas sin marca, con peso de 77.790 kgs. que se halla almacenada en la zona aduanera de la Estación Federico Lacroze, en esta Capital, y

CONSIDERANDO:

Que según los análisis practicados por las Oficinas Químicas Nacionales, dicha partida ha sido declarada "inapta para la importación", únicamente por contener exceso de palos de más de 2,5 mm. de diámetro, y no porque se hayan observado substancias nocivas o extrañas en la misma; atento lo informado por la Dirección de Oficinas Químicas Nacionales y la de Agronomías Regionales, y las facultades que acuerdo a este Ministerio el Art. 86 del Decreto N.º 83.732, del 3 de Junio de 1936, reglamentario de la Ley 4084,

El Ministro de Agricultura—

RESUELVE:

1.º — Autorizar a la firma Saint Hnos. S. A., a practicar el zarandeo de la partida de yerba mate de que se trata, a fin de ponerla dentro de las condiciones reglamentarias, lo que será comprobado por un nuevo análisis, debiendo proceder a la incineración de los residuos eliminados.

2.º — La Dirección de Agronomías Regionales fiscalizará por intermedio de uno de sus inspectores el procedimiento autorizado. Todos los gastos que se ocasionen serán por cuenta del interesado.

3.º — Comuníquese, etc. y vuelva a la Dirección de Agronomías Regionales para su conocimiento y demás efectos.

Avalos

RESOLUCIONES

Secretaría de Industria y Comercio

Desígnase Interventor Liquidador en la Cía. Hamburgo Sudamericana.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945.

13.455|45. — Visto:

La propuesta de la Junta de Vigilancia y Disposición Final de la Propiedad Enemiga en su Resolución N.º 183,

El Interventor de la Secretaría de Industria y Comercio,

Resuelve:

Artículo 1.º — Designar al Capitán Alberto Vázquez en carácter de Interventor Liquidador de la Cía. Hamburgo Sudamericana.

Art. 2.º — Comuníquese, etc.

Abarca

RESOLUCIONES DE REPARTICIONES

Secretaría de Industria y Comercio

DIRECCION DE MINAS Y GEOLOGIA

ADVERTENCIA

La Dirección de Minas y Geología hace saber a los concesionarios y solicitantes de minas en los Territorios Nacionales y demás lugares bajo la jurisdicción de la autoridad minera nacional:

1.º — Que, de conformidad con el artículo 5.º de la Ley N.º 10.273 y el artículo 400 de la Ley N.º 12.161, el canon minero debe pagarse adelantado y por partes iguales, en dos semestres que vencerán el 30 de Junio y el 31 de Diciembre, contándose toda fracción de semestre como semestre completo. El canon comenzará a devengarse desde el día del registro, salvo lo dispuesto en el artículo 13 de la Ley, esté o no mensurada la mina. La concesión de una mina caduca ipso facto por falta de pago de una anualidad, después de transcurridos dos meses desde el vencimiento.

2.º — Que, en consecuencia, los solicitantes de minas registradas y los concesionarios de minas mensuradas deberán concurrir a la Dirección de Minas y Geología, calle Perú 562, para recibir las boletas conforme a las cuales abonarán el canon en sellos ante la Dirección General del Impuesto a los Réditos.

3.º — Que, de acuerdo con el artículo 8.º de la misma Ley N.º 10.273, la Dirección de Minas y Geología publica el Padrón de Minas de jurisdicción nacional, correspondiente al segundo semestre del año 1945 (respondiendo su estado hasta el 30 de Junio de 1945), en folletos que se encuentran a disposición de los interesados. El expresado padrón consigna las cantidades que se adeudan por semestres vencidos de canon, para cada mina, hasta el 30 de Junio de 1945 y el importe del canon por el segundo semestre de 1945.

4.º — Que, por Resolución Superior, las minas situadas en el departamento de Uspallata, provincia de Mendoza, han quedado sometidas, para todos los efectos del Código de Minería, a la jurisdicción de la Autoridad Minera Nacional; en consecuencia, los concesionarios deberán abonar el canon que corresponda, de conformidad con las disposiciones vigentes y en un todo de acuerdo con la Ley número 10.273. Dichas minas no figuran en este Padrón por estar aún a estudio las respectivas actuaciones.

e.14 sept.-v.1.º oct.

Solicitud de permiso de cateo para substancias de la segunda categoría, con exclusión de las de aprovechamiento común, en el Departamento Zapala, Territorio Nacional del Neuquén. — Expediente 330.832-1944.

Solicita permiso de cateo. — Buenos Aires, 19 de Octubre de 1944. — Señor Director General de Minas, Geología e Hidrogeología. — Don Augusto Tapia. — Buenos Aires. El que suscribe Salomón Catz, argentino naturalizado, mayor de edad, casado, con domicilio en Obligado 2431, de profesión minero, ante el señor Director de Minas de la Nación, se presenta y expone: — Que desea efectuar exploraciones en busca de sustancias de primera y segunda categoría (fuera de los minerales y substancias prohibidos por el Superior Gobierno de la Nación), en un terreno no cultivado, no alambrado, de propiedad fiscal, situado en el Territorio Nacional de Neuquén en la Sección XIX del Departamento Zapala, la que se ubicaría de la siguiente manera: Partiendo del esquinero Noreste del lote XVII, se medirán ocho mil metros, rumbo sudeste sobre la línea divisoria con el lote XVI, de la misma Sección y desde este punto en ángulo recto, con rumbo hacia el lote XX, se medirán los mil quinientos metros; y desde este punto, se medirán ocho mil metros, sobre la línea divisoria del lote XVII con el lote XX, rumbo al noroeste. — Desde este punto en ángulo recto se medirán dos mil quinientos metros, hasta llegar al esquinero del arranque, que es el noreste. — Estas medidas encierran una superficie de dos mil hectáreas que quedan ubicadas en el lote XVII de la Sección XIX del Departamento Zapala. — En esta exploración emplearé cuatro operarios y herramientas necesarias. — Saludo al señor Director General muy ate. Salomón Catz. — Recibido en mi Oficina hoy veintitrés de Octubre de mil novecientos cuarenta y cuatro siendo las trece horas treinta y cinco minutos. Conste. Fdo.: Francisco B. Urtubey, Escribano de Minas Adsto. — Octubre 27|44. — Siga a R. Gráfico e I. Minera. — José M. Noceti. Encargado Despacho Minero. — Señor Director: Elevo la solicitud de cateo para sustancias de segunda categoría, con exclusión de las de aprovechamiento común, en el Territorio Nacional del Neuquén, Departamento Zapala, en terrenos segun manifestación del interesardo son de propiedad fiscal. — La zona solicitada de 2.000 há. de superficie ha quedado ubicada, en los planos de esta Oficina, dentro del lote 17, de la Sección XIX y de conformidad con lo solicitado. — El interesado no posee ninguna otra solicitud o concesión de permiso de cateo anterior, situada a menos de 2.000 metros del presente pedido, por lo que corresponde ordenar el registro y las publicaciones pertinentes. — Agosto 20 de 1945. — Inspección Técnica de Minas. Gabino Carlos Bravo. Oficial 5.º — Buenos Aires, agosto 31 de 1945. — Regístrese y publíquese en el Boletín Oficial de acuerdo con lo dispuesto por el art. 25 del Código de Minería. — Fíjese cartel aviso en las puertas de la Dirección, notifíquese y comuníquese a quien corresponda, repónganse los sellos y a tales efectos siga a Escribanía de Minas; fecho, pase a la Sección Técnica del Servicio Legal de Minas para que tome nota y lo reserve hasta su oportunidad. — Fdo.: Remigio Rigal, Director Interino de Minas y Geología. — Buenos Aires, Setiembre 6 de 1945. — Registrado bajo el número 2956, folio 122 del Registro de Cateos y Exploraciones del territorio nacional del Neuquén, a favor del señor Salomón Catz, — Conste. Fdo.: Julio César Cataldi, el Escribano de Minas. — Francisco B. Urtubey, Escribano de Minas Adsto.

e.18 sept.-v.28 sept.

CRONICA ADMINISTRATIVA

Ministerio del Interior

RECAUDADO POR EL BOLETIN OFICIAL

en el día 17 de Septiembre de 1945

	m$n.
Por avisos	3.496.—
Por marcas	1.100.—
Por adicionales de marcas . .	567.—
Por suscripciones	79.60
Por venta de ejemplares	37.40
Por venta de folletos	—.—
Total	5.280.—

Ministerio de Hacienda

TIPO DE ORO

Buenos Aires, Octubre 31 de 1902.

Desde el 3 de Noviembre inclusive hasta nueva orden, regirá el tipo de Ley Nº 3871, de 4 de Noviembre de 1899, o sea de un peso curso legal por cuarenta y cuatro centavos oro para cobrar a curso legal los derechos a oro.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA
Agente Financiero del Superior Gobierno de la Nación

Se comunica, de conformidad con el artículo 754 y concordantes del Código de Comercio y según acta labrada el 16 de Agosto de 1945, ante el escribano público de esta Capital, don Jorge H. Guerrico, que han dejado de tener efectos legales los siguientes títulos del empréstito Crédito Argentino Interno, Conversión 4 o|o 1941, serie «C»: Nos. 166.396: 210.921|925; 210.972; 211.171|172, de v$n. 1.000; Nos. 302.376|377; 311.966; 317.317, de v$n. 500 y Nos. 423.220; 423.231|232; 428.143|147; 428.761; 441.607|609, de v$n. 100, todos con cupón número 16 —vto. 1º de Octubre de 1945— y siguientes adheridos. — Buenos Aires, 18 de Agosto de 1945.

e.21 ago.-v.25 sep.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA
Agente Financiero del Superior Gobierno de la Nación

De acuerdo con el artículo 20, inciso e), de la Ley N.º 12.155, el Directorio del Banco Central de la República Argentina, fijó como tipo de redescuento mínimo desde el 1.º de marzo de 1936, el 3,5 o|o.

Para las operaciones de adelanto a los bancos accionistas, el tipo de interés en vigor, de acuerdo con la ley es un punto superior al tipo mínimo, o sea 4,5 %.

Pte.

NUEVAS LICITACIONES

Ministerio del Interior

CORREOS Y TELECOMUNICACIONES

Llámase a licitación privada para la provisión de los materiales que se detallan a continuación:

N.º 2120, Expte. 19.791|DA|945. — Sobres.

N.º 2121, Expte. 5010-DG|945. — Relais.

N.º 2122, Expte. 7688-DA|945. — Metros cúbicos de cascote.

N.º 2123, Expte. 10.095-DC|945. — Precintos de plomo; hilo grueso en ovillo.

N.º 2124, Expte. 3191-Dt.6|945. — Mesas; armarios; casilleros; pupitres; mamparas; banco; estanterías; cortinas y visillos.